

حاسه عاشورا

بیان

حضرت مسیح علیہ السلام

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

# حُمَاسَهُ عَاشُورَا

بِهِ بِيَانٍ

حضرت مهدی عَلَيْهِ السَّلَامُ

مُؤْلِفٌ:

دکتر جلال برنجیان

برنجیان، جلال. ۱۳۳۳ - ، گردآورند و مترجم.  
 حماسه عاشورا به بیان حضرت مهدی ع /  
 گردآور و باز گردان جلال برنجیان. - تهران: طور تهران، ۱۳۶۲ (۲۲۲ ص). -  
 (نگرش‌های تاریخی؛ ۱) ۴۰۰ ریال  
 فهرست‌نویسی بر اساس اطلاعات فیا  
 عنوان عطف: حماسه عاشورا به بیان حضرت مهدی ع.  
 چاپ قبلی طور: طور تهران، ۱۳۸۱ (۲۲۲ ص)  
 کتاب‌نامه: صص ۲۲۹ - ۲۲۲ کتاب‌نامه: ۱۳۸۵  
 ISBN: 964-90427-5-X

۱. زیارت‌نامه‌ها ۲. حسین بن علی ۷. امام سوم، ۴ - ۶۱ ق. - زیارت‌نامه‌ها.  
 الف. عنوان. ب. عنوان: حماسه عاشورا به بیان حضرت مهدی ع.  
 ۲۹۷ / ۷۷۷ BP ۲۷۱ / ۴ ب / ۴۸  
 ۱۳۷۴ کتابخانه ملی ایران  
 ۱۳۷۴

**مؤلف:** دکتر جلال برنجیان  
**نام کتاب:** حماسه عاشورا به بیان حضرت مهدی ع  
**ناشر:** مؤسسه انتشاراتی طور تهران  
 تلفن: (دفتر) ۰۲۰۶۵۵۱۷ (فروش) ۰۳۶۴۴۴۴۲۰  
**پست الکترونیک:** ToureTehran@Nican.net  
 **محل نشر:** تهران      **چاپ:** مهارت      **صحافی:** صداقت مهر  
**قطع:** رقعي      **نوبت چاپ:** هفتم      **نوبت ویرایش:** سوم      **تاریخ انتشار:** ۱۳۸۵  
**تعداد صفحات:** ۲۳۲      **تیراژ:** ۴۰۰۰ نسخه      **قیمت:** ۲۳۰۰ ریال  
**شرط فروش:** تمامی امتیازهای هر گونه چاپ مخصوص ناشر است.

**دیگر تلفن‌های فروش:**  
 نشر آیینه      تلفن: ۰۴۹۶ - ۳۳۹۳۰۵۷۶ و ۰۵۷۶ - ۳۳۹۵۰  
 نشر کوکب      تلفن: ۰۶۴۰۶۵۴۸  
 نشر رایحه      تلفن: ۰۹ - ۱۹۸۶۷۶۹۷۸

شابک: ۹۶۴-۹۰۴۲۷-۵-۰

ISBN: 964-90427-5-X

## فهرست

۷	.....	* طلیعه
۲۱	.....	* دریچه‌ای به نور
		* بخش اول: زیارت‌ها
۲۶	.....	زیارت شهدا
۴۸	.....	بررسی زیارت شهدا
۵۴	.....	زیارت ناحیه
۹۲	.....	بررسی زیارت ناحیه
۹۸	.....	زیارت روز ولادت
۱۰۶	.....	سفارش به زیارت عاشورا
۱۱۰	.....	زیارت عاشورا
		* بخش دوم: نامه‌ها و دیدارها
۱۲۴	.....	شباخت به حضرت یحیی <sup>علیه السلام</sup>
۱۴۲	.....	انحصار امامتِ دو برادر
۱۵۲	.....	حکمت شهادت
۱۵۸	.....	شرافت تربیت
۱۶۲	.....	شفا با تربیت
۱۶۴	.....	نماز زیارت
۱۶۶	.....	شرافت زیارت امام حسین <sup>علیه السلام</sup>
۱۸۵	.....	راهگشای کربلا

۱۳ همسه عاشورا به بیان حضرت مهدی

۱۸۹	نگاهبان زائران
۱۹۵	آثار زیارت و گریه بر سید الشهدا
۱۹۷	ارزش زائران کربلا
۲۰۲	پی‌نوشت‌ها
۲۲۹	کتاب‌نامه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنِّي لَا دُعُو لِمُؤْمِنٍ  
يَذْكُرُ مُصِيبَةً جَدِّي الشَّهِيدِ،  
ثُمَّ يَدْعُو لِي بِتَعْجِيلِ الْفَرَجِ وَالثَّائِيدِ. [١]

من برای مؤمنی (= شیعه‌ای) که  
مهیبات جد شعیدم را یاد کند،  
سپس برای تعجیل در فرج و تائید (امر من) دعا کند، هتماً دعا  
فواهم کرد.

تقدیم به پیشگاه بزرگ بانوی خاندان مصطفی<sup>علیه السلام</sup> :

که گستره‌ی غمش شتر بر جان جملگی امامان افکنده ،  
و حق بر باد رفته اش گواه بی عدالتی غاصبان شده ،  
و هر قدر پنهانش دلیل بطلان ناجوانمردان گردیده است ؛  
هموکه جملگی کائنات باید دریوزه‌ی گدایی بر آستانش برند  
و تمامی ممکنات دست طلب برای شفاعتش دراز کنند ؛  
چراکه او حبیبه‌ی فدا ،  
شفیعه‌ی روز جزا ،  
و اُمّ الائمه‌ی النبیقا فاطمه‌ی زهراست .

**طبعه**

## مرثیہ

السلامُ عَلَيْكَ يَا صَرِيعَ الدَّمْعَةِ الْعَبْرِيِّ،  
السلامُ عَلَيْكَ يَا مُذَيِّبَ الْكَبِيرِ الْحَرَبِيِّ،  
السلامُ عَلَيْكَ يَا صَرِيعَ الْغَبْرَةِ السَّاکِبِيِّ،  
السلامُ عَلَيْكَ يَا قَرِينَ الْمُصِيبَةِ الرَّاتِبِيِّ.

دیدگانت پر اشک،  
لبانت خشکیده،  
سینه ات گداخته،  
قلبت شعله ور،  
روحت پر تلاطم،  
لیکن مهار نفست در مشت.  
سرود ایمان بر لب،  
نوای توحید در کام،  
یاد خدا در دل،  
دستار پیامبر ﷺ بر سر،  
کهنه پیرهں امانت مادر بر تن،  
بزم اشکواره در پیش:  
ای حسین! ای راز دار منزل وحی!

غم سرای خیمه‌هاست،  
 / سوزش قلب زنانست،  
 گریه‌ی نوباوگانست،  
 آه و سوزِ خواهرانست،  
 العطش از دخترانست،  
 عالمی را اشک ریزان می‌کند.

ای حسین، ای رهنمای راه ایمان! ای حسین، ای جرعه‌نوش جام یزدان!  
 کوفیان بد صفت، نامردمان بی مروت، آن نابکاران بی فتوت، حیا از  
 مادرت زهرا<sup>علیها السلام</sup> نکردند.

ای حسین! ای خون یزدان!  
 شاعران در چکامه‌گویی برای شور تو ناتوان، ادیبان در بیان ایشار تو  
 سرگردان و فرشتگان در ستایش صبرت حیران‌اند.

ای حسین! ای کشتی نجات امت!  
 نیایت<sup>علیها السلام</sup> به شهادت پذیری ات جان یافت؛ زکریا<sup>علیه السلام</sup> به غم آمیخته با  
 نامت ره جُست و فُطرس به برکت گهواره‌ات بال یافت.

گویی که در قربانگاه سرزمین آرزو [= منی] حاجیان<sup>!</sup> به یاد تو قربانی  
 می‌کند؟

و گویی که احرام به تن داران در سرزمین شناسایی [= عرفات]، دنبال  
 راه تو می‌روند؟

چون تو فرزند مگه و بظایی؛ فرزند زمزم و صفایی؛ پور حل و منایی.  
 گرگان بیشه‌ی شهوت، پارگان<sup>!</sup> تَنَت را تن پاره کردند؛ روبهان مَرغزار  
 حیله، دعوت‌نامه‌ها را با شمشیر گشودند و حرامیان بسترِ کفر، دست پلیدِ  
 خویش را برای بیعت به سوی تو دراز کردند. چه نیک فرمودی:

أَلَا وَإِنَّ الدَّعِيَّ أَبْنَ الدَّعِيِّ قَدْ رَكَزَ بَيْنَ أَثْتَنْيَ بَيْنَ السُّلْطَةِ وَالذَّلْلِ  
وَهَيَّاهَاتَ لَهُ ذَلِكَ مِنِّي وَهَيَّاهَاتَ مِنَ الذَّلْلَةِ أَبَى اللَّهُ ذَلِكَ لَنَا وَرَسُولُهُ  
وَالْمُؤْمِنُونَ وَحُجُورُ طَابَتْ وَطَهَرَتْ وَأَنُوفُ حَمِيَّةُ وَنُفُوسُ أَبِيَّةُ  
أَنْ نُوَثِّرَ طَاعَةَ اللَّثَامِ عَلَى مَصَارِعِ الْكَرَامِ (۲)

آگاه باشید! حرامی فرزند حرامی، مرا بر دو کار مختیز داشته است:  
یکی مرگ و دیگری خواری! و من و چنین کاری؟! چه دور است چنین  
کرداری از من و چه دور است خواری و ذلت از ما خاندان. خدا و  
پیامبرش و باورمندان و دامنهای پاک و پاکیزه (که ما را پروردند) و  
مردمی که زیر بار ستم نرونده افرادی که تن به خواری ندهند، (همگی)  
ما را از این دور داشته‌اند که فرمانبری ناپاکان را برگشته شدن  
شرافتمندانه برگزینیم.

دُخِيمانِ اهریمن صفت، کرنشِ گرانِ معبدِ نفس، فرمانبرانِ صفیر  
ابلیس، غنوادگان بر آستان اهرمن و دنبالروان امیر جانیانْ یزید، صلایت را  
با تیر و پیکان پاسخ دادند و دلایلت را با سنگ!

برای آن که همه‌ی تاریخ راز مظلومیت را بداند، فرمودی:

هَلْ مِنْ ذَابٌ يَذْبَحُ عَنْ حَرَمِ رَسُولِ اللَّهِ (عليه السلام) هَلْ مِنْ مُؤَحَّدٍ  
يَخَافُ اللَّهَ فِينَا؟ هَلْ مِنْ مُغِيَثٍ يَرْجُو اللَّهَ يَا غَاثِتَنَا؟ هَلْ مِنْ مُعِينٍ  
يَرْجُو مَا عِنْدَ اللَّهِ فِي إِعْانَتَنَا؟ (۳)

آیا کسی هست که حرم رسول خدا (عليه السلام) را پاس دارد؟! آیا  
یکتاپرستی هست که در حق ما از خدا بهراسد؟! آیا پناه دهنده‌ای هست  
که با پناه دادن ما به خدا امیدوار باشد؟! آیا کمک کاری هست که با  
کمک به ما بدان چه نزد خدادست، امید داشته باشد؟!

آه! که نوایت را ناشنوده گرفتند؛ افسوس که پور پیامبر، فرزند زهرا و

حیدر را تنها گذاشتند؛ در داکه با رها کردن تیری زهر آگین به سویت، بر دیدگان پر التهاب کودکانت اشک نشاندند و بر سینه‌ی پر درد خواهنت آتش غم ریختند و حُزمت را شکستند.

چون پلیدانِ نابکار و ناجوانمردان بذكردار، ستوران خویش را هی کردند و سوی خیمه‌های بی‌پناه و زنان و فرزندان بی‌دافعت شتافتند، در میان مرگ و زندگی، در حالی که خون از سر و رویت روان بود، بر دو بازوی خویش تکیه کردی و روی سینه خزیدی و چون توانست از دست رفته بود و طاقت دفاع از حرم پیامبر ﷺ را نداشتی، بر آن حرامیان فریاد برآوردی:

وَيْلَكُمْ يَا شِيعَةَ آلِ أَبِي سُفِيَّانَ! إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ دِينٌ وَكُنْتُمْ لَا  
تَخَافُونَ الْمُعَادَ فَكُوْنُوا أَخْرَارًا فِي دُنْيَاكُمْ وَأَرْجِعُوا إِلَى أَخْسَابِكُمْ إِنْ  
كُنْتُمْ أَغْرَابًا كَمَا تَرَءُّ عَمُونَ ... أَنَا الَّذِي أُقَاتِلُكُمْ وَتُقَاتِلُونِي وَالنِّسَاءُ  
لَيْسَ عَلَيْهِنَّ جُنَاحٌ فَامْنَعُوا عُتَاتَكُمْ وَجُهَالَكُمْ وَطُغَائِتَكُمْ مِنَ  
الثَّرَضِ لِحَرَمِي مَا دُمْتُ حَيًّا. ۱۴۱

وای بر شما ای پیروان خاندان ابو سفیان! اگر دین ندارید و از روز بازپسین نمی‌هراستید، لااقل در این دنیايتان آزاده باشید؛ اگر عرب‌اید - چنان که گمان می‌کنید - (لااقل) به ویژگی‌های عربی خود مراجعه کنید ... من با شما می‌جنگم و شما با من کارزار می‌کنید و در این میان زنان را گناهی نیست. این عصیان‌گران و نادانان و شورش‌گران خویش را تا من زنده‌ام، از حمله‌ی به حرم من باز دارید.

فرمان‌برانی امیر جانیان "یزید"، به سرکردگی "شمر" به سوی تو رو آوردن و شرم از نیایت - پیامبر خدا ﷺ - نکردند؛ و چه زشت پاداش رسالت حضرتش را باز پرداختند. گویا که خدای جهان نفرموده بود:

﴿فُلْ لَا أَنْأَكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمُوَدَّةُ فِي الْقُربَى﴾ [۱۵]

(بگو به ازای آن ارسالت از شما پاداشی خواستار نیستم، مگر  
دوستی در باره‌ی خویشاوندان)

نفرین خدا و جملگی پیامبران و رسولان و یکایک صالحان و شهیدان  
و همه‌ی فرشتگان و کروبیان و یکان یکان ذرات زمین و آسمان بر آن  
تابکاران باد. همان نامردمانی که مورد نفرت محمد مصطفی و علی مرتضی  
و خدیجه کبری و فاطمه زهرا علیهم السلام و جعفر طیار و حمزه‌ی سید الشهدا از  
روز طف تاروز قیامت کبرايند.

چون اسب بی صاحبت، زین بازگون به سوی خیمه‌هايت بازگشت و  
دختران و نوباوگان و زنان سوگمند، آن را بدان حال دیدند، دانستند که  
امامشان، ولی نعمتشان، بازمانده‌ی پیامبرشان، پناه بسی پناهی‌شان، پدری  
مهربان‌شان، و عزیزتر از جان‌شان، تنش پاره پاره و به خون آغشه شده  
است؛ بر غم طاقت فرسایت سخت گریستند و در ماتم شهادت گریان‌ها  
دریدند و گیسوان پریشان کردند. خواهرت، ام کلثوم دست بر سر نهاد و  
ناله برآورد و ندا سرداد :

«وَأَمْحَمَّدًا! وَأَجَدَّا! وَأَنْبِيَاءً! وَأَبَّا الْقَاسِمَاءِ! وَأَعَلِيَاءً!  
وَأَجَعْفَرَاءِ! وَأَحْمَرَتَاهُ! وَأَحَسَنَاهُ هَذَا حُسَيْنٌ بِالْعَرَاءِ، صَرِيعٌ  
بِكَرْبَلَاءَ، مَجْزُوزُ الرَّأْسِ مِنَ الْقَفَا، مَسْلُوبُ الْعِمَامَةِ وَالرِّدَاءِ.» [۶]  
ای محمد! ای نبیم! ای پیامبر! ای ابا القاسم! ای علی! ای جعفر! ای  
حمزه! ای حسن! این حسین است که به خون غلتیده و در کربلا کشته  
شده و سر (از تنش) از پس گردن جدا شده و عمامه و لباس رویش  
بتاراج رفته است.

پیکر خونین و بی سرت در گودی قتله گاه افتاد و سپاهیان بی باک یزید

به خیمه‌های تو حمله برند. همه چیز را به آتش کشیدند. زنان و دختران را اسیر کردند. گوش و گوشواره را یک جادریدند و انگشت و انگشت‌ری را یک جا بزدیدند. کشتگان خویش را به خاک سپردند و پیکر پاک تو و یاران خدا را در آن بیابان سوزان رها کردند. شبانگاه سرت را هدیه فرستادند و صبحگاهان پریدگیانت را به اسارت کشیدند و به سوی کوفه برند. آن دلسوختگان را از کنار پیکر خونین ات عبور دادند. ناگاه آن جگر گوشه‌گان پیامبر چون برگ خزان از شترهای بی جهاز به زمین ریختند و از سویدای جان ناله‌های جان سوز برآوردند. خواهرت زینب کبری چون به پیکر بی سرت نگریست، گریست و ناله برآورد و فرمود:

«يَا مُحَمَّدَاهُ! صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ مَلَائِكَةُ السَّمَاءِ، هَذَا حُسَيْنٌ مُرْمَلٌ بِالدُّمَاءِ،  
 مُقْطَعُ الْأَعْضَاءِ، وَ بَنَاتُكَ سَبَايَا، إِلَى اللَّهِ الْمُشْتَكَى وَ إِلَى مُحَمَّدٍ  
 الْمُصْطَقِنِ وَ إِلَى عَلَىٰ الْمُرْتَضَى وَ إِلَى فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ وَ إِلَى حَمْزَةَ سَيِّدِ  
 الشُّهَدَاءِ، يَا مُحَمَّدَاهُ! هَذَا حُسَيْنٌ بِالْغَرَاءِ، تَسْفِي عَلَيْهِ الصَّبا، قَتِيلٌ  
 أَوْلَادِ الْبَغَايَا، وَاحْزَنَاهُ وَاكْزَبَاهُ الْيَوْمُ ماتَ جَدِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، يَا أَصْحَابَ مُحَمَّدَاهُ! هُؤُلَاءِ ذُرِّيَّةُ الْمُصْطَقِنِ يُسَاقُونَ  
 سَوْقَ السَّبَايَا. (۷)

يَا مُحَمَّدَاهُ! بَنَاتُكَ سَبَايَا وَ ذُرِّيَّتُكَ مُقْتَلَةُ، تَسْفِي عَلَيْهِمْ رِيحُ الصَّبا،  
 وَ هَذَا حُسَيْنٌ بَخْرُوزُ الرَّأْسِ مِنَ الْقَفَا، مَسْلُوبُ الْعِيَامَةِ وَ الرِّدَاءِ،  
 يَأْبِي مَنْ أَضْحَى عَسْكَرُهُ فِي يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ نَهَبَا، يَأْبِي مَنْ فُسْطَاطَهُ  
 مُقْطَعُ الْغَرَى، يَأْبِي مَنْ لَا غَائِبَ فِي رَجْبِي وَ لَا جَرِيجَ فَيْدَاوِي، يَأْبِي  
 مَنْ نَفَسَيَ لَهُ الْقِدَاءُ، يَأْبِي الْمُهْمُومُ حَتَّى قَضَى، يَأْبِي الْعَطْشَانُ حَتَّى  
 مَضَى، يَأْبِي مَنْ شَيْبَتُهُ تَقْطُرُ بِالدُّمَاءِ، يَأْبِي مَنْ هُوَ سِبْطُ نَبِيِّ الْهُدَى،

بِأَبِي مُحَمَّدِ الْمُصْطَفَى، بِأَبِي خَدِيجَةِ الْكَبْرِيِّ، بِأَبِي عَلَىِ الْمُرْتَضَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، بِأَبِي فَاطِمَةِ الزَّهْرَاءِ سَيِّدَةِ النِّسَاءِ، بِأَبِي مَنْ رَدَّتْ لَهُ الشَّمْسُ صَلَّى).»<sup>(۱)</sup>

ای محمدی که فرشتگان آسمان بر تو درود می‌فرستند! این حسین است که به خون غلتیده و اعضای تنش از هم جدا شده است؛ و (این) دختران تو هستند که اسیر شده‌اند. به پیشگاه خدا و به آستان محمد مصطفی و به حضور علی مرتضی و به ساحت فاطمه زهرا و به محضر حمزه آقای شهیدان شکوه می‌کنم. ای محمد! (عليه السلام) این حسین است - که به روی خاک افتاده و بادِ صبا خاک بیابان را بر بدنش می‌پاشد - به دست زنازادگان کشته شده. آه! چه اندوهی؟ و آه! چه مصیبتی؟ امروز رسول خدا درگذشت. ای یاران محمد! اینان فرزندان (پیامبر) مصطفایند که چون برده‌گان به اسارت می‌روند.

ای محمد! (عليه السلام)! دختران اسیرند و فرزندان پاره تن‌اند، که بادِ صبا خاک بر پیکرشان می‌پاشد. و این حسین است که سرش از پس گردن جدا شده و عمامه و جامه‌ی رویش بتاراج رفته است. پدرم به فدای آن که خیمه‌گاهش در روز دوشنبه<sup>(۱)</sup> تاراج شد! پدرم فدای کسی باد که طناب‌های خیمه‌اش بریده شد و خیمه و خرگاهش فرو نشست. پدرم فدای کسی باد که به سفری نرفت که امید بازگشت (او) باشد، و

۱- بنا بر گزارش بسیاری تواریخ، شهادت حضرت ابا عبد الله (ع) روز شنبه دهم محرم سال ۶۱ هجری و بنا بر نقلی روز جمعه بوده است. [ابن اثیر، *الکامل فی التاریخ*، ج ۲، ص ۲۸۳]. لذا در شرح این سخن دخت امیر المؤمنین، آن نمونه‌ی دانش فاطمی و بصیرت علوی گفته‌اند: ایشان به روز سقیفه‌ی بنی ساعدۀ اشاره می‌کند؛ همان روزی که جمعی از مهاجران و انصار بر سر میراث خلافت امیر المؤمنین بستیز پرداختند و به جای مولا دیگری را بر منصب خلافت نشاندند و گرفتاری را تاریز ظهور موعد بر جهانیان رقم زدند. لذا زینب کبری در کنار کشته‌ی برادر اعلام کرد: جواز قتل حسین بن علی و تمام آل ابی طالب و فرزندان رسول خدا در روز سقیفه امضا شد. یعنی روز دوشنبه بیست و هشتم صفر سال ۱۱ هجرت که پیامبر خدا درگذشت. [ابن اثیر، *الکامل فی التاریخ*، ج ۲، ص ۲۱۹]

زخمی برنداشت که امید مداوا در آن باشد. پدرم به فدای آن که کاش  
جانم قربانش می‌شد. پدرم فدای آن که تا هنگام مرگ دلش پر غضه  
بود. پدرم فدای آن که با لب تشهه جان سپرد. پدرم فدای آن که از  
محاسن او خون فرو ریخت. پدرم به فدای کسی که نیایش محمد  
مصطفی بود. پدرم به فدای کسی که جدش فرستاده‌ی معبد آسمان  
بود. پدرم فدای کسی که او نواده پیامبر هدایت بود. پدرم به فدای  
(فرزند) محمد مصطفی. پدرم به فدای (فرزند) خدیجه‌ی کبری. پدرم به  
فدای (فرزند) علی مرتضی. پدرم به فدای (فرزند) فاطمه زهرا بانوی  
همه‌ی بانوان. پدرم فدای (فرزند) کسی که آفتاب برای او بازگشت تا  
نماز گزارد.

آن شاعر سوریده طبع از زبان یتیمان شهید دشت کربلا چه خوش  
سرود:

کی هفته خوش به بستر فون درده باز کن احوال‌ها بین و سپس خواب ناز کن  
کی وارد سریر امامت ز جای فیز بر کشگان بی کفن هود نعاز کن  
برهیز صبح شام شد ای میر کاروان ما را سوار به شتر بی جهاز کن  
یادست ما بگیر و از این دشت بر هراس بار دگر روانه به سوی ههاز کن

جانیانِ دد صفت و درندگان خون آشام، هوس‌های پلیدشان به کشندهات  
آرام نگرفت؛ و با آن همه جنایت، شعله‌ی کینه‌های بذر و خیر<sup>(۱)</sup> در درون  
ناپاکشان خاموش نگردید؛ و عمرِ سعد - که نفرین خدا و تمامی پاکان بر او  
باد - از نابکاران سپاه خویش درخواست کرد که بر روی پیکر پاکیزهات  
اسب بدواند؛ و ده تن اهریمن صفتِ رشت سیرت، دد منشانه مهار  
ستوران خویش را برکشیدند و سُمهای کثیف اسبان خود را بر روی بدنه

۱- همان دو جنگی که سر کردگان کفر و عناد به دست توانمند علی مرتضی کشته شدند و آیین حق در پناه مجاهدات نبوی و تلاش‌های علوی در جهان پایدار شد.

تازاندند که لبان پیامبر آن را بوسیده و پشت نبی اکرم سنتگینی او را در سجده‌ها تحمل کرده و دامان فاطمه‌ی زهراء ع آن را پروردۀ و دست توانای اسد الله غالب امیر مؤمنان او را نواخته بود!

بر بدنش تاختند که میکائیل در گهواره با او رازها گفته و جبرئیل تهنیت ولادتش را به پیامبر اکرم علیه السلام داده و فُطُرس (آن فرشته‌ی الاهی) به برکت گهواره‌اش دو باره بال یافته بود.

جسدی را با اسب‌های خود خرد کردنده که خدای متعال به آفرینش او بر تمامی بندگانش مباهات فرموده و داستان کربلا و قصه تشنجی او را برای جملگی پیامبران از آدم تا خاتم بیان کرده بود.

الاها!

ایزدا!

پروردگارا!

ترا به بلندای مقام پیامبر مصطفی و تلاش‌های علی مرتضی و مجاهده‌های فاطمه‌ی زهرا سوگند می‌دهیم که زبانه‌های آتش دوزخ را برگور آن پلیدان بیاری؛ همان ناپکارانی که در معرفی خویش به این زیاد چنین گفتند:

*نَحْنُ الَّذِينَ وَطَّئْنَا بِخِيَرٍ لَنَا ظَهَرَ الْحُسَيْنٌ حَتَّى طَحَنَّا حَنَاجِرَ صَدْرِهِ [۹۱]*

ما همانانیم که بر پشت حسین اسب تاختیم تا آن که استخوان‌های سینه‌اش را چون آسیاب خرد کردیم.

نوگلان باغ احمدی علیهم السلام، آن ناز پروردۀ‌های کاشانه‌ی وحی و دُردانه‌های دامان رسالت، در صحرای گدانخته و سوزنده و تفتديده‌ی نینوا، بر کنار کشته‌ی سalar شهیدان و نوگلان پرپر شده‌ی بوستان نبوّت، میان خیمه‌های نیمه سوخته‌ی خامس آل عبا، از سویدایی جان ناله برآوردن و از ژرفای وجود آه کشیدند. این ناله‌ها با دانه‌های اشک بر گونه‌ها روان شد و با شراره‌های غم در رخساره‌ها نشست و با کبودی گونه‌ها در چهره‌ها نمایان

گشت. به ناله‌ی آنان قدسیان ناله سردادند؛ عرشیان سوگوار شدند؛ و جملگی کائنات به غم نشستند و زمین و آسمان، صحراء و دریا، وحش و اهل، خس و خاشاک، و سنگ و کلوخ همه خونگریستند و هنوز سرخی شفق باز تاب آن گریه‌هاست.

سپاه امیر جانیان یزید خیل اسیران را به کوفه و از آن جا به شام برداشت. این اولین بار بود که فرزندان ناپاک دامنان خاندان نبوت را به اسارت می‌بردند و سلاله‌ی پاک محمدی را در سر هر کوی و برزن خارجی معرفی می‌کردند. یزید می‌خواست با آزاد کردن آنان در شام عنوان «یا بن الطلاق» - ای فرزند آزاد شدگان - را بر تارک خاندان نبوت بنشاند و لکه‌ی ننگ را از خاندان ابو سفیان پاک کند. ناگاه خواهرت زینب - این کلام علی در کام و نطق فاطمه در زبان - برآشافت و یزید و یزیدیان را مخاطب ساخت و فرمود:

أَظْنَثْتَ يَا يَزِيدُ! حَيْثُ أَخْذْتَ عَلَيْنَا أَقْطَارَ الْأَرْضِ وَ آفَاقَ  
السَّمَاءِ فَأَضْبَخْنَا نُسَاقُ كَمَا تُسَاقُ الْأَسْارِ؟! أَنَّ بِنَاهُ عَلَى اللَّهِ هَوَانًا وَ  
بِكَ عَلَيْهِ كَرَامَةً؟! وَ أَنَّ ذَلِكَ لِعَظِيمٍ خَطَرِكَ عِنْدَهُ؟! فَشَمَخْتَ بِأَنْفُكَ  
وَ نَظَرْتَ فِي عِطْفِكَ جَذْلَانَ مَسْرُواً؟! حِينَ رَأَيْتَ الدُّنْيَا لَكَ  
مُشْتَوْسِقَةً وَ الْأُمُورَ مُتَسِقَةً وَ حِينَ صَفَا لَكَ مُلْكُنَا وَ سُلْطَانُنَا!!  
مَهْلَأً مَهْلَأً ... أَمِنَ الْعَدْلِ يَا بْنَ الطُّلاقِ تَخْدِيرُكَ حَرَائِرَكَ وَ إِمَاءَكَ  
وَ سَوْقُكَ بَنَاتِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سَبَايَا؟! ... وَ لَئِنْ جَرَتْ عَلَيَّ  
الدَّوَاهِي مُخَاطِبَتَكَ إِنِّي لَا سَتَضْغِرُ قَدْرَكَ وَ أَسْتَغْظِمُ تَقْرِيعَكَ وَ  
أَسْتَكِبُرُ تَوْبِيَخَكَ لِكِنَّ الْعَيْنَ عَبْرَى وَ الصُّدُورَ حَرَى! أَلَا فَالْعَجَبُ  
كُلُّ الْعَجَبِ لِقَتْلِ حِزْبِ اللَّهِ النُّجَباءِ بِحِزْبِ الشَّيْطَانِ الطُّلاقِ!! ... فَكِدْ  
كَيْدَكَ وَ أَشَعَ سَعْيَكَ وَ نَاصِبَ جُهْدَكَ! فَوَ اللَّهِ لَا تَمْحُو ذِكْرَنَا وَ لَا

تُپٰتْ وَحْيَنَا وَلَا تُدْرِكُ أَمَدَنَا وَلَا تَرْحَضُ عَنْكَ عَارَهَا ... ۱۱۰

ای یزید! آیا چنین پنداشته‌ای که راه‌های زمین و کرانه‌های آسمان را  
بر ما بسته و چاره از دست ما ستانده‌ای؟! و اینک که چون برده‌گان ما را  
از این سو به آن سوی کشانده‌اند، پس تو نزد خداگرامی و ما در پیشگاه  
او خوار و زبونیم؟! آیا گمان برده‌ای این چیرگی تو بر ما نشان آبرومندی  
تو نزد خداوند شده که این چنین باد در بینی خود انداخته و متکبرانه به  
این سوی و آن سوی می‌نگری و بر خود می‌بالی و شادمان هستی که  
اینک جهان به کام توست و ملک و سلطنت ما بی امان به تو رسیده  
است؟! پس ای یزید! آهسته‌تر آهسته‌تر!!... ای فرزند آزاد شدگان! آیا  
این از عدالت است که تو زنان و پرده‌گیان خود را پشت پرده قرار دهی و  
دختران رسول خدا را این چنین اسیر کنی؟! ... - ای یزید! - اگر روزگار  
مرا بدین جا کشانید تا اسیر تو شوم و از سر ناچاری با تو سخن بگویم،  
یقین بدان که تو هم‌چنان در نزد من پست و بی مقداری و ترا هم‌چنان  
سرزنش و نکوهش می‌کنم. اما چه کنم که در این مصیبت‌ها چشم‌ها  
گریان و دل‌ها گدازان است و بسیار جای شگفتی است که گروه خدا به  
دست گروه شیطان (همان) آزاد شدگان (در فتح مکه به دست پیغمبر  
خدا) کشته می‌شوند ... (ای یزید!) تمامی مکروهیه و توان خود را بکار  
گیر! به خدا سوگند که هرگز نمی‌توانی یاد ما را از میان ببری و وحی ما  
را نابود کنی و تو هرگز بر اوچ بلندای مقام و عظمت ما راهی نداری و  
لکه‌ی ننگ این جنایت را از دامن خود نتوانی شست ... .

چه گمان زشتی بردند و چه کار شومی مرتكب شدند. ندانستند که زینب  
و مجلس اسارت؟! ام کلثوم و خطاب حقارت؟! حضرت سجاد و غل و  
زنجیر؟! و سکینه و گمان برده‌گی؟! ندانستند که اینان فرزندان پیامبرند و علم  
و ادب را با شیر مادر نوشیده و شجاعت و شهامت را از پدرت علی‌کزار به  
ارث برده‌اند. گویا هنوز هم کلام خواهرت در خرابه‌های کاج یزیدی طنین

دارم و هنوز صلابت گفتارش در گوش جان دوستان حمامه می‌آفریند.  
 آن پلیدان ندانستند که با اسارت بردن خاندان تو، همان گوهران  
 گنجینه‌ی نبوی و پرده‌گیان بیت فاطمی، جز بر قرق ناپاک خود گزدی‌ذلت را  
 نمی‌پاشند؛ و با این کار جز بی‌مایگی و حقارت بنی عدی و بنی تمیم و بنی  
 امیه را بر جهانیان اعلان نمی‌کنند.

ولی سخن را چه سود؟ دیگر خواهرت گرمای وجود برادر را احساس  
 نمی‌کند! و بار غم پدر کشتگی از دوش سکینه و رقیه برداشته نمی‌شود! و  
 در تمام دوران حیات سید سجاد یاد کشتگان طف فراموش نمی‌گردد و  
 بارش اشک و سرشک از دیدگان خاندان وحی در مصیبت تو خشک  
 نمی‌شود!

مگر بار غم اسارت پرده‌گیان وحی از خاطر پر درد فرزندان و نوادگانت  
 می‌رود؟!

مگر قیام گر خاندانت صدای "العطش" در صحرای کربلا را فراموش  
 می‌کند؟!

مگر نوای حزین دخت علی و فاطمه علیهم السلام در کنار پیکر گلگونت از یاد  
 بقیة الله علیه السلام زدوده می‌شود؟!

مگر صدای تازیانه بر فرق کودکان پدر کشته در صحرای کربلا و  
 بیابان‌های میان کوفه تا شام اجازه‌ی خواب خوش به موعود امم می‌دهد؟!  
 و مگر بارش سرشک از دیدگان مهدی آل محمد در جراحات کشتگان  
 طف تمامی دارد؟!

او با صدای گریه‌ی ملکوتیان و فرشتگانی که سر بر زانوی غم گرفته‌اند  
 و حزین می‌گریند، شامگاه و صبحگاهان اشک می‌ریزد و خون می‌گرید.  
 بار الاه! به چشمان اشکبار ولیات در سوگ کشتگان طف، به قلب پر  
 غم حجتات در ضربات سهمگین اهریمن بر پهلوی مادر، و به گریه‌های

شبانه‌اش در مصیبت‌های وارد شده بر دوستان، هر چه زودتر آن عزیزتر از  
جان و با وفا تر از یوسف کنعان را بر منصب واقعی‌اش بنشان؛ آن‌که  
هزاران خُسرو باید غلامی بر درگاهش کنند و هزاران حاتیم گداشی در  
آستانش.

بدان امید که نوای «أَيْنَ الطَّالِبُ يَدْمِ الْمَقْتُولِ بِكَرْبَلَاء» در پنهانی گیتی  
طنین افکند و ندای «يَا لَثَارَاتِ الْحُسَين» در سراسر زمین صفير برکشد، و  
یگانه خونخواه و تسلی بخش شراره‌های قلب مام گرامی‌اش بپاخیزد، و  
تاوان خون خدا را از قاتلان و هم‌پیمانان بر قتلش و خشنودان از شهادتش  
باز ستاند. تا آلاله‌ها شادات شوند؛ بوم‌ها از ویرانه نشینی خلاص گردند؛  
هزاران نغمه‌ی شادی سر دهند و دگر بار کائنات شادمان شوند.

السلام على أسيير الکربلا  
السلام على قتيل العبرات  
السلام على المرمى بالدماء  
السلام على المهلك الخباء  
السلام على خامس أصحاب الكساء

[ذی الحجه ۱۴۰۲ - شهریور ۱۳۶۲ : مشهد مقدس]

دريچه‌اي به نور

## نگاهی کوتاه بر ژرفایی پرگزنه

یاد وارهی مظلومیت شهیدان طف را در پیش رو داریم؛ و به تماشای جانبازی یاران یزدان می‌نشینیم؛ و سخن زبانِ گویای الاهی را می‌نیوشیم؛ و از دریچه‌ی کلامش به ژرفایی تعابیرش می‌نگریم.

به حقیقت واژگان در بازگردان بیان شیوایش ناتوان است و اندیشه‌ها در پی بردن به ژرفایی کلامش کوتاه، زیرا سخن، تنزل روح انسان در زوایای کلام اوست و حضرت مهدی ﷺ بزرگ آیتِ خداست و سُترگی روحش به بلندای عرش و عمق کلامش به ژرفای اقیانوس بیکران و طمطمam<sup>(۱)</sup> خروشان می‌ماند؛ هموکه اندیشه‌ی اندیشمندان و ژرف‌نگری پژوهشگران و دانش دانشمندان و آگاهی آگاهان در پی بردن به گوشه‌ای از مقامش ناتوان و در چیره شدن به جملگی زوایای کلام پر طنین اش چون چیرگی مور بر ملک سلیمان است. لیکن:

آب هیرون را آگه نتوان گشید                  هم ز قدر تشنگی نتوان گزید

در طول روزگارانِ پس از شهادت سالار شهیدان، پیرامون شخصیت والای شهید کربلا و یاران جان باخته‌اش کتاب‌های فراوانی نگاشته شده است و نویسنده‌گان به فراخور توان و گستره‌ی تحقیقات خود کوشیده‌اند تا گوشه‌ای از سیمای سید شهیدان را ترسیم کنند؛ و جمعی نیز از این کار سر بلند بیرون آمده‌اند. لیکن میان تمامی این آثار جای کتابی خالی بود که

۱- طمطمam: محل عمیق دریا.

از بیان و بنان<sup>(۱)</sup> فرزند برومند حضرت ابا عبد الله علیه السلام، امروزین حجت خدا در زمین، آخرین پساوند خاندان نبوت، پور حضرت عسکری علیه السلام برگرفته شود. از این رو تلاش خود را بر آن داشتیم تا از میان مواریث اسلامی، سخنان حضرتش پیرامون شهید کربلا علیه السلام را بیرون کشیم. کتاب حاضر گزارش این تلاش است.

مطلوب کتاب را در دو بخش کلی سامان دادیم:

-زیارت‌ها

-نامه‌ها و دیدارها

در چاپ نخست تنها به نقل زیارت‌هایی بسنده شد که در کتاب‌های مزار و دعا به زیارت‌های ناحیه‌ی مقدسه معروف است. لیکن در نگاهی مجدد و پژوهشی افزون، زیارت‌های دیگری را برگزیدیم که پیرامون مقام شهید کربلا از آن ناحیه‌ی مقدس رسیده، و یا از سوی این سفر کرده‌ی دوران برخواندن آن‌ها تأکید شده است.

در بخش دوم نامه‌ها و دیدار‌هایی را گزارش کردیم که بزرگان شیعه در آثار خویش درج کرده‌اند و مهر صحت بر آن‌ها نهاده‌اند؛ زیرا از آن بزرگوار سخنان زیادی پیرامون حضرت ابا عبد الله علیه السلام و یاران با وفايش نقل شده است؛ ولی تشخیص صحت آن سخنان کاری دشوار است.

جز چند مورد، تمام متن حدیث نقل شد و حذفی صورت نگرفت. علامت [...] نشانگر جای حذف است.

می‌خواستیم بر سخنان حضرتش شرح کوتاهی بنگاریم؛ اما خود را مصدق این شعر یافتیم:

ای مکس حضرت سیمرغ نه بولان گه توست      عرض خود می‌بری و زهمت ما می‌داری  
از این رو تنها به ترجمه‌ی سخنان آن امام والا گهر بسنده شد. آری :

صالع و طالع متاع فویش نمودند تاکه قبول افتد و که در نظر آید

بدان امید که یزدان پاک در اوّلین صباح، به خونخواه شهید کربلا  
اجازه‌ی قیام دهد و پرچم خونین "قیام گر طف" دگر بار گشوده شود و  
شمیر آخته‌ی حضرت محمد مصطفیٰ علیه السلام از نیام برخیزد.

تا او نیاید و تا وان خون پاکان را از اهریمنیان نستاند، خون سید شهیدان  
از جوشش نمی‌افتد، و قلب گداخته‌ی بانوی بانوان جهان التیام نمی‌یابد؛  
هموکه وارث خون مظلومان و شفا بخش قلب شهیدان و نقطه‌ی آمال  
امیدواران است.

الاها! ایزدا! پروردگارا! در ظهورش شتاب کن و آن عزیزتر از جان را  
از پرده‌ی غیب برون آر و تشنگانِ جام زلال وحی را به دست او سیراب  
گردان و به دوران دوری از پور عسکری پایان بخش.

# زیارت‌ها

## زيارة الشهداء

قالَ رَوَيْنَا يَاءُسَّادِنَا إِلَى جَدِّي أَبِي جَعْفَرِ الطُّوسيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ  
أَхْمَدَ بْنِ عَيَّاشٍ، عَنِ الشَّيْخِ الصَّالِحِ أَبِي مَنْصُورِ بْنِ عَبْدِ الْمُتَعَمِّدِ بْنِ  
النَّعَمَانِ الْبَغْدَادِيِّ رَحْمَهُمُ اللَّهُ: قَالَ خَرَجَ مِنَ النَّاحِيَةِ سَنَةَ اثْتَتِينَ وَ  
خَمْسِينَ وَ مِائَتِينَ عَلَى يَدِ الشَّيْخِ مُحَمَّدِ بْنِ غَالِبِ الْأَضْفَهَانِيِّ<sup>(۱)</sup>  
حِينَ وَفَاتَ أَبِي هَمَّةَ وَ كُتُبَ حَدِيثِ السُّنْنِ وَ كَتَبَتْ أَسْتَادِنُ فِي زِيَارَةِ  
مَوْلَايَ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ طَلاقَةَ وَ زِيَارَةِ الشُّهَداءِ رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ :  
فَخَرَجَ إِلَيَّ مِنْهُ [۱۱]:

---

۱ - المزار الكبير: أخبرني الشريف أبو الفتح محمد بن محمد الجعفري أدام الله عزه، عن الفقيه عmad الدَّيْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي القَاسِمِ الطَّبَرِيِّ، عَنِ الشَّيْخِ أَبِي عَلِيِّ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ الطُّوسيِّ وَ أَخْبَرَنِي عالِيَاً الشَّيْخُ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنُ بْنُ هَبَّةِ اللَّهِ بْنِ رَطْبَةَ، عَنِ الشَّيْخِ أَبِي عَلِيٍّ، عَنْ وَالَّدِهِ أَبِي جَعْفَرِ الطُّوسيِّ، عَنِ الشَّيْخِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ عَيَّاشٍ ...

## زیارت شهدا

به سلسله‌ی استناد ما تا جدم ابی جعفر محمد فرزند حسن طوسي  
روایت شدیم؛ گفت: شیخ ابو عبد الله محمد فرزند احمد فرزند عیاش ما را  
حدیث کرد. گفت: شیخ پرهیزگار ابو منصور فرزند عبد المنعم فرزند نعمان  
بغدادی علیه السلام مرا حدیث کرد. گفت: (این توقيع) از ناحیه در سال ۲۵۲ به  
دست شیخ محمد فرزند غالب اصفهانی در هنگام وفات پدرم علیه السلام خارج  
گشت، در حالی که من نوجوان بودم و (به حضرتش) نوشتیم که در زیارت  
مولایم ابی عبد الله علیه السلام و زیارت شهدا (از شما) اجازه‌ی خواهم.  
پس از حضور حضرتش برایم (این نامه) خارج شد:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَانِ الرَّحِيمِ إِذَا أَرْدَتَ زِيَارَةَ الشُّهَدَاءِ رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ فَقِفْ عِنْدَ  
رِجْلِ الْحُسَينِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ قَبْرُ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَينِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَاسْتَقِيلِ  
الْقِبْلَةَ يَوْجِهًكَ فَإِنَّ هُنَاكَ حَوْمَةَ الشُّهَدَاءِ وَأَوْمَئِي وَأَشَرَّ إِلَى عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَينِ  
عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقُلْ :

[١] السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَوَّلَ قَتِيلٍ، مِنْ نَسلِ خَيْرِ سَلِيلٍ، مِنْ سَلَالَةِ إِبْرَاهِيمَ  
الْخَلِيلِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَعَلَى أَبِيكَ إِذْ قَالَ فِيكَ :

قَتَلَ اللَّهُ قَوْمًا قَتَلُوكَ، يَا بُنَيَّ! مَا أَجْرَأَهُمْ عَلَى الرَّحْمَانِ وَعَلَى آنِتُهَاكِ  
خُزْمَةِ الرَّسُولِ، عَلَى الدُّنْيَا بَعْدَكَ الْغَفَا.

كَأَنِّي بِكَ بَيْنَ يَدَيْهِ مَا ثَلَّا [مائِلاً خَلْ]. وَلِلْكَافِرِينَ قَائِلاً :  
أَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَينِ بْنُ عَلِيٍّ  
مَخْنُ وَبَيْتُ اللَّهِ أَوْلَى بِالنَّبِيِّ  
أَطْعَنُكُمْ بِالرُّثْبِ حَتَّى يَشْنَى  
أَضْرِبُكُمْ بِالسَّيْفِ أَحْمَى عَنْ أَبِي  
ضَرْبَ غُلَامٍ هَاشِمِيٍّ عَرَبِيٍّ  
وَاللَّهُ لَا يَحْكُمُ فِينَا أَبْنُ الدَّعِيِّ  
حَتَّى قَضَيْتَ نَحْبَكَ وَلَقِيتَ رَبَّكَ أَشْهَدُ أَنَّكَ أَوْلَى بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ، وَ

به نام خدای بخشندۀ مهربان؛ هرگاه خواستی شهدا - که  
خشنو دی خدا بر ایشان باد - را زیارت کنی نزد [پایین] پای  
حسین علیه السلام باشد، و آن جا قبر علی بن حسین است - که درود خدا  
بر هر دوی ایشان باد -؛ پس روی خود را به طرف قبله کن؛ آن جا  
محدوده شهداست، و به علی بن حسین علیه السلام اشاره کن و بگو:

[[سلام بر تو ای اوّلین کشته از نسل بهترین فرزند از خاندان ابراهیم خلیل،  
درود خدا بر تو و بر پدرت باد، آنگاه که (پدرت) در خطاب به تو فرمود:  
خدا گروهی را بکشد که تو را کشند. ای پسرم! چه چیز ایشان  
را بر دشمنی (با خدای) بخشند و بریدن حُرمَت رسول کشاند.  
پس از تو بر دنیا نابودی باد.

گویی که من [امی بینم] تو در پیش روی او (حسین علیه السلام) جنگیدی و به  
دشمنان گفتی:

من علی فرزند حسین فرزند علی ام؛ و ما به خانه خدا سوگند  
که به پیامبر شایسته تریم؛

شمارا بانیزه می زنم تا این که خم شود؛ (و) شمشیر را بر شما  
فرودمی آورم، (و) از پدرم حمایت می کنم؛

(ضربتی فرودمی آورم آن هم) ضربت زدن جوان هاشمی عرب  
(سیرت)؛ به خدا سوگند فرزند پدر ناشناخته، بر مانمی تواند  
فرمان برازد.

(آن قدر جنگیدی) تا مرگت فرار سید و خداوندگار را دیدار کردی.  
گواهی می دهم که تو بر خدا و رسولش شایسته تری. و همانا تو فرزند

أَنْكَ أَبْنُ رَسُولِهِ وَحُجَّتِهِ وَأَمِينِهِ [وَدِينِهِ خل.] وَأَبْنُ حُجَّتِهِ وَأَمِينِهِ، حَكْمَ  
اللهُ عَلَى قَاتِلِكَ مُرَّةً بْنِ مُنْقِذٍ بْنِ النَّعْمَانِ الْعَبْدِيِّ لَعْنَهُ اللهُ وَآخْرَاهُ وَمَنْ  
شَرِكَهُ فِي قَتْلِكَ، وَكَانُوا عَلَيْكَ ظَهِيرًا وَأَضْلَالُهُمُ اللهُ جَهَنَّمُ وَسَاءَتْ مَصِيرًا.  
وَجَعَلَنَا اللهُ مِنْ مُلَاقِيكَ [وَمُرَافِقِيكَ خ.] وَمُرَافِقِي جَدُّكَ وَأَبِيكَ وَعَمِّكَ وَ  
أَخِيكَ وَأُمِّكَ الْمُظْلُومَةِ، وَأَبْرَأْ إِلَى اللهِ [مِنْ قَاتِلِكَ، وَأَسْأَلُ اللهَ مُرَافِقَتَكَ  
فِي دَارِ الْخُلُودِ وَأَبْرَأْ إِلَى اللهِ خل.] مِنْ أَعْذَاثِكَ أُولَى الْجُحُودِ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ  
وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ.

[٢] السَّلَامُ عَلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ الْحُسَيْنِ، الطَّفْلِ الرَّاضِيعِ، المُرْمِيِّ الصَّرِيعِ  
الْمُتَشَحَّطِ دَمًا الْمَصَعِدِ دَمَهُ فِي السَّمَاءِ، الْمَذْبُوحُ بِالشَّهْمِ فِي حَجَرِ أَبِيهِ، لَعْنَ اللهِ  
رَأْمِيَّهُ حَرْمَلَةُ بْنُ كَاهِلٍ الْأَسْدِيُّ وَذُويهِ.

[٣] السَّلَامُ عَلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ، مُبَلَّي الْبَلَاءِ، وَالْمَنَادِي  
بِالْوَلَاءِ فِي عَرْصَةِ كَرْبَلَاءِ، الْمُضْرُوبُ مُقْبِلًا وَمُذَبِّرًا. لَعْنَ اللهِ قَاتِلُهُ هَانِيَّ بْنُ  
ثُبَيْتِ الْخَضْرَمِيِّ.

[٤] السَّلَامُ عَلَى أَبِي الْفَضْلِ الْعَبَّاسِ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ الْمُوَاسِيِّ أَخَاهُ  
بِنْتُسِيهِ، الْأَخِيدِ لِغَدِهِ مِنْ أَمْسِيهِ، الْفَادِي لَهُ، الْوَاقِي السَّاعِي إِلَيْهِ بِمَائِهِ، الْمَقْطُوعَةِ

رسول و حجت و امانت‌دار او و پسر حجت و امین اویی، خدای نسبت به تو بر قاتلت "مرّة فرزند منقد فرزند نعمان عبدي" حکم کند. خدا او را لعنت کند و خوارش فرماید و تمام کسانی را که در کشتنت با او همراه شدند و بر عليه تو یاریش کردند (نفرین فرستد). و خدای ایشان را به دوزخ افکند و چه بد جایگاهی است.

و خداوند ما را از کسانی قرار دهد که ترا دیدار می‌کنند؛ و با تو دوستی می‌ورزند؛ و بانیایت و پدرت و عمومیت و برادرت و مادر مظلومت (فاطمه زهرا) همنشینی می‌کنند. به سوی خدا از کشندگان بیزاری می‌جوییم. از خدا همنشینی با تو در خانه‌ی جاودانگی را خواستارم. از دشمنان، همان کافرانِ تکذیب کننده (ی حق و حقیقت) به سوی خدا بیزاری می‌جوییم. سلام و آسایش و رحمت و برکت‌های خدا بر تو باد.

[۲] سلام بر "عبد الله فرزند حسین"، کودک شیرخوارِ تیر خورده‌ی به زمین افتاده‌ی به خون غلtíده، (که) خونش به سوی آسمان بالا رفت و در آغوش پدر سرش با تیرگوش تاگوش بریده شد؛ خدا تیرانداز بد و پژمرده‌کننده‌اش "حرمله فرزند کاھل اسدی" را لعنت کند.

[۳] سلام بر "عبد الله فرزند امیر مؤمنان"، گرفتار به بلا و آزمایش و نداگر به دوستی (با برادرش و خاندانش) در پنهانی کربلا، که از پیش رو و پشت سر به دست دشمنان زخمی شده (بود)؛ خدا قاتل او "هانی فرزند ثیبت حضرمی" را لعنت کند.

[۴] سلام بر "ابا الفضل عباس فرزند امیر مؤمنان"، که به جان (پاک) خویش یاری کننده‌ی برادرش (بود) از امروز برای فردای خویش بهره‌ها بردا، (آن) فداکننده (ی خود برای امامش) و نگاهبانی شتاب‌گر به

يَدَاهُ، لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلَهُ [قَاتِلَهِ خ]. يَزِيدَ بْنَ الرُّقَادِ الْجُهْنِيَّ وَ حَكِيمَ بْنَ الطَّفْيَلِ  
الْطَّائِيَّ.

[٥] أَسْلَامٌ عَلَى جَعْفَرِ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ الصَّابِرِ بِنَفْسِهِ [نَفْسَهُ خ].  
مُحْسِبًاً، وَ النَّانِي عَنِ الْأَوْطَانِ مُغْتَرِبًا، الْمُسْتَسْلِمُ لِلْقِتَالِ، الْمُسْتَقْدِمُ لِلنِّزَالِ،  
الْمُكْثُرُ بِالرِّجَالِ، لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلَهُ هَانِيَ بْنَ ثُبَيْتٍ الْحَضْرَمِيَّ.

[٦] أَسْلَامٌ عَلَى عُثْمَانَ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ سَيِّدِ عُثْمَانَ بْنِ مَظْعُونٍ، لَعْنَ اللَّهِ  
رَامِيهِ بِالسَّهْمِ خَوْلَيَّ بْنَ يَزِيدَ الْأَصْبَحِيَّ الْإِيَادِيَّ وَ الْأَبَانِيَّ الدَّارِيَّ  
[الدَّارِمِيَّ خ].

[٧] أَسْلَامٌ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ قَتِيلِ الْأَبَانِيَّ الدَّارِيَّ [الْأَبَادِيُّ  
الدَّارِمِيَّ خ]. لَعْنَهُ اللَّهُ وَ ضَاعَفَ عَلَيْهِ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ، وَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا  
مُحَمَّدُ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِكَ الصَّابِرِينَ.

[٨] أَسْلَامٌ عَلَى أَبِي بَكْرٍ بْنِ الْمُحَسَّنِ بْنِ عَلِيٍّ الزَّكِيِّ الْوَلِيِّ الْمَرْمِيِّ  
بِالسَّهْمِ الرَّدِيِّ، لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلَهُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُقْبَةَ الْغَنَوِيَّ.

[٩] أَسْلَامٌ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُحَسَّنِ [بْنِ عَلِيٍّ خ] الزَّكِيِّ، لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلَهُ  
وَ رَامِيهِ حَرْمَلَةَ بْنَ كَاهِلِ الْأَسْدِيَّ.

[١٠] أَسْلَامٌ عَلَى الْقَاسِمِ بْنِ الْمُحَسَّنِ بْنِ عَلِيٍّ الْمَضْرُوبِ عَلَى هَامِتِهِ،  
الْمَسْلُوبِ لَآمَتُهُ حِينَ نَادَى الْمُسَيْنَ عَمَّهُ فَجَلَّ عَلَيْهِ عَمَّهُ كَالصَّقْرِ، وَ

سوی او با (مشک) آش، (که) دو دستش بریده شد. خداوند قاتلانش "یزید فرزند رُقاد جُهنی"، و "حکیم فرزند طُفیل طایی" را لعنت کند.

[۵] سلام بر "جعفر فرزند امیر مؤمنان" شکیبای بر نفس اش و حسابگر (کردارهایش)، و به تنها بی از زادگاه‌های (خویش) دور شد و تسلیم جنگ گشت (آن) پیشتر در ستیز، (که) به خاطر زیادی دشمنان و مردمان حمله ور بدو شکست خورده است. خدا قاتل او "هانی فرزند ثبیت حضرمی" را لعنت کند.

[۶] سلام بر "عثمان فرزند امیر مؤمنان" همانم "عثمان فرزند مظعون" [= یار با وفای پیامبر خدا و امیر مؤمنان] خدا تیراندازان بدو "خولی فرزند یزید اصحابی ایادی" و "ابانی داری" را نفرین کند.

[۷] سلام بر "محمد فرزند امیر مؤمنان" کشته شده‌ی به دست "ابانی داری" که خدا او را نفرین کند و عذاب دردناک را برا او بیفزاید، و درود خدا بر تو ای محمد و بر خاندان شکیبات.

[۸] سلام بر "ابی بکر فرزند حسن پاکیزه‌ی دوستدار خدا"، که با تیر (سه شعبه‌ی) از کمان رها شده، کشته شد. خدا قاتل او "عبد الله فرزند عقبه غنوی" را نفرین کند.

[۹] سلام بر "عبد الله فرزند حسن فرزند علی پاکیزه"، خدا قاتلش و تیرانداز بدو "حرمله فرزند کاهل اسدی" را نفرین کند.

[۱۰] سلام بر "قاسم فرزند حسن فرزند علی" (آن که) پیکرش ضربت خورد و ابزار جنگی اش به تاراج رفت، آن گاه که عمومیش حسین (علی‌الله‌ی) را فرا خواند، عمومیش به سان عقاب تیز پرواز به سوی وی شتافت، و مردم را از کنار (پیکر) او دور کرد، و خود را بدو رساند، در حالی که او (قاسم)

هُوَ يَفْحَصُ بِرِجْلِيهِ [بِرِجْلِهِ خل]. التُّرَابُ وَ الْحَسَنُ يَقُولُ:  
بُعْدًا لِقَوْمٍ قَتَلُوكَ، وَ مَنْ خَصَمُوكَمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ جَدُوكَ وَ أَبُوكَ.

ثُمَّ قَالَ:

عَزَّ وَاللهُ عَلَى عَمْكَ أَنْ تَذَعُورَهُ فَلَا يُحِبِّيكَ، أَوْ أَنْ يُحِبِّيكَ وَ أَنْتَ قَتِيلُ  
جَدِيلٍ فَلَا يَنْفَعُكَ. هَذَا وَاللهِ يَوْمُ كَثُرَ وَاتِّرَهُ، وَ قَلَّ نَاصِرُهُ.  
جَعَلَنِي اللَّهُ مَعَكُمَا يَوْمَ جَمِيعِكُمَا، وَ بَوَأْنِي مُبَوَّأَكُمَا، وَ لَعْنَ اللهِ قَاتِلَكَ عُمَرَ  
[عُمَرَ وَ خل]. بْنَ سَعْدٍ بْنِ عُرْوَةَ بْنِ ثَقِيلٍ الْأَزْدِيِّ وَ أَصْلَاهُ جَحِيمًا، وَ أَعْدَّ  
لَهُ عَذَابًا أَلِيمًا.

[١١] السَّلَامُ عَلَى عَوْنَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ جَعْفَرِ الطَّيَارِ فِي الْجَنَانِ، حَلِيفِ  
الإِيمَانِ، وَ مُنَازِلِ الْأَقْرَانِ، النَّاصِحِ لِلرَّحْمَانِ، الثَّالِي لِلْمَثَانِي وَ الْقُرْآنِ، لَعْنَ اللهِ  
قَاتِلَهُ عَبْدَ اللهِ بْنَ قُطْبَيَةِ النَّبَهَانِيِّ.

[١٢] السَّلَامُ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ جَعْفَرِ الشَّاهِدِ مَكَانَ أَبِيهِ، وَ  
الثَّالِي لِأَخِيهِ، وَ وَاقِيَهُ بِيَدَنِيهِ، لَعْنَ اللهِ قَاتِلَهُ عَامِرَ بْنَ نَهْشَلِ التَّسْمِيَّيِّ.

[١٣] السَّلَامُ عَلَى جَعْفَرِ بْنِ عَقِيلٍ، لَعْنَ اللهِ قَاتِلَهُ وَ رَامِيَهُ بِشَرَّ بْنَ  
خَوْطِ الْمَهْدَانِيِّ.

[١٤] السَّلَامُ عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ عَقِيلٍ لَعْنَ اللهِ قَاتِلَهُ وَ رَامِيَهُ عُثْمَانَ

(از شدت سوزش زخم‌ها) پاها یش را به زمین می‌کشد، و حسین علیه السلام (بدو) می‌فرمود:

خدا اگر و هی که ترا کشتند، از رحمت خویش دور کناد، و در روز رستاخیز نیایت و پدرت با ایشان دشمنی خواهند کرد.

سپس فرمود:

به خدا سوگند بر عمومیت گران است که او را بخوانی ولی او دعوت ترا اجابت نکند، یا به سوی تو آید، در حالی که تو کشته شده و مورد حمله قرار گرفته (باشی). پس (این شتافتن عموم به سویت) در روزی که ستم کنندگان بد و زیاد و یاری کننده‌اش ایش است، تو را سود نمی‌بخشد.

خدا در روزی که شما دو تن را گردیم می‌آورد، مرا همراه شما قرار دهد؛ و در سکونت‌گاهتان ساکنم گرداند، و خدا کشنده‌ات "عمر فرزند سعد فرزند نفیل ازدی" را لعنت کند و به دوزخ افکند و برایش عذابی در دنای آماده کند.

[۱۱] سلام بر "عون فرزند عبد الله فرزند جعفر پرواز کننده‌ی در بهشت‌ها"، همراه و همگام ایمان، همسفر با خویشان، نصیحت‌گر برای (خدای) بخشندۀ، همتای مثانی و قرآن، خدا قاتلش "عبد الله فرزند قطبه نبیانی" را لعنت کند.

[۱۲] سلام بر "محمد فرزند عبد الله فرزند جعفر" شهود‌گر جایگاه پدرش، دنباله‌رو برادرش و با بدن خویش از وی دفاع کرد؛ خدا قاتل او "عامر فرزند نهشل تمیمی" را لعنت کند.

[۱۳] سلام بر "جهن فرزند عقیل"، خدا قاتلش و تیرانداز بد و "بشر فرزند حوط همدانی" را لعنت کند.

[۱۴] سلام بر "عبد الرحمن فرزند عقیل"، خدا قاتلش و تیرانداز بد و

اعْمَرَ خَلَّ. [بْنَ خَالِدِ بْنِ أَشْيَمَ (أَسَدِ خَلَّ). الْجُهْنَىَّ.

[١٥] السَّلَامُ عَلَى الْقَتِيلِ بْنِ الْقَتِيلِ، عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسْلِمٍ بْنِ عَقِيلٍ وَ لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلِهِ عَامِرَ بْنَ صَفْصَعَةَ (وَ قِيلَ أَسَدَ بْنَ مَالِكَ].

[١٦] السَّلَامُ عَلَى أَبِي عُبَيْدِ اللَّهِ (عَبْدِ اللَّهِ خَلَّ). [بْنِ مُسْلِمٍ بْنِ عَقِيلٍ وَ لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلِهِ وَ رَأْمِيَّةَ عَمْرَو بْنَ صَبِيعِ الصَّيْدَاوِيَّ.

[١٧] السَّلَامُ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ عَقِيلٍ وَ لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلِهِ لَقِيطَ أَبْنَ نَاسِرِ الْجُهْنَىَّ.

[١٨] السَّلَامُ عَلَى سُلَيْمَانَ مَوْلَى الْحُسَينِ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَ لَعْنَ اللَّهِ قَاتِلِهِ سُلَيْمَانَ بْنَ عَوْفِ الْخَضْرَمِيَّ.

[١٩] السَّلَامُ عَلَى قَارِبِ مَوْلَى الْحُسَينِ بْنِ عَلَىٰ.

[٢٠] السَّلَامُ عَلَى مُنْجِحِ مَوْلَى الْحُسَينِ بْنِ عَلَىٰ.

[٢١] السَّلَامُ عَلَى مُسْلِمٍ بْنِ عَوْسَاجَةَ الْأَسَدِيِّ الْقَاتِلِ لِلْحُسَينِ وَ قَدْ أذِنَ لَهُ فِي الْإِنْصِرَافِ:

أَنْحَنْ نُخَلَّى عَنْكَ وَ يَمْ نَعْتَذِرُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ أَدَاءِ حَقْكَ، [وَ خ.] لَا وَ اللَّهِ

حَتَّىٰ أَكْسِرَ فِي صُدُورِهِمْ رُمْحِي هَذَا وَ أَضْرِبَهُمْ بِسَيْفِي مَا ثَبَتَ

قَائِمُهُ فِي يَدِي وَ لَا أُفَارِقُكَ، وَ لَوْ لَمْ يَكُنْ فَعِي سِلَاحٌ أَقَاتِلُهُمْ بِهِ،

لَقَدْ فُتُّهُمْ بِالْمِجَازَةِ وَ لَمْ أُفَارِقُكَ حَتَّىٰ أُمُوتَ مَعَكَ.

وَ كُنْتَ أَوَّلَ مَنْ شَرِى نَفْسَهُ وَ [كُنْتَ خ.] أَوَّلَ شَهِيدٍ شَهِيدَ اللَّهِ [مِنْ

"عثمان فرزند خالد فرزند اشیم جهنهی" را نفرین کند.

[۱۵] سلام بر کشته شده‌ی فرزند کشته شده، "عبد الله فرزند مسلم فرزند عقیل" و خدا قاتل او "عامر فرزند صعصعه" را نفرین کند. او گفته شده "اسد فرزند مالک" بوده است.

[۱۶] سلام بر "ابی عبید الله فرزند مسلم فرزند عقیل" و خدا قاتلش و تیر انداز بد و "عمرو فرزند صبیح صیداوی" را نفرین کند.

[۱۷] سلام بر "محمد فرزند ابی سعید فرزند عقیل" و خدا قاتل او "لقیط فرزند ناشر جهنهی" را نفرین کند.

[۱۸] سلام بر "سلیمان" غلام حسین فرزند امیر المؤمنین (علیهم السلام) و خدا قاتلش "سلیمان فرزند عوف حضرمی" را نفرین کند.

[۱۹] سلام بر "قارب" غلام حسین فرزند علی (علیهم السلام).

[۲۰] سلام بر "منجع" غلام حسین فرزند علی (علیهم السلام).

[۲۱] سلام بر "مسلم فرزند عوسرجه اسدی"، همان گوینده‌ی به (حضرت) حسین (علیهم السلام) آن گاه که حضرتش بد و اجازه‌ی بازگشت داد:

آیا ما از تو روی برتابیم و برای خدا در بجانیاوردن حق تو چه بهانه‌ای بیاوریم؟ نه به خدا سوگند (روی برتابم) تا این که نیزه‌ام را در سینه‌هایشان خرد کنم، و تا آن گاه که این شمشیر در دستم باشد، آن را بر ایشان می‌کوبم، و از تو جدا نمی‌شوم. و اگر اسلحه‌ای نداشته باشم تا بدان با ایشان کارزار کنم، بایشان سنگ پرتاب می‌کنم. و از تو جدا نمی‌شوم تا این که همراه تو بمیرم.

و تو اول کسی هستی که جان خویش را بفروخت، و اولین شهید از شهیدان (راه) خدایی که پیمان خویش را به انجام رسانید. پس به خداوندگار کعبه سوگند که رستگار شدی. خدابه (پاس) پایداریت و کمکت بر امام خویش

شُهَدَاءِ اللَّهِ خَل. [وَ قَضَى نَحْبَهُ، فَقُزْتَ وَ رَبَّ ابْرَبْ خَل.] الْكَعْبَةُ شَكَرَ اللَّهُ  
[لَكَ خ.] أَسْتِقْدَامَكَ وَ مُؤَاسَاتَكَ إِمَامَكَ إِذْ مَشَى إِلَيْكَ وَ أَنْتَ صَرِيعٌ. فَقَالَ:  
يَرَحْمُكَ اللَّهُ يَا مُسْلِمَ بْنَ عَوْسَاجَةَ!  
وَ قَرَأَ:

«فَيُنْهِمُ مَنْ قَضَى نَحْبَهُ وَ مِنْهُمْ مَنْ يَنْتَظِرُ وَ مَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا»  
لَعْنَ اللَّهِ الْمُشْتَرِكِينَ فِي قَتْلِكَ عَبْدَ اللَّهِ الضَّبَابِيَّ وَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ حُشْكَارَةَ  
الْبَجَلِيَّ وَ مُسْلِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الضَّبَابِيَّ.

[٢٢] الْسَّلَامُ عَلَى سَعْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْخَنْفِيِّ الْقَاتِلِ لِلْحُسَيْنِ (عَلَيْهِ) وَ قَدْ  
أَذِنَ لَهُ فِي الْإِنْصِرَافِ:

لَا وَ اللَّهِ لَا تُخْلِيكَ حَتَّى يَعْلَمَ اللَّهُ أَنَّا قَدْ حَفِظْنَا غَيْبَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ فِيهِ، وَ اللَّهُ لَوْ أَعْلَمُ أَنِّي أُقْتَلُ ثُمَّ أُخْيَا، ثُمَّ أُحْرَقُ، ثُمَّ  
أُذْرَى وَ يُقْعَلُ بِ ذَلِكَ [ذَلِكَ بِي خ.] سَبْعِينَ مَرَّةً مَا فَارَقْتُكَ حَتَّى  
أَلْقَ جَهَنَّمَيْ دُونَكَ، وَ كَيْفَ لَا أَفْعَلُ ذَلِكَ، وَ إِنَّمَا هِيَ مَوْتَهُ أَوْ قَتْلَهُ  
وَاحِدَةٌ، ثُمَّ هِيَ بَعْدَهَا الْكَرَامَةُ الَّتِي لَا أَنْقِضَاءَ لَهَا أَبَدًا.

فَقَدْ لَقِيتَ جَهَنَّمَ وَ وَاسَيْتَ إِمَامَكَ، وَ لَقِيتَ مِنَ اللَّهِ الْكَرَامَةَ فِي دَارِ  
الْمُقَامَةِ، حَشَرَنَا اللَّهُ مَعَكُمْ فِي الْمُسْتَشْهَدِينَ، وَ رَزَقَنَا مُرَاقَّتَكُمْ فِي أَعْلَى عِلَّيْنَ.

[٢٣] الْسَّلَامُ عَلَى بْشِرِ بْنِ عُمَرَ الْخَضْرَمِيِّ شَكَرَ اللَّهُ لَكَ قَوْلَكَ لِلْحُسَيْنِ (عَلَيْهِ)

پاداش فراوان دهاد، هنگامی که (حضرتش) به سوی تو آمد و تو به زمین افتاده بودی. پس فرمود:

ای مسلم بن عوسجه! خدا ترا رحمت کناد؛

و (این آیه) را قرائت کرد:

﴿وَبِرْخى از آنان به شهادت رسیدند و برخى از آن‌ها در [همين]

انتظارند و اهرگز عقیده‌ی خود را [تبديل نکر دند].﴾

[احزاب (۳۳): ۲۲]

خدا شرکت کنندگان در قتل تو "عبد الله ضبابی" و "عبد الله فرزند خشکاره بجلی" و "مسلم فرزند عبد الله ضبابی" را نفرین کند.

[۲۲] سلام بر "سعد فرزند عبد الله حنفی" گوینده‌ی به حسین (طیفلا)

هنگامی که بدو در بازگشتن اجازه داد:

ترا رهانمی‌کنیم تا این که خدا بداند که همانا ما پنهانی رسول

خدا ﷺ را در حق تو پاس داشته‌ایم. به خدا سوگند اگر بدانم

کشته می‌شوم. سپس زنده می‌شوم، سپس به آتش سوزانیده

می‌شوم، سپس در هوا پراکنده می‌شوم، و این کار را هفتاد مرتبه با

من انجام می‌دهند، از تو دست نمی‌کشم تا این که مرگم در پیش

رویت فرارسد. و چرا این کار را نکنم در حالی که تنها یکبار

مردن یا کشته شدن است. و پس از آن کرامتی است که نهایتی برای

آن نیست.

پس مرگت را دیدی و امامت را یاری کردی، و از سوی خدای در خانه‌ی همیشگی از کرامت (بیکران) برخوردار شدی. خداوند ما را در

زمرة‌ی شهادت خواهان با شما برانگیزد، و دوستی و همراهی شما را در

اعلی‌علیین (بلندترین بلندای عالم وجود) روزیمان فرماید.

[۲۳] سلام بر "بشر فرزند عمر حضرمی"، خدا به خاطر ساخت که به

وَقَدْ أَذِنَ لَكَ فِي الْإِنْصِرَافِ :

أَكَلَثَنِي إِذْنُ السَّبَاعِ حَيَاً إِنْ [إِذَا خَلَ]. فَارْقُتُكَ وَأَسْأَلُ عَنْكَ الرُّكْبَانَ،  
وَأَخْذُكَ مَعَ قِلَّةِ الْأَعْوَانِ؟! لَا يَكُونُ هَذَا أَبْدَأُ.

[٢٤] الْسَّلَامُ عَلَى يَزِيدَ بْنِ حُصَيْنِ الْمَهْدَانِيِّ الْمُشْرِقِيِّ الْقَارِيِّ الْمُجَدِّلِ  
بِالْمُشْرِقِ.

[٢٥] الْسَّلَامُ عَلَى عُمَرَ [عُمَرَانَ خَلَ]. بْنِ كَعْبِ الْأَنْصَارِيِّ.

[٢٦] الْسَّلَامُ عَلَى نُعَيْمَ بْنِ عَجْلَانَ [الْعَجْلَانَ خَلَ]. الْأَنْصَارِيِّ.

[٢٧] الْسَّلَامُ عَلَى زُهَيرَ بْنِ القَفْنِ الْبَجَلِيِّ الْقَائِلِ لِلْحُسَيْنِ (طَبَّالَة) وَقَدْ  
أَذِنَ لَهُ فِي الْإِنْصِرَافِ:

لَا وَاللهِ لَا يَكُونُ ذَلِكَ أَبْدَأُ، أَتُرُكُ أَبْنَى رَسُولِ اللهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) أَسِيرًا في  
يَدِ الْأَعْدَاءِ وَأَنْجُو [أَنَا خَ].؟! لَا أَرَانِيَ اللَّهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ.

[٢٨] الْسَّلَامُ عَلَى عَمْرُو بْنِ قَرَظَةَ [عُمَرَ بْنِ قَرَظَةَ خَلَ]. الْأَنْصَارِيِّ.

[٢٩] الْسَّلَامُ عَلَى حَبِيبِ بْنِ مُظَاهِرِ الْأَسَدِيِّ.

[٣٠] الْسَّلَامُ عَلَى الْحَرَّ بْنِ يَزِيدَ الرِّيَاحِيِّ.

[٣١] الْسَّلَامُ عَلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمِيرِ الْكَلْبِيِّ.

[٣٢] الْسَّلَامُ عَلَى نَافِعِ بْنِ هِلَالِ بْنِ نَافِعِ الْبَجَلِيِّ الْمُرَادِيِّ.

[٣٣] الْسَّلَامُ عَلَى أَنَسِ بْنِ كَاهِلِ الْأَسَدِيِّ.

حسین (علیه السلام) گفتی پاداش فراوان ارزانی فرماید، در حالی که به تو اجازه‌ی بازگشت داد:

اگر از توروی برتابم، حیوانات درنده مرا زنده زنده بخورند. و  
(من) از تو اجازه سواری برای بازگشت بگیرم و ترا با کمی یاوران خوارت کنم؟! این کار ابدآ نخواهد شد.

[۲۴] سلام بر "یزید فرزند حُصَيْن همدانی مُشرقی" قاری (قرآن)،  
(دشمن را) به زمین زنده.

[۲۵] سلام بر "عمر فرزند کعب انصاری".

[۲۶] سلام بر "نعمیم فرزند عجلان انصاری".

[۲۷] سلام بر "زهیر فرزند قین بجلی" گوینده‌ی به حسین (علیه السلام) در حالی که بدرو اجازه‌ی بازگشت داد:

نه بخدا سوگند این کار نخواهد شد. آیا فرزند رسول خدا (علیه السلام)  
را گرفتار و اسیر در دست دشمنان رها کنم، و خود رهایی یابم؟!  
خدا این روز را بر من نیاورد.

[۲۸] سلام بر "عمرو فرزند قَرَظَه انصاری".

[۲۹] سلام بر "حبیب فرزند مُظاہر اسدی".

[۳۰] سلام بر "حرّ فرزند یزید ریاحی".

[۳۱] سلام بر "عبد الله فرزند عُمَير کلبی".

[۳۲] سلام بر "نافع فرزند هلال بَجْلَى مرادی".

[۳۳] سلام بر "انس فرزند کاھل اسدی".

- [٣٤] أَسْلَامُ عَلَى قَيْسِ بْنِ مُشَهِّرِ الصَّيْدَاءِ.
- [٣٥ و ٣٦] أَسْلَامُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ وَعَبْدِ الرَّحْمَانِ أَبْنَى عُرْوَةَ بْنِ حَرَاقِ الْغِفارِيَّينَ.
- [٣٧] أَسْلَامُ عَلَى جَوْنِ بْنِ حُوَيْيٍّ [أَعْوَنِ بْنِ حَرِيَّ خ]. [أَمْوَالِيُّ أَبِي ذَرٌّ الْغِفارِيُّ]
- [٣٨] أَسْلَامُ عَلَى شَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّهْشَلِيِّ.
- [٣٩] أَسْلَامُ عَلَى الْحَجَاجِ بْنِ زَيْدٍ [الْحَجَاجِ بْنِ يَزِيدَ خ]. السَّعْدِيُّ.
- [٤٠ و ٤١] أَسْلَامُ عَلَى قَاسِطٍ وَكَرْشِ أَبْنَى ظَهِيرٍ [زُهَيْرٍ {أَبْنَ} خ]. التَّغْلِيْبِيَّينَ .
- [٤٢] أَسْلَامُ عَلَى كِنَائَةَ بْنِ عَتِيقٍ.
- [٤٣] أَسْلَامُ عَلَى ضِرْغَامَةَ بْنِ مَالِكٍ.
- [٤٤] أَسْلَامُ عَلَى حُوَيْيٍّ [جُوَيْنِ خ]. [بْنِ مَالِكٍ الْضُّبَاعِيُّ]
- [٤٥] أَسْلَامُ عَلَى عَمْرُو بْنِ ضُبَيْعَةَ الْضُّبَاعِيِّ.
- [٤٦] أَسْلَامُ عَلَى زَيْدِ بْنِ ثُبَيْتِ الْقَيْسِيِّ.
- [٤٧ و ٤٨] أَسْلَامُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ وَعَبْدِ اللَّهِ [عُبَيْدِ اللَّهِ خ]. [أَبْنَى يَزِيدَ أَبْنِ ثُبَيْتِ] [ثُبَيْطٍ خ]. الْقَيْسِيُّ.
- [٤٩] أَسْلَامُ عَلَى عَامِرِ بْنِ مُسْلِمٍ.
- [٥٠] أَسْلَامُ عَلَى قَعْبِ بْنِ عَمْرُو التَّسْمِرِيِّ [النَّسْمِرِيِّ خ].
- [٥١] أَسْلَامُ عَلَى سَالِمٍ مَوْلَى عَامِرِ بْنِ مُسْلِمٍ.

[۳۴] سلام بر "قیس فرزند مُسْهِر صیداوی".

[۳۵ و ۳۶] سلام بر "عبد الله" و "عبد الرحمن" فرزندان عُزُوه فرزند حراق غفاری.

[۳۷] سلام بر "جون فرزند حُوی" غلام ابی ذر غفاری.

[۳۸] سلام بر "شیب فرزند عبد الله نهشلی".

[۳۹] سلام بر "حجاج فرزند زید سعدی".

[۴۰ و ۴۱] سلام بر "قاسط" و "کرش" فرزندان ظهیر تغلیبی.

[۴۲] سلام بر "کنانه فرزند عتیق".

[۴۳] سلام بر "ضرغامه فرزند مالک".

[۴۴] سلام بر "حُوی فرزند مالک ضُبَّاعی".

[۴۵] سلام بر "عمرو فرزند ضُبَّیْعه ضُبَّاعی".

[۴۶] سلام بر "زید فرزند ثُبیت قیسی".

[۴۷ و ۴۸] سلام بر "عبد الله" و "عبدید الله" فرزندان یزید فرزند ثُبیت قیسی.

[۴۹] سلام بر "عامر فرزند مسلم".

[۵۰] سلام بر "قَعْنَب فرزند عمرو تَمَری".

[۵۱] سلام بر "سالم" غلام عامر فرزند مسلم.

- [٥٢] أَسْلَامُ عَلَى سَيِّفِ بْنِ مَالِكٍ.
- [٥٣] أَسْلَامُ عَلَى زُهَيرِ بْنِ يَثْرَى الْخَنْعَمِيِّ.
- [٥٤] أَسْلَامُ عَلَى زَيْدٍ [بَدْرٍ خ.]. بْنِ مَعْقِلٍ الْجُعْنِيِّ.
- [٥٥] أَسْلَامُ عَلَى الْحَجَاجِ بْنِ مَسْرُوقٍ الْجُعْنِيِّ.
- [٥٦ و ٥٧] أَسْلَامُ عَلَى مَسْعُودِ بْنِ الْحَجَاجِ وَ أَبْنِهِ.
- [٥٨] أَسْلَامُ عَلَى مُجَمِّعٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْعَائِدِيِّ [الْعَائِدِيِّ خ.].
- [٥٩] أَسْلَامُ عَلَى عَمَّارِ بْنِ حَسَانَ بْنِ شَرَيْعَ الطَّائِيِّ.
- [٦٠] أَسْلَامُ عَلَى حَبَابِ بْنِ الْحَارِثِ [حَيَّانَ بْنِ الْحَرْثِ خ.]. السُّلْطَانِيُّ الأَزْدِيُّ.
- [٦١] أَسْلَامُ عَلَى جُنْدَبِ بْنِ حُجْرِ الْخَوَلَانِيِّ.
- [٦٢] أَسْلَامُ عَلَى عُمَرَ بْنِ خَالِدٍ الصَّيْدَاءِ.
- [٦٣] أَسْلَامُ عَلَى سَعِيدِ مَوْلَاهُ.
- [٦٤] أَسْلَامُ عَلَى يَزِيدَ بْنِ زِيَادٍ بْنِ مُهَاصِرٍ [الْمُظَاهِرِ خ.]. الْكِنْدِيُّ.
- [٦٥] أَسْلَامُ عَلَى زَاهِدٍ [زَاهِرٍ خ.]. مَوْلَى عَمْرِو بْنِ الْحَمِيقِ الْخَزَاعِيِّ.
- [٦٦] أَسْلَامُ عَلَى جَبَلَةَ بْنِ عَلَيٍّ الشَّيْبَانِيِّ.
- [٦٧] أَسْلَامُ عَلَى سَالِمٍ مَوْلَى بَنِي الْمَدَنِيَّةِ الْكَلْبِيِّ.
- [٦٨] أَسْلَامُ عَلَى أَسْلَمَ بْنِ كُثِيرٍ الأَزْدِيِّ.
- [٦٩] أَسْلَامُ عَلَى قَاسِمِ بْنِ حَبِيبِ الأَزْدِيِّ.
- [٧٠] أَسْلَامُ عَلَى عُمَرَ بْنِ جُنْدَبِ [الْأَخْدُورِ خ.]. الْمَحْضَرَمِيُّ.

- [۵۲] سلام بر "سیف فرزند مالک".
- [۵۳] سلام بر "زهیر فرزند پسر خشعمی".
- [۵۴] سلام بر "زید فرزند معقل جعفی".
- [۵۵] سلام بر "حجاج فرزند مسروق جعفی".
- [۵۶] و [۵۷] سلام بر "مسعود فرزند حجاج" و فرزندش.
- [۵۸] سلام بر "مجمع فرزند عبد الله عائذی".
- [۵۹] سلام بر "عمار فرزند حسان فرزند شریع طائی".
- [۶۰] سلام بر "حباب فرزند حارث سلمانی ازدی".
- [۶۱] سلام بر "جندب فرزند حجر خولانی".
- [۶۲] سلام بر "عمر فرزند خالد صیداوی".
- [۶۳] سلام بر "سعید" غلام او (یعنی غلام عمر بن خالد صیداوی).
- [۶۴] سلام بر "یزید فرزند زیاد فرزند مهاصر کنده".
- [۶۵] سلام بر "راهد" غلام "عمرو فرزند حمیق خزاعی".
- [۶۶] سلام بر "جبله فرزند علی شبانی".
- [۶۷] سلام بر "سالم" غلام بنی مدائیه کلبی.
- [۶۸] سلام بر "اسلم فرزند کثیر ازدی".
- [۶۹] سلام بر "قاسم فرزند حبیب ازدی".
- [۷۰] سلام بر "عمر فرزند جندب حضرمی".

- [٧١] السَّلَامُ عَلَى أَبِي ثَمَامَةَ [أَبِي قَاتَمَةَ خل.]. عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الصَّائِدِيُّ.
- [٧٢] السَّلَامُ عَلَى حَنْظَلَةَ بْنِ سَعْدٍ [أَسْعَدَ خل.]. الشَّبَابِيُّ [الشَّيْبَانِيُّ خل.].
- [٧٣] السَّلَامُ عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْكَدِيرِ [الْكَدِيرِ خل.]<sup>(١)</sup>  
الْأَزْحَفِيُّ.
- [٧٤] السَّلَامُ عَلَى عَمَارِ بْنِ أَبِي سَلَامَةَ الْهَمَدَانِيُّ.
- [٧٥] السَّلَامُ عَلَى عَابِسِ بْنِ أَبِي شَبِيبٍ [شَبِيبٍ خل.]. الشَّاكِريُّ.
- [٧٦] السَّلَامُ عَلَى شَوْذَبٍ مَوْلَى شَاكِرٍ.
- [٧٧] السَّلَامُ عَلَى شَبِيبِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ سَرِيعٍ.
- [٧٨] السَّلَامُ عَلَى مَالِكِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَرِيعٍ.
- [٧٩] السَّلَامُ عَلَى الْجَرِيجِ الْمَأْسُورِ سَوَارِ [سَوَارِ خل.]. بْنِ أَبِي جَهْرٍ  
الْفَهْمِيُّ الْهَمَدَانِيُّ.
- [٨٠] السَّلَامُ عَلَى الْمَرْتَبِ [الْمَرْتَبِ خل.]. مَعَهُ عَمْرُو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
الْجَنْدُعِيُّ.

السلامُ عَلَيْكُمْ يَا خَيْرَ انصَارٍ. السَّلَامُ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ فَنِعْمَ عَقْبَى  
الدَّارِ، بَوَأْكُمُ اللَّهُ مُبَوَّأً الْأَئْمَارِ، أَشْهَدُ لَقَدْ كَشَفَ اللَّهُ لَكُمُ الْغِطَاءَ، وَمَهَدَ لَكُمُ  
الْوِطَاءَ وَأَجْزَلَ لَكُمُ الْعَطَاءَ، وَكُنْتُمْ عَنِ الْحَقِّ غَيْرَ بِطَاءٍ، وَأَنْتُمْ لَنَا فُرَطَاءٌ  
[فُرَطُ خل.]. وَنَخْنُ لَكُمْ خُلَطَاءٌ فِي دَارِ الْبَقاءِ، وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ  
وَبَرَكَاتُهُ.

١ - ابو محمد ازدي. مقتل الحسين. ص ١٦ و محمد بن جرير طبرى. تاريخ الطبرى. ج ٤. ص

[۷۱] سلام بر "ابی ثُمامه، عمر فرزند عبد الله صائده".

[۷۲] سلام بر "حنظله فرزند سعد شَبَامی".

[۷۳] سلام بر "عبد الرحمن فرزند عبد الله فرزند کَدِر اُرْجَبی".

[۷۴] سلام بر "عمدار فرزند ابی سَلَامه هَمْدَانی".

[۷۵] سلام بر "عابس فرزند ابی شبیب شاکری".

[۷۶] سلام بر "شَوَذْب" غلام شاکر.

[۷۷] سلام بر "شبیب فرزند حارث فرزند سریع".

[۷۸] سلام بر "مالک فرزند عبد الله فرزند سریع".

[۷۹] سلام بر زخمی اسیر گرفتار "سوار فرزند ابی حَمِير فهمی هَمْدَانی".

[۸۰] سلام بر زخمی همراه او "عمرو فرزند عبد الله جُنْدُعی".

سلام بر شما باد ای بهترین یاران، سلام بر شما به خاطر آن چه شکیابی ورزیدید. پس چه نیکو جایگاه و خانه‌ی آینده‌ای دارید. خدا شما را در جایگاه نیکان سکنا دهد، و شهادت می‌دهم که خدا پرده را از (برابر دیدگان) شما برداشت و برایتان فرش و بستر گسترد، و برای شما عطا و بخشش فراوان داد. و شما از (یاری) حق درنگ نکردید، و بر ما پیشی جستید. و ما آرزومندیم که با شما در خانه‌ی همیشگی همنشین و همراه باشیم. و سلام و رحمت و برکات خدا بر شما باد.

## بررسی

نگارنده‌ی انصار الحسین علیه السلام در انتساب این زیارت به امام زمان علیه السلام بیانی دارد. می‌گوید:

علامه‌ی مجلسی رضوان الله علیه بر این زیارت‌نامه شرحی آورده است:  
«این زیارت را شیخ مفید و سید ابن طاووس در زیارات خود آورده‌اند،  
بدون این که اشاره‌ای به زیارت عاشورا کرده باشند؛ و نویسنده‌ی المزار  
الکبیر گفته است:

زیارت شهدا - رضوان الله علیهم - در روز عاشورا را شریف ابو الفتح  
محمد بن محمد جعفری ادام الله عزّه به نقل از عماد الدين محمد بن أبي  
القاسم طبری، به نقل از شیخ ابو علی حسن بن محمد طوسی به من گفت.  
نیز شیخ ابو عبد الله حسین بن هبة الله بن رطبه، به نقل از شیخ ابو علی،  
به نقل از پدرش ابو جعفر طوسی، به نقل از شیخ محمد بن احمد بن عیاش  
و دیگران بیان کرده‌اند، به این دلیل در زیارت‌های مطلقه آورده‌ایم، زیرا در  
اخبار، آن را به وقت معین و مشخصی اختصاص نداده‌اند.

بدان که در تاریخ خبر، اشکالی وجود دارد؛ زیرا چهار سال قبل از ولادت  
حضرت حجت علیه السلام نقل گردیده است؛ و احتمال دارد که تاریخ آن سال  
دویست و شصت و دو بوده و یا آن که در زمان امام حسن عسکری علیه السلام  
صادر شده باشد.»

سپس نویسنده‌ی کتاب، با بررسی در سلسله‌ی سند زیارت، می‌گوید:

«و این سند، همان طور که ملاحظه می‌شود به ابن عیاش خاتمه می‌پذیرد، و دو شخص نامعلوم دیگر، ابو منصور، و محمد بن غالب در این سلسله‌اند؛ پس زیارت از نظر سند ضعیف و سست است.»

در این جایان چند نکته ضروری است:

۱- بزرگانی چون: شیخ محمد بن جعفر المشهدی (از علمای قرن ششم) در المزار الكبير، سید علی بن طاووس (۵۸۹ - ۶۶۴) [۱۲] در الإقبال بالأعمال الحسنة، شهید اول محمد بن مکی عاملی جزینی (۷۳۴ - ۷۸۶) در المزار و محمد باقر مجلسی (متوفی ۱۱۱۱) در بحار الانوار این دعا را نقل کرده‌اند.

علامه مجلسی در بحار الانوار به اعتبار (خرج من الناحية = از ناحیه) مقدس این دعا خارج شد) صدور آن را ابتدا به حضرت بقیة الله نسبت می‌دهد و تاریخ را تصحیح می‌کند و سپس با فرض صحّت تاریخ آن را به حضرت عسکری منتسب می‌کند. وی می‌گوید:

«... در تاریخ خبر اشکالی وجود دارد؛ چرا که چهار سال پیشتر از زمان ولادت حضرت قائم علیه السلام است. شاید تاریخ سال (اثنین و ستین و مائتین) ۲۶۲ بوده است؛ و احتمال دارد که این زیارت از سوی حضرت ابا محمد (حسن) عسکری علیه السلام خارج شده باشد.» [۱۳]

ولی محدث بزرگوار میرزا حسین نوری این دعا را از سخنان حضرت عسکری علیه السلام می‌داند. وی در این مورد می‌گوید:

«و في الزيارة التي خرجت من الناحية المقدسة عن العسکري علیه السلام على زهير بن القين البجلي ...» [۱۴]

«در زیارتی که از ناحیه مقدس از حضرت عسکری علیه السلام خارج شد (آمده است) : سلام بر زهیر فرزند قین بجلى ...»

برخی نویسنده‌گان در ضمن بیان عنوان "صاحب الناحية" این لقب را

برای حضرت ولی عصر و حضرت عسکری و امام هادی علیهم السلام ذکر کردند.<sup>[۱۵]</sup>

با توجه بر احتمال علامه مجلسی مبنی بر اشتباه تاریخ توقع، انتساب این زیارت به حضرت بقیة الله علیهم السلام کاری ناروا نیست.

در مورد صحّت نقل این دعا نگارنده‌ی انصار الحسین علیهم السلام گوید:

«به خاطر وجود دو راوی مجھول در سند، این دعا ضعیف است.»

در این مورد باید گفت:

۱- همه‌ی دانشمندان امامیه این دعا را ضعیف نمی‌دانند. میرزا ابو الفضل تهرانی - شاگرد مبّرز فقیه بزرگوار مرحوم میرزای محمد حسن شیرازی - در کتاب شفاء الصدور - که از بهترین شرح‌های زیارت عاشورا به زبان فارسی بشمار می‌رود و آن را به دستور میرزای شیرازی نگاشته است - گوید :

«و در کتاب اقبال سید اجل از هد ابن طاووس رضی الله عنہ ، به سند حسن زیارتی از ناحیه مقدسه روایت فرموده که اسمی شهدا و قتله‌ی ایشان غالباً و اشاره‌ی بعضی وقایع بعض از ایشان در او هست، و ما از جهت تبرّک به آن زیارت کریمه و عموم نفع، عین آن زیارت را از نفس کتاب اقبال نقل می‌کنیم.»<sup>[۱۶]</sup>

۲- به صرف وجود ضعف در رجال سند حدیث، نمی‌توان حدیث را رد کرد و بی‌بهره دانست. زیرا ضعف سند دلیل بر مطربود بودن حدیث نیست. میان حدیث ضعیف و مجعلو تفاوت بسیار وجود دارد. احادیث مجعلو یا موضوعه (= ساختگی) مطربودند؛ اما احادیث ضعیف مطربود نیستند. چه بسا روایتی که محدثان امامیه بدان اعتماد کرده‌اند؛ ولی آن روایت در علم الحدیث ضعیف شمرده می‌شود.

یاد آوری این نکته نیز ضروری است: ملاک و میزان ضعیف بودن

حدیث نزد محدثان یکسان نیست. محدثان متقدم چون "محمد دون ثالث اولی" (= محمد بن یعقوب کلینی، محمد بن علی بن بابویه قمی و محمد بن حسن طوسی) با محدثان متأخر چون "محمد دون ثالث آخری" (= محمد باقر مجلسی، محمد بن حسن حز عاملی و محمد بن مرتضای کاشانی) در ملاک و میزان ضعف حدیث اختلاف نظر دارند. گاه روایتی نزد متأخران ضعیف معرفی شده است؛ ولی بزرگان متقدم آن را صحیح دانسته‌اند.

سید نعمه الله جزايری (۱۰۵۰ - ۱۱۱۲) در بررسی روایات کتاب التوحید، اثر شیخ صدوq می‌نگارد:

«سندهای اخباری که در این کتاب ذکر شده است اگر چه اکثر آن‌ها به اصطلاح رجالی‌های متأخر غیر پاکیزه است؛ ولی به چند جهت در آن روایات قدح و ردی وجود ندارد:

۱ - آن روایات به اصطلاح رجالی‌های متقدم صحیح می‌باشد؛ چرا که صحیح بنا بر اصطلاح ایشان آن است که در کتاب‌های أربعة منه (چهار صد کتابی که در عصر امامان علیهم السلام توسط اصحابشان نوشته شده است) یا دیگر کتب (حدیثی) تکرار شده باشد.

۲ - یا برای ایشان قرینه‌ای در جهت صحبت حدیث و صدور آن از امام علیهم السلام اقامه شود؛ مگر چه راوی از جنبه‌ی اعتقادی فاسد باشد.» [۱۷]

چنان‌که گفتیم این دعا را سید ابن طاووس (۵۸۹ - ۶۶۴) در الإقبال بالأعمال الحسنة، از طریق شیخ مفید (۳۳۶ - ۴۱۳) و جد خود شیخ ابو جعفر محمد بن حسن طوسی (۴۶۰ - ۳۸۵)، نیز شیخ محمد بن جعفر المشهدی در المزار الكبير، به نقل از استاد خود عماد الدين محمد بن أبي القاسم طبری (از علمای قرن چهارم) و نیز فقیه بزرگوار شیعه شهید اول محمد بن مکی عاملی جزینی (۷۳۴ - ۷۸۶) در المزار نقل می‌کنند. محمد باقر مجلسی (متوفی ۱۱۱۱) هم در بحار الأنوار و محدث نوری در نَفَس الرَّحْمَانِ فی فضائل

سلمان آن را نقل کرده‌اند. با توجه به دقّت نظر این محدثان و فقیهان و نزدیکی زمانی برخی از ایشان به عصر صدور حدیث درجه‌ی اعتماد نسبت به این نقل، بالا می‌رود.

۳- بررسی دقیق سلسله‌ی سند حدیث در روایات فقهی ضروری است؛ آن هم در واجبات و محرمات.

بنا بر قواعدی که فقیهان در علم اصول اثبات کرده‌اند: در ادله‌ی سنن، جواز تسامح در سند وجود دارد؛ و فقهای امامیه در بررسی روایات سنن مدامی که منجر به واجبات نشود (چون کفايت غسل‌های مستحبی از وضو) با دیده‌ی تسامح نگریسته‌اند.

در طول زمان غیبت از عصر محمد بن یعقوب کلینی تا عصر حاضر جملگی فقیهان و محدثان امامیه در مستحبات با دیده‌ی تسامح نگریسته و بدین گونه روایات عمل کرده‌اند؛ خواه با حکم به استحباب آن و خواه با حکم رجائی.

لذا در کتب علمای امامیه دعاها، زیارت‌ها، غسل‌ها، نمازها، روزه‌های زیادی نقل شده که هم خود بدان عمل کرده و هم دیگران را به عمل بدان‌ها فراخوانده‌اند، گرچه راویان آن از نظر علم رجال ضعیف معرفی شده‌اند. این موضوع بر هر که با مشرب فقهای امامیه آشنایی مختصری داشته باشد، روشن و غیر قابل انکار است.

۴- گرچه برخی ادعیه و زیارات از نظر سند ضعیف‌اند؛ ولی وجود شواهدی موجب تقویت آن‌ها می‌شود؛ بسان برعورداری آن دعا یا زیارت از معارف بالای توحیدی و حقایق گسترده‌ی معرفتی که بسان آن جز از زبان وحی گزارش نمی‌شود. نیز مضمون بخش‌های مختلف آن دعا یا زیارت در دیگر روایت مستند خواه آحادی ثقه و یا متواتر معنوی وجود داشته باشد.

بزرگان فقها و محدثان با وجود چنین قرائتی روایت یا دعا یا زیارت را تلقی به قبول کرده‌اند.

اصولیون در این باب اصطلاحی دارند. می‌گویند: برخی روایات از قرائت صدق خبری برخوردار هستند و برخی صدق مخبری.

بسیاری از ادعیه و زیارات واجد قرائت صدق مخبری‌اند؛ یعنی محتوای دعا یا زیارت خود گزارشی مستند بر انتساب آن به ناحیه‌ی وحی است، گرچه از نظر سند ضعیف باشد؛ یعنی صدق خبری آن ثابت نشود.

## زيارة الناحية<sup>(١)</sup>

زيارة أخرى في يوم عاشوراء لأبي عبد الله الحسين بن علي  
صلوات الله عليه. و ممّا خرج من الناحية ملائلاً إلى أحد الأبواب،  
قال: تقف عليه صلّى الله عليه وتقول [١٨]:

قال الشيخ المفيد قدس الله روحه في كتاب المزار بعد إبراد  
الزيارة التي نقلناها من المصباح ما هذا الفظ:  
زيارة أخرى في يوم عاشوراء برواية أخرى: إذا أردت زيارة  
بها في هذا اليوم فقف عليه صلّى الله عليه وآله وقل [١٩]:

---

١ - رياض السالكين، ج ٤، ص ٢١٥؛ والناحية: الجانب، فاعلة بمعنى منعولة، لأنّها تنحى أي: تقصد  
من النحو بمعنى: القصد.

## زیارت ناحیه

محمد بن جعفر مشهدی معروف به ابن مشهدی گوید:

زیارت دیگری در روز عاشورا برای حضرت ابا عبد الله حسین بن علی علیه السلام (نقل شده است). و این زیارت از جمله زیارت‌هایی است که از ناحیه مقدسه برای یکی از چهار باب آن حضرت خارج شد. پس در حضور آن حضرت می‌ایستی و عرض می‌کنی: ...

نیز علامه مجلسی گوید:

شیخ مفید - که خداوند روحش را پاکیزه فرماید - در کتاب مزار پس از بیان زیارتی که آن را از کتاب مصباح نقل کردیم، گوید که عین سخنش این است: «زیارتی دیگر در روز عاشورا به روایتی دیگر؛ هرگاه خواستی حضرتش را بدان در این روز زیارت کنی، پس در حضور حضرتش علیه السلام پاییست و بگو:»

١١] أَسْلَامٌ عَلَى آدَمَ صِفْوَةُ اللهِ مِنْ خَلِيقَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى شَيْثٍ وَلِيُّ اللهِ  
وَخِيرَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى إِدْرِيسَ الْقَائِمِ لِلَّهِ بِحُجَّتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى نُوحِ الْمُحَاجِبِ فِي  
دَعْوَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى هُودِ الْمَدُودِ مِنَ اللهِ بِمَعْوِتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى صَاحِبِ الدَّيْ  
تَوْجِهِ لِلَّهِ بِكَرَامَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى إِبْرَاهِيمَ الَّذِي حَبَاهُ اللَّهُ بِخَلْقِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى  
إِسْمَاعِيلَ الَّذِي قَدَاهُ اللَّهُ بِذِبْعٍ عَظِيمٍ مِنْ جَنَّتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى إِسْحَاقَ الَّذِي  
جَعَلَ اللَّهُ النُّبُوَّةَ فِي ذُرْرَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى يَعْقُوبَ الَّذِي رَدَّ اللَّهُ عَلَيْهِ بَصَرَهُ  
بِرَحْمَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى يُوسُفَ الَّذِي نَجَاهُ اللَّهُ مِنَ الْجُبُّ بِعَظَمَتِهِ.

١٢] أَسْلَامٌ عَلَى مُوسَى الَّذِي فَلَقَ اللَّهُ الْبَحْرَ لَهُ بِقُدْرَتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى  
هَارُونَ الَّذِي خَصَّهُ اللَّهُ بِنُبُوَّتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى شُعَيْبَ الَّذِي نَصَرَهُ اللَّهُ عَلَى  
أُمَّتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى دَاؤَدَ الَّذِي تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِ مِنْ خَطِيئَتِهِ.

١٣] أَسْلَامٌ عَلَى سُلَيْمَانَ الَّذِي ذَلَّتْ لَهُ الْجِنُّ بِعَزَّتِهِ؛ أَسْلَامٌ عَلَى أَيُوبَ

[۱] سلام بر آدم همان برگزیده‌ی خدا از میان آفریدگانش، سلام بر شیث، همان دوست و ولی خدا و انتخاب شده‌اش، سلام بر ادریس، همان قیام کننده‌ی برای خدا به حجت و گواهش، سلام بر نوح همان اجابت شده در دعوتش، سلام بر هود که از جانب خدا به کمک‌های پیوسته یاری شد؛ سلام بر صالح که با کرامت خویش به (سوی) خدارو کرد؛ سلام بر ابراهیم، همان کسی که خدا با برگزیدنش به مقام دوستی خویش بدو محبت کرد؛ سلام بر اسماعیل همان کسی که خدا به (فرستادن) قربانی بزرگ از بهشت‌ش او را آزاد ساخت؛ سلام بر اسحاق همانی که خدانبوت را در فرزندان و نسل او قرار داد؛ سلام بر یعقوب همان کسی که (خداوند) بینایی او را به موجب رحمتش بدو بازگرداند؛ سلام بر یوسف همانی که خدا او را از چاه (تاریک) به عظمت خویش نجات بخشید.

[۲] سلام بر موسی کسی که خدا دریا را به قدرتش برای او شکافت؛ سلام بر هارون کسی که خدا او را به نبوت خویش ویژه داشت؛ سلام بر شعیب همانی که خدا او را بر علیه (نابکاران) امتنش یاری کرد؛ سلام بر داود کسی که خدا از خطای او درگذشت.

[۳] سلام بر سلیمان کسی که پری‌ها به عزّتش برای او خوار شدند؛ سلام بر ایوب کسی که خدا او را از بیماریش شفا بخشید؛ سلام بر یونس کسی که

الَّذِي شَفَاهُ اللَّهُ مِنْ عِلْمِهِ، السَّلَامُ عَلَى يُونُسَ الَّذِي أَنْجَزَ اللَّهُ لَهُ مَضْمُونَ عِدَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى عُزَيْرِ الَّذِي أَخْيَاهُ اللَّهُ بَعْدَ مَيِّتَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى زَكَرِيَّا الصَّابِرِ فِي مَحْتَنِتِهِ، السَّلَامُ عَلَى يَحْيَى الَّذِي أَزْلَقَهُ اللَّهُ بِشَهَادَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى عِيسَى رُوحِ اللَّهِ وَ كَلِمَتِهِ.

[٤] السَّلَامُ عَلَى مُحَمَّدٍ حَبِيبِ اللَّهِ وَ صَفْوَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ الْمَخْصُوصِ بِأَخْوَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ أُبْنَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى أَبِي مُحَمَّدِ الْحَسَنِ وَ صَاحِبِ أَبِيهِ وَ خَلِيفَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى الْحُسَينِ الَّذِي سَمَحَتْ نَفْسُهُ بِمُهْجَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى مَنْ أَطَاعَ اللَّهَ فِي سِرِّهِ وَ عَلَانِيَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى مَنْ جَعَلَ اللَّهُ الشُّفَاءَ فِي ثُرَيَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى مَنْ أَإِجَاهَتْ تَحْتَ قُبْسَتِهِ، السَّلَامُ عَلَى مَنْ أَئْمَمَهُ مِنْ ذُرَيَّتِهِ.

[٥] السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ خَاتَمِ الْأَئْمَاءِ، السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ سَيِّدِ الْأُوْصِيَاءِ، السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ، السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ خَدِيجَةَ الْكُبْرَى، السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ سِدْرَةِ الْمُتَهَنِّى، السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ جَهَنَّمِ الْمَأْوَى، السَّلَامُ عَلَى أَبْنِ زَمَرَّامَ وَ الصَّفَا.

[٦] السَّلَامُ عَلَى الْمُرْمَلِ بِالدَّمَاءِ، السَّلَامُ عَلَى الْمَهْتُوكِ الْمُنْبَاءِ، السَّلَامُ عَلَى خَامِسِ أَصْحَابِ أَهْلِ الْكِسَاءِ، السَّلَامُ عَلَى غَرِيبِ الْغُرْبَاءِ، السَّلَامُ عَلَى شَهِيدِ الشُّهَدَاءِ، السَّلَامُ عَلَى قَتِيلِ الْأَذْعِيَاءِ، السَّلَامُ عَلَى سَاكِنِ كَرْبَلَاءِ، السَّلَامُ عَلَى مَنْ بَكَّتْهُ مَلَائِكَةُ السَّمَاوَاءِ، السَّلَامُ عَلَى مَنْ ذُرَيَّتْهُ الْأَزْكِيَاءِ.

خدا یاری ضمانت شده‌اش را بدو رساند؛ سلام بر عزیر که خدا او را پس از مردن زنده کرد؛ سلام بر زکریای شکیبا در سختی اش، سلام بر یحیی که خدا با شهادتش ۱۲۰ او را (به مقام قرب خویش) رساند و بلندای درجه داد؛ سلام بر عیسی روح خداوند و کلمه‌ی او.

[۴] سلام بر محمد دوستدار و مورد محبت خدا و برگزیده‌اش؛ سلام بر امیر مؤمنان علی بن ابی طالب که او را به برادری (پیامبر) اش مخصوص گردانید؛ سلام بر فاطمه زهرا دختر (پیامبر) اش؛ سلام بر آبا محمد حسن، وصی پدرش و جانشین او؛ سلام بر حسین کسی که با خونش، جان خویش را (در راه خدا) ارزانی داشت؛ سلام بر کسی که در پنهان و آشکارش خدا را فرمان برد؛ سلام بر کسی که خدائی شفا را در خاک او قرار داد؛ سلام بر کسی که در زیر گنبد وی دعا(ها) برآورده می‌شود؛ سلام بر کسی که امامان از فرزندان و نسل اویند.

[۵] سلام بر فرزند انجام پیامبران، سلام بر فرزند آقای جانشیان، سلام بر فرزند فاطمه زهرا، سلام بر فرزند خدیجه کبری، سلام بر فرزند سدره‌ی مُنتهی (که نهایت دانش پیامبران بدان جا مُنتهی است و آن جا کاشانه‌ی فرشتگان مقرّب الاهی است)؛ سلام بر فرزند جنت مأوا (باغهای پناه‌گاه)، سلام بر فرزند زمزم (چاهی که برای حضرت اسماعیل در کنار خانه‌ی خدا آشکار شد) و صفا (یکی از دو کوه نزدیک کعبه).

[۶] سلام بر آغشته‌ی به خون، سلام بر (کسی که) خیمه‌اش دریده شد؛ سلام بر پنجمین یاران اهل کساء (ساکنان زیر بُرد یمانی در حضور پیامبر)، سلام بر تنها‌ی تهایان، سلام بر شهید شهیدان، سلام بر کشته‌ی (به دست) پسر خواندگان مشکوک نسل‌ها، سلام بر سکونت یافته‌ی کربلا، سلام بر کسی که فرشتگان آسمان بر او گریستند؛ سلام بر کسی که فرزندانش پاک شدگان‌اند.

[٧] السَّلَامُ عَلَى يَغْسُوبِ الدِّينِ، السَّلَامُ عَلَى مَنَازِلِ الْبَرَاهِينِ، السَّلَامُ عَلَى الْأَئِمَّةِ السَّادَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الْجُنُوبِ الْمُضَرَّجَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الشُّفَاِ الْذَّابِلَاتِ، السَّلَامُ عَلَى النُّفُوسِ الْمُضْطَلَّاتِ، السَّلَامُ عَلَى الْأَزْوَاجِ الْمُخْتَلَسَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الْأَجْسَادِ الْعَارِيَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الْجُسُومِ الشَّاجِبَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الدَّمَاءِ السَّائِلَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الْأَعْضَاءِ الْمُقْطَعَاتِ، السَّلَامُ عَلَى الرُّؤُوسِ الْمُشَالَّاتِ، السَّلَامُ عَلَى النِّسَوَةِ الْبَارِزَاتِ.

[٨] السَّلَامُ عَلَى حُجَّةِ رَبِّ الْعَالَمَيْنِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ وَ عَلَى آبَائِكَ الطَّاهِرِيْنِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ وَ عَلَى أَبْنَائِكَ الْمُسْتَشْهَدِيْنِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ وَ عَلَى ذُرِّيَّتِكَ النَّاصِرِيْنِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ وَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْمُضَاجِعِيْنِ، السَّلَامُ عَلَى الْقَتِيلِ الْمُظْلُومِ، السَّلَامُ عَلَى أَخِيهِ الْمُسْمُومِ، السَّلَامُ عَلَى عَلِيِّ الْكَبِيرِ، السَّلَامُ عَلَى الرَّضِيعِ الصَّغِيرِ.

[٩] السَّلَامُ عَلَى الْأَبْدَانِ السَّلِيْبِيَّةِ، السَّلَامُ عَلَى الْعِتْرَةِ الْقَرِيبِيَّةِ، السَّلَامُ عَلَى الْمُجَدَّلِيْنِ فِي الْفَلَوَاتِ، السَّلَامُ عَلَى النَّازِحِيْنَ عَنِ الْأَوْطَانِ، السَّلَامُ عَلَى الْمَدْفُونِيْنِ بِلَا أَكْفَانٍ، السَّلَامُ عَلَى الرُّؤُوسِ الْمُفَرَّقَةِ عَنِ الْأَبْدَانِ، السَّلَامُ عَلَى الْمُحَسِّبِ الصَّابِرِ، السَّلَامُ عَلَى الْمُظْلُومِ بِلَا نَاصِرٍ، السَّلَامُ عَلَى سَاكِنِ التُّرْبَةِ الزَّاِكِيَّةِ، السَّلَامُ عَلَى صَاحِبِ الْقُبْيَةِ السَّامِيَّةِ.

[١٠] السَّلَامُ عَلَى مَنْ طَهَرَهُ الْجَلِيلُ؛ السَّلَامُ عَلَى مَنْ أَفْتَخَرَ بِهِ جَبْرِيْلُ؛ السَّلَامُ عَلَى مَنْ نَاغَاهُ فِي الْمَهْدِ مِيكَائِلُ؛ السَّلَامُ عَلَى مَنْ نُكِثَّ

[۷] سلام بر پادشاه (یوسوب = پادشاه زنبوران عسل که دیگر زنبوران به گرد او می‌گردند) آین، سلام بر محل فروند آمدن بُرهان‌ها، سلام بر پیشوایان بزرگوار، سلام بر گریبان‌های شکافته، سلام بر لب‌های پژمرده‌ی شکننده، سلام بر جان‌های از بیخ و بُن بریده، سلام بر روح‌های (از ثُن) ربوده شده، سلام بر پیکرهای عریان، سلام بر جسم‌های رنگ باخته، سلام بر خون‌های جاری شده، سلام بر عضو‌های بریده شده، سلام بر سرها (بر بالای نی) برافراشته، سلام بر زن‌های سر بر هنه شده.

[۸] سلام بر حجت و گواه خداوندگارگیتی، سلام بر تو و بر پدران پاکیزهات، سلام بر تو و بر پسران شهادت پذیرت، سلام بر تو و بر فرزندان پاری کنندهات، سلام بر تو و بر فرشتگان سکونت گزیده در کنار آرامگاهت؛ سلام بر کشته شده‌ی ستمدیده، سلام بر برادر سَم خوردهاش، سلام بر علی بزرگ، سلام بر شیرخوار کوچک.

[۹] سلام بر بدن‌های (کفن و انگشت‌و ... آنان) غارت شده، سلام بر خاندان نزدیک و خویشاوند، سلام بر کارزار کننده‌گان در بیابان‌های پهناور؛ سلام بر دورافتادگان از سرزمین (خویش)، سلام بر دفن شدگان بدون کفن، سلام بر سرها (جدا شده از بدن‌ها، سلام بر حساب‌گر شکیبا، سلام بر ستمدیده‌ی بدون یاور، سلام بر سُکنا گزیده‌ی در خاک پاکیزه، سلام بر صاحب گنبد بلند و شکوهمند.

[۱۰] سلام بر کسی که (خدای) با جلالت، پاکیزه‌اش فرمود؛ سلام بر کسی که جبرئیل بدومباها کرد؛ سلام بر کسی که میکائیل در گهواره با او سخن گفت (و سرگرمش کرد)؛ سلام بر کسی که پیمانش شکسته شد؛ سلام

ذمته، السلام على من هتك حرمته، السلام على من أريق بالظلم دمه؛ السلام على المغسل بدم الجراح، السلام على المجرع بكأس الرماح، السلام على المضام المستباح، السلام على المنحور في الورى، السلام على من تولى دفنه [على من دفنته خل. «بح»] أهل القرى.

[١١] السلام على المقطوع الورين، السلام على المحامي بلا معين، السلام على الشيب الخصيبي، السلام على المخد الترب، السلام على البدن السليب، السلام على الثغر المروع بالقضيب، السلام على الودج المقطوع<sup>(١)</sup>، السلام على الرأس المرفوع، السلام على الأجسام العارية في الفلوات، تنهشها الذئاب العاديات، وتحتليف إليها السباع الضاريات.

[١٢] السلام عليك يا مولاي و على الملائكة المزفوفين حول قبتك، الحاففين بتربيتك، الطائفين بعرصتك، الواردين لزيارتك، السلام عليك فاني قصدت إليك ورجوت الفوز لذيك.

[١٣] السلام عليك سلام العارف بحرمتك، الخلص في ولايتك، المتقرب إلى الله بمحبتك، البريء من أعدائك، سلام من قلبك بمحابيك مقروه، ودفعه عند ذكرك مسروح، سلام المقحوم المحزون [الحزين خل. «بح»] الواله المستكين، سلام من لو كان معك بالطوف لوقاك بنفسيه حد الشيف، وبذل حشاشة دونك للحتوف، وجاحد بين يديك، ونصرك على من بغي

١- این عبارت در "بحار الانوار" موجود نیست.

بر کسی که حرمتش دریده شد؛ سلام بر کسی که خونش به ستم ریخته شد؛ سلام بر (کسی که) به خون زخم‌ها غسل داده شد؛ سلام بر (کسی که) با جام تیرها آب داده شد؛ سلام بر (کسی که بر او) ستم جایز شمرده شد؛ سلام بر سر بریده شده در میهمانی (در کنار نهر)، سلام بر کسی که ساکنان قریه‌ها او را دفن کردند.

[۱۱] سلام بر (کسی که) شاهرگ (اش) بریده شد؛ سلام بر مدافع بدون یاور، سلام بر سپید موی (محاسن) خضاب کرده، سلام بر رخسار خاک آلود، سلام بر بدن غارت شده‌ی برهنه، سلام بر دندان‌های پیشین با چوب (خیزران) کوییده شده، سلام بر رگ‌های گردن چون چهار پایان بریده شده، سلام بر سر (بالای نی) افراسته شده، سلام بر جسم‌های عریان در بیابان‌های پهناور (که) گرگان درندگازشان می‌گیرند و درندگانِ مرزه‌ی خون و گوشت چشیده، به گردشان می‌گردند.

[۱۲] سلام بر تو ای آقای من و بر فرشتگان بال گشوده (که خواستار فرود) اطراف گنبد تو هستند، (همان فرشتگان) بسیار احترام‌کننده بر خاک مزارت، طواف‌کنندگان صحن و فضایت، وارد شوندگان بر زیارت. سلام بر تو که هماناً قصد (زیارت) تو کرده‌ام، و آرزومند رستگاری نزد توام.

[۱۳] سلام بر تو سلام آشنای به حرمت و مقامت، خالص در ولایت و دوستی‌ات، نزدیکی جوینده به خدا به سبب محبتت، دوری جوینده از دشمنانت، سلام کسی که قلبش در مصیبت تو زخمی و مجروح است؛ و اشکش به هنگام یاد کردن تو ریزان، سلام دردمند گرفته و محزون و شیدای فروتن، سلام کسی که اگر با تو در کربلا بود تو را با جانش از تیزی شمشیرها نگاه می‌داشت و باقی مانده‌ی روحش - عمرش - را برای تو در معرض مرگ می‌انداخت و در پیش رویت کارزار می‌کرد و ترا در برابر آنانی که بر تو هجوم آوردند و شوریدند، یاری می‌کرد؛ و روح و پیکر و

عَلَيْكَ؛ وَ فَدَاكَ بِرُوحِهِ وَ جَسَدِهِ وَ مَالِهِ وَ ولَدِهِ؛ وَ رُوحُهُ لِرُوحِكَ فِدَاءً، وَ  
أَهْلُهُ لِأَهْلِكَ وِقَاءً.

[١٤] فَلَئِنْ أَخْرَثْنِي الدُّهُورُ، وَ عَاقَنِي عَنْ نَصْرِكَ الْمُقْدُورُ، وَ لَمْ أَكُنْ لِمَنْ  
حَارَبَكَ مُحَارِبًا، وَ لِمَنْ نَصَبَ لَكَ الْعَدَاوَةَ مُنَاصِبًا، فَلَأَنْدُبَنَّكَ صَبَاحًا وَ مَسَاءً،  
وَ لَا يَكِنَّ عَلَيْكَ [لَكَ خل. «بح»] بَدَلَ الدُّمُوعَ دَمًا، حَسْرَةً عَلَيْكَ، وَ تَائِشًا عَلَى مَا  
ذَهَاكَ، وَ تَلَهُفًا حَتَّى أَمُوتَ بِلَوْعَةِ الْمُصَابِ، وَ غُصَّةً الْإِكْتِيَابِ.

[١٥] أَشْهَدُ أَنِّي قَدْ أَقْتَلَ الصَّلَاةَ، وَ آتَيْتَ الرَّزْكَاهَ، وَ أَمْرَتَ بِالْمَعْرُوفِ،  
وَ نَهَيْتَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَ الْعُدُوانِ، وَ أَطْعَتَ اللَّهَ وَ مَا عَصَيْتَهُ، وَ نَسَكْتَ بِهِ وَ  
بِحَبْلِهِ، فَأَرْضَيْتَهُ وَ خَشِيتَهُ وَ رَاقِبَتَهُ وَ أَسْتَجَبَتَهُ [أَسْتَحْيَيْتَهُ خل. ]، وَ سَنَّتَ  
الشَّنَّ، وَ أَطْفَأْتَ الْفِتَنَ، وَ دَعَوْتَ إِلَى الرَّشَادِ، وَ أَوْضَحْتَ سُبْلَ السَّدَادِ، وَ  
جَاهَدْتَ فِي اللَّهِ حَقَّ الْجِهَادِ.

[١٦] وَ كُنْتَ اللَّهِ طَائِعًا، وَ لِجَدْكَ مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ تَابِعًا، وَ  
لِقَوْلِ أَبِيكَ سَامِعًا، وَ إِلَى وَصِيَّةِ أَخِيكَ مُسَارِعًا، وَ لِعِهَادِ الدِّينِ رَافِعًا،  
لِلْطُّغَيَانِ قَامِعًا، وَ لِلْطُّغَاهِ مُقَارِعًا، وَ لِلأُمَّةِ نَاصِحًا، وَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ  
سَابِحًا، وَ لِلْفُسَاقِ مُكَافِحًا، وَ بِحُجَّجِ اللَّهِ قَائِمًا، وَ لِلْإِسْلَامِ وَ الْمُسْلِمِينَ  
[لِلْمُسْلِمِينَ خل. ] رَاجِمًا، وَ لِلْحَقِّ نَاصِرًا، وَ عِنْدَ الْبَلَاءِ صَابِرًا، وَ لِلَّذِينَ  
كَالِئًا، وَ عَنْ حَوْرَتِهِ مُرَامِيًّا، وَ عَنْ شَرِيعَتِهِ مُحَامِيًّا<sup>(١)</sup>.

۱- این عبارت در "بحار الانوار" موجود نیست.

مال و فرزندش را فدای تو می‌کرد؛ و روحش فدای روحت باد و خانواده‌اش نگاهدار و مدافع خانواده‌ات.

[۱۴] پس اگر روزگار (ولادت) مرا به بعد انداخت و مقدرات مرا از یاری تو دور کرد، و برای کسانی که با تو کارزار کردند کارزار گر نبودم و با کسانی که با تو دشمنی کردند، نستیزیدم، پس صبح و شام برایت ناله می‌کنم، و به جای اشک برایت خون می‌گریم، (به خاطر) حسرت بر تو، و اندوه و تأسف بر آن چه تو را گرفتار کرد، و شعله‌ور و در سوز و گدازم تا این که (از) بی قراری سختی‌ها و مصیبت‌ها و غصه‌ی اندوه‌گینی (به خاطر از دست دادن فرصت‌ها) بمیرم.

[۱۵] شهادت می‌دهم همانا تو نماز را برپا داشتی؛ و زکات (حقوق مالی) را پرداختی؛ و به نیکی فرمان دادی؛ و از بدی و ستم کاری بازداشتی؛ و خدا را فرمان بردی؛ و از او سرپیچی نکردی؛ و به او و ریسمانش چنگ آزیدی؛ پس از او خشنود شدی؛ و از خدا ترسیدی؛ و او را در نظر گرفتی؛ و (دعوت) او را پاسخ گفتی؛ و به روش‌هایش سلوک کردی؛ و آشوب‌ها را فرو نشاندی؛ و (مردم را) به سوی رشد فرا خواندی؛ و راه‌های استوار را آشکار ساختی؛ و در (راه) خدا به حق جهادش ستیزیدی.

[۱۶] و تو برای خدا فرمانبردار بودی و برای نیایت محمد ﷺ پیرو، و برای سخن پدرت شنوا، و به سوی وصیت و سفارش برادرت شتاب گری کوشان، و برای پایه‌های دین بلند کننده، و برای سرکشی و طغیان درهم کوبنده، و بر آشوب‌گران و طغیان‌گران سختگیری کوبنده، و برای امت نصیحت‌گر، و در لحظات مرگ ستایش‌گر و تسپیح کننده‌ی (خدا)، و بر گناهکاران هرزه درگیر شونده، و به حجت‌ها و دلیل‌های خدا قیام کننده، و برای اسلام و مسلمانان بخشایش‌گر، و برای حق یاور، و در هنگام بلا و گرفتاری شکیبا، و برای دین نگهبان، و از محدودی آین دفاع کننده و

[١٧] تَحُوطُ الْهُدَى وَ تَنْصُرُهُ، وَ تَبْسُطُ الْعَدْلَ وَ تَشْرُهُ، وَ تَنْصُرُ الدِّينَ وَ تُظْهِرُهُ، وَ تَكْفُرُ الْعَايْثَ وَ تَزْجُرُهُ، وَ تَأْخُذُ لِلَّدَنِيِّ مِنَ الشَّرِيفِ، وَ تُسَاوِي فِي الْحُكْمِ بَيْنَ الْقَوِيِّ وَ الْضَّعِيفِ.

[١٨] كُنْتَ رَبِيعَ الْأَيَّتَامِ، وَ عِصْمَةَ الْأَنَامِ، وَ عِزَّ الْإِسْلَامِ، وَ مَغْدِنَ الْأَخْكَامِ، وَ حَلِيفَ الْأَئْعَامِ، سَالِكًا طَرَائِقَ جَدِّكَ وَ أَبِيكَ، مُشَبِّهًًا فِي الْوَصِيَّةِ لِأَخِيكَ.

[١٩] وَ فِي الْذَّمَمِ، رَضِيَ الشَّيْمِ، ظَاهِرُ الْكَرَمِ، مُتَهَجِّدًا فِي الظُّلْمِ، قَوِيمُ الطَّرَائِقِ، كَرِيمُ الْخَلَائِقِ [الْخَلَائِقُ خل. «بع»]، عَظِيمُ السَّوَابِقِ، شَرِيفُ النَّسَبِ، مُنِيفُ الْحَسَبِ، رَفِيقُ الرُّتُبِ، كَثِيرُ الْمَنَاقِبِ، مَحْمُودُ الضَّرَائِبِ، جَرِيلُ الْمَوَاهِبِ، حَلِيمُ، رَشِيدُ، مُنِيبُ، جَوَادُ، عَلِيمُ، شَدِيدُ، إِمامُ، شَهِيدُ، أَوَّاهُ، مُنِيبُ، حَبِيبُ مُهِيبُ.

[٢٠] كُنْتَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ لَدَأِ، وَ لِلْقُرْآنِ مُنْقِداً [سَنَدَأَخ].، وَ لِلْأَمَمِ عَضْدًا، وَ فِي الطَّاعَةِ مُجْهِدًا، حَافِظًا لِلْعَهْدِ وَ الْمِيثَاقِ، نَاكِبًا عَنْ شَبِيلِ الْفُسَاقِ، وَ بَادِلًا لِلْمَجْهُودِ، طَوِيلُ الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ.

[٢١] زَاهِدًا فِي الدُّنْيَا زُهْدَ الرَّاحِلِ عَنْهَا، نَاظِرًا إِلَيْهَا بِعَيْنِ الْمُشَوِّحِينَ مِنْهَا، آمَالُكَ عَنْهَا مَكْفُوفَةُ، وَ هَمَّتُكَ عَنْ زِينَتِهَا مَصْرُوفَةُ، وَ أَحْماَظُكَ أَمْحَاظُكَ خل. [أَعْنَ بَهْجَتِهَا مَطْرُوفَةُ، وَ رَغْبَتُكَ فِي الْآخِرَةِ مَعْرُوفَةُ.]

حمایت کننده‌ی شریعت اسلام بودی.

[۱۷] (راه) هدایت را پاسداشتی و آن را یاری کردی؛ و عدل و داد را گستردی و آن را پراکنده ساختی؛ و آیین را یاری کردی و آشکارش ساختی؛ و کسی که دین را بازیچه شمرده بود، او از کار بازش داشتی، و وی را نهی کردی؛ و (حق را) برای پست از شریف بازستاندی؛ و میان توانا و ضعیف یکسان حکم کردی.

[۱۸] تو باران بهاری یتیمان و بی‌پدران بودی؛ و بازدارنده‌ی مردمان (از بدی)، و عزّت اسلام، و گنجینه‌ی احکام، و هم‌پیمان نیکویی، رهرو (راه) نیایت و پدرت و در وصیت شبیه برادرت (بودی).

[۱۹] وفاکننده به امان دادن‌ها، دوستدار خوی‌ها (ی نیکو)، (صاحب) کرم‌های آشکار، نماز شب گزار در تاریکی‌ها، بر پاگر روش‌ها (ی نیکو)، بخششندۀ آفریدگان، بزرگ پیشینیان، نیکو نسب، با حسب فراوان، (صاحب) رتبه‌های بلند، دارای مناقب فراوان، صاحب سرشت‌های ستوده، واجد موهبت‌های بسیار، بردار رشد یافته، بازگشت کننده (به سوی خدا)، سخن، دانا، شدید، پیشوای شهید، آمرزش‌گر، زاری کننده (در آستان الاهی)، دوست دارنده‌ی ترسان (بودی).

[۲۰] برای رسول ﷺ فرزند و برای قرآن سند و برای امت بازو، و در فرمان‌بری کوشا، نگاهبان عهد و پیمان، کناره‌گیر از راه‌های گناهکاران و هرزگان، عطاکننده‌ی به درمانده‌ی گرفتار، (و) صاحب رکوع و سجده‌های طولانی بودی.

[۲۱] کناره‌گیر از دنیا (چون) کناره‌گیری کوچ کننده از آن، و نگرنده به دنیا به دیده‌ی ترسندگان از آن (بودی)، آرزوهایت از آن (= دنیا) بازداشته شده و همتات از آرایش‌هایش برگرفته بود. چشمت از نگریستن به شادی آفرینی (دنیا) بسته و اشتیاق و رغبت در مورد آخرت شناخته

[٢٢] حَتَّىٰ إِذَا الجَوْرُ مَدَّ بَاعَهُ، وَ أَسْفَرَ الظُّلْمُ قِنَاعَهُ، وَ دَعَا [دَعَى] الْغَيْثَ  
أَتْبَاعَهُ، وَ أَنْتَ فِي حَرَمٍ جَدْكَ قَاطِنُ، وَ لِلظَّالِمِينَ مُبَاينٌ، جَلِيسُ الْبَيْتِ وَ  
الْمُحْرَابِ، مُغْتَزِلٌ عَنِ الدَّلَّاتِ وَ الشَّهَوَاتِ، تُشْكِرُ الْمُنْكَرَ بِقَلْبِكَ وَ لِسَانِكَ، عَلَىٰ  
قَدْرٍ [حَسَبِ خ. «بَح»] طَاقَتِكَ وَ إِمْكَانِكَ، ثُمَّ أَفْتَضَاكَ الْعِلْمُ لِلْإِنْكَارِ، وَ  
لَرِمَكَ أَنْ تُجَاهِدَ الْفُجَارَ، فَسِرْتَ فِي أَوْلَادِكَ وَ أَهَالِيكَ، وَ شِيعَتِكَ وَ مَوَالِيكَ،  
وَ صَدَعْتَ بِالْحَقِّ وَ الْبَيْتِ، وَ دَعَوْتَ إِلَى اللَّهِ بِالْحِكْمَةِ وَ الْمَوْعِظَةِ الْخَسَنَةِ، وَ  
أَمْرَتَ بِإِقَامَةِ الْحُدُودِ وَ الطَّاعَةِ لِلْمَعْبُودِ، وَ نَهَيْتَ عَنِ الْخَبَائِثِ وَ الْطُّغْيَانِ، وَ  
وَاجْهُوكَ بِالظُّلْمِ وَ الْعُدُوانِ.

[٢٣] فَجَاهَهُنَّهُمْ بَعْدَ الإِيْعَاظِ [الإِيْعَازِ خ. «بَح»] لَهُمْ وَ تَأْكِيدُ الْحُجَّةِ  
عَلَيْهِمْ، فَنَكَثُوا ذِمَامَكَ وَ بَيْعَتِكَ وَ أَسْخَطُوا رَبِّكَ وَ جَدْكَ، وَ بَدَأُوكَ  
بِالْحَرْبِ، فَثَبَتَ لِلطَّاغِنِ وَ الضَّرِبِ، وَ طَحَثَتْ جُنُودُ الْفُجَارِ، وَ أَفْتَحَتْ  
قَسْطَلَ الْغُبَارِ، مُجَالِدًا بِذِي الْفَقَارِ، كَانَكَ عَلَيُّ الْمُخْتَارِ.

[٢٤] فَلَمَّا رَأَوْكَ ثَابَتِ الْجَاثِ، غَيْرَ خَائِفٍ وَ لَا خَاشٍ، تَصْبُوَا لَكَ  
غَوَائِلَ مَكْرِهِمْ، وَ قاتَلُوكَ بِكَيْدِهِمْ وَ شَرِّهِمْ، وَ أَمْرَ اللَّعِينُ جُنُودَهُ، فَسَنَعُوكَ  
الْمَاءَ وَ وُرُودَهُ، وَ ناجَرُوكَ الْقَتَالُ [الْقَتَالُ خ. «بَح»]، وَ عاجَلُوكَ النَّزَالُ وَ  
رَشَقُوكَ بِالسَّهَامِ وَ النَّبَالِ، وَ بَسَطُوا إِلَيْكَ أَكْفَ الْإِضْطِلَامِ، وَ لَمْ يَرْعَوْا لَكَ

شده و مشهور بود.

[۲۲] تا این که بیداد دستش را از آستین بیرون کرد؛ و ستم، از روی اسلحه‌اش پرده برداشت؛ و گمراهی پیروانش را فرا خواند؛ و تو در حرم جدت ساکن بودی، و از ستمگران جدا یی گزیده، در خانه و محراب (عبادتگاه خود) نشسته، از لذت‌ها و شهوت‌ها روی بر تافته بودی، زشتی را با قلبی و زبانی به مقدار توان و امکانت زشت می‌شمردی؛ پس آگاهی تو (از اوضاع) ایجاب کرد که پرچم مخالفت را برداری؛ و تو را بر آن داشت که با عیاشان و هرزگان کارزار کنی. پس با فرزندان و خاندان و پیروان و دوستانت به راه افتادی و حقیقت را به روشنی آشکار کردی؛ و به سوی خدا با حکمت و پند و اندرزهای نیکو فرا خواندی؛ و به برپا داشتن حدود و فرمانبری از معبد فرمان دادی؛ و از پلیدی و طغیان و سرکشی بازداشتی؛ و (آنان) به ستم و دشمنی با تو برخورد کردند.

[۲۳] پس از دعوت آنان به انجام کار(های شایسته) و تأکید حجت بر ایشان؛ با آنان ستیزیدی، و (آنان) امان و بیعت ترا شکستند؛ و بر خداوندگارت و نیایت (پیامبر خدا ﷺ) خشم کردند؛ و با تو جنگ را بیاغازیدند. پس بر زخم زبان‌ها و ضربه‌ها شکیبایی ورزیدی؛ و لشکر ستمگران هرزه را در هم کوبیدی؛ و در گرد و غبار برخاسته در میدان جنگ وارد شدی، در حالی که با (شمشیر) ذوالفقار کارزار می‌کردی، بهسان آن که حضرت علی مختار (برگزیده) بودی.

[۲۴] پس چون ترا پایدار و غیر گریز پا، ناترس و غیر پست دیدند، شرارت‌های فریب‌های خویش را برای تو برافراشتند، و با حیله و شرارت خویش با تو جنگیدند؛ و آن نفرین شده لشکرش را (به جلوگیری از آب) فرمان داد؛ پس ترا از آب و ورود در آن باز داشتند، و ترا به جنگ کشاندند،

ذِمَّاً، وَ لَا رَأَيْبُوا [رَأَيْبُوا خل.] فِيكَ أَثَاماً فِي قَتْلِهِمْ أُولِيَّاءَكَ، وَ نَهَيْهِمْ  
رِحَالَكَ؛ [وَ خ. «بع»] أَنْتَ مُقَدَّمٌ فِي الْهَبَواتِ، وَ مُخْتَمِلٌ لِلأَذِيَّاتِ، وَ<sup>(١)</sup> قَدْ  
عَجِبْتَ مِنْ صَبْرِكَ مَلَائِكَةُ السَّمَاوَاتِ.

[٢٥] فَأَخْدَقُوا بِكَ مِنْ كُلِّ الْجِهَاتِ، وَ أَثْخَنُوكَ بِالْمُجْرَاحِ، وَ حَالُوا بَيْنَكَ  
وَ بَيْنَ الرَّوَاحِ، وَ لَمْ يَقِنْ لَكَ نَاصِرٌ، وَ أَنْتَ مُخْتَسِبٌ صَابِرٌ، تَذَبَّثُ عَنِ  
نِسْوَتِكَ وَ أُولَادِكَ حَتَّىٰ نَكْسُوكَ عَنْ جَوَادِكَ [جَوَارِكَ خل.]. فَهَوَيْتَ إِلَى  
الْأَرْضِ جَرِيحاً، تَطَوُّلَكَ الْخَيْولُ بِحَوَافِرِهَا وَ [أُوْخ. «بع»] تَعْلُوكَ الطُّغَاءُ  
بِبَوَاتِرِهَا.

[٢٦] قَدْ رَسَحَ لِلْمَوْتِ جَيْنِكَ، وَ أَخْتَلَفَتْ بِالْإِنْقَاضِ وَ الْإِبْسَاطِ  
شِهَالُكَ وَ يَمِينُكَ، تُدِيرُ طَرْفَأَ خَفِيًّا إِلَى رَحْلِكَ وَ بَيْتِكَ، وَ قَدْ شُغِلتَ بِنَفْسِكَ  
عَنْ وُلْدِكَ وَ أَهَالِيكَ وَ أَسْرَعَ فَرْسَكَ شَارِداً، وَ<sup>(٢)</sup> إِلَى خِيَامِكَ قَاصِداً،  
مُحْمِحِماً بَاكِياً.

[٢٧] فَلَمَّا رَأَيْنَ النِّسَاءَ جَوَادَكَ مَخْزِيًّا، وَ نَظَرْنَ سَرْجَكَ عَلَيْهِ مَلُوِيًّا،  
بَرَزْنَ مِنَ الْخُدُورِ، نَاسِراتِ الشُّعُورِ عَلَى الْخُدُودِ، لَاطِهَاتِ الْوُجُوهِ  
سَافِرَاتِ، وَ بِالْعَوِيلِ دَاعِيَاتِ، وَ بَعْدَ الْعِزَّ مُذَلَّلَاتِ، وَ إِلَى مَصْرَعِكَ  
مُبَادِرَاتِ.

١ - "وَ" در بحار الانوار موجود نیست.

٢ - "وَ" در بحار الانوار موجود نیست.

و در جنگ بر تو شتافتند (واسب‌هارا زین کردند) و ترا با تیرها و سنگ‌ها مورد حمله قرار دادند. و برای از میان برداشتن تو همت گماشتند. و احترام ترا حفظ نکردند. و از جزای گناه (خویش) در حق تو، (و) کشن فرزندان و تاراج باردان‌هایت ترسیدند. در حالی که تو پیشتاز در گرد و غبار و تحمل کننده‌ی آزارها و اذیت‌ها بودی، (که) فرشتگان آسمان از صبر و شکیب تو به شکفتی افتادند.

[۲۵] پس از هر سو گرد تو حلقه زدند و زخم‌های کاری بر تو فرو آوردن، و میان تو و شب مانع شدند (نگذاشتند کارت تاشب به طول انجامد)، در حالی که برای تو یاری باقی نمانده بود. و تو حسابگر شکیبا بودی. از زنان و فرزندان دفاع می‌کردی، تا این که ترا از اسبت (به زمین) انداختند. پس تو زخمی بر زمین افتادی. اسب‌ها با اسم‌هایشان بر تو تاختند، و ستمگران و سرکشان شمشیرهای بُران‌شان را بر تو فرو آوردن.

[۲۶] بر پیشانی ات عرق مرگ نشسته بود و به راست و چپ کشیده و جمع می‌شدی (و به خود می‌پیچیدی). گوشه‌ی چشم‌ت را به سوی بارдан و خانه‌ات گرداندی، و به تحقیق از فرزندان و خاندان‌ت به نَفس خویش مشغول گردانیده شدی؛ و اسبت (در حال) شیهه و گریه، گریزان به سوی خیمه‌هایت شتافت.

[۲۷] پس هنگامی که زنان، اسبت را شرمسار دیدند، و به زین بازگونت نگاه کردند، از سراپرده‌ها بیرون دویدند؛ با موهای پریشانِ برگونه‌ها، با روی نیمه باز، بر رخسار (خود) سیلی می‌زدند، و شیون‌کنان و ناله زنان، که پس از عزّت و شکوه، خوار و ذلیل شده و به سوی قتلگاهت شتابان (بودند).

[٢٨] وَ الشَّمْرُ جَالِسٌ عَلَى صَدْرِكَ، أَوْ خ. «بَعْ» [مُولَعٌ سَيْفَهُ عَلَى  
خَرِكَ، قَابِضٌ عَلَى شَيْبِكَ بِيَدِهِ، ذَايْحٌ لَكَ بِعَهْنَدِهِ، قَدْ سَكَنَتْ حَوَائِكَ، وَ  
خَفِيَتْ أَنْفَاسُكَ، وَ رُفِعَ عَلَى الْقَنَاءِ رَأْسُكَ، وَ سَبِّيَ أَهْلَكَ كَالْعَيْدِ، وَ صُفِدُوا  
فِي الْحَدِيدِ، فَوْقَ أَقْتَابِ الْمُطَيَّبَاتِ، تَلْفَحُ وُجُوهَهُمْ حَرًّا الْمَاهِرَاتِ، يُسَاقُونَ فِي  
الْبَرَارِي وَ الْقَلَوَاتِ، أَيْدِيهِمْ مَغْلُولَةٌ إِلَى الْأَعْنَاقِ، يُطَافُ بِهِمْ فِي الْأَسْوَاقِ.

[٢٩] فَأَلَوَّنُ لِلْعُصَادِ الْفُسَاقِ، لَقَدْ قَتَلُوا يَقْتِلُكَ الْإِسْلَامَ، وَ عَطَلُوا  
الصَّلَاةَ وَ الصِّيَامَ، وَ نَقْضُوا السُّنَّةَ وَ الْأَحْكَامَ، وَ هَدَمُوا قَوَاعِدَ الْإِيمَانِ، وَ  
حَرَفُوا آيَاتِ الْقُرْآنِ، وَ هَمَلَجُوا فِي الْبَغْيِ وَ الْعُدُوانِ.

[٣٠] لَقَدْ أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ مَوْتُورًا، وَ عَادَ كِتَابُ  
اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ مَهْجُورًا، وَ غُودِرَ الْحَقُّ إِذْ قَهْرَتْ مَقْهُورًا، وَ فُقدَ بِقَدِيرَكَ  
الْتَّكْبِيرُ وَ التَّهْلِيلُ وَ التَّحْرِيمُ وَ التَّخْلِيلُ وَ التَّأْوِيلُ، وَ ظَهَرَ بَعْدَكَ  
الْتَّغْيِيرُ وَ التَّبْدِيلُ وَ الْإِلْحَادُ وَ التَّعْطِيلُ وَ الْأَهْوَاءُ وَ الْأَضَالِيلُ وَ الْفِتنُ وَ  
الْأَبَاطِيلُ.

[٣١] فَقَامَ نَاعِيكَ عِنْدَ قَبْرِ جَدِّكَ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ، فَتَعَالَى  
إِلَيْهِ بِالدَّمْعِ الْمَطْوُلِ قَائِلاً:

يَا رَسُولَ اللَّهِ! قُتِلَ سِبْطُكَ وَ فَتَاكَ، وَ أَسْتُبِّخَ أَهْلَكَ وَ حَمَاكَ، وَ  
سُبِيَتْ بَعْدَكَ ذَرَارِيكَ، وَ وَقَعَ الْمَحْذُورُ بِعِثْرَتِكَ وَ ذَوِيكَ.

[۲۸] و شمر بر روی سینه‌ات نشسته بود. (و) شمشیرش را بر گودی زیر گلویت فرو برد و ریشت را به دستش گرفته (بود) و سرت را به شمشیر هندی خود می‌برید. خواست (در آن حال) آرامش داشت، و نفّس‌هایت (در سینه) پنهان شده بود. و (به ناگاه) سرت بر نیزه بلند شد. و خانواده‌ات چون بندگان اسیر شدند. و با آهن‌ها، غل و زنجیر شدند. بالای پالان‌های چهارپایان چهره‌هایشان از حرارت (آفتاب در) روزهای گرم می‌سوخت، در بیابان‌ها و دشت‌های پهناور پیش برده می‌شدند. دستانشان به گردشان آویخته بود، (و) در بازارها گردانده می‌شدند.

[۲۹] پس وای بر سرکشان هرزه‌ی گنهکار، به کشتت اسلام را کشتند؛ و نماز و روزه را بیهوده و مهمل گذاشتند؛ و سنت‌ها (=کارهای نیکو) و احکام (الاهی) را شکستند؛ و پایه‌های ایمان را نابود کردند؛ و آیات قرآن را واژگون ساختند؛ و در فساد و دشمنی سخت پیش دویدند.

[۳۰] به تحقیق رسول خدا صلوات الله علیه و آله و سلم انتقام خون کشته‌اش ناگرفته ماند. و کتاب خدای عز و جل رها و یله گردید. و آنگاه که تو مغلوب شدی، به حق و حقیقت خیانت شد. و به نابودیات "الله اکبر" و "لا إِلَهَ إِلَّا اللهُ" و "تحريم" و "تحلیل" و "تنزیل" و "تأویل" از میان رفت. و پس از تو "تغییر" و "تبديل" و "بی‌دینی" و "کفر" و "وانهادن (حقیقت)" و "خواست‌های نفسانی" و "گمراهی‌ها" و "آشوب‌ها" و "بیهودگی‌ها" آشکار گشت.

[۳۱] پس همانا خبر دهنده‌ی مرگت در کنار قبر نیایت پیامبر صلوات الله علیه و آله و سلم بیا خواست و با اشک ریزان خبر مرگ ترا به حضرتش داد. در حالی که می‌گفت:

ای رسول خدا! فرزند و جوانت کشته شد! خانواده و نزدیکانش بیچاره شدند! و فرزندانش پس از تو اسیر شدند! و خانواده‌ات و

فَانْزَعَ الرَّسُولُ، وَ يَكُنْ قَلْبُهُ الْمَهْوُلُ، وَ عَزَّاهُ بَكَ الْمَلَائِكَةُ وَ الْأَئْتِيَاءُ، وَ  
فَجِعَتْ بَكَ أُمُّكَ الرَّهْرَاءُ.

[٣٢] وَ اخْتَلَفَ [اَخْتَلَفَ خل.] جُنُودُ الْمَلَائِكَةِ الْمُقْرَبِينَ تُعَزِّي أَبَاكَ  
أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، وَ أَقِيمَتْ لَكَ الْمَأْتِيمُ فِي أَعْلَى عِلَّيْنَ، وَ لَطَمَتْ عَلَيْكَ الْحُورُ  
الْعَيْنُ، وَ بَكَتِ السَّمَاءُ وَ سُكَّانُهَا وَ الْجِنَانُ وَ خُزَانُهَا، وَ اهْضَابُ وَ أَقْطَارُهَا، وَ  
الْبِحَارُ وَ حِيتَانُهَا وَ مَكَّةُ وَ بُنْيَانُهَا<sup>(١)</sup>، وَ الْجِنَانُ وَ وِلَادُهَا، وَ الْبَيْتُ وَ الْمَقَامُ،  
وَ الْمَشْعُورُ الْحَرَامُ [الْمَشْعُورُ وَ الْحَرَامُ خل.].، وَ الْخَلُّ وَ الإِخْرَامُ

[٣٣] اللَّهُمَّ فِي حُرْمَةِ الْمَكَانِ الْمُنِيفِ، صَلُّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ، وَ  
اخْشُرْنِي فِي زُمْرَتِهِمْ وَ ادْخِلْنِي الْجَنَّةَ بِشَفَاعَتِهِمْ، اللَّهُمَّ إِنِّي [إِنِّي خل.]  
أَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ يَا أَشْرَعَ الْحَافِسِينَ، وَ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ، وَ يَا أَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ، يَمْحَمِّدُ  
خَاتَمِ النَّبِيِّنَ، رَسُولَكَ إِلَى الْعَالَمَيْنَ أَجْمَعِينَ، وَ يَا أَخِيهِ وَ أَبِنِ عَمِّهِ الْأَنْزَعِ  
الْبَطِينِ، الْعَالَمِ الْمَكِينِ، عَلَيْهِ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ، وَ بِفَاطِمَةَ سَيِّدَةِ نِسَاءِ الْعَالَمَيْنَ، وَ  
بِالْحَسَنِ الرَّزِيقِيِّ عِصْنِمَةِ الْمُتَقِينَ، وَ يَا أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْحُسَيْنِ أَكْرَمِ الْمُسْتَشْهَدِينَ، وَ  
بِأَوْلَادِهِ الْمَقْتُولِينَ، وَ بِعَتْرَتِهِ الْمُظْلُومِينَ، وَ بِعَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، وَ  
بِمُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ قَبْلَةِ الْأَوَابِينَ [الْأَوَابِينَ خل.].، وَ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَصْدَقِ  
الصَّادِقِينَ، وَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ مُظْهِرِ الْبَرَاهِينَ، وَ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى نَاصِرِ

١ - "وَ مَكَّةُ وَ بُنْيَانُهَا" در بحار الانوار موجود نیست.

افرادت در گرفتاری و بازداشت افتادند!

پس پیامبر آشفته خاطر شد، و سینه‌ی گریانش، بگریست. و به خاطر تو فرشتگان و پیامبران بر او سر سلامتی دادند، و به خاطر تو مادرت زهرا سوگوار شد و مصیبت‌زده گشت.

[۳۲] فرشتگان مقرب (برای) سوگواری و تسلیت گفتن به پدرت امیر مؤمنان (به حضورش) آمد و شد کردند. و برای تو در اعلیٰ علیین (بلندترین بلندای عالم وجود) عزا برپا شد. و به خاطر تو زنان چشم سیاه درشت دیده‌ی (بهشتی) بر (رخسار خود) سیلی زدند. و آسمان و ساکنانش، و بهشت‌ها و خزانه‌دارانش، و کوه‌های گستردۀ بر روی زمین و کرانه‌هایش، و دریاها و ماهی‌هایش، و مکه و پایه‌هایش، و بهشت‌ها و ساکنانش، و خانه‌ی خدا و مقام (ابراهیم)، و مشعر الحرام (مکانی میان‌منی و عرفات) و حلّ (هنگام بیرون آمدن حاجیان از احرام) و احرام همه گریستند.

[۳۳] ایزدا! به احترام این جایگاه بلند (مرتبه) بر محمد و خاندان محمد درود فرست، و مرا در گروه ایشان گردآور، و مرا به شفاعت ایشان به بهشت وارد کن. خدایا! به سوی تو چنگ می‌زنم، ای سریع‌ترین حساب‌گران! و ای کریم‌ترین کریمان! و ای حکم‌کننده‌ترین حکم‌کنندگان! به حق محمد انجام پیامبران، (و) فرستاده‌ات به سوی تمامی مردم گیتی و به برادرش و پسر عمومیش (که) جداشده از شرک و دوگانه پرستی (است)، و درونش انباشته از دانش و ایمان (بود)، آن دانشمند برخوردار از مقام بلند علی امیر مؤمنان، و به حق فاطمه بانوی بانوان جهان، و به حق حسن پاکیزه‌ی نگاهبان پرواپیشگان، و به حق ابا عبد الله حسین کریم‌ترین شهادت جویان، و به حق فرزندان کشته شده‌اش و به خاندان ستم دیده‌اش، و به علی بن حسین زینت عبادت‌گران، و به محمد بن علی قبله‌گاه بازگشت کنندگان، و به جعفر بن محمد راستگو ترین راستگویان، و به موسی بن

الدّين، وَ مُحَمَّدٌ بْنُ عَلَيٍّ قُدُوْرَةُ الْمُهَتَّدِينَ، وَ عَلَيٍّ بْنُ مُحَمَّدٍ أَزْهَدُ الزَّاهِدِينَ، وَ  
الْحَسَنِ بْنِ عَلَيٍّ وَارِثُ الْمُسْتَخْلِفِينَ، وَ الْحُجَّةُ عَلَى الْخُلُقِ أَجْمَعِينَ، أَنْ تُصَلِّي  
عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ الصَّادِقِينَ الْأَبْرَئِينَ، آلِ طَهٍ وَ يَسٍ، وَ أَنْ تَجْعَلَنِي فِي  
الْقِيَامَةِ مِنَ الْأَمِينِ الْمُطَمَّنِينَ الْفَائِزِينَ الْفَرِحِينَ الْمُسْتَبِشِرِينَ.

[٣٣] اللَّهُمَّ آكْتُبْنِي فِي الْمُسْلِمِينَ، وَ أَخْفِنِي بِالصَّالِحِينَ، وَ أَجْعَلْ لِي لِسانَ  
صِدْقٍ فِي الْآخِرَةِ، وَ أَنْصُرْنِي عَلَى الْبَاغِنَ، وَ أَكْفِنِي كَيْدَ الْحَاسِدِينَ، وَ  
أَضْرِفْ عَنِّي مَكْرَ الْمَاكِرِينَ، وَ أَقْبِضْ عَنِّي أَيْدِي الظَّالِمِينَ، وَ أَجْمَعْ بَيْنِي وَ بَيْنَ  
السَّادَةِ الْمَيَامِينَ فِي أَعْلَى عِلْيَيْنَ، مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَ  
الصَّدِيقِينَ وَ الشُّهَدَاءِ وَ الصَّالِحِينَ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

[٣٤] اللَّهُمَّ إِنِّي أُقْسِمُ عَلَيْكَ بِنَيْكَ الْمَغْصُومَ، وَ بِحُكْمِكَ الْمَحْتُومَ، وَ نَهِيكَ  
الْمَحْتُومَ، وَ بِهَذَا الْقَبْرِ الْمَلْمُومَ، الْمُوَسَدِ فِي كَنْفِهِ الْإِمَامُ الْمَغْصُومُ، الْمَقْتُولُ  
الْمُظْلُومُ، أَنْ تَكْشِفَ مَا بِي مِنَ الْغُمُومِ، وَ تَصْرِفَ عَنِّي شَرَّ الْقَدَرِ الْمَحْتُومِ، وَ  
تُحِيرَنِي مِنَ النَّارِ ذَاتِ السَّمُومِ، اللَّهُمَّ جَلَّنِي بِنِعْمَتِكَ، وَ رَضِّنِي بِقِسْمِكَ، وَ  
تَغْمَدْنِي بِجُودِكَ وَ كَرَمِكَ، وَ باعِدْنِي مِنْ مَكْرِكَ وَ نَقْمَتِكَ [نِقْمَكَ خ. ل.]

[٣٥] اللَّهُمَّ أَغْصِنِي مِنَ الزَّلَلِ، وَ سَدِّنِي فِي القَوْلِ وَ الْعَمَلِ، وَ أَفْسَخْ

جعفر آشکار کننده‌ی برهان‌ها، و به علی بن موسی یاور آین، و به محمد ابن علی پیشتاز هدایت شدگان، و به علی بن محمد پارساترین پارسایان، و به حسن بن علی وارث جانشینان، و به حجت بر تمامی آفریدگان (ترا سوگند می‌دهم) که بر محمد و خاندان محمد آن راستگویان نیکوکار، آن خاندان طه و یس درود فرستی و مرا در روز قیامت از امان یافتگان آسودگانِ رستگارانِ شادمانانِ بشارت یافتگان قرار دهی.

[۳۳] ایزدا! نام مرا در (زمراهی) تسلیم شدگان (حق) بنویس، و مرا به صالحان بپیوند، و نامم را بر زیان آیندگان نیکو و سخنم را دلپذیر گردان. و مرا بر علیه ستمگرانِ فاسد یاری کن، و از حیله‌ی حسودان نگاهم دار، و فریب فریبکاران را از من دور کن و دستان ستمگران را از من کوتاه گردان، و میان من و آقایان خجسته در اعلیٰ علیّین (بلندترین بلندای عالم وجود) جمع گردن، همان کسانی که بدیشان نعمت ارزانی داشتی، یعنی پیامبران و تصدیق کنندگان و شهیدان و صالحان. به رحمت تو (چنگ می‌زنم) ای رحم کننده‌ترین رحم کنندگان.

[۳۴] بار الاه! همانا ترا به حق پیامبر معصومت سوگند می‌دهم، و به حق حکم قطعی شده‌ات، و به بازداشت و نهی پوشیده شده‌ات، و به حق این قبر که مردمان به زیارت‌ش روی می‌آورند، (قبه‌ی که) در آغوش امام معصوم کشته شده‌ی ستمدیده، آرمیده است، سوگندت می‌دهم، که مرا از غم و اندوه بدرآوری؛ و شر و بدی تقدیر حتمی‌ات را از من باز داری، و مرا از آتش دارای بادهای گرم کُشنه، کنارم داری. خدایا! مرا به نعمت خودت بزرگوارم گردن؛ و به قسمت‌هایت از من خشنود شو؛ به جود و کرم و بخشش از من پرده پوشی کن؛ و مرا از فریب و انتقامت دور گردن.

[۳۵] بار خدایا! مرا از گناهان نگاهدار؛ و در سخن (حق) و کردار (درست) استوارم گردن؛ و مدت اجل و مهلت مرا گسترش ده؛ و از دردها

لِي فِي مُدَّةِ الأَجَلِ، وَ أَعْفُنِي مِنَ الْأَوْجَاعِ وَ الْعِلَلِ، وَ بَلَّغْنِي بِمَا لِي وَ بِقَضْبِكَ  
أَفْضَلَ الْأَمْلِ.

[٣٦] اللَّهُمَّ صَلُّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَاقْبِلْ تَوْبَتِي، وَأَرْحَمْ عَبْرَتِي،

وَأَقْلِنِي عَثْرَتِي، وَنَفْسَ كُرْبَتِي، وَأَغْفِرْ لِي خَطِيئَتِي، وَأَصْلَحْ لِي فِي دُرُّيَّتِي.

[٣٧] اللَّهُمَّ لَا تَدْعُ لِي فِي هَذَا الْمُشَهَّدِ الْمُعَظَّمِ وَالْمُتَحَلِّ الْمُكَرَّمِ ذَنْبًا إِلَّا

غَفَرْتَهُ، وَلَا عَيْنًا إِلَّا سَرَرْتَهُ، وَلَا غَمًا إِلَّا كَشَفْتَهُ، وَلَا رِزْقًا إِلَّا بَسَطْتَهُ، وَلَا

جَاهًا إِلَّا عَمَرْتَهُ، وَلَا فَسَادًا إِلَّا أَصْلَحْتَهُ، وَلَا أَمْلًا إِلَّا بَلَّغْتَهُ، وَلَا دُعَاءً إِلَّا

أَجَبْتَهُ، وَلَا مُضِيقًا إِلَّا فَرَّجْتَهُ، وَلَا شَمْلًا إِلَّا جَمَعْتَهُ، وَلَا أَمْرًا إِلَّا أَقْمَمْتَهُ، وَلَا

مَالًا إِلَّا كَثَرْتَهُ، وَلَا خُلُقًا إِلَّا حَسَنْتَهُ، وَلَا إِنْفَاقًا إِلَّا أَخْلَفْتَهُ، وَلَا حَالًا إِلَّا

عَمَرْتَهُ، وَلَا حَسُودًا إِلَّا قَعْنَتَهُ، وَلَا عَدُوًا إِلَّا أَزْدَيْتَهُ، وَلَا شَرًا إِلَّا كَفَيْتَهُ، وَ

لَا مَرْضًا إِلَّا شَفَيْتَهُ، وَلَا بَعِيدًا إِلَّا أَدْنَيْتَهُ، وَلَا شَعْنًا إِلَّا لَمَمْتَهُ، وَلَا سُؤالًا إِلَّا

أَعْطَيْتَهُ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَ الْعَاجِلَةِ وَثَوَابَ الْآجِلَةِ.

[٣٨] اللَّهُمَّ أَغْنِنِي بِحَلَالِكَ عَنِ الْمَحْرَامِ وَبِقَضْبِكَ عَنْ جَمِيعِ الْأَنَامِ، اللَّهُمَّ

إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَ قَلْبًا خَاسِعًا، وَ يَقِينًا شَافِيًّا، وَ عَمَلًا زَاكِيًّا، وَ صَرْبًا

و بیماری‌ها عافیتم بخش؛ و به حق امامانم و به (حق) فضلت مرا به بهترین آرزوها نایل گردان.

[۳۶] خدا! بر محمد و خاندان محمد درود فرست؛ و توبه‌ی مرا پذیر؛ و بر گریه‌ام رحم کن؛ و از لغشم درگذر؛ و سختی‌ام را آسان گردان؛ و اشتباهم را بپوشان؛ و در میان فرزندانم برایم صالحانی قرار ده.

[۳۷] ایزدا! در این شهادت‌گاه پر عظمت و مکان پر کرامت برایم گناهی مگذار مگر که ببخشای؛ و نه عیبی مگر که بپوشانی؛ و نه اندوهی مگر که اصلاحش کنی؛ و نه روزی‌ای مگر که افزونش سازی؛ و نه منزلت و مقامی مگر که گسترشش دهی؛ و نه فساد و تباہی‌ای مگر که اصلاحش کنی؛ و نه آرزویی مگر که (به انجام) رسانی؛ و نه دعا‌یی مگر که بپذیریش؛ و نه تنگناهی مگر که بگشایی اش؛ و نه پراکندگی‌ای مگر که گردش آوری؛ و نه کاری مگر که به انجامش رسانی؛ و نه دارایی‌ای مگر که افزونش کنی؛ و نه اخلاقی مگر که نیکویش گردانی؛ و نه انفاق و بخششی مگر که جانشین (و ماندگار) اش کنی؛ و نه دگرگونی و تحولی مگر که آبادش سازی؛ و نه حسودی مگر که از میانش بیری؛ و نه دشمنی مگر که او را درهم شکنی؛ و نه بدی‌ای مگر که جبرانش کنی؛ و نه مریضی‌ای مگر که شفایش دهی؛ و نه دور افتاده‌ای مگر که نزدیکش کنی؛ و نه پراکندگی‌ای مگر که گردش آوری؛ و نه خواستی مگر که ارزانی اش کنی.

خدا! از تو بهترین روی آوردنی و ثواب آینده را خواستارم.

[۳۸] بار الاه! مرا به حلال خود از حرامت بی‌نیاز گردان و به فضل و بخشش از تمامی آفریدگان (مستغنی‌ام دار).

الاه! من از تو دانش بهره دهنده، و قلب افتاده، و یقینی کامل، و کردار پاکیزه، و شکیبایی زیبا، و پاداشی فراوان می‌خواهم.

خدا! سپاسگزاری از نعمت‌هایت را به من ارزانی کن؛ و احسان و کرم

بِحَمْلًا، وَأَجْرًا جَزِيلًا، اللَّهُمَّ أَرْزُقْنِي شُكْرَ نِعْمَتِكَ [أَنْعَمْتَنِي خَلَ]. عَلَى، وَزِدْ فِي إِحْسَانِكَ وَكَرَمِكَ إِلَيَّ، وَاجْعَلْ قَوْلِي فِي النَّاسِ مَسْمُوعًا [سَمُوعًا خَلَ].، وَعَمَلِي عِنْدَكَ مَرْفُوعًا، وَأَثْرِي فِي الْخَيْرَاتِ مَتَّبِعُوا، وَعَدُوِّي مَقْمُوعًا [مَغْمُومًا خَلَ].

[٣٩] اللَّهُمَّ صَلُّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ الْأَخْيَارِ، فِي آنَاءِ اللَّيْلِ وَأَطْرَافِ النَّهَارِ، وَأَكْفِنِي شَرَّ الْأَشْرَارِ، وَطَهِّرْنِي مِنَ الذُّنُوبِ وَالْأَوْذَارِ، وَأَجْزِنِي مِنَ النَّارِ، وَأَدْخِلْنِي [أَحْلَنِي خَلَ]. «بح» دَارَ الْقَرَارِ، وَأَغْفِرْ لِي وَلِجَمِيعِ إِخْرَانِي فِيهِ وَأَخْوَاتِي الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

ثُمَّ تَوَجَّهُ إِلَى الْقِبْلَةِ وَصَلُّ رَكْعَتَيْنِ وَتَقْرَأُ [أَفْرَأَ خَلَ]. «بح» في الأولى سُورَةُ الْأَنْبِيَاءِ وَفِي الثَّانِيَةِ الْحَسْرَ، وَتَقْنَتُ فَتَكُولُ [أَقْنَتْ وَقُلْ خَلَ]. «بح» :

[١] لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَ [رَبُّ خَ]. الْأَرْضِينَ السَّبْعِ، وَمَا فِيهِنَّ وَمَا بِئْتَهُنَّ، خِلَافًا لِأَعْدَائِهِ وَتَكْذِيَّا لِمَنْ عَدَلَ بِهِ، وَإِفْرَارًا لِرَبِّوْبِيَّتِهِ، وَخُضُوعًا لِعِزَّتِهِ، الْأَوَّلُ بِغَيْرِ أَوَّلٍ وَالْآخِرُ إِلَى غَيْرِ آخِرٍ، الظَّاهِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ بِقُدْرَتِهِ، وَالْبَاطِنُ دُونَ كُلِّ شَيْءٍ يَعْلَمُهُ وَلُطْفِهِ، لَا تَقْفُ الْعُقُولُ عَلَى كُنْهِ عَظَمَتِهِ، وَلَا تُدْرِكُ الْأَوْهَامُ حَقْيَقَةَ مَا هِيَ، وَلَا تَتَصَوَّرُ الْأَنْفُسُ مَعْانِي كَيْفَيَّتِهِ، مُطْلِقاً عَلَى

و بخشنده بی حسابت را بر من فزو نی بخش؛ و سخنم را در میان مردمان مورد شنیدن قرار ده؛ و دانشم را نزد خود بلند پایه کن؛ و اثر مرا در خیرات پیوسته و دائمی کن؛ و دشمنم را خوار و زبون و شکست خورده قرار ده.

[۳۹] خدا یا! بر محمد و خاندان محمد آن برگزیدگان، در راستای شب و تمامی روز درود فرست؛ و مرا از شر شروران و بدان نگاهم دار؛ و از گناه و پلیدی پاکیزه ام کن؛ و از آتش دورم ساز؛ و مرا در خانه‌ی پایدار (=بهشت) فرود آر؛ و من و تمامی برادران و خواهران مؤمن و باورمند را -که در راه تو بددست آورده‌ام - به رحمت خود بیامرز؛ ای رحم کننده‌ترین رحم کننده‌گان.

سپس رو به قبله شو و دو رکعت نماز بخوان؛ در رکعت اوّل سوره‌ی انبیا را می‌خوانی، و در رکعت دوم سوره‌ی حشر را، و سپس قنوت می‌گیری و می‌گویی:

[۱] نیست معبدی جز آن که همه در او شیدایند، آن شکیبای کرم کننده‌ی بخشایشگر بی حساب؛ نیست حیران کننده‌ای جز آن که همه در او شیدایند، آن والا مقام با عظمت؛ نیست حیران کننده‌ای جز آن که همه در او شیدایند، خداوندگار آسمان‌های هفتگانه و زمین‌های هفتگانه و آن چه در آن‌ها و آن چه در میان آن‌هاست؛ در حالی که مخالف با دشمنان دروغ انگارنده‌ی او (یم)، همان کسانی که از او روی گردانیدند. و اقرار به خداوندگاریش (می‌کنم)، و افتاده بر (در) عزت و شکوهش (می‌باشم)، ابتدا و اوّل، بدون این که اوّل و ابتدای چیزی باشد؛ و پایان، بدون این که پایان چیزی باشد؛ آشکار بر هر چیز به قدرتش، و پنهان و درون هر چیز به دانش و لطفش، خردها به کنه عظمتش راه ندارند؛ و اندیشه‌ها حقیقت چیستی اش را درک نمی‌کنند؛ و نفس‌ها معانی چگونگی اش را نمی‌توانند

الضَّمَائِرِ، عَارِفًا بِالسَّرَّايرِ، يَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ.

[٢] اللَّهُمَّ إِنِّي أُشْهِدُكَ عَلَى تَصْدِيقِ رَسُولِكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَإِيَّاهِيهِ، وَعِلْمِي بِمَتْزِلِتِهِ، وَإِنِّي أُشْهِدُ أَنَّهُ النَّبِيُّ الَّذِي نَطَقَتِ الْحِكْمَةُ بِفَضْلِهِ، وَبَشَّرَتِ الْأَنْبِيَاءُ بِهِ، وَدَعَتِ إِلَى الإِقْرَارِ بِمَا جَاءَ بِهِ، وَحَثَّتْ عَلَى تَصْدِيقِهِ  
يَقُولُهُ تَعَالَى:

﴿الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَاةِ وَالْإِنجِيلِ يَأْمُرُهُمْ  
بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَا عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحَلِّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ  
الْخَبَائِثَ وَيَضَعُ عَنْهُمْ أَضْرَهُمْ وَالْأَغْلَالَ الَّتِي كَانَتْ عَلَيْهِمْ﴾  
فَصَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ رَسُولِكَ إِلَى الشَّقَلَيْنِ، وَسَيِّدِ الْأَنْبِيَاءِ الْمُضْطَفِينِ، وَعَلَى  
أَخِيهِ وَأَبْنِ عَمِّهِ الَّذَيْنِ لَمْ يُشْرِكَا بِكَ طَرْفَةَ عَيْنٍ أَبْدًا، وَعَلَى فَاطِمَةَ  
الزَّهْرَاءِ سَيِّدَةِ نِسَاءِ الْعَالَمَيْنِ، وَعَلَى سَيِّدَيِّ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ الْمُحَسِّنِ وَ  
الْمُحَسِّنِ، صَلَّى خَالِدَةَ الدَّوَامِ، عَدَدَ قَطْرِ الرَّهَامِ، وَزِنَةَ الْجِبَالِ وَالْأَسْكَامِ، مَا  
أُورَقَ السَّلَامُ، وَأَخْتَلَفَ الضِّيَاءُ وَالظَّلَامُ، وَعَلَى آلِهِ الطَّاهِرَيْنِ، الْأَئِمَّةِ  
الْمُهَتَّدِيْنِ، الْذَّائِدِيْنَ عَنِ الدِّيْنِ عَلِيًّا وَمُحَمَّدٍ وَجَعْفَرٍ وَمُوسَى وَعَلِيًّا وَمُحَمَّدٍ  
وَعَلِيًّا وَالْحَسَنِ وَالْحُجَّةِ، الْقُوَّامِ بِالْقِسْطِ وَسَلَالَةِ السَّبِطِ.

[٣] اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِحَقِّ هَذَا الْإِمَامِ فَرِجَّاً قَرِيبًا، وَصَبْرًا جَمِيلًا، وَ

تصویر کنند؛ آگاه بر درون‌ها و آشنای به پنهان‌ها، خیانت چشم‌ها و آن چه را سینه‌ها پنهان داشته‌اند، می‌داند.

[۲] الاها! همانا من ترا به تصدیقم بر فرستاده‌ات عليهم السلام و ایمانم بدو و آگاهیم نسبت به مقام و منزلتش گواه می‌گیرم. و همانا حکمت به فضیلش به سخن آمده، و پیامبران بدو بشارت داده‌اند، و به اقرار و اعتراف بدان چه آورده، فرا خوانده‌اند؛ و به تصدیق حضرتش تشویق کرده‌اند. به (دلیل) سخن خدای متعال (که می‌فرماید):

﴿کسی که (نام او را) در تورات و انجیل نزد خویش نوشته یافتند،  
که به نیکی فرمانشان می‌دهد و از زشتی بازشان می‌دارد، برایشان  
پاکیزه‌ها را حلال می‌دارد و پلیدی‌ها و ناپاکی‌ها را برایشان حرام  
می‌کند. گرفتاری‌ها و سختی‌ها و زنجیرهایی که بدان‌ها گرفتارند را  
از ایشان باز می‌گشاید﴾

پس بر محمد فرستاده‌ات به سوی پری‌ها و انسان‌ها، و آقای پیامبران  
برگزیده‌ات، و بر برادر و پسر عمومیش درود فرست. همان دو تنی که حتی  
(به کمی زمان) یک چشم بر هم زدن به تو شرک نورگزیدند، و بر فاطمه‌ی  
زهرا بانوی بانوان گیتی، و بر آقای جوانان اهل بهشت حسن و حسین درود  
فرست، (آن هم) درود همیشگی و پیوسته به تعداد قطرات باران‌های نم نم  
کننده‌ی پیوسته، و به سنگینی کوه‌ها و تپه‌ها، (و به وزن) آن چه سنگ  
خاکستری رنگ وجود دارد، و (به تعداد) رفت و آمد نورها و سایه‌ها. و بر  
خاندان پاکیزه‌اش و امامان هدایت شده و دفاع کننده‌گان از آیین، علی و  
محمد و جعفر و موسی و علی و محمد و علی و حسن و حجت، آن بر پا  
دارندگان عدل و داد، و نوادگان دختری (پیامبر عليهم السلام) درود فرست.  
[۳] بار خدایا! به حق این امام از تو گشايشی نزدیک، و شکیبايی ای

نَصْرًا عَزِيزًا، وَغَنِيًّا عَنِ الْخُلُقِ، وَثَبَاتًا فِي الْهُدَى، وَالْتَّوْفِيقَ لِمَا تُحِبُّ وَ  
تَرْضِي، وَرِزْقًا وَاسِعًا حَلَالًا طَيِّبًا، مَرِيثًا دَارًا سَائِغاً، فاضِلاً مُفْضِلاً صَبَّاً  
صَبَّاً، مِنْ غَيْرِ كَدْ وَلَا نَكَدِ، وَلَا مِنْهُ مِنْ أَحَدٍ، وَعَافِيَةً مِنْ كُلِّ بَلَاءٍ وَسُقُمٍ  
وَمَرَضٍ، وَالشُّكْرُ عَلَى الْعَافِيَةِ وَالنَّعْمَاءِ، وَإِذَا جَاءَ الْمَوْتُ فَاقْبِضُنَا عَلَى  
أَخْسَنِ مَا يَكُونُ لَكَ طَاعَةً، عَلَى مَا أَمْرَتَنَا مُحَا�ِظِينَ، حَتَّى تُؤَدِّيَنَا إِلَى جَنَّاتِ  
النَّعِيمِ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

[٤] اللَّهُمَّ صَلُّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَأُوْجِشْنِي مِنَ الدُّنْيَا وَآنِسْنِي  
بِالْآخِرَةِ، فَإِنَّهُ لَا يُوْجِشُ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا خَوْفُكَ، وَلَا يُؤْنِسُ بِالْآخِرَةِ إِلَّا  
رَجَاؤُكَ، اللَّهُمَّ لَكَ الْحُجَّةُ لَا عَلَيْكَ، وَإِلَيْكَ الْمُشْتَكِي لَا مِنْكَ، فَصَلُّ عَلَى  
مُحَمَّدٍ وَآلِهِ، وَأُعِنِّي عَلَى نَفْسِي الظَّالِمَةِ الْعَاصِيَةِ، وَشَهْوَتِي الْغَالِبَةِ، وَآخِتِمْ لِي  
بِالْعَفْوِ وَالْعَافِيَةِ [إِلَى بِالْعَافِيَةِ خَل. «بح»].

[٥] اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَغْفِرُكَ وَأَنَا مُصِرٌّ عَلَى مَا نَهِيَتْ قِلَّةُ حَيَاَءِ، وَ  
تَرَكَيَ الْإِسْتِغْفارَ مَعَ عِلْمِي بِسَعْيِ حِلْمِكَ تَضِيِّعُ لِحَقِّ الرَّجَاءِ، اللَّهُمَّ إِنِّي ذُنُوبِي  
تُؤِيْسِنِي أَنْ أَرْجُوكَ، وَإِنَّ عِلْمِي بِسَعْيِ رَحْمَتِكَ يَمْنَعُنِي أَنْ أَخْشَاكَ، فَصَلُّ عَلَى  
مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَصَدَقْ رَجَائِي لَكَ، وَكَذَّبَ خَوْفِي مِنْكَ، وَكُنْ عِنْدَ أَخْسَنِ  
ظَنِّي بِكَ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.

زیبا، و یاری با عزّت، و بی‌نیازی از خلق، و پایداری در هدایت، و موقّیت بر آن چه دوست داری و خشنودی، و روزی گسترده‌ی حلالِ پاکیزه‌ی تازه‌ی نیکوی نو به نوی گوارای خوشمزه‌ی (با) زیادی برگزیده شده‌ی بسیار ریخته شده، بدون زحمت و سختی و بی‌هیچ منتهی از کسی را درخواست می‌کنم. و سلامتی از هر بلا و درد و مرضی، و سپاسگزاری بر سلامتی و نعمت‌ها (را ارزانیم فرما). و هرگاه که مرگ (به سراغمان) آید، جان‌مان را به بهترین حالت بستان که در فرمانبری تو باشیم، و بر آن چه فرمان‌مان دادی نگاهبان باشیم؛ تا این که ما را به بهشت‌های پر نعمت وارد سازی. به رحمت تو (چنگ می‌زنیم)، ای رحم‌کننده‌ترین رحم‌کنندگان.

[۴] بار الاه! بر محمد و خاندان محمد درود فرست، و مرا از (بدی) دنیا بترسان و به آخرت مأносم کن. پس همانا جز ترس از تو چیزی از دنیا به وحشتم نمی‌افکند. و جز امیدواری به تو (چیزی انسان را) به آخرت مأнос نمی‌کند. بار خدا! حجت و دلیل از سوی توست نه بر علیه تو؛ و شکوه و شکایت به سوی توست نه از تو؛ پس بر محمد و خاندانش درود فرست، و مرا بر نفس بسیار ستمگرِ سرپیچی کننده‌ام، و شهوت چیره شونده‌ام یاری فرما؛ و عاقبت مرا به نیکی پایان ده.

[۵] خدا! بخشش خواهی‌ام تنها از توست، در حالی که بر آن چه نهی شده‌ام به خاطر کم حیایی اصرار و پافشاری کننده‌ام؛ و آمرزش خواهی را ترک کردم، با این که می‌دانم بر دباریت گسترده است؛ (و این کار من) از میان بردن حق امیدواری است. ایزدا! همانا گناهانم مرا مأیوسم داشته تا به تو امیدوار باشم. و آگاهیم به گسترده‌گی رحمت مانع از آن شده که از تو بترسم. پس بر محمد و خاندان محمد درود فرست، و امیدواریم را بر خودت تصدیق کن، و وحشتم را از خودت باز دار و به همان گونه که به تو گمان نیکو دارم با من رفتار کن. ای کریم‌ترین کریمان.

[٦] اللَّهُمَّ صَلُّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَأَيْدِنِي بِالْعِضْمَةِ، وَأَنْطِقْ لِسَانِي  
بِالْحِكْمَةِ وَاجْعَلْنِي مِنْ يَنْدَمُ عَلَى مَا ضَيَّعْتُ فِي أَمْسِيهِ، وَلَا يَغْبَنُ حَظْهُ فِي  
يَوْمِهِ، وَلَا يَهْمِ لِرِزْقِ غَدِيهِ، اللَّهُمَّ إِنَّ الْغَنِيَّ مِنْ أَسْتَغْنَى بِكَ وَأَفْتَرَ إِلَيْكَ، وَ  
الْفَقِيرَ مِنْ أَسْتَغْنَى بِخَلْقِكَ عَنْكَ، فَصَلُّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ، وَأَغْنِنِي عَنْ  
خَلْقِكَ بِكَ، وَاجْعَلْنِي مِنْ لَا يَبْسُطُ كَفَّاً إِلَّا إِلَيْكَ.

[٧] اللَّهُمَّ إِنَّ الشَّقِّ مِنْ قَنْطَ وَأَمَامَةُ التَّوْبَةِ وَوَرَاءُ الرَّحْمَةِ، وَإِنْ كُنْتُ  
ضَعِيفَ الْعَمَلِ فَإِنِّي فِي رَحْمَتِكَ قَوِيُّ الْأَمْلِ، فَهَبْ لِي ضَعْفَ عَمَلِي لِقُوَّةِ أَمْلِي.

[٨] اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ مَا فِي عِبَادِكَ مِنْ هُوَ أَقْسَى قَلْبًا مِنِّي وَأَعْظَمُ  
مِنِّي ذَبْنًا فَإِنِّي أَعْلَمُ أَنَّهُ لَا مَوْلَى أَعْظَمُ مِنْكَ طَوْلًا، وَأَوْسَعُ رَحْمَةً وَعَفْوًا،  
فَيَا مَنْ هُوَ أَوْحَدُ فِي رَحْمَتِهِ، أَغْفِرْ لِمَنْ لَيْسَ بِأَوْحَدٍ فِي خَطِيئَتِهِ.

[٩] اللَّهُمَّ إِنَّكَ أَمْرَتَنَا فَعَصَيْنَا، وَنَهَيْتَنَا فَمَا نَهَيْنَا، وَذَكَرْتَ فَتَنَاسِينَا، وَ  
بَصَرْتَ فَتَعَامِلَنَا، وَحَذَرْتَ [حَدَّدْتَ خ.] فَتَعَدَّدَنَا، وَمَا كَانَ ذَلِكَ جَزَاءُ إِحْسَانِكَ  
إِلَيْنَا، وَأَنْتَ أَعْلَمُ بِمَا أَعْلَمْنَا وَأَخْفَيْنَا، وَأَخْبَرْ بِمَا نَأْتَيْ وَمَا أَتَيْنَا، فَصَلُّ عَلَى  
مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَلَا تُؤَاخِذْنَا بِمَا أَخْطَأْنَا وَنَسِيْنَا، وَهَبْ لَنَا حُقُوقَكَ لَدَنَا،  
وَأَتِمْ إِحْسَانَكَ إِلَيْنَا، وَأَسْبِلْ رَحْمَتَكَ عَلَيْنَا.

[۶] الاها! بر محمد و خاندان محمد درود فرست و مرا به نگاهداریت تأییدم کن؛ و زبانم را به حکمت گویا فرماء؛ و مرا از کسانی قرار ده که به خاطر آن چه در شبیش از میان برد، پشیمان است؛ و از بهره‌ی روزش محروم و مغلوب نمی‌شود، و برای روزی بامدادش اندوه‌گین نباشد. خدایا! بی‌نیاز کسی است که به تو بی‌نیازی جوید، و محتاج تو باشد. و نیازمند کسی است که (با تکیه) به آفریدگانت (خود را) از تو بی‌نیاز داند. بر محمد و خاندان محمد درود فرست، و مرا به (لطف) خودت از خلقت بی‌نیاز کن؛ و مرا از کسانی قرار ده که دستش را جز به سوی تو نگشاید.

[۷] خدایا! همانا بدبخت و تیره‌بخت کسی است که نومید باشد، در حالی که توبه پیش رویش و رحمت پشت سرش است. اگر کم کردارم ولی در رحمت تو قوی آرزویم. پس کمی کردارم را به قوت آرزویم ببخشای.

[۸] ایزدا! اگر تو می‌دانی در میان بندگان سخت‌دل‌تر و پرگناه‌تر از من نیست، همانا من هم می‌دانم که مولا و آقایی از نظر فضیلت و برتری، بزرگ‌تر از تو و گشاده رحمت و چشم‌پوش‌تر از تو وجود ندارد، پس ای کسی که او در رحمتش یکتاست، از کسی که در گناهش تنها (فرد گنهکار) نیست، چشم‌پوشی کن.

[۹] بار الاها! همانا تو فرمانمان دادی، ما سرپیچی کردیم؛ و ما را بازداشتی و ما نهی تو را پذیرفتیم؛ و یادآوریمان کردی و ما فراموش کردیم؛ و بصیرت دادی پس خود را به کوری زدیم؛ و دورمان داشتی پس تجاوز کردیم؛ و این پاداش احسان تو بر ما نبود؛ و تو بدان چه آشکار کردیم و پنهان ساختیم، آگاهی؛ و از آن چه ما بجامی آوریم، و آن چه بجا آوردیم، با خبری. پس بر محمد و خاندان محمد درود فرست، و ما را بدان چه خطاب تکب شدیم و فراموش کردیم بازخواست نکن؛ و حق‌هایی که از تو نزد ماست بر ما ببخش؛ و احسان خودت را بر ما بپایان رسان؛ و رحمت

[١٠] اللَّهُمَّ إِنَّا نَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِهَذَا الصَّدِيقِ الْإِمَامِ. وَ نَسْأَلُكَ بِالْحَقِّ الَّذِي  
جَعَلْتَ لَهُ وَ لِجَدِّهِ رَسُولَكَ وَ لِأَبَوِيهِ عَلَيٌّ وَ فَاطِمَةَ، أَهْلِ بَيْتِ الرَّحْمَةِ، إِذْ أَرَ  
الرِّزْقِ الَّذِي يُهِبُ قِوَامُ حَيَاةِنَا، وَ صَلَاحُ أَخْوَالِ عِبَالِنَا، فَأَنْتَ الْكَرِيمُ الَّذِي  
تُعْطِي مِنْ سَعَةِ، وَ تَنْعِنُ [مُنْعِنُ خل]. مِنْ قُدْرَةِ، وَ نَحْنُ نَسْأَلُكَ مِنَ الرِّزْقِ مَا  
يَكُونُ صَلَاحًا لِلدُّنْيَا، وَ بَلَاغًا لِلآخِرَةِ.

[١١] اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ، وَأَغْفِرْ لَنَا وَلِوَالِدَيْنَا، وَ لِجَمِيعِ  
الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنَاتِ، وَ الْمُسْلِمِينَ وَ الْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَ الْأَمْوَاتِ، وَ  
آتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَ فِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَ قِنَا [بِرَحْمَتِكَ خل]. عَذَابَ النَّارِ.

ثُمَّ تَرْكَعُ وَ تَسْجُدُ وَ تَجْلِسُ وَ تَشَهَّدُ وَ تُسْلِمُ فَإِذَا سَبَّحْتَ فَعَفْزَ خَدَّيْكَ

وَ قُلْ:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ اللَّهُ أَكْبَرُ أَرْبَعِينَ مَرَّةً.  
وَ أَسَأَلُ اللَّهَ الْعِضْمَةَ وَ النُّجَاهَ وَ الْمَغْفِرَةَ وَ التَّوْفِيقَ لِجُنُسِنِ [إِحْسَنِ خل].  
الْعَمَلِ وَ الْقَبُولِ لِمَا تَتَقَرَّبُ بِهِ إِلَيْهِ وَ تَبَتَّغِي بِهِ وَ جَهَهُ وَ قِفْ عِنْدَ الرَّأْسِ  
ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ عَلَى مَا تَقَدَّمَ. ثُمَّ أَنْكَبَ عَلَى الْقَبْرِ وَ قَبَّلَهُ وَ قُلْ:  
زَادَ اللَّهُ فِي شَرْفِكُمْ، وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ رَحْمَةُ اللَّهِ وَ بَرَكَاتُهُ.

خود را به (سوی) ما راه‌گشای (و فرو فرست).

(۱۰) بار الٰهَا! ما به سبب این امام بسیار راستگو به سوی تو چنگ می‌آزیم؛ و به حقی که برای او و جدش همان فرستاده‌ی تو و پدر و مادرش علی و فاطمه همان خاندان رحمت - قرار دادی، از تو پیوستگی روزی‌ای را درخواست می‌کنیم که حیات و آسایش عیال ما بدان (وابسته) است. پس تو آن‌کریم و بخشندۀ‌ای هستی که از فراخی و گسترده‌گی اعطامی‌کنی، و از قدرت باز می‌داری. ما از تو روزی‌ای را درخواست می‌کنیم که آسایش و صلاح دنیا و رسیدن به آخرت در گرو آن است.

(۱۱) خدايا! بر محمد و خاندان محمد درود فرست، و ما و پدر و مادرمان و همه‌ی زنان و مردان باورمند و مسلمان، چه زنده و چه مرده‌ی ایشان، را بیامرز؛ و در دنیا به ما نیکویی و در آخرت هم نیکویی ارزانی فرما؛ و ما را از عذاب آتش نگاهدار.

سپس به رکوع برو، و سجده کن، و بنشین، و تشهید را بگو، و سلام بده، پس آن گاه که سجده‌ی شکر و ستایش و تسبیح بجا آورده و گونه‌هایت به خاک آغشته شد، چهل مرتبه بگو:

خدا از آن چه ما گمان کنیم منزه و پاکیزه است. و ستایش برای خداست. و شیداکننده‌ای نیست جز آن که همه در او شیدایند. و آنی که کسی به او راه ندارد بزرگ‌تر است (از آن که وصف شود).

و از خدا عصمت و نجات و أمرزش و توفیق (به جای آوردن) کردارهای نیکو، و پذیرش آن چه را درخواست کن که با آن به سوی حضرتش نزدیک شوی و بدان خوشنودیش را بجویی. و در بالای سر بایست دو رکعت نماز را همان گونه که گذشت بجای اور، سپس بر روی قبر خم شو و آن را بیوس و بگو: خدا شرفِ شما را افزون داشت و سلام و رحمت و برکت‌های خدا بر شما باد.

وَ آدْعُ لِنَفْسِكَ وَ لِوَالِدَيْكَ وَ لِمَنْ أَرَدْتَ وَ أَنْصَرْفَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ

تعالى<sup>(۱)</sup>.

---

۱- "وَ أَنْصَرْفَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى" در بحار الانوار موجود نیست.

و بعد برای خودت و پدرت و مادرت و برای هر که بخواهی دعا کن و به  
خواست خدای متعال باز گرد.

## بررسی

نگارندهٔ خلقيات کتاب مأساة الزهراء علیها زيارت ناحيه را موضوعه (=ساختگی) می‌خواند. او چنین می‌نويسد:

«حکم قاطع ما اين است که اين زيارت ساختگی است و توسط برخی علمای شیعه ساخته شده است.» [۲۱]

وی برای سخن خود دو دليل دارد:

الف - وجود برخی عبارت‌ها در اين زيارت. ايشان اين جمله را شاهد می‌گيرد: «بَرَزَنَ مِنَ الْخُدُورِ، تَاشِراتِ الشُّعُورِ عَلَى الْخُدُورِ، لَاطِماتِ الْوُجُوهِ» («زنان، از سراپرده‌ها بیرون دویدند، با موهای پریشان برگونه‌ها و با روی نیمه باز، بر رخسار خود سیلی می‌زدند»؛ و در پی آن می‌نگارد: «وقوع آن از سوی خاندان عصمت غیر قابل قبول است.»)

ب - سخن علامه‌ی مجلسی در بحار الأنوار که گويد: «اين زيارت از ساخته‌های شیخ مفید و شریف مرتضی علم الهدی است.»

نیز نگارندهٔ الولاية التکوینیة الحق الطبیعی للمعصوم در زمرة دعاهاي ساختگی همین زيارت را نام می‌برد. [۲۲]

در بررسی اين مذعا به چند نکته اشاره می‌کنیم:

۱- عدم نقل سند زيارت‌ها دليل طرد آن‌ها نیست؛ بلکه سیره‌ی محدثان شیعه در باب ادعیه نوعاً عدم نقل سند کامل است. اين سخن برای کسانی که با کتب دعا آشنایی دارند، روشن‌تر از آن است که بخواهیم شاهد نقل کنیم.

شیخ طوسی (متوفی ۴۶۰) در مصباح المتهجد و سلاح المتعبد، قطب الدین راوندی (متوفی ۵۷۳) در سلوة الحزین المعروف بالدعوات، محمد بن جعفر المشهدی (از اعلام قرن ششم) در المزار الكبير، سید علی بن طاووس (۵۸۹ - ۶۶۸) در مصباح الزائر، شهید اول محمد بن مکنی عاملی جزینی (۷۳۴ - ۷۸۶) در المزار، شیخ ابراهیم کفعمی (متوفی ۸۶۱) در البَلَد الامین نوعاً سند دعاها را نقل نکرده‌اند. گاهی هم بدون استناد به امام علیهم السلام دعاها و زیارت‌هایی را در کتاب‌های خود نگاشته‌اند و همان دعاها و زیارت‌ها از عصر صادقین علیهم السلام تا زمان حاضر پایه‌ی بسیاری از اعمال مستحب میان سلف صالح بوده است. زیرا شواهدی وجود دارد که آن دعاها بی سند از ناحیه‌ی امامان معصوم علیهم السلام روایت شده است. مثلاً گفته‌اند: خواندن این دعا در روز جمعه مستحب است. این سخن دلیل استناد آن دعا یا زیارت به معصوم است. زیرا بنا بر فقه امامیه، در عبادات تنها با استناد به قرآن و سنت نبوی و ولوی به احکام خمسه (واجب، حرام، مستحب، مکروه و مباح) می‌توان حکم کرد. دانشمندان امامیه برخی از این دعاها و زیارت‌ها را منتبه به حضرت بقیة الله علیهم السلام دانسته‌اند و گفته‌اند: راوی به خاطر ترس از شهرت، یا انکار منکران، آن را بدون سند و به طور مقطوع نقل کرده است.

محدث نوری از جمله شواهد امکان دیدار امام زمان علیهم السلام در عصر غیبت وجود برخی ادعیه و زیارت‌هایی را می‌داند که بزرگان امامیه بدون سند نقل کرده‌اند. وی چنین می‌نویسد:

«مِنْهَا كَثِيرٌ مِنَ الزَّيَاراتِ وَالْأَدَابِ وَالْأَعْمَالِ الْمُعْرُوفَةِ الَّتِي تَدَأْلُتْ بَيْنَ الْإِمَامِيَّةِ وَلَا مُسْتَنَدَ لَهَا ظَاهِرًا مِنْ أَخْبَارِهِمْ، وَلَا مِنْ كُتُبِ قُدَّمَائِهِمْ الْوَاقِفِينَ عَلَى آثارِ الْأئمَّةِ علیهم السلام وَأَشْرَارِهِمْ، وَلَا أَمَارَةَ تَشَهَّدُ بِأَنَّ مَنْشَأَهَا أَخْبَارٌ مُطْلَقَةٌ، أَوْ وُجُوهٌ أَعْتَبَارِيَّةٌ مُسْتَخْسَنَةٌ، هِيَ الَّتِي دَعَتْهُمْ إِلَى إِنْشَائِهَا وَتَرْتِيبِهَا، وَالْإِعْتِنَاءِ لِجَمِيعِهَا وَتَدْوِينِهَا كَمَا هُوَ الظَّاهِرُ فِي جُمِيلَةِ مِنْهَا، نَعَمْ لَا

### نُصَائِقُ فِي وُرُودِ الْأَخْبَارِ فِي بَعْضِهَا.» (۲۲)

«از جمله (دعاهای رسیده از ناحیه‌ی حضرت بقیة الله) بسیاری از زیارت‌ها و آداب و اعمال معروفی است که در میان شیعیان امامیه متداول است و ظاهراً سندی از اخبار (امامان علیهم السلام) برای آن‌ها وجود ندارد و در کتاب‌های دانشمندان پیشین - که به آثار امامان آگاهی داشته‌اند و واجد اسرار این خاندان بوده - نیز نقل نشده است. شاهدی هم وجود ندارد که مبنای (تألیف) آن‌ها، اخبار مطلق (در باب دعا و زیارت) و یا برخی وجوهی باشد که (ایجاد) این گونه دعاها و زیارت‌ها را نیکو گرداند و آن اخبار مشوق ایشان برای تدوین دعا یا زیارت باشد. اری در این سخن مضایقه‌ای نداریم که برخی از این دعاها و زیارت‌ها - که در ظاهر بدون سند است - از ناحیه‌ی (دیگر) امامان علیهم السلام روایت شده باشد.»

با وجود این قرینه‌ها که در نزد خردمندان مورد پذیرش است، آیا می‌تواند این زیارت‌ها را تماماً از درجه‌ی اعتبار ساقط دانست و ساختگی خواند، در حالی که آن‌ها را بزرگان شیعه نقل کرده‌اند؟!

۲ - در طول تاریخ تشیع محدثان و فقهای امامیه این گونه ادعیه را تلقی به قبول کرده و در اعمال عبادی خود از آن‌ها بهره برده‌اند. کار بزرگان شیعه - که پاسداران حریم ولایت بوده‌اند و همواره کوشیده‌اند ساحت مذهب را از آلوده شدن به سخنان باطن حفظ کنند - نیز می‌تواند کاشف از حق بودن این دعاها و زیارات باشد. بلی این را انکار نمی‌کنیم که در ادله سنن جواز تسامح در سند وجود دارد.

۳ - نگارندهٔ خلفیات کتاب مأساة الزهراء علیهم السلام از قول علامهٔ مجلسی سخنی را نقل کرده، اما از نظر برگزیدهٔ مجلسی بدون بررسی عبور کرده است.  
علامهٔ مجلسی چنین می‌نگارد:

«زِيَارَةُ أَخْرَى لَهُ صَلَواتُ اللَّهِ عَلَيْهِ أَوْرَدَهَا السَّيِّدُ وَغَيْرُهُ وَالظَّاهِرُ أَنَّهُ مِنْ تَأْلِيفِ السَّيِّدِ الْمُرْتَضَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. قَالَ فِي مِضَابِحِ الزَّائِرِ زِيَارَةُ

بِالْفَاظِ شَافِيَّةٍ يُذَكَّرُ فِيهَا بَعْضُ مَصَائِبِ يَوْمِ الطَّفْلِ يُزَارُ بِهَا الْحُسَينُ  
صَلَواتُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَامُهُ زارَ بِهَا الْمُرْتَضَى عَلَمُ الْهُدَى رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَ  
سَادُوكُرُهَا عَلَى الْوَضْفِ الَّذِي أَشَارَ هُوَ إِلَيْهِ.» [۲۴]

«برای آن امام - که درود خدا بر او باد - زیارت دیگری وجود دارد که سید (ابن طاووس) و دیگران نقل کردند و ظاهراً از تأیفات سید مرتضی است. ابن طاووس در کتاب مصباح الزائر گوید: زیارتی با الفاظ رسارسیده است که در آن برخی مصیبت‌های آن حضرت صلوات الله عليه گزارش شده و سید مرتضی آن حضرت را بدان زیارت می‌کرده و من آن زیارت را به همان طوری که او بدان اشاره کرده است، به زودی نقل می‌کنم.»

سپس علامه‌ی مجلسی در ادامه، چنین می‌نگارد:

«ظاهراً این زیارت از مؤلفات سید (مرتضی) و شیخ مفید می‌باشد که خدای آن دو را رحمت کناد. شاید هم این زیارت (از طریق راویان) بدیشان رسیده باشد. زیرا در انتهای این زیارت خبری در چگونگی نماز این زیارت وجود دارد و اختراع نماز جایز نیست.» [۲۵]

نکته مهم در این گونه زیارت‌ها یان اعمال عبادی چون نماز و آداب خاص برای آن‌هاست. در مذهب امامیه جعل عبادت حرام است و از مصاديق بدعت در دین بشمار می‌رود.

علامه حلی پس از نقد روش ابو حنیفه در جعل عبادت گوید:

«إِنَّهُ تَكْلِيفٌ فَيَتَوَقَّفُ عَلَى الشَّرْعِ وَلَمْ تَثْبُتْ؛ فَإِعْتِقَادُ فِعْلِهِ بَدْعَةٌ.» [۲۶]

(این سخن ابو حنیفه) تکلیف (شرعی) است. پس باید بر اساس شرع بدان حکم شود و دلیل شرعی برای آن وجود ندارد. پس اعتقاد به انجام آن کار بدعت است.

نیز صاحب مفتاح الكرامة - که از شاگردان مبرز سید مهدی بحر العلوم است - گوید:

«وَإِعْتِقَادُ أَسْتِحْبَابٍ غَيْرِ الْمُشَتَّحَبٍ بَدْعَةٌ وَحَرَامٌ.» [۲۷]

و اعتقاد به مستحب بودن چیزی غیر مستحب بدعت و حرام است.

چگونه یک عالم شیعی به خود جرات می‌دهد بزرگانی چون سید مرتضی و شیخ مفید را ناخواسته بدعت‌گزار در دین معزفی کند؟ علامه مجلسی با آگاهی از این سخن در ادامه بیانات خود چنین می‌نویسد:

«ثُمَّ أَحْتَمَلَ أَنْ يَكُونَ الْمُرْتضِيَ قَدْ أَخْذَ هَذِهِ الرِّوَايَةَ ثُمَّ زَادَ عَلَيْهَا مَا شَوَّى  
غَلِيلَ صَدْرِهِ وَأَبَانَ فِيهِ عَنْ مَكْنُونِ سِرِّهِ.»

«احتمال دارد سید مرتضی این روایت (مستند تا مقصود علیه) را مگرفته و در لابه‌لای آن برخی عبارات را - که موجب تسلی دل و مکنون وجودی وی بوده است - افزوده باشد.»

آیا به خاطر وجود برخی جملات در احادیث و ادعیه - که در بد و امر مشکل به نظر برسد - می‌توان آنها را موضوعه (=ساختگی) خواند؟ به ویژه جملاتی که قابل حمل بر معانی صحیح باشد. نگارندهی خلفیات کتاب مأساة الزهراء علیه در جمله‌ی یاد شده به یکی از آن موارد اشاره می‌کند. ایشان چنین می‌نویسد:

«این سخن زبان حال است. یعنی اگر مردان نامحرم نمی‌بودند موی خود را پریشان می‌کردند.» [۲۸]

۴ - اگر بپذیریم نقل شریف مرتضی از ساخته‌های وی باشد، این سخن به جعلی بودن زیارت ناحیه - که محمد بن جعفر مشهدی، از طریق سفرای چهارگانه، از حضرت بقیة الله، روایت کرده - ربطی ندارد؛ علامه مجلسی نیز این زیارت را از کتاب مزار وی نقل کرده است.

او در بحار الانوار چنین می‌نویسد:

«أَقُولُ قَالَ مَوْلَفُ الْمَزَارِ الْكَبِيرِ : زِيَارَةُ أُخْرَىٰ فِي يَوْمِ عَاشُورَاءِ يَكْتَبُ  
خَرْجَ مِنَ النَّاحِيَةِ إِلَى أَحَدِ الْأَبْوَابِ قَالَ : ...

فَظَهَرَ أَنَّ هَذِهِ الْزِيَارَةَ مَنْقُولَةٌ مَرْوِيَّةٌ ... وَ أَمَّا الْإِخْتِلَافُ الْوَاقِعُ بَيْنَ تِلْكَ الْزِيَارَةِ وَ بَيْنَ مَا نُسِبَ إِلَى السَّيِّدِ الْمُرْتَضَى فَلَعْلَهُ مَبْنِيٌّ عَلَى اختلاف الروایات و الاظہر اَنَّ السَّيِّدَ أَخَذَ هَذِهِ الْزِيَارَةَ وَ أَضَافَ إِلَيْهَا مِنْ قَبْلِ تَفْسِيهِ مَا أَضَافَ». [۲۹]

«گویم: مؤلف کتاب "المزار الكبير" گوید: زیارت دیگری در روز عاشورا وجود دارد که از ناحیه برای یکی از ابواب (آن حضرت) خارج شد ... پس ظاهر شد که این زیارت منقول و روایت شده (از سوی معصوم ﷺ) است ... و شاید اختلاف واقع در این نقل و نقل سید مرتضی به خاطر اختلاف نسخه‌ها باشد و ظاهر این است که سید این زیارت را گرفته و برخی عبارات را از سوی خود در لابه‌لای آن افزوده است.»

علامه‌ی مجلسی نیز زیارت ناحیه را مَرْوِي<sup>(۱)</sup> می‌داند و سند آن از طریق سفرای چهارگانه به حضرت بقیة الله علیہ السلام می‌رساند و ریشه‌ی زیارت منقول توسط سید مرتضی را هم همین زیارت می‌خواند.  
برخی محققان گفته‌اند: شریف مرتضی در برخی آثار خود به منظور روشن‌تر شدن متن حدیث، عباراتی را برابر آن افزوده است. مثلاً اوی روایت امیر المؤمنین در باب علوم قرآنی را تفصیل داده است. این روایت را محمد بن ابراهیم نعمانی (متوفی قرن چهارم) از امیر المؤمنین نقل کرده است. شریف مرتضی در تفسیر خود - که به تفسیر شریف مرتضی معروف است - همان روایت را نقل کرده و از دیگر آیات قرآن شواهدی را برابر آن افزوده است. علی بن ابراهیم قمی ۱۳۰ نیز در مقدمه‌ی تفسیر خود خلاصه‌ی آن روایت را به عنوان مقدمه‌کتاب برگزیده است.

بسیاری از دانشمندان مسلمان در قرون مختلف کوشیده‌اند با تخلیص یا تفصیل روایتی بر ارزش آثار خود بیفزایند.

## زيارة يوم الولادة

خَرَجَ إِلَى الْقَاسِمِ بْنِ الْعَلَاءِ الْهَمَدَانِيِّ وَكِيلِ أَبِي مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ إِنَّ مَوْلَانَا  
الْحُسَينَ عَلَيْهِ وَلَدَ يَوْمَ الْخَمِيسِ لِثَلَاثٍ خَلَوْنَ مِنْ شَغْبَانَ فَصُمْمَهُ وَ  
آذُعُ فِيهِ بِهَذَا الدُّعَاءِ [٣١] :

## زیارت روز ولادت

(از جانب حضرت صاحب الزَّمَانَ عَلَيْهِ الْكَلَمُ الْمُبِينُ ) به سوی قاسم بن علاء  
همدانی وکیل حضرت ابا محمد (حسن عسکری عَلَيْهِ الْكَلَمُ الْمُبِینُ ) توقیعی بیرون  
آمد که: مولای ما امام حسین عَلَيْهِ الْكَلَمُ الْمُبِینُ در روز پنجم شنبه سوم شعبان متولد  
شد؛ پس آن روز را روزه بدار و این دعا را بخوان :

[١] اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِحَقِّ الْمُوْلُودِ فِي هَذَا الْيَوْمِ الْمُوعُودِ بِشَهادَتِهِ قَبْلَ أَسْتِهْلَالِهِ وَ لِاَدَاتِهِ بَكْتَهُ السَّاءِ وَ مَنْ فِيهَا وَ الْأَرْضُ وَ مَنْ عَلَيْها، وَ لَمَّا يُطَأْ لَابْتِئَهَا قَتِيلُ الْعَبْرَةِ وَ سَيِّدُ الْأَشْرَةِ الْمُمْدُودِ بِالنُّصْرَةِ يَوْمَ الْكَرَّةِ، الْمُعَوَّضُ مِنْ قَتْلِهِ أَنَّ الْأَئِمَّةَ مِنْ نَسْلِهِ، وَ الشُّفَاءَ فِي تُرْبَتِهِ، وَ الْفُوزَ مَعَهُ فِي أَوْبَتِهِ، وَ الْأُوصِيَاءَ مِنْ عِتَرَتِهِ بَعْدَ قَافِلِهِمْ وَ غَيْبَتِهِ، حَتَّى يُدْرِكُوا الْأَوْتَارَ، وَ يَثَارُوا الثَّارَ، وَ يُرْضُوا الْجَبَارَ، وَ يَكُونُوا خَيْرُ الْأَنْصَارِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَعَ آخِتَلَافِ اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ.

[٢] اللَّهُمَّ فَبِحَقِّهِمْ إِلَيْكَ أَتَوَسَّلُ، وَ أَسْأَلُ شُؤُلَ مُقْتَرِفٍ مُعْتَرِفٍ مُسِيءٍ إِلَى نَفْسِهِ مِمَّا فَرَطَ فِي يَوْمِهِ وَ أَمْسِيهِ، يَسْأَلُكَ الْعِضْمَةَ إِلَى مَحْلٍ رَمْسِيهِ. اللَّهُمَّ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عِتَرَتِهِ وَ أَخْسَرْنَا فِي زُمْرَتِهِ وَ بَوْئُنَا مَعَهُ دَارُ الْكِرَامَةِ وَ مَحْلُّ الْإِقَامَةِ.

[٣] اللَّهُمَّ وَكَمَا أَكْرَمْنَا بِمَعْرِفَتِهِ فَأَكْرِمْنَا بِزُلْفَتِهِ، وَ آزْرُقْنَا مَرْأَفَتَهُ وَ سَابِقَتَهُ

[۱] بار خدایا! از تو درخواست می‌کنم به حق زاده شده‌ی در این روز، که قبل از/گریه‌اش به هنگام تولد و پیش از ولادتش، به شهادتش و عده داده شده بود، (همان کسی که) آسمان و هر که در آن است و زمین و هر چه در آن می‌باشد، برای او گریستند؛ در حالی که هنوز - حضرتش - در بیابان‌های اطراف مدینه پای ننهاده بود. (همان) کشته‌ای که نزد هر کس یادش کنند، بر او خواهد گریست؛ و (او) آقای خانواده‌ایست که در روز رجعت پیروزمند و یاری شده است. (کسی که) به ازای کشته شدنش امامان از نسل اویند و شفا در خاک مزارش و رستگاری در رکاب او در هنگام رجعتش می‌باشد، و جانشینان از عترت آن حضرت پس از قیام‌گریشان و به نهایت رسیدن غیبت وی خواهند بود<sup>(۱)</sup>، تا این که به خونخواهی (او) قیام کنند، و (از قاتلانش توان) خون (به ناحق ریخته شده‌ی) وی را باز ستابند، و از خدای جبار خشنود شوند، و در زمره‌ی بهترین یاران (دین خدا) باشند، و درود و سلام خدا همراه گردش شب و روز برایشان باد.

[۲] الاها! به حق ایشان به تو متول می‌شوم و از تو درخواست می‌کنم آن هم درخواست فردی گنه کار و اعتراف کننده‌ی بدکار برخویشتن از آن چه در روز و شبیش بر خود زیاده‌روی کرده است، که عصمت و نگاهداری خویش را بد و ارزانی کنی تا این که در جایگاه ابدی و گور خویش (جای گیرد). خداوند! بر محمد و خاندانش درود فرست؛ و ما را در زمره‌ی ایشان برانگیز؛ و ما را با حضرتش در خانه‌ی کرامت و جایگاه همیشگی جایگزین کن.

[۳] بار الاها! هم چنان که بر ما به خاطر معرفتش کرم فرمودی، به قرب

۱ - یعنی پس از قیام امام زمان علیه السلام و فتح جهان و استقرار حکومت عدل و داد به دست توانایی حضرتش، زمان رجعت حضرت سید الشهداء است و پس از ایشان دیگر امامان - به ترتیبی که روایات بیان کرده‌اند - به این جهان باز می‌گردند و حکومت خدایی را در زمین مستقر می‌کنند؛ در آن هنگام جز خوبی چیزی نمی‌ماند و کثیری در تمامی هستی برچیده می‌شود.

وَ أَجْعَلْنَا مِنْ يُسْلِمُ لِأَمْرِهِ وَ يُكْثِرُ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ عِنْدَ ذِكْرِهِ وَ عَلَى جَمِيعِ  
أَوْصِيائِهِ وَ أَهْلِ أَصْفِيائِهِ أَصْطِفَاءِ [أَهْلِ أَصْطِفَاءِ خل.]. الْمُمْدُودِينَ مِنْكَ  
بِالْعَدَدِ الْإِثْنَيْ عَشَرَ النُّجُومِ الرُّزْهَرِ وَ الْحُجَّاجِ عَلَى جَمِيعِ الْبَشَرِ.

اللَّهُمَّ وَ هَبْ لَنَا فِي هَذَا الْيَوْمِ خَيْرًا مَوْهِبَةً، وَ أَنْجِحْ لَنَا فِيهِ كُلَّ طَلِبَةٍ كَمَا  
وَهَبْتَ الْحُسَيْنَ لِمُحَمَّدٍ جَدَّهُ وَ عَادَ فُطُرُّسُ بِعَهْدِهِ، فَنَحْنُ عَايَذُونَ بِقَبْرِهِ مِنْ  
بَعْدِهِ نَشَهَدُ تُرْبَتَهُ وَ نَسْتَظِرُ أَوْبَتَهُ آمِينَ رَبَّ الْعَالَمَيْنَ.

ثُمَّ تَدْعُو بَعْدَ ذَلِكَ بِدُعَاءِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ هُوَ آخِرُ دُعَائِهِ طَلِيلًا يَوْمَ كُوَافِرِ.

[٤] اللَّهُمَّ [أَنْتَ خ.] مُتَعَالِي الْمَكَانِ، عَظِيمُ الْجَرَوَتِ، شَدِيدُ الْحِالِ، غَنِيُّ  
عَنِ الْخَلَائِقِ، عَرِيضُ الْكِبْرِيَاءِ، قَادِرُ عَلَى مَا تَشَاءُ، قَرِيبُ الرَّحْمَةِ، صَادِقُ  
الْوَعْدِ، سَابِغُ النِّعَمَةِ، حَسَنُ الْبَلَاءِ، قَرِيبٌ إِذَا دُعِيَتْ، تُحِيطُ بِمَا خَلَقَتْ، قَابِلُ  
الْتَّوْبَةِ لِمَنْ تَابَ إِلَيْكَ، قَادِرٌ عَلَى مَا أَرَدَتْ، وَ مُذْرِكٌ مَا طَلَبَتْ، وَ شَكُورٌ إِذَا  
شُكِرَتْ، وَ ذَكُورٌ إِذَا ذُكِرَتْ، أَدْعُوكَ مُحْتَاجًا، وَ أَرْغَبُ إِلَيْكَ فَقِيرًا، وَ أَفْرَغُ  
إِلَيْكَ خَائِفًا، وَ أَبْكِي إِلَيْكَ مَكْرُوبًا، وَ أَسْتَعِنُ بِكَ ضَعِيفًا، وَ أَتَوْكِلُ عَلَيْكَ  
كَافِيًّا، أُخْكِمُ بَيْنَا وَ بَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ فَإِنَّهُمْ غَرُونَا، وَ خَدَعُونَا، وَ خَذَلُونَا، وَ

و نزدیکی او، بر ما لطف فرما؛ و دوستی اش و پیشی جستن - بدو - را به ما ارزانی کن؛ و ما را از کسانی قرار ده که تسلیم و گوش به فرمان اویند؛ و (ما را از آنی گردان که) در هنگام یاد کردن وی، بر حضرتش و تمامی جانشینانش و خاندان برگزیده اش، درود و سلام زیاد می‌فرستند. (همان کسانی که) از جانب تو دوازده نفر گشتند، همان ستارگان درخشش‌ده و حجت‌های بر تمام بشر. خدا! در این روز، بهترین بخشش‌هایی را به ما ارزانی کن؛ در این روز تمامی درخواست‌هاییمان را به ما عطا فرما؛ همچنان که - در این روز گران‌قدر - حسین علیه السلام را به جدش محمد علیه السلام عطا کردی، و فُطرس به گهواره اش پناه جست؛ پس ما (نیز) بعد از او پناهندگان بر مزار اویم، و بر خاکش گواهی می‌دهیم (به دیدار قبرش می‌رویم)، و چشم انتظار بازگشتش می‌باشیم؛ آمین ای خداوندگار گیتی.

سپس بعد از این، دعای حضرت امام حسین علیه السلام را می‌خوانی. و این آخرین دعایی است که آن حضرت در روزی که مغلوب کافران گردید، خوانده است.

[۴] بار الاه! تو (دارای) جایگاه بلندی هستی و جبروتی تو بزرگ است و بارگاهی چیره نشونده (داری)، بی نیاز از آفریدگان، با بزرگی ای گسترده، توانای بر آن چه بخواهی، نزدیک در رحمت، راستگوی در وعده، صاحب رحمتی وسیع و گشاده، نیکوی در بلا، نزدیک آنگاه که خوانده شوی، محیط بر آن چه آفریده‌ای، توبه پذیر هر کس که به سوی تو بازگردد، توانای بر آن چه اراده کنی، به چنگ آورنده‌ی آن چه بجويی، و شکر پذیر آنگاه که شکر گزاری شوی، یاد پذیر آنگاه که یاد شوی. نیازمندانه ترا می‌خوانم؛ و فقیرانه به سوی تو زاری می‌کنم؛ و ترسان به سوی تو پناه می‌برم؛ و افسرده به سوی تو می‌گریم؛ و ناتوانانه از تو کمک می‌خواهم؛ و کفایت کننده بر تو تکیه می‌کنم؛ میان ما و قوممان (به حق)

غَدَرُوا بِنَا، وَ قَتَلُونَا وَ نَحْنُ عِتَّرَةُ نَبِيِّكَ وَ وَلَدُ حَبِيبِكَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الَّذِي  
أَضْطَفَيْتَهُ بِالرِّسَالَةِ وَ أَئْتَمْتَهُ عَلَى وَحْيِكَ، فَاجْعَلْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا فَرْجًا وَ مَخْرَجًا،  
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

حکم فرما، پس ایشان ما را فریب دادند؛ و با ما حیله ورزیدند؛ و ما را خوار ساختند؛ و به ما خیانت کردند؛ و ما را کشتند در حالی که ما خاندان پیامبرت و فرزند حبیب و دوست محمد بن عبد الله بودیم، همان کسی که او را به رسالت برگزیدی، و بر وحی خود امینش داشتی. پس برای ما در کارمان گشایشی قرار ده، به رحمت تو ای رحم کننده‌ترین رحم کنندگان (پناه می‌جویم).

## سفارش به زیارت عاشورا

محدث بزرگوار میرزا حسین نوری گوید:

جناب مستطاب پر اپیشه‌ی پرهیز کار سید احمد فرزند سید  
هاشم فرزند سید حسن رشتی موسوی تاجر ساکن رشت - که  
خداوند او را تأیید فرماید - تقریباً در هفده سال قبل به نجف  
ashraf مشرف شد؛ و با عالم ربانی و فاضل صمدانی شیخ علی  
رشتی - که خاک مرقدش پاکیزه باد - ... به منزل حقیر آمدند.  
چون بخاستند، شیخ به صلاح و سداد سید احمد را شاهزاده کرد، و  
فرمود قضیه‌ی عجیبی وجود دارد و در آن وقت مجال بیان نبود. پس از  
چند روز باز او را ملاقات کردم فرمود: سید رفت و آن قضیه را بجمله‌ای از  
حالات سید نقل کرد.

من از نشنیدن آن‌ها از خودش بسیار تأسف خوردم. اگر چه مقام شیخ علیه السلام  
اوجل از آن بود که گمان اندک خلافی در نقل وی برود. از آن سال تا چند  
ماه قبل این مطلب در خاطرم بود، تا این که در ما مجامدی الآخر مسال از  
نجف اشرف برگشته بودم. در کاظمین سید احمد را ملاقات کردم که از  
سامرا مراجعت کرده و عازم ایران بود. شرح حالت را چنان که شنیده بودم،  
از خودش پرسیدم و از آن جمله‌استان مورد بحث رانیز سوال کردم. همه  
رامطابق آن چه شنیده بودم نقل کرد، و آن قضیه چنین است: وی گفت:  
در سال هزار و دویست و هشتاد (۱۲۸۰ق) به منظور حجج بیت الله  
الحرام از "دار المرز" رشت به تبریز آمدم؛ و در خانه‌ی حاج صفر علی  
تاجر تبریزی معروف منزل کردم. چون قافله‌ای نبود، لذا حیران ماندم؛ تا

آن که حاج جبار جلو دار سده‌ی اصفهانی برای شهر "طرابوزن"<sup>(۱)</sup> ۳۲۱ بار بوداشت. به تنها بی از او مرکبی کرایه کردم، و همراحتش شدم. چون به منزل اول رسیدم، به تشویق حاج صفر علی سه نفر دیگر نیز به من ملحق شدند، یکی حاج ملا باقر تبریزی حججه<sup>(۱)</sup> فروش معروف علماء و یکی حاج سید حسین تاجر تبریزی و دیگری حاج علی نامی که خدمت می‌کرد. پس به اتفاق روانه شدیم، تا این که به "ارزنه الروم"<sup>(۲)</sup> رسیدیم، و از آن جا به "طرابوزن" عازم گشتم. در یکی از منازل میان این دو شهر حاج جبار جلودار نزد ما آمد، و گفت: این منزلی که در پیش داریم ترسناک است، قدری زود بار کنید، و همراهی قافله باشید. چون در سایر منازل غالباً با فاصله، از عقب قافله می‌رفتیم. پس ما هم تخمیناً دو ساعت و نیم یا سه ساعت به صبح مانده به اتفاق حرکت کردیم. به اندازه‌ی نیم یا سه ربع فرسخ از منزل خود دور شده بودیم که هوا تاریک شد و برف شروع به باریدن کرد، به طوری که رفقا هر کدام سر خود را پوشانیدند و تند راندند. من نیز هرچه کردم که همراه آن‌ها بروم ممکن نشد، تا این که آن‌ها رفته و من تنها ماندم. پس از اسب پیاده شدم، و در کنار راه نشستم در حالی که به شدت نگران بودم، زیرا حدود ششصد تومان برای مخارج سفر همراه داشتم. بعد از فکر و تأمل، بنا را بر این گذاشتیم که در همین محل بمانم تا فجر طالع شود؛ بعد به آن منزلی که از آن جا بیرون آمدیم، مراجعت کنم؛ و از آن جا چند تن نگهبان همراه خود کنم تا به قافله ملحق شوم. در آن حال مقابل خود باغی دیدم، که باغبانی در آن باغ بود و بیلی در دست داشت و به درختان می‌زد تا برف از آن‌ها بریزد. پس پیش آمد و به مقدار فاصله‌ی کمی (از من) ایستاد و فرمود:

- تو کیستی؟

۱- حججه: مهره یا دانه‌ی مروارید (علی اکبر دهخدا، لغتنامه، ذیل همین لغت)

عرض کردم:

- رفقارفتند و من ماندم. راه را هم نمی‌شناسم و گم کردہ‌ام.

به زبان فارسی فرمود:

- نافله (شب) بخوان تا راه را پیدا کنی.

من مشغول (خواندن) نافله شدم، بعد از فراغ از تهجد باز پیش من آمد و فرمود:

- نرفتی؟

گفتم:

- به خدا سوگند راه را نمی‌شناسم.

فرمود:

- (زیارت) جامعه را بخوان.

من جامعه را حفظ نداشتیم، و تاکنون هم حفظ ندارم با آن که مکرر به زیارت عتبات مشترف شده‌ام. پس برخاستم و جامعه را تمام‌آز حفظ خواندم. باز نمایان شد و فرمود:

- نرفتی و (هنوز) هستی؟

بی اختیار گریه‌ام گرفت، و گفتم:

- (هنوز) هستم؛ راه را نمی‌شناسم.

فرمود: (زیارت) عاشورا را بخوان.

من عاشورا را نیز حفظ نداشتیم و تاکنون هم (حفظ) ندارم. پس برخاستم و مشغول (خواندن) زیارت عاشورا شدم، و آن را از حفظ خواندم تا آن که تمامی لعن و سلام و دعای علقمه را خواندم. دیدم دوباره آمد و فرمود:

- نرفتی و (هنوز) هستی؟!

گفتم: نه تا صبح هستم. فرمود:

- من حالا تو را به قافله می‌رسانم. پس رفت و بر الاغی سوار شد و بیل

خود را به دوش گرفت و آمد، و فرمود:  
- به ردیف من بر الاغ من سوار شو.

سوار شدم. پس عنان اسب خود را کشیدم، ولی تمکین نکرد و راه  
نرفت. فرمود:

- جلو اسب را به من بده.

(من جلوی اسب را بدو) دادم. پس بیل را به دوش چپ گذاشت و عنان  
اسب را به دست راست گرفت، و به راه افتاد. اسب در نهایت تمکین (از  
او) متابعت کرد. پس دست خود را بر زانوی من گذاشت و فرمود: چرا شما  
نافله نمی‌خوانید؟ نافله! نافله! سه مرتبه فرمود.

باز فرمود: چرا شما (زیارت) عاشورا را نمی‌خوانید؟ عاشورا! عاشورا!  
عاشورا! سه مرتبه.

و بعد فرمود: چرا شما (زیارت) جامعه را نمی‌خوانید؟ جامعه! جامعه!  
جامعه!

در وقت طی مسافت به نحو استداره<sup>(۱)</sup> سیر می‌کرد، یک دفعه برگشت  
و فرمود: آن(ها) رفقای شمایند، که در کنار نهر آبی فرود آمده‌اند، و  
مشغول وضو برای نماز صبح‌اند.

پس من از الاغ پایین آمدم تا به اسب خود سوار شوم؛ ولی نتوانستم. آن  
جناب پیاده شد و بیل را در برف فروکرد و مرا سوار کرد، و سر اسب را به  
سمت رفقا برگردانید. من در آن حال به فکر افتادم که این شخص کی بود  
که به زبان فارسی حرف می‌زد؟ و حال آن که زبانی جز ترکی و مذهبی  
غالباً جز عیسوی در آن حدود نبود، و چگونه به این سرعت مرا به رفقایم  
رسانید؟! پس به عقب خود نظر کردم، اما احدی را ندیدم و از او آثاری پیدا  
نکردم. پس به رفقای خود ملحق شدم. ۱۳۴

## نَبِيُّنَا عَلَيْهِ السَّلَامُ

قال صالح بن عقبة و سيف بن عميرة، قال علقمة بن محمد  
الحضرمي : قلت لأبي جعفر عليه السلام : علمني دعاء أدعوه به ذلك  
اليوم إذا أنا زرته من قربه، و دعاء أدعوه به إذا لم أزره من قربه و  
أو ما ت من بعد البلاد و من داري بالسلام إليه. قال : فقال لي :  
يا علقمة ! إذا أنت صليت الركعتين بعد أن تؤمni إلهي بالسلام، فقل عند  
الأيماء إليه من بعد التكبير هذا القرآن فإنك إذا قلت ذلك فقد دعوت بما  
يدعوا به زواره من الملائكة و كتب الله لك مائة ألف درجة و كثيير كثيير  
أشهد مع الحسين عليهما السلام حتى تشاركونهم في درجاتهم ثم لا تعرف إلا في  
الشهداء الذين أشهدوا معه و كتب لك ثواب زيارة كلنبي و كلرسول  
وزياره كل من زار الحسين عليهما السلام مثلك يوم قتل عليه السلام و على أهل بيته.

صالح فرزند عقبه و سيف فرزند عميره گويند: علقمه فرزند محمد حضرمي گويد: به حضرت ابا جعفر (امام باقر) علیه السلام عرض كردم: دعائي به من بياموزيد که آن را در اين روز (عاشورا) بخوانيم، آن گاه که حضرتش را از نزديک زيارت مى‌كنم؛ و نيز دعائي (بياموزيد) که هرگاه حضرتش را از نزديک زيارت نكردم، آن را بخوانيم؛ و از سرزمين‌های دور و از خانه‌ام (آن حضرت را) بدان زيارت کنم، (و به سوي ايشان) اشاره کنم. گويد: پس حضرتش به من فرمود:

ای علقمه! هرگاه دو ركعت نماز خواندي، بعد به سوي حضرتش سلام کن. در هنگام اشاره به سوي حضرتش بعد از تكبير اين سخن را بگو: همانا اگر تو اين سخن را گفتی، به تحقيق (آن حضرت را) به همان چيزی خوانده‌اي که ديگر زائرانش از فرشتگان مى‌خوانند؛ و خدا برای تو صد هزار هزار درجه مى‌نويسد؛ و تو بسان کسانی خواهی بود که با حضرت حسین علیه السلام شهيد شده‌اند؛ تا جايی که تو در درجات ايشان با آن‌ها شريک مى‌شوی. سپس (این مقام را) جز در شهدايی که با حضرتش شهيد شده‌اند، در ديگران نخواهی شناخت؛ و برایت ثواب زيارت تمامی پيامبران و تمامی رسولان و (ثواب) زيارت تمامی کسانی نوشته مى‌شود که از روز شهادت حضرتش علیهم السلام، آن بزرگوار را -که سلام برا او و بر خاندانش (باد) - زيارت كرده‌اند.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا عَبْدِ اللهِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ رَسُولِ اللهِ، السَّلَامُ  
 عَلَيْكَ يَا بْنَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَأَبْنَ سَيِّدِ الْوَصِيَّينَ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا ابْنَ فَاطِمَةَ  
 سَيِّدَةِ نِسَاءِ الْعَالَمَيْنَ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا ثَارَ اللهِ وَأَبْنَ ثَارِهِ وَالْوِثْرَ الْمُؤْتُورَ،  
 السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَى الأَزْوَاجِ الَّتِي حَلَّتْ بِفِنَائِكَ، عَلَيْكُمْ مِنِّي جَمِيعاً سَلَامُ اللهِ  
 أَبَدَا مَا بَقِيَتْ وَبَقِيَ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ، يَا أَبَا عَبْدِ اللهِ لَقَدْ عَظُمْتِ الرَّزِيَّةُ، وَ  
 جَلَّتْ [وَعَظُمْتِ خ.] الْمُصِيبَةُ بِكَ عَلَيْنَا وَعَلَى جَمِيعِ أَهْلِ الإِسْلَامِ، وَجَلَّتْ وَ  
 عَظُمْتِ مُصِيبَتُكَ فِي السَّمَاوَاتِ عَلَى جَمِيعِ أَهْلِ السَّمَاوَاتِ، فَلَعْنَ اللهُ أُمَّةُ  
 أَسَسْتَ أَسَاسَ الظُّلْمِ وَالْجُورِ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ، وَلَعْنَ اللهُ أُمَّةُ دَفَعْتُكُمْ  
 عَنْ مَقَامِكُمْ، وَأَرَأَتُكُمْ عَنْ مَرَاتِبِكُمْ الَّتِي رَتَبَكُمُ اللهُ فِيهَا، وَلَعْنَ اللهُ أُمَّةُ  
 قَتَلَشُوكُمْ، وَلَعْنَ اللهُ الْمُهَدِّدِينَ لَهُمْ بِالْمُكَيْنِ مِنْ قِتَالِكُمْ، بَرِئْتُ إِلَى اللهِ وَإِلَيْكُمْ  
 مِنْهُمْ وَمِنْ أَشْيَاعِهِمْ وَأَتَبَاعِهِمْ وَأُولَائِهِمْ، يَا أَبَا عَبْدِ اللهِ إِنِّي سِلْمٌ لِمَنْ  
 سَالَكُمْ، وَحَرَبٌ لِمَنْ حَارَبَكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَلَعْنَ اللهُ آلَ زِيَادٍ وَآلَ  
 مَرْوَانَ، وَلَعْنَ اللهُ بَنِي أُمَيَّةَ قَاطِبَةَ، وَلَعْنَ اللهُ أَبْنَ مَرْجَانَةَ، وَلَعْنَ اللهُ عَمْرَ  
 بْنَ سَعْدٍ، وَلَعْنَ اللهُ شِهْرًا [شِهْرًا خل.]، وَلَعْنَ اللهُ أُمَّةَ أَشَرَّجَتْ وَالْجَمَتْ وَ  
 تَنَقَّبَتْ وَتَهَيَّأَتْ لِقِتَالِكَ، يَا بَيْ أَنْتَ وَأُمِّي، لَقَدْ عَظُمْ مُصَابِي بِكَ، فَأَسْأَلُ اللهُ

سلام پر تو ای ابا عبد الله! سلام بر تو ای فرزند رسول خدا! سلام بر تو ای فرزند امیر مؤمنان! و (ای) فرزند سرور جانشینان (الاہی). سلام بر تو ای فرزند فاطمه بانوی بانوان جهان. سلام بر تو ای خون خدا و فرزند خون خدا، و (ای کسی که) مظلوم کشته شد و تقاض خونش گرفته نشد.

سلام بر تو و بر ارواحی (یا فرشتگان مقری) که به درگاه آرمیده‌اند، از سوی من بر تمامی شما سلام خدا باد؛ (آن هم) برای همیشه (و) تا آن هنگام که من باقی‌ام و شب و روز باقی است.

ای ابا عبد الله! سوگ و عزای تو چقدر بزرگ گشت؛ و مصیبت تو چقدر بر ما بزرگ و گران آمد؛ و بر تمامی اهل اسلام (نیز به این گونه شد)، و نیز مصیبت تو در آسمان‌ها بر تمام اهل آسمان‌ها بزرگ و گران (تلقی) شد. خداگروهی را لعنت کند که پایه‌های ستم و بیداد را بر شما اهل بیت بنیان نهادند؛ و خداگروهی را لعنت کند که شما را از مرتبت و جایگاه‌تان دور کردند؛ و شما را از مرتبت‌هایی که خدا شما را برابر آن نشانده بود، بر کنار داشتند. و خدای کسانی را لعنت کند که شما را کشتند؛ و خدا (کسانی را) لعنت کند که با زمینه‌سازی‌های خود (برای دشمنان خدا)، راه جنگ با شما را گشودند. من در برابر خدا و شما، از آنان بیزاری می‌جویم و نیز از پیروان و تابعان و دوستان آنان ابراز بیزاری می‌کنم.

ای ابا عبد الله! من با هر که با شما در صلح و سلامت است، در صلح و سلامت، و با هر که با شما می‌جنگد، در مبارزه و جنگم، (و این مطلب) تا روز رستاخیز ادامه خواهد داشت.

و خدا خاندان زیاد و خاندان مروان را لعنت کند؛ و خدا همه‌ی بنی امیه را لعنت فرماید؛ و خدا فرزند مرجانه (= عبید الله فرزند زیاد) را لعنت کند؛ و خدا عمر فرزند سعد را لعنت کند؛ و خدا شمر را لعنت فرماید؛ و خدا گروهی را که اسبان خود را برای مبارزه با شما زین کردند و بر دهان آن‌ها

الَّذِي أَكْرَمَ مَقَامَكَ وَ أَكْرَمَنِي إِلَكَ أَنْ يَرْزُقَنِي طَلَبَ ثَارِكَ مَعَ إِمامٍ مَّنْصُورٍ  
 مِنْ أَهْلِ بَيْتِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، اللَّهُمَّ أَجْعَلْنِي عِنْدَكَ وَجِهًّا  
 بِالْحُسْنَى [عَلَيْهِ السَّلَامُ خ.] فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ إِنِّي أَتَقَرَّبُ إِلَى  
 اللَّهِ، وَإِلَى رَسُولِهِ، وَإِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ، وَإِلَى فَاطِمَةَ، وَإِلَى الْحَسَنِ، وَإِلَيْكَ  
 يُمْوِدُ الْأَتِيكَ، وَبِالْبَرَاءَةِ مِنْ قاتِلَكَ وَنَصَبَ لَكَ الْحَرْبَ وَبِالْبَرَاءَةِ مِنْ أَسْسَ  
 أَسَاسِ الظُّلْمِ وَالْجَوْرِ عَلَيْكُمْ وَأَبْرَأُ إِلَى اللَّهِ وَإِلَى رَسُولِهِ مِنْ أَسْسَ أَسَاسِ  
 ذَلِكَ، وَبَنِي عَلَيْهِ بُنْيَانَهُ، وَجَرَى فِي ظُلْمِهِ وَجُوْرِهِ عَلَيْكُمْ وَعَلَى أَشْيَاعِكُمْ،  
 بَرِئْتُ إِلَى اللَّهِ وَإِلَيْكُمْ مِنْهُمْ، وَأَتَقَرَّبُ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ إِلَيْكُمْ يُمْوِدُ الْأَتِيكُمْ، وَمُوَالَةُ  
 وَلِيِّكُمْ، وَبِالْبَرَاءَةِ مِنْ أَعْدَائِكُمْ، وَالنَّاصِيَّةِ لَكُمُ الْحَرْبَ، وَبِالْبَرَاءَةِ مِنْ  
 أَشْيَاعِهِمْ، وَأَتَبَاعِهِمْ، إِنِّي سِلْمٌ لِمَنْ سَالَكُمْ، وَحَرْبٌ لِمَنْ حَازَبَكُمْ، وَوَلِيُّ لِمَنْ  
 وَالْأَكْمُمْ، وَعَدُوُّ لِمَنْ عَادَكُمْ، فَأَسْأَلُ اللَّهَ الَّذِي أَكْرَمَنِي بِمَعْرِفَتِكُمْ، وَمَغْرِفَةٍ  
 أُولَيَّكُمْ، وَرَزْقِي الْبَرَاءَةَ مِنْ أَعْدَائِكُمْ، أَنْ يَجْعَلَنِي مَعَكُمْ فِي الدُّنْيَا وَ  
 الْآخِرَةِ، وَأَنْ يُثْبِتَ لِي عِنْدَكُمْ قَدَمَ صِدْقٍ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَأَسْأَلُهُ أَنْ  
 يُكَلِّغَنِي الْمَقَامُ الْمَحْمُودَ لَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ، وَأَنْ يَرْزُقَنِي طَلَبَ ثَارِي [ثَارِكُمْ خ.]

لجام زدند و بر چهره‌ی خویش نقاب کشیدند، لعنت کند.

پدر و مادرم فدای تو باد، به راستی که سوگ و عزای تو بر من سخت و بزرگ گردیده است. پس از خدایی که جایگاه تراگرامی داشته، و مرانیز به خاطر دوست داشتن شماگرامی داشته، خواهانم که انتقام گرفتن از خون تو را به همراهی امام یاری شده (حضرت ولی عصر) از خاندان محمد - که درود خدا بر او و خاندانش باد - نصیبیم فرماید.

خدا! مرا در نزد خویش در دنیا و آخرت به خاطر حسین علیه السلام آبرومند فرما. ای ابا عبد الله! من به خدا و پیامبرش، و امیر مؤمنان، و حضرت فاطمه، و امام حسن، و به شخص شما، با پذیرفتن ولایت، و به بیزاری از کسی که با تو پیکار کرد و جنگ با تو را برابر پا داشت و به بیزاری از کسی که ستم را بر شما بنیان نهاد، به شما (خاندان) نزدیکی می‌جویم؛ و به سوی خدا و رسولش از کسی بیزاری می‌جویم که بر اساس ستم (بر شما) پایه‌های حکومت خود را بنانهاد، و بر اساس ستم و بیداد بر شما و شیعیانتان (حکومتش را) هم چنان ادامه داد. از ایشان در برابر خدا و شما بیزاری می‌جویم و به خدا و سپس به سبب دوستی و ولایت شما و دوست داشتن دوستانتان به شما تقرّب می‌جویم. و با بیزاری از دشمنان شما و برپا کنندگان جنگ بر (علیه) شما، و با بیزاری از پیروانشان و دنبال روها ایشان (به سوی خدا و سپس به سوی شما تقرّب می‌جویم).

من با هر که با شما در صلح و سلامت است در صلح و سلامت، و با هر که با شما در حال جنگ است، در حال نبرد و سیزمه. و دوستدار کسی هستم که دوست شما باشد، و دشمن هر کسی که با شما دشمنی کند. پس از خدایی که به سبب شناساندن شما به من، مراگرامی داشت و شناسایی دوستان شما و نیز بیزاری از دشمنان شمارا نصیبیم فرمود، خواهانم که در نزد شما در دنیا و آخرت جایگاه صدق و راستی را برایم ثابت بدارد. نیز از او می‌خواهم که

مع إمام مهدي [هدى خ]. ظاهر ناطق [با الحق خ] منكم، وسائل الله  
بحقكم وبالشأن الذي لكم عنده، أن يعطيك مصابي بككم أفضل ما يعطي  
مصاباً بمحبته محبة ما أغظمها وأعظم رزقها في الإسلام، و في جميع  
السموات والأرض.

اللهم أجعلني في مقامي هذا من تناوله منك صلوات ورحمة وغفرة  
اللهم أجعل محياتي محياناً محمد وآل محمد، ومحاتي محماً محمد وآل محمد،  
اللهم إن هذا يوم تبركت به بئو أمية وآبن آكلة الأكباد، اللعين آبن اللعين،  
على لسانك وليس نبيك صلى الله عليه وآله، في كل موطن وموطن  
وقف فيه نبيك صلواتك عليه وآله [صلى الله عليه وآله خ].

اللهم أعن أبا سفيان و معاوية بن أبي سفيان و يزيد بن معاوية عليهم  
منك اللعنة أبداً الأبدية، وهذا يوم فرحت به آل زياد، وآل مروان بقتلهم  
الحسين صلوات الله عليه.

اللهم فضاعف علهم اللعن منك و العذاب [الأليم خ]. اللهم إني  
أتقرب إليك في هذا اليوم وفي موقي هذا، وأ أيام حياتي بالبراءة

مرا به جایگاه پسندیده‌ای که شما در نزد خدای دارید، برساند؛ و به نیز از خدای متعال می‌خواهم که خونخواهی خون خودم (خون شما) را به همراهی پیشوای هدایت شده‌ی آشکار سخنگوی به حق (که) از خاندان شما می‌باشد، نصیب من فرماید. و از خدای متعال می‌خواهم که به حق شما و به حق مقامی که در نزد او دارید، مرا به خاطر سوگواری بر شما برترین پاداش را - که در مصیبتی به مصیبت دیده‌ای عطا می‌فرماید - ارزانی کند. آن مصیبتی که پس بزرگ بود و سوگش در اسلام و در تمامی آسمان‌ها و زمین نیز گران و بزرگ است.

خدایا! مرا در این موقعیتم از جمله‌ی کسانی قرار ده که از سوی توبه آنان درودها و رحمت و آمرزش می‌رسد. بار خدایا! حیات مرا، حیات محمد و خاندان محمد قرار ده، و مرگم را (مانند) مرگ محمد و خاندان محمد مقدار فرما.

خدایا! این روز (عاشورا) روزی است که بنی امیه آن را جشن گرفتند؛ و نیز فرزند جگر خواره این روز را جشن گرفت؛ آن کسی که بر زبان تو و زبان پیامبرت - که درود خدا بر او و خاندانش باد - در هر جا و هر پایگاهی که پیامبرت - که درود خدا بر او و خاندانش باد - ایستاد، وی نفرین شده‌ی فرزند نفرین شده خوانده شده است. خدایا! ابو سفیان و معاویه فرزند ابو سفیان و یزید فرزند معاویه را لعنت فرما؛ بر ایشان از جانب تو تا جاودانگی ابدیت، نفرین باد.

و این روز (عاشورا) روزی است که در آن خاندان زیاد و خاندان مروان به خاطر کشتنشان حسین را - که درود خدا بر او باد - شادی کردند. الاها! پس لعنت و عذاب (دردنگاک) خودت را بر آنان، دو چندان کن. بار الاها! من در این روز و در این موقعیتم و در طول زندگانیم به سبب بیزاری جستن از آنان و نفرین کردن بر ایشان، و به سبب دوستی با پیامبرت و خاندان

مِنْهُمْ، وَ الْلَّغْنَةَ عَلَيْهِمْ، وَ بِالْمُوَالَاتِ لِنَبِيِّكَ وَ آلِ نَبِيِّكَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

ثُمَّ تَقُولُ:

اللَّهُمَّ أَعْنِ أَوَّلَ ظَالِمٍ ظَلَمَ حَقَّ مُحَمَّدٍ وَ آلَ مُحَمَّدٍ وَ آخِرَ تَابِعٍ لَهُ عَلَى  
ذَلِكَ، اللَّهُمَّ أَعْنِ الْعِصَابَةَ الَّتِي جَاهَدَتِ الْحُسَينَ، وَ شَايَعَتْ، وَ  
تَابَعَتْ عَلَى قَتْلِهِ، اللَّهُمَّ أَعْنِهِمْ جَمِيعًا.

تَقُولُ ذَلِكَ مِائَةً مَرَّةً، ثُمَّ تَقُولُ:

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا عَبْدِ اللهِ، وَ عَلَى الْأَزْوَاجِ الَّتِي حَلَّتْ بِفِنَائِكَ، عَلَيْكَ  
مِنِّي سَلَامٌ اللَّهُ أَبْدَأَ مَا بَقِيتُ وَ بَقَى اللَّيْلُ وَ النَّهَارُ، وَ لَا جَعَلَهُ اللَّهُ آخِرَ الْعَهْدِ  
مِنِّي لِرِيَارِتِكُمْ، السَّلَامُ عَلَى الْحُسَينِ، وَ عَلَى عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَينِ، [وَ عَلَى أَوْلَادِ  
الْحُسَينِ خ.]، وَ عَلَى أَصْحَابِ الْحُسَينِ.

تَقُولُ ذَلِكَ مِائَةً مَرَّةً، ثُمَّ تَقُولُ:

اللَّهُمَّ خُصَّ أَنْتَ أَوَّلَ ظَالِمٍ بِالْعَنْ مِنِّي، وَ أَبْدَأْ بِهِ أَوْلًا، ثُمَّ أَعْنِ الْعَنِ الثَّانِي، ثُمَّ  
الثَّالِثَ، ثُمَّ الرَّابِعَ، اللَّهُمَّ أَعْنِ يَزِيدَ بْنَ مُعاوِيَةَ خَامِسًا، وَ أَعْنِ عُبَيْدَ اللهِ بْنِ  
رِيَادٍ، وَ أَبْنَ مَرْجَانَةَ، وَ عُمَرَ بْنَ سَعْدٍ، وَ شَمْرًا، وَ آلَ أَبِي سُفْيَانَ، وَ آلَ زِيَادٍ،  
وَ آلَ مَرْوَانَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

ثُمَّ تَسْجُدُ وَ تَقُولُ:

اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ حَمْدَ الشَّاكِرِينَ لَكَ عَلَى مُصَابِهِمْ، الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى عَظِيمِ  
رَزِيَّتِي، اللَّهُمَّ أَرْزُقْنِي شَفاعةَ الْحُسَينِ عَلَيْهِ يَوْمَ الْوُرُودِ، وَ ثَبِّتْ لِي قَدَمَ

پیامبرت - که بر او و بر ایشان سلام باد - به تو نزدیکی می‌جویم.  
پس می‌گویی:

خدایا! اولین ستمگری را که در حق محمد و خاندان محمد بیدادگری  
ورزید، و تا آخرین کسی که وی را در این ستمگری تعییت کرد، لعنت  
فرما. الاها! جماعتی را که با (امام) حسین پیکار کردند و نیز آنکسانی را که  
با گروه پیکار کننده‌ی برای کشنن حضرتش همراهی کردند و (بدانان)  
دست بیعت دادند و (از ایشان) پیروی کردند، لعنت فرما. بار خدا! همگی  
آنان را به نفرین خود دچار و گرفتار کن.

(این را) صد مرتبه می‌گویی، سپس می‌گویی:

سلام بر تو ای ابا عبد الله و بر ارواحی (یا فرشتگان مقری) که بر  
درگهت آرمیده‌اند؛ از من بر تو، برای همیشه و مدامی که شب و روز باقی  
است، سلام خدا باد. و خدای متعال این زیارت را آخرین زیارت من از شما  
قرار ندهد. بر حسین و بر علی بن حسین (و بر فرزندان حسین) و بر یاران  
حسین سلام باد.

(این را) صد مرتبه می‌گویی، سپس می‌گویی:

الاها! نخستین ستمگر بر خاندان پیامبر را به لعنت ویژه از سوی من  
مختص فرما، و این نفرین را از اولین ستمگر آغاز کن، و سپس دومین، و  
سومین، و چهارمین (ستمگر را لعنت فرما). بار خدا! در پنجمین مرتبه  
یزید فرزند معاویه را لعنت فرما؛ و عبید الله فرزند زیاد، و (همان) فرزند  
مرجانه، و عمر فرزند سعد، و شمر، و خاندان ابوسفیان، و خاندان زیاد، و  
خاندان مروان را تا روز رستاخیز لعنت فرما.

سپس به سجده می‌روی و می‌گویی:

خدایا! بر تو سپاس باد (آن هم) سپاس سپاسگزارانی که بر اساس  
مصیبت‌هایشان ترا سپاسگزاری کرده‌اند. ستایش خدائی را بر سوگ و

صِدْقٌ عِنْدَكَ مَعَ الْحُسَينِ وَ أَصْحَابِ الْحُسَينِ الَّذِينَ بَذَلُوا مُهَاجِهُمْ دُونَ

الْحُسَينِ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

قالَ عَلْقَمَةُ: قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

وَ إِنِّي أَشَطَّعْتُ أَنْ تَزُورَهُ فِي كُلِّ يَوْمٍ بِهِذِهِ الزَّيَارَةِ مِنْ دَارِكَ فَأَفْعُلُ وَ لَكَ

ثَوَابُ جَمِيعِ ذَلِكَ. [٣٥]

عزای بزرگم. الاها! شفاعت حسین را در روز ورود (به محشر) نصیبم فرما؛ و مرا در سخن و اعتقاد نسبت به (امام) حسین ثابت قدم بدار؛ و هم چنین (مرا) نسبت به یاران حسین یعنی آن کسانی که خون خویش را در برابر حسین -که بر او درود باد - تقدیم کردند، (ثبتت قدم قرار ده).

علقمه گوید: حضرت ابا جعفر (امام باقر) علیه السلام فرمود:

اگر بتوانی هر روز به این زیارت از خانه‌ات آن حضرت را زیارت کنی، این کار را انجام ده، که برای تو تمامی این ثواب‌ها خواهد بود.

نامه‌ها

و دیدارها

## شَاهِدَتْ بِهِ حَضْرَتْ يَحْيَى عَلَيْهِ السَّلَامُ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلَيٍّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ حَاتِمٍ التَّوْفَلِيُّ الْمَعْرُوفُ بِالْكِرْمَانِيُّ،  
قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَاسِ أَحْمَدُ بْنُ عِيسَى الْوَسَاءُ الْبَغْدَادِيُّ، قَالَ:  
حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ طَاهِيرِ الْقُمِّيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَحْرٍ بْنِ سَهْلٍ  
الشَّيْبَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَسْرُورٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ [عَبْدِ اللَّهِ]  
الْقُمِّيِّ قَالَ:

كُنْتُ أَمْرًا هَبِيجًا بِجَمْعِ الْكُتُبِ الْمُشَتمَلَةِ عَلَى غَوَامِضِ الْعُلُومِ وَدَقَائِقِهَا، كَلِفْا  
بِإِسْتِظْهَارِ مَا يَصْحُّ مِنْ حَقَائِقِهَا، مُغْرِمًا بِحَفْظِ مُشَتَّبِهَا وَمُشَتَّغْلِقِهَا، شَحِيًّا  
عَلَى مَا أَظْفَرَ بِهِ مِنْ مَعَاضِيلِهَا وَمُشْكِلَاتِهَا، وَمُتَعَصِّبًا لِمَذَهَبِ الْإِمَامِيَّةِ، راغِبًا  
عَنِ الْأَمْنِ وَالسَّلَامَةِ فِي أَنْتِظَارِ التَّنَازُعِ وَالتَّخَاصُمِ وَالتَّعَدُّدِ إِلَى التَّبَاغُضِ وَ  
الشَّاثِمِ، مُعَيَّبًا لِلْفِرَقِ ذَوِي الْخِلَافِ، كَاشِفًا عَنْ مَتَالِبِ أَئِمَّتِهِمْ، هَتَّاكًا لِلْجُبْرِ  
قَادِرِهِمْ، إِلَى أَنْ يُلْيِسْ بِأَسْدَ النَّوَاصِبِ مُنَازَعَةً، وَأَطْوَهُمْ مُخَاصِمَةً، وَأَكْثَرُهُمْ  
جَدَلًا، وَأَسْتَعِيهُمْ سُؤَالًا، وَأَئِبِّهُمْ عَلَى الْبَاطِلِ قَدَمًا (إِلَى أَنْ قَالَ): كُنْتُ قَدِ  
أَخْدُثُ طُومَارًا وَأَثْبَثُ فِيهِ نَيْفًا وَأَرْبَعَينَ مَسَالَةً مِنْ صِعَابِ الْمَسَائلِ لَمْ أَجِدْ

محمد فرزند علی فرزند محمد فرزند حاتم نوْفَلی معروف به کرمانی  
ما را خبر داد، گفت: ابو العباس احمد فرزند عیسای وشای بغدادی ما  
را خبر داد، گفت: احمد فرزند طاهر قمی ما را خبر داد، گفت: محمد  
فرزند بحر فرزند سهل شیبانی ما را خبر داد، گفت: احمد فرزند  
مسرور، از سعد فرزند عبدالله قمی ما را خبر داد که (سعد) گفت:

من به جمع آوری کتاب‌هایی علاقه داشتم که دارای پیچیدگی‌ها و  
مطلوب دقیق علمی بود؛ و به درک حقایق درست دانش حرجیص بودم؛ و  
نسبت به درک موارد اشتباه و نامفهوم آن‌ها، آزمند.

وبر آن چه از مشکلات و دشواری‌های علمی دست می‌یافتم، به آسانی  
آن‌ها را به کسی نمی‌گفتم. در عین حال نسبت به مذهب امامیه تعصّب  
داشتم؛ (و در این زمینه) شخصی ناآرام بودم؛ و از امنیت و آسایش دوری  
جسته، به ستیز و جدال (علمی) روی می‌آوردم و دنبال کینه‌ورزی و بد  
گفتن و بد شنیدن بودم. به صدای بلند فرقه‌های مخالف امامیه رانکوهش  
می‌کردم؛ و معايب پیشوایان آن‌ها را آشکار می‌ساختم؛ و آبروی پیشروان  
آن‌ها را می‌بردم. تا این که به شخصی گرفتار شدم که از همه ستیزه‌جوتر و  
در خصومت و دشمنی پی‌گیرتر، و در بحث و مناظره زبردست‌تر، و در  
طرح سؤال مبِرّزتر، و بر راه باطل پای بر جا تر بود. (و سپس شرح بحث و  
مناظره‌ی خویش را با وی بیان می‌کند نا آن‌جا که گوید: من طوماری تهیه  
کرده بودم که در آن جهله و چند مسئله‌ی مشکل وجود داشت؛ که افراد از

لَهَا مجِيباً عَلَى أَنْ أَشَأَّ فِيهَا خَيْرَ أَهْلِ بَلْدِي أَحْمَدَ بْنَ إِسْحَاقَ صَاحِبَ مَوْلَانَا  
أَبِي مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ فَارَ تَحْلُّتُ خَلْفَهُ وَقَدْ كَانَ خَرَجَ قَاصِداً نَحْوَ مَوْلَانَا بِسْرَ مِنْ رَأْيِ  
فَلَحِقْتُهُ فِي بَعْضِ الْمَنَاهِلِ فَلَمَّا تَصَافَحْنَا قَالَ: بِخَيْرٍ لِحَاكُوكَ بِي؟

قُلْتُ: الشَّوْقُ، ثُمَّ الْعَادَةُ فِي الْأَسْئِلَةِ.

قَالَ: قَدْ تَكَافَأْنَا عَلَى هَذِهِ الْمُخْطَةِ الْوَاحِدَةِ فَقَدْ بَرَحَ بِي الْقَرْمُ إِلَى إِلْقَاءِ مَوْلَانَا  
أَبِي مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ. وَأُرِيدُ أَنْ أَشَأَّهُ عَنْ مَعَاضِلَ فِي التَّأْوِيلِ وَمَشَاكِلَ فِي التَّنْزِيلِ  
فَدُونَكَهَا الصُّحْبَةُ الْمُبَارَكَةُ، فَإِنَّهَا تَقِفُ بِكَ عَلَى ضَفَّةِ بَحْرٍ لَا يَنْقَضِي عَجَائِبُهُ وَ  
لَا تَقْنِي غَرَائِبُهُ. وَهُوَ إِمَامُنَا.

فَوَرَّدَنَا سُرَّ مِنْ رَأْيِ فَانْتَهَيْنَا مِنْهَا إِلَى بَابِ سَيِّدِنَا عَلَيْهِ فَاسْتَأْذَنَا، فَخَرَجَ إِلَيْنَا  
الْإِذْنُ بِالدُّخُولِ عَلَيْهِ وَكَانَ عَلَى عَاتِقِ أَحْمَدَ بْنَ إِسْحَاقَ جِرَابٌ قَدْ غَطَّاهُ  
بِكِسَاءٍ طَبَرِيًّا فِيهِ سِتُّونَ وَمِائَةً صُرَّةً مِنَ الدَّنَانِيرِ وَالدَّرَاهِيمِ عَلَى كُلِّ صُرَّةٍ  
مِنْهَا خَتَمَ صَاحِبِهَا.

قَالَ سَعْدٌ: فَمَا شَهِيتُ مَوْلَانَا أَبَا مُحَمَّدٍ حِينَ غَشِيتَنَا نُورٌ وَجْهِهِ إِلَّا بَدَرٌ قَدِ  
أَشْتَوَّ فِي مِنْ لَيَالِيهِ أَرْبَعاً بَعْدَ عَشَرٍ، وَعَلَى فَخِذِهِ الْأَيْمَنِ غُلَامٌ يُنَاسِبُ الْمُشْتَرِيِ  
فِي الْخِلَفَةِ وَالْمُظَرِّرِ، وَعَلَى رَأْسِهِ فَرْقُ بَيْنَ وَفْرَتَيْنِ كَانَهُ أَلْفُ بَيْنَ وَأَوْتَيْنِ، وَبَيْنَ

پاسخ آن ناتوان بودند. من آن سؤال‌ها رانگانسته بودم تا آن‌ها را از بهترین همشهريانم "احمد بن اسحاق" مصاحب مولایم ابا محمد امام يازدهم علیهم السلام بپرسم. او به منظور شرفیابی حضور امام علیهم السلام از شهر قم به سوی سرّ من رأی (=سامراً) رهسپار شده بود. من هم به دنبال او بدان دیار کوچ کردم؛ و در یکی از منزل‌های (بین راه) به او رسیدم. چون با هم دست دادیم، گفت: رسیدنت به من خیر است؟!

گفتم: اولاً مشتاق دیدار بودم؛ ثانیاً بر حسب عادت قدیم سؤال‌ها (محرك من بود).

گفت: ما در این مورد هم نظریم؛ من هم از شدت اشتیاق دیدار مولایم ابا محمد (حسن عسکری علیهم السلام) جگر سوخته‌ام و می‌خواهم مشکلاتی در تأویل و دشواری‌هایی در تنزیل (قرآن) را از حضرتش بپرسم. این رفاقت و همراهی ما بسیار با برکت و با میمنت است، زیرا به سبب آن به ساحل دریایی خواهی رسید که شگفتی‌هایش تمام ناشدنی، و غراییش زوال ناپذیر است؛ و او امام ماست.

ما با هم به سرّ من رأی (=سامراً) وارد شدیم، و به در خانه‌ی آقایمان رسیدیم؛ اجازه‌ی - ورود - خواستیم؛ اجازه ورود برای ما صادر شد. بر شانه‌ی احمد بن اسحاق یک انبانی بود که آن را زیر یک عبای طبری پنهان کرده بود؛ و در آن یکصد و شصت کیسه‌ی پول دینار و درهم (زر و سیم) بود؛ و بر سر هر کیسه مهر صاحب‌ش خورده بود.

سعد گوید: چون حضور مولای خود ابا محمد (حضرت عسکری علیهم السلام) شرفیاب شدیم و پرتو نورانی روی مبارکش ما را فراگرفت؛ (آن را) به چیزی جز ماه شب چهاردهم شبیه نکردم، و بر زانوی راستش کودکی نشسته بود که در خلقت و چهره به ستاره‌ی مشتری می‌مانست. و در وسط سرش یک خط فرقی میان دو گیسوی او وجود داشت، که چون "الله"

يَدِي مَوْلَانَا رَمَانَةُ ذَهَبِيَّةٌ تَلْمَعُ بَدَائِعُ نُقُوشِهَا وَسَطَ غَرَائِبِ الْفُصُوصِ الْمُرْكَبَةِ  
عَلَيْهَا، قَدْ كَانَ إِهْدَاهَا إِلَيْهِ بَعْضُ رُؤْسَاءِ أَهْلِ الْبَصَرَةِ وَبِيَدِهِ قَلْمَمْ إِذَا أَرَادَ أَنْ  
يَسْطُرَ بِهِ عَلَى الْبَيْاضِ قَبْضَ الْغُلَامِ عَلَى أَصَابِعِهِ، فَكَانَ مَوْلَانَا عليه السلام يُدْخِرُ  
الرُّمَانَةَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَيَشْغُلُهُ بِرَدَّهَا كَيْلَانِيَّةً عَنْ كِتْبَةِ مَا أَرَادَ.

فَسَلَّمَنَا عَلَيْهِ فَالْطَّفَ فِي الْجَوَابِ وَأَوْمَأَ إِلَيْنَا بِالْجُلُوسِ، فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ كِتْبَةِ  
الْبَيْاضِ الَّذِي كَانَ بِيَدِهِ، أَخْرَجَ أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ حِرَابَةَ مِنْ طَيِّ كِسَائِهِ  
فَوَضَعَهُ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَنَظَرَ الْمَهَادِي عليه السلام إِلَى الْغُلَامِ وَقَالَ لَهُ:  
يَا بُنَيَّ! فُضَّلَ الْخَاتَمَ عَنْ هَدَايَا شِيعَتِكَ وَمَوَالِيكَ.

فَقَالَ:

يَا مَوْلَايَ أَبْحُوزُ أَنْ أُمْدِيَّا طَاهِرَةً إِلَى هَدَايَا تَحْسِيَّةٍ، وَأَمْوَالٍ رَّجْسَيَّةٍ، قَدْ  
شَيَّبَ أَحَلَّهَا بِأَحْرَمَهَا؟

فَقَالَ مَوْلَايَ عليه السلام:

يَا ابْنَ إِسْحَاقَ! أَسْتَخْرِجُ مَا فِي الْجِرَابِ لِيُعِزِّزَ مَا بَيْنَ الْأَحَلِ وَالْأَحْرَامِ مِنْهَا.  
فَأَوْلُ صُرَرَةٍ بَدَأَ أَحْمَدُ بِإِخْرَاجِهَا، فَقَالَ الْغُلَامُ:  
هَذِهِ لِفُلَانِ بْنِ فُلَانٍ مِنْ مَحَلَّةِ كَذَا بِقُمَّ يَسْتَمِلُ عَلَى أَتْسِينَ وَسِتِينَ دِينَارًا فِيهَا  
مِنْ ثَمَنِ حُجَّيْرَةٍ باعَهَا صَاحِبُهَا وَكَانَتْ إِرْثًا لَهُ عَنْ أَبِيهِ خَمْسَةُ وَأَرْبَعُونَ  
دِينَارًا، وَمِنْ أَمْتَانِ تِسْعَةِ أَنْوَابٍ أَرْبَعَةٌ عَشَرَ دِينَارًا، وَفِيهَا مِنْ أَجْرَةِ  
الْحَوَالِيَّتِ ثَلَاثَةُ دَنَارَيْنَ.

میان دو "واو" می‌نمود.

پیش روی آن حضرت یک انارک طلایی بود که نقش‌های شگفتزده در میانه‌ی دانه‌های قیمتی که بر آن سوار شده بود، می‌درخشد؛ و آن را یکی از رؤسای اهل بصره به آن حضرت تقدیم کرده بود. در دست مولا‌یمان علیه السلام قلمی بود که چون می‌خواست با آن بر صفحه‌ی سپید (چیزی) بنگارد، آن کودک انگشتان حضرتش را می‌گرفت. لذا مولا‌یمان آن انارک طلایی را پیش روی او می‌چرخانید، و او را با آن سرگرم می‌کرد تا ایشان را از نوشتن آن چه مورد نظر مبارکش بود، باز ندارد.

ما به آن حضرت سلام کردیم؛ ایشان جواب ملاحظت آمیزی داد و اشاره فرمود که بنشینیم. چون از نوشتن صفحه‌ی سپیدی که در دست داشت فارغ شد، احمد بن اسحاق انبانش را از زیر عبايش بیرون آورد و خدمت آن بزرگوار نهاد. امام بدان کودک نگاه کرد و فرمود:

- ای پسرم! مهر را از هدایای شیعیان و دوستانت بردار.

عرض کرد:

- ای مولای من! آیا رواست دست پاکی را به هدایای نجس و اموال ناپاکی - که حلال و حرامش درهم آمیخته است - دراز کنم؟

پس مولا‌یمان علیه السلام فرمود:

- ای پسر اسحاق! آن چه در میان انبانست بیرون بریز، تا حلال را از حرام جدا سازد.

اوّل کیسه‌ای که احمد از انبان درآورد، آن کودک فرمود:

- این کیسه از آن فلانی فرزند فلانی است که در فلان محله‌ی قم ساکن است؛ و در آن (کیسه) شصت و دو اشرفی وجود دارد. چهل و پنج اشرفی آن بھای یک حجره‌ای است که صاحبیش آن را از بدر خود ارت برده، و چهارده دینارش بھای نه (۹) جامه است که فروخته، و سه دینارش

فَقَالَ مَوْلَانَا عَلِيهِ السَّلَامُ :

صَدَقْتَ يَا بُنَيَّ إِذْلُلُ الرَّجُلَ عَلَى الْحَرَامِ مِنْهَا.

فَقَالَ عَلِيهِ السَّلَامُ :

فَتَشَّشَ عَنْ دِينَارٍ رَازِيَ السَّكَّةِ، تَارِيخُهُ سَنَةُ كَذَا قَدِ اَنْطَمَسَ مِنْ نِصْفِ  
اِحْدَى صَفْحَتَيْهِ تَقْسِهُ وَقُرَاضَةُ اَمْلَيَتِهِ وَزُئْهَارُبُعُ دِينَارٍ، وَالْعُلَةُ فِي تَحْرِيَّهَا اَنَّ  
صَاحِبَ هَذِهِ الصَّرَّةِ وَرَزَنَ فِي شَهْرٍ كَذَا مِنْ سَنَةٍ كَذَا عَلَى حَائِلِكِ مِنْ جِيرَانِهِ مِنَ  
الْغَرْلِ مَنَا وَرُبْعَ مَنْ فَاتَتْ عَلَى ذَلِكَ مُدَّةٌ قَيْضَ فِي اِنْتِهَايَهَا لِذَلِكَ الْغَرْلِ سَارِقاً،  
فَأَخْبَرَ بِهِ الْحَائِلُ صَاحِبَهُ فَكَذَبَهُ وَأَشْتَرَدَ مِنْهُ بَدَلَ ذَلِكَ مَنَا وَنِصْفَ غَزْلًا  
أَدَقَّ مِمَّا كَانَ دَفَعَهُ إِلَيْهِ وَأَتَخَذَ مِنْ ذَلِكَ ثَوْبًا كَانَ هَذَا الدِّينَارُ مَعَ الْقُرَاضَةِ ثَمَنَهُ.  
فَلَمَّا فَتَحَ رَأْسَ الصَّرَّةِ صَادَفَ رُقْعَةً فِي وَسْطِ الدَّنَانِيرِ بِاسْمِ مَنْ أَخْبَرَ عَنْهُ وَ  
يُقْدَارُهَا عَلَى حَسَبِ مَا قَالَ وَأَسْتَخْرَجَ الدِّينَارَ وَالْقُرَاضَةَ بِتِلْكَ الْعَلَامَةِ. ثُمَّ  
أَخْرَجَ صُرَّةً أُخْرَى. فَقَالَ الْغَلامُ عَلِيهِ السَّلَامُ :

هَذِهِ لِفْلَانِ بْنِ فُلَانٍ مِنْ مَحْلَةٍ كَذَا يُقْمَدُ يَشْتَمِلُ عَلَى خَمْسِينَ دِينَارٍ لَا يَحِلُّ لَنَا  
مَسْهَا.

قَالَ: وَكَيْفَ ذَاكَ؟

قَالَ: لِأَنَّهَا مِنْ ثَمَنِ حِنْطَةٍ حَافَ صَاحِبُهَا عَلَى أَكَارِهِ فِي الْمُفَاسِدِ وَذَلِكَ أَنَّهُ  
قَبَضَ حِصْتَهُ مِنْهَا بِكَيْلٍ أَوْ فِي وَكَانَ مَا حَصَّ الْأَكَارَ بِكَيْلٍ بِخُسِّ.

فَقَالَ مَوْلَانَا عَلِيهِ السَّلَامُ :

صَدَقْتَ يَا بُنَيَّ!

پول اجاره‌ی دکان‌هاست.

پس مولاً یمان ﷺ فرمود:

- ای پسرم! راست گفتی. اکنون این مرد را راهنمایی کن که کدام یک حرام است؟

پس (آن کودک ﷺ) فرمود:

- در میان این‌ها وارسی کن که یک اشرفی وجود دارد و (بر آن) سگه‌ی ری خورده و تاریخ فلان سال را دارد و نقش یک روی آن (هم) پاک شده است؛ و یک قطعه طلای آملی به وزن یک چهارم اشرفی (نیز) وجود دارد. علت حرام بودنش آن است که صاحب اشرفی‌ها در فلان ماه از فلان سال یک میز و یک چارک ریسمان به همسایه‌اش داد، و مدتی گذشت و آن ریسمان به سرقت رفت و آن همسایه به صاحب‌ش گزارش داد که (ریسمان) دزدیده شده است، ولی صاحب ریسمان سخن او را رد کرد، و دروغ انگاشت؛ و به جای آن یک و نیم (۱/۵) میلی‌ریسمان باریک‌تر از او دریافت کرد؛ و از آن جامه‌ای بافت، و این اشرفی و آن خرده (دینار) بهای آن است.

چون (احمد بن اسحاق) سر کیسه را باز کرد، در میان آن نوشته‌ای وجود داشت که نام صاحب آن اشرفی‌ها و مقدارش در آن ثبت بود. و آن اشرفی‌ها با آن تکه اشرفی به همان نشانه‌ی (ییان شده) پیرون آمد.

سپس (احمد بن اسحاق) کیسه‌ی دیگری را درآورد؛ و آن کودک ﷺ فرمود:

- این کیسه از آن فلانی فرزند فلانی از فلان محله‌ی قم می‌باشد؛ که در آن پنجاه اشرفی وجود دارد؛ و دست زدن بدان بر ماروانیست.

(حضرت عسکری ﷺ) فرمود:

- برای چه این چنین است؟!

(آن کودک ﷺ) پاسخ داد:

ثم قال:

يَا ابْنَ إِسْحَاقَ! أَحْمَلْهَا بِأَجْمَعِهَا لِتَرْدَهَا أَوْ تُوْصِيَ بِرَدَهَا عَلَى أَرْبَابِهَا. فَلَا  
حاجَةَ لَنَا فِي شَيْءٍ مِّنْهَا، وَأَتَنَا بِشَوْبِ الْعَجُوزِ.

قالَ أَحْمَدُ: وَكَانَ ذَلِكَ التَّوْبُ فِي حَقِيقَةِ لِي فَسِيْتُهُ. فَلَمَّا أَنْصَرَفَ أَحْمَدُ بْنُ  
إِسْحَاقَ لِيَأْتِيهِ بِالثَّوْبِ نَظَرَ إِلَيَّ مَوْلَانَا أَبُو مُحَمَّدٍ عليه السلام، فَقَالَ لِي:

مَا جَاءَ بِكَ يَا سَعْدُ؟

فَقُلْتُ:

شَوَّقَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ عَلَى لِقَاءِ مَوْلَانَا.

قالَ:

فَالْمَسَائِلُ الَّتِي أَرَدْتَ أَنْ تَسْأَلَ عَنْهَا.

قُلْتُ:

عَلَى حَالِهَا يَا مَوْلَايَ. قَالَ:

فَسَلْ قُرَّةَ عَيْنِي وَأَوْمَأْ إِلَى الْغُلَامِ عَمَّا بَدَأَكَ مِنْهَا.

(إِلَى أَنْ قَالَ:)

قُلْتُ:

فَأَخْبَرْنِي يَا ابْنَ رَسُولِ اللهِ عَنْ تَأْوِيلِ «كَهِيْعَصَّ».

قالَ: هَذِهِ الْحُرُوفُ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ أَطْلَعَ اللهُ عَلَيْهَا عَبْدَهُ زَكَرِيَاً عَلَيْهِ

- زیرا این بول‌ها بهای گندمی است که صاحبش بر زارع خود در تقسیم آن سشم کرده است. وی سهم خود را با پیمانه‌ی تمام برداشته، و سهم زارع را با پیمانه‌ی ناتمام داده است.

پس مولا‌یمان علیه السلام فرمود:

- ای پسرم! راست گفتی.

سپس فرمود:

- ای احمد بن اسحاق! همه را جمع کن تا به صاحب‌شان برگردانی، یا این که سفارشی کنی به صاحبانشان برگردانده شود. و ما به هیچ کدام آن‌ها نیازی نداریم. و (اما) جامه‌ی آن پیر زن را بیاور.

احمد گوید: آن جامه در جامه‌دانی بود که من فراموشش کرده بودم. چون احمد بن اسحاق برگشت تا آن جامه را بیورد مولا‌یم ابو محمد (امام عسکری علیه السلام) به من نظر کرد و فرمود:

- برای چه آمدی؟!

عرض کردم:

- احمد بن اسحاق مرا به دیدار مولا‌یمان تشویق کرد.

فرمود: آن مسائلی که می‌خواستی بپرسی، چه شد؟

عرض کردم:

- ای مولا‌ی من! به حال خود باقی است.

فرمود: از نور چشم از آن‌ها سؤال کن.

وبه سوی آن کودک اشاره کرد و فرمود:

- هر چه خواهی بپرس.

(تا آن جا که گوید:) عرض کردم:

ای فرزند رسول خدا! مرا از تأویل «کهیعَصَّ» خبر ده.

فرمود: این حروف (رمز)، از اخبار غیبی است که خدای بنده‌اش زکریا

السلام. ثم قصها على محمد عليه السلام، و ذلك أن زكريا عليه سأل ربه أن يعلمه أسماء الخمسة، فأهبط عليه جبريل عليه فعلم إياها. فكان زكريا إذا ذكر محمدًا و علياً و فاطمة و الحسن سري عنه همه و أنجلي كربله و إذا ذكر اسم الحسين خنقته العبرة و وقعت عليه الهرة. فقال ذات يوم:

إلهي ما بالي إذا ذكرت أزياعا منهم تسللت بأسمائهم من هومي، و إذا ذكرت الحسين تدمع عيني و تثور زفري؟

فأنبأ الله تعالى عن قصته و قال «كهيغض»، فالكاف اسْمُ «كربلاء»، و الهماء «هلاك العترة»، و الياء «يزيد» و هو ظالم الحسين عليه، و العين «عطشه»، و الصاد «صبره».

فلما سمع ذلك زكريا عليه لم يفارق مسجده ثلاثة أيام و منع فيها الناس من الدخول عليه و أقبل على البكاء و التحنيط وكانت ندبته:

إلهي أتفجع خير خلقك بولده؟

إلهي أتنزل بلوي هذه الرزية بفنائه؟

إلهي أتليس علياً و فاطمة ثياب هذه المصيبة؟

إلهي أتحل كربلة هذه القじعة بساحتها؟

را پدان آگاه ساخت؛ و سپس آن را برای محمد ﷺ نقل فرمود. و شرح آن چنین است: زکریا علیه السلام از خداوندگار خویش درخواست کرد که نام‌های پنج تن را بدو بسیاموزد. پس جبرئیل بر او فرود آمد، و آن‌ها را بدو آموخت. زکریا چون محمد و علی و فاطمه و حسن (علیهم السلام) را یاد می‌کرد، ناراحتی اش زدوده می‌شد، و گرفتاریش از میان می‌رفت؛ ولی چون حسین علیه السلام را یاد می‌کرد، گریه گلویش را می‌گرفت و مبهوت می‌گردید.

یک روز عرض کرد:

- ای معبد من! مرا چه می‌شود که چون چهار تن از ایشان را - که درود بر همگی آن‌ها باد - یاد می‌کنم، به یاد آنان از غم‌های خود آرام می‌گیرم؛ ولی چون حسین علیه السلام را یاد می‌کنم، از چشمم اشک می‌ریزد و ناله‌ام بلند می‌شود؟

پس خدای بلند مرتبه، او را از داستان وی خبر داد. پس فرمود: "کهیعقص"، که "کاف" نام "کربلا" است، و "ها"، "هلاک عترت" است، و "یا" "یزید" می‌باشد، که بر او لعنت باد؛ که او بر حسین (علیه السلام) ستم می‌کند، و "عین" "عطش او" (یعنی عطش حسین علیه السلام) است، و صاد "صبر او" است.

چون زکریا این مطلب را شنید، نالان و غمگین گشت؛ و تا سه روز از مسجد خود بیرون نیامد؛ و به مردم اجازه نداد تا در آن جا نزدش روند؛ و شروع به گریه کرد، و ناله سرداد. و این عبارت نوحه خوانی اوست:

- ای معبد من، آیا بهترین آفریده‌ی خود را به واسطه‌ی فرزندش

دل سوخته خواهی فرمود؟!

- ای معبد من! آیا این مصیبت را بر آستانش فرود می‌آوری؟!

- ایزدا! آیا لباس این مصیبت را بر تن علی و فاطمه (علیهم السلام) خواهی

پوشاند؟!

- ای معبد من! آیا گرفتاری این فاجعه را در محیط زندگانی آن‌ها

ثُمَّ كَانَ يَقُولُ:

إِلَهِي أَرْزُقْنِي وَلَدًا تَقْرِبُ بِهِ عَيْنِي عَلَى الْكِبَرِ، وَاجْعَلْهُ وَارِثًا  
وَصِيًّا، وَاجْعَلْ مَحْلَهُ مَحْلَ الْمُحْسِنِ. فَإِذَا رَزَقْنِيهِ فَأَفْتَنِي بِجُبْهِ، ثُمَّ  
أَفْجِعْنِي بِهِ كَمَا تُفْجِعُ مُحَمَّدًا حَبِيبَكَ بِوَلَدِهِ.  
فَرَزَقَهُ اللَّهُ يَخْيِي طَبِيلَةً، وَفَجَعَهُ بِهِ، وَكَانَ حَمْلُ يَخْيِي سِتَّةً أَشْهُرًّا، وَ حَمْلُ  
الْمُحْسِنِ طَبِيلَةً كَذَلِكَ وَلَهُ قِصَّةٌ طَوِيلَةٌ.

(إِلَى أَنْ قَالَ): قَالَ سَعْدٌ:

ثُمَّ قَامَ مَوْلَانَا الْمُحَسَّنُ بْنُ عَلِيٍّ الْهَادِي طَبِيلَةً إِلَى الصَّلَاةِ مَعَ الْغُلَامِ فَانْصَرَفَتْ  
عَنْهُمَا وَ طَلَبَتْ أَثْرَ أَحْمَدَ بْنِ إِسْحَاقَ فَاسْتَقْبَلَنِي بَاكِيًا.  
فَقُلْتُ: مَا أَبْطَأَكَ وَ أَبْكَاكَ؟  
قَالَ: قَدْ فَقَدْتُ التَّوْبَ الَّذِي سَأَلْتَنِي مَوْلَايَ إِحْضَارَهُ.  
فَقُلْتُ: لَا عَلَيْكَ فَأَخْبِرْهُ. فَدَخَلَ عَلَيْهِ وَ انْصَرَفَ مِنْ عِنْدِهِ مُتَبَسِّمًا وَ هُوَ  
يُصْلِي عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ.  
فَقُلْتُ: مَا الْخَبَرُ؟  
قَالَ: وَجَدْتُ التَّوْبَ مَبْسُوطًا تَحْتَ قَدَمَيِّي مَوْلَانَا طَبِيلَةً يُصْلِي عَلَيْهِ.

وارد می‌کنی؟!

سپس هم چنان می‌گفت:

خدا! به من فرزندی روزی فرما که در پیری چشمم بد و روشن شود، او را وارت و جانشین من کن، و مقام او را نسبت به من چون مقام حسین علیه السلام قرار ده؛ و هرگاه او را به من دادی، مرا شیفته‌ی دوستی او فرما، و به غم شهادتش گرفتارم کن؛ هم چنان که حبیبت محمد - که درود خدا بر او و خاندانش باد - را به غم فرزندش گرفتار می‌کنی.

پس خداوند یحیی علیه السلام را بد و ارزانی فرمود؛ و او را به غم شهادت وی گرفتار کرد. و دوره‌ی حمل یحیی شش ماه بود، و دوره حمل حضرت حسین علیه السلام نیز بسان او بود و برای او داستان طولانی‌ای است ... (ثا انتهای حدیث).

سعد گفت:

- سپس مولایم حسن بن علی علیه السلام با آن کودک برای نماز برخاستند و من از خدمت ایشان بازگشتم و در جستجوی احمد بن اسحاق برآمدم؛ وی گریان به پیشواز من آمد.

گفتم: چه چیز تو را معطل کرد و گریان ساخت؟

گفت: من جامه‌ای را که مولایم دستور دادند خدمتشان بیرم، گم کرده‌ام.

گفتم: بر تو باکی نیست؛ به آن حضرت اطلاع بده. وی شتابان خدمت آن حضرت رفت و خندان بازگشت در حالی که بر محمد و آل محمد درود می‌فرستاد.

گفتم: چه خبر داری؟

گفت: من آن جامه را زیر پای مولایم دیدم که پهن بود و بر - روی - آن نماز می‌خواند.

قال سعد: فَحَمِدْنَا اللَّهَ جَلَّ ذِكْرَهُ عَلَى ذَلِكَ وَجَعَلْنَا نَخْتَلِفُ بَعْدَ ذَلِكَ إِلَى  
مَنْزِلِ مَوْلَانَا عَلَيْهِ أَيَّامًا فَلَا تَرَى الْغُلَامَ بَيْنَ يَدَيْهِ.

فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ الْوَدَاعِ دَخَلْتُ أَنَا وَأَخْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ وَكَهْلَانَ مِنْ أَرْضِنَا وَ  
أَنْتَصَبَ أَخْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ بَيْنَ يَدَيْهِ قَائِمًا وَقَالَ:  
يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ! أَقْدَدْتِ الرِّحْلَةَ وَأَشَدَّتِ الْمُحْنَةَ وَنَحْنُ نَسْأَلُ اللَّهَ أَنْ يُصْلِّي  
عَلَى الْمُضْطَفِنِ جَدُّكَ وَعَلَى الْمُرْتَضِيِ أَبِيكَ وَعَلَى سَيِّدَةِ النِّسَاءِ أُمِّكَ وَعَلَى  
سَيِّدِنَا شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ عَمِّكَ وَأَبِيكَ وَعَلَى الْأُمَّةِ الطَّاهِرِيْنَ مِنْ بَعْدِهِمَا  
آبَائِكَ وَأَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْكَ وَعَلَى وَلَدِكَ وَنَرْغَبُ إِلَى اللَّهِ أَنْ يُعْلِمَ كَعْبَكَ وَيَكْبِثَ  
عَدُوكَ وَلَا جَعَلَ اللَّهُ هَذَا آخِرَ عَهْدِنَا مِنْ لِقَائِكَ.

قال: فَلَمَّا قَالَ هَذِهِ الْكَلِمَةَ اسْتَعْبَرَ مَوْلَانَا عَلَيْهِ حَتَّى أَسْتَهَلَّتْ دُمُوعُهُ وَ  
تَقَاطَرَتْ عَبَرَاتُهُ، ثُمَّ قَالَ:

يَا ابْنَ إِسْحَاقِ! لَا تَكُلُّفْ فِي دُعَائِكَ شَطَطاً؛ فَإِنَّكَ مُلَاقِ اللَّهِ فِي صَدَرِكَ هَذَا.  
فَخَرَّ أَخْمَدُ مَغْشِيًّا عَلَيْهِ فَلَمَّا أَفَاقَ؛ قَالَ: سَأَلْتُكَ بِاللَّهِ وَبِحُرْمَةِ جَدِّكَ إِلَّا  
شَرَّفْتَنِي بِخَرْقَةٍ أَجْعَلْلَهَا كَفَنًا.

فَأَدْخَلَ مَوْلَانَا عَلَيْهِ يَدَهُ تَحْتَ الْبِساطِ فَأَخْرَجَ ثَلَاثَةَ عَشَرَ دِرْهَمًا، فَقَالَ:  
خُذْهَا وَلَا تُنْفِقْ عَلَى نَفْسِكَ غَيْرَهَا، فَإِنَّكَ لَنْ تَعْدَمَ مَا سَأَلْتَ وَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ  
وَتَعَالَى لَا يُضِيغُ أَجْزَرَ مَنْ أَحْسَنَ عَمَلاً.

قال سعد: فَلَمَّا حِرَزْنَا بَعْدَ مُنْصَرَفِنَا مِنْ حَضْرَةِ مَوْلَانَا عَلَيْهِ مِنْ حَلْوانَ عَلَى

سعد گوید: خدا را بر این پیش آمد سپاس گفتیم و پس از آن روز به بعد تا چند روز به منزل مولای خود رفت و آمد می‌کردیم ولی آن کودک رانزد او ندیدیم. چون تصمیم گرفتیم آن حضرت را وداع کنیم، من و احمد بن اسحاق و دو مرد میان سال از همشهريان مان خدمت آن حضرت رفتیم.

احمد بن اسحاق در حضور آن حضرت ایستاد و عرض کرد:

ای فرزند رسول خدا! زمان کوچ کردن مانزدیک و غم و اندوه ما سخت است. ما از خدا خواستاریم که بر نیایت حضرت مصطفی و پدرت حضرت علی مرتضی و مادرت بانوی زنان و بر دو آقای جوانان بهشت عمومیت و پدرت و بر امامان پاکیزه، پدرانت رحمت فرستد و ما برای تو و فرزندت طلب رحمت می‌کنیم و از خداوند خواستاریم که ترا برتری دهد و دشمنت را سرکوب کند و این (بار) را آخرین ملاقات ما با شما قرار ندهد.

چون (احمد بن اسحاق) این سخنان را بیان کرد، مولای ما اشک در دیده‌هایش نمایان شد و دانه‌های اشک بر گونه‌ی مبارکش جاری گشت و بر زمین چکید و فرمود:

ای پسر اسحاق! در دعای خود زیادی مخواه؛ زیرا تو در این سفر خدای را ملاقات خواهی کرد.

احمد از این خبر (به زمین) افتاد و بیهوش شد. چون به هوش آمد، عرض کرد: تو را به خدا و احترام نیایت سوگند می‌دهم که یک پارچه به من لطف فرمایی تا در آن کفن شوم.

مولای ما علیه السلام دست زیر مسند خود کرد و سیزده درهم بیرون آورد و به او داد و فرمود: جز این راهزینه مکن که تو از آن چه خواستی بسی بهره نمی‌شوی (و بدان دست می‌بابی) و به درستی که خدای باداش نیکوکاران را نابود نمی‌کند.

سعد گوید: در بازگشت از حضور مولای خود در سه فرستگی شهر

ثَلَاثَةٌ فَرَاسِخٌ حُمَّ أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ وَ صَارَتْ عَلَيْهِ عَلْمٌ صَعْبَةٌ أَيْسَ مِنْ حَيَاةِ  
فِيهَا فَلَمَّا وَرَدَنَا حُلُوانَ وَ نَزَلْنَا فِي بَعْضِ الْمَنَاتِ دَعَا أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ بِرَجْلٍ  
مِنْ أَهْلِ بَلْدِهِ كَانَ قَاطِنًا بِهَا، ثُمَّ قَالَ: تَفَرَّقُوا عَنِّي هَذِهِ اللَّيْلَةَ وَ أَتُرُكُونِي  
وَحْدَيْ. فَانْصَرَرَ فَنَاعَنْهُ وَ رَجَعَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنَّا إِلَى مَرْقَدِهِ.

قَالَ سَعْدٌ: فَلَمَّا حَانَ أَنْ يُنْكَشِفَ اللَّيْلُ عَنِ الصُّبْحِ أَصَابَتْنِي فِكْرَةٌ فَفَتَحَتْ  
عَيْنِي فَإِذَا أَنَا بِكَافُورِ الْخَادِمِ خَادِمٌ مَوْلَانَا أَبِي مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ هُوَ يَقُولُ: أَخْسَنَ اللَّهُ  
بِالْخَيْرِ عَزَّاكُمْ وَ جَبَرَ بِالْمَحْبُوبِ رَزِّيَّكُمْ قَدْ فَرَغْنَا مِنْ غُشْلِ صَاحِبِكُمْ وَ  
تَكْفِينِهِ فَقُومُوا الدَّفْنِهِ فَإِنَّهُ مِنْ أَكْرَمِكُمْ مَحَلًّا عِنْدَ سَيِّدِكُمْ. ثُمَّ غَابَ عَنِّي  
فَاجْتَمَعْنَا عَلَى رَأْسِهِ بِالْبَكَاءِ وَ الْعَوْيَلِ حَتَّى قَضَيْنَا حَقَّهُ وَ فَرَغْنَا مِنْ أَمْرِهِ وَ رَجْمَهُ

الله. [٣٦]

"خُلوان" [۳۷] احمد بن اسحاق تب کرد و چون وارد "خُلوان" شدیم و در یکی از کاروانسراهای آن فرود آمدیم، احمد بن اسحاق یکی از همشهريان خود را - که در آن جا ساکن بود - به حضور طلبید و سپس (به ما) گفت: امشب از نزد من بیرون روید و مرا نهایا بگذارید.

ما از نزد او برگشتم و هر کدام به آسایشگاه خود رفتیم.

سعد گوید: نزدیک صبح که شد فکری به سرم افتاد و چون چشم را گشودم "کافور" خادم مولای خود ابا محمد علیه السلام را دیدم که می‌گفت: خدا عزای شمارا به نیکی پاداش دهد و مصیبت شمارا نسبت به دوستتان جبران فرماید؛ ما از غسل و کفن رفیق شما فارغ شدیم. برای دفن او برخیزید؛ زیرا مقام او در نزد آقای شما از همه‌ی شما گرامی‌تر است. سپس از چشم ما غایب شد و ما با گریه و ناله بر بالین او حاضر شدیم و حق او را ادا کردیم و از کار (دفن) او فارغ گشتم.

## انحصار امامت دو برادر

جَمَاعَةُ عَنِ التَّلْعُكْبَرِيِّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عَلَيْهِ: عَنِ الْأَسْدِيِّ، عَنْ سَعْدٍ،  
عَنْ أَحْمَدَ بْنِ إِسْحَاقَ رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ أَنَّهُ جَاءَهُ بَعْضُ أَصْحَابِنَا يُغَلِّمُهُ  
أَنَّ جَعْفَرَ بْنَ عَلَيْهِ كَتَبَ إِلَيْهِ كِتَابًا يُعَرَّفُهُ فِيهِ نَفْسَهُ وَ يُغَلِّمُهُ أَنَّهُ الْقَيْمُ  
بَغْدَ أَبِيهِ وَ أَنَّ عِنْدَهُ مِنْ عِلْمِ الْحَلَالِ وَ الْحَرَامِ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ وَ غَيْرَ  
ذَلِكَ مِنَ الْعُلُومِ كُلُّهَا. قَالَ أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ:  
فَلَمَّا قَرَأْتُ الْكِتَابَ كَتَبْتُ إِلَى صَاحِبِ الزَّمَانِ عَلَيْهِ وَ صَرَرْتُ كِتَابَ جَعْفَرٍ فِي  
دَرْجِهِ. فَخَرَجَ الْجَوابُ إِلَيَّ فِي ذَلِكَ:  
بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَانِ الرَّحِيمِ أَتَانِي كِتَابُكَ أَبْقَاكَ اللهُ وَ الْكِتَابُ الَّذِي أَنْقَذَتَهُ  
دَرْجَهُ وَ أَحَاطَتْ مَعْرِفَتِي بِجَمِيعِ مَا تَضَمَّنَهُ عَلَى اخْتِلَافِ الْفَاظِهِ وَ تَكْرَرِ  
الْخَطَاءِ فِيهِ وَ لَوْ تَدَبَّرْتَهُ لَقَفَتْ عَلَى بَعْضِ مَا وَقَفْتُ عَلَيْهِ مِنْهُ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ  
الْعَالَمَيْنَ حَمْدًا لَا شَرِيكَ لَهُ عَلَى إِحْسَانِهِ إِلَيْنَا وَ فَضْلِهِ عَلَيْنَا أَبِي اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ

گروهی از تلخکبری، از احمد فرزند علی، از اسدی، از سعد، از احمد فرزند اسحاق - که خدا او را رحمت کناد - نقل کرده‌اند: که همانا یکی از اصحاب ما نزد وی رفت و گفت: که همانا جعفر فرزند علی (= جعفر کذاب) برای او کتابی نوشته، و در آن خود را معزفی کرده و بدوم گفته است که وی قیم بعد از پدرش می‌باشد، و آن چه از دانش حلال و حرام که او بدان نیازمند باشد، نزد وی وجود دارد، و دیگر دانش‌ها تمامی نزد اوست.

احمد فرزند اسحاق گفت:

هنگامی که نوشه را خواندم، نامه‌ای برای صاحب الزَّمان ﷺ نگاشتم و نوشه‌ی جعفر را هم در لای آن نامه نهادم. پس این جواب برایم بیرون آمد:

به نام آن که همه در او شیدایند (آغاز می‌کنم که او) بخششده‌ی مهربان است؛ نوشه‌ات - که خدا ترا زنده بدارد - به من رسید؛ نیز نوشه‌ای را که در لای آن نهاده بودی (دریافت کردم). به تمام نامریوط نویسی در الفاظ و تکرار اشتباهاتش آگاه گشتم. اگر تو (نیز) آن را بخوانی - به برخی از آن چه من آگاه شدم - تو هم آگاه می‌شوی. ستایش از آن خداوندگار گیتی است، ستایشی که در احسانش به سوی ما و فضلش بر ما انبازی ندارد. خدای عز و جل از (بیان) حق ابا نمی‌کند مگر که آن را تمام کند و در

لِلْحَقِّ إِلَّا إِنْمَامًا وَ لِلْبَاطِلِ إِلَّا زَهُوقًا وَ هُوَ شَاهِدٌ عَلَيْنَا أَذْكُرُهُ، وَ لِي عَلَيْكُمْ بِمَا

أَقُولُهُ إِذَا اجْتَمَعْنَا لِيَوْمٍ لَا رَيْبٌ فِيهِ وَ يَسْأَلُنَا عَنْمَا نَحْنُ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ، إِنَّهُ لَمْ يَجْعَلْ

لصَاحِبِ الْكِتَابِ عَلَى الْمَكْتُوبِ إِلَيْهِ وَ لَا عَلَيْكُوكَ وَ لَا عَلَى أَحَدٍ مِنَ الْخَلْقِ إِمامَةً

مُفْتَرَضَةً وَ لَا طَاعَةً وَ لَا ذِمَّةً وَ سَابِينُ لَكُمْ ذِمَّةً تَكْتَفُونَ بِهَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ، يَا هَذَا!

بِرَحْمَةِ اللَّهِ؛ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَخْلُقِ الْخَلْقَ عَبْتَأً وَ لَا أَهْمَلَهُمْ سُدًّى بَلْ خَلَقَهُمْ

يُقْدِرُهُ وَ جَعَلَ لَهُمْ أَسْهَاعًا وَ أَبْصَارًا وَ قُلُوبًا وَ أَبْطَابًا، ثُمَّ بَعَثَ إِلَيْهِمُ النَّبِيِّينَ عَلَيْهِمْ

مُبَشِّرِينَ وَ مُنذِرِينَ يَأْمُرُونَهُمْ بِطَاعَتِهِ وَ يَنْهَاوْنَهُمْ عَنْ مَعْصِيَتِهِ وَ يُعَرِّفُونَهُمْ مَا

جَهَلُوهُ مِنْ أَمْرِ خَالِقِهِمْ وَ دِينِهِمْ وَ أَنْزَلَ عَلَيْهِمْ كِتَابًا وَ بَعَثَ إِلَيْهِمْ مَلَائِكَةً يَأْتِيَنَّ

بِيَتِهِمْ وَ بَيْنَ مَنْ بَعَثَهُمْ إِلَيْهِمْ بِالْفَضْلِ الَّذِي جَعَلَهُمْ هُنُّ عَلَيْهِمْ وَ مَا آتَاهُمْ مِنْ

الدَّلَائِلِ الظَّاهِرَةِ وَ الْبَرَاهِينِ الْبَاهِرَةِ وَ الْآيَاتِ الْغَالِبَةِ.

فِيهِمْ مَنْ جَعَلَ النَّارَ عَلَيْهِ بَرِدًا وَ سَلَامًا وَ أَنْجَدَهُ خَلِيلًا؛

وَ مِنْهُمْ مَنْ كَلَمَهُ تَكْلِيمًا وَ جَعَلَ عَصَاهُ ثُبَّانًا مُبِينًا؛

وَ مِنْهُمْ مَنْ أَخْيَا الْمُؤْتَمِنَ بِإِذْنِ اللَّهِ وَ أَبْرَأَ الْأَكْمَمَةَ وَ الْأَبْرَصَ بِإِذْنِ اللَّهِ؛

وَ مِنْهُمْ مَنْ عَلَمَهُ مَنْطَقَ الطَّيْرِ وَ أَوْتَيَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ، ثُمَّ بَعَثَ مُحَمَّدًا بِالْأَمْرِ عَلَيْهِ

(نابود کردن) باطل (کوتاهی نمی‌کند) مگر که آن را از میان برد. و (خدا) در آن چه بیان می‌کنم، شاهد بر من است: و در روزی که در وقوعش شکّی نیست، ما را گرد هم می‌آوردو در آن چه می‌گوییم، حاکم بر شماست. (در آن روز) از آن چه در آن اختلاف می‌کردیم، سؤال می‌کند. به درستی خدا که برای نگارنده‌ی این کتاب نسبت به مخاطب نامه‌اش و بر تو و بر هیچ یک از تمامی خلقش نه امامت و نه اطاعت و نه وظیفه‌ای را واجب نکرده است. به زودی برای شما گزیده‌ای را بیان می‌کنم که به خواست خدا بر آن اکتفا کنید.

ای احمد بن اسحاق! خداوند تو را رحمت کناد؛ به درستی که خداوند آفریدگان خود را بیهوده ایجاد نکرده و رها و بدون تکلیف و انتهاده؛ بلکه به قدرت خود برای ایشان گوش و چشم و دل و عقل قرار داده است. سپس به سوی ایشان پیامبرانی بشارت دهنده و ترساننده فرستاده تا آنان را به فرمانبری از او امر کنند و از نافرمانیش باز دارند و بدان چه از امر خالقشان و دین‌شان نادانند، آشنایشان کنند. برای ایشان کتابی را نازل فرمود و به سوی ایشان فرستگانی را فرستاد تا میان آنان و امتی بیایند که (آن پیامبران) به فضل و احسان (خدا)، و دلایل آشکار و برهان‌های روشن و نشانه‌های چیره شونده‌ای، که مقدّر کرده، بر آن (امت)‌ها برانگیخته شدند.

پس یکی از آن پیامبران کسی است که آتش را برای او سرد و سالم قرار داد و او را خلیل خود گرفت؛

و دیگری کسی است که با اوی بی واسطه سخن گفت و عصای او را آشکارا از دهایی بزرگ کرد؛

و یکی مرده را به اجازه‌ی خدا زنده کرد و جذامی و مبتلای به برص را شفاء داد؛ و به دیگری زبان پرنده‌گان را آموخت و تمام موجودات را در

رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ وَ تَمَّمَ بِهِ نَعْمَتُهُ وَ خَتَمَ بِهِ أَنْبِيَاءَهُ وَ أَرْسَلَهُ إِلَى النَّاسِ كَافَةً وَ أَظْهَرَ

مِنْ صِدْقِهِ مَا أَظْهَرَ وَ بَيْنَ مِنْ آيَاتِهِ وَ عَلَامَاتِهِ مَا بَيْنَهُ ثُمَّ قَبَضَهُ اللَّهُ عَزَّ ذِلْكَ حَمِيدًا

فَقِيدًا سَعِيدًا وَ جَعَلَ الْأَمْرَ بَعْدَهُ إِلَى أَخِيهِ وَ ابْنِ عَمِّهِ وَ وَصِيهِ وَ وَارِثِهِ عَلَيْهِ بْنِ

أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ ثُمَّ إِلَى الْأُوصِيَاءِ مِنْ وُلْدِهِ وَاحِدًا وَاحِدًا أَخْيَا هُنَّمِ دِينَهُ وَ أَتَمَّ بِهِمْ

نُورَهُ وَ جَعَلَ بَيْنَهُمْ وَ بَيْنَ إِخْرَانِهِمْ وَ بَنِي عَمَّهُمْ وَ الْأَذْنَى فَالْأَذْنَى مِنْ ذَوِي

أَرْحَامِهِمْ فَرَقَانَا بَيْنًا يُعْرَفُ بِهِ الْحُجَّةُ مِنَ الْمَحْجُوجِ وَ الْإِمَامُ مِنَ الْمَأْمُومِ بِأَنَّ

عَصَمَهُمْ مِنَ الذُّنُوبِ وَ بَرَأَهُمْ مِنَ الْعُيُوبِ وَ طَهَرَهُمْ مِنَ الدَّنَسِ وَ نَزَّهَهُمْ مِنَ

اللَّبَسِ وَ جَعَلَهُمْ خُزَانَ عِلْمِهِ وَ مُسْتَوْدِعَ حِكْمَتِهِ وَ مَوْضِعَ سُرُّهُ وَ أَيْدِهِمْ

بِالدَّلَالِيَّلِ وَ لَوْلَا ذَلِكَ لَكَانَ النَّاسُ عَلَى سَوَاءٍ وَ لَآدَعَنِي أَمْرُ اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ كُلُّ

أَخِدٍ وَ لَمَّا عَرِفَ الْحَقُّ مِنَ الْبَاطِلِ وَ لَا الْعَالَمُ مِنَ الْجَاهِلِ وَ قَدِ أَدَعَنِي هَذَا الْمُبْطِلُ

الْمُفْتَرِي عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ بِمَا أَدَعَاهُ فَلَا أَدَعُهُ بِأَيْمَانِهِ حَالَةٌ هِيَ لَهُ رَجَاءٌ أَنْ يُتَمَّ

دَعْوَاهُ أَبِيقْهُ فِي دِينِ اللَّهِ؟ فَوَاللَّهِ مَا يَعْرِفُ حَلَالًا مِنْ حَرَامٍ وَ لَا يَفْرُقُ بَيْنَ

خَطَاءٍ وَ صَوَابٍ؛ أَمْ يَعْلَمُ؟! فَمَا يَعْلَمُ حَقًا مِنْ باطِلٍ وَ لَا مُحْكَمًا مِنْ مُشَابِهٍ وَ لَا

يَعْرِفُ حَدَّ الصَّلَاةِ وَ وَقْتَهَا؛ أَمْ يَوْرَعُ؟! فَاللَّهُ شَهِيدٌ عَلَى تَرْكِهِ الصَّلَاةَ الْفَرِضَ

فرمان او نهاد.

سپس محمد صلوات الله عليه و آله و سلم را به عنوان رحمت بر جهانیان برانگیخت و به سبب او نعمت خویش را تمام کرد و به وجود وی سلسله پیامبران را پایان بخشدید و او را به سوی مردم فرستاد؛ از راستگویی او آن چه لازم بود، آشکار کرد و از آیات و نشانه‌های (نبوّت) او آن چه لازم بود، نمایان ساخت.

سپس جان شریف‌ش را به نیکویی و فقید و سعادتمند باز ستاند و امر ولایت و سرپرستی خلق را پس از او بر عهده‌ی برادر و پسر عموم و جانشین وی علی بن ابی طالب نهاد و پس از علی (آن را) یکی پس از دیگری به عهده‌ی جانشینان از فرزندانش گذاشت و بدیشان دینش را زنده کرد و نور خود را به وجود ایشان کامل ساخت. میان ایشان و برادرانشان و پسر عموم‌هایشان و نزدیکانشان و نزدیکان نزدیکانشان امتیاز روشی قرار داد تا به سبب آن حجّت از غیر حجّت و امام از غیر امام شناخته شود، بدان سان که ایشان را از گناه معصوم داشت و از عیب و نقص مبرّا کرد و از پلیدی‌ها پاک فرمود و از لغزش‌ها منزه داشت و ایشان را گنجینه‌دار علم خود و امانت دار حکمت خویش و جایگاه رازهای خود قرار داد و ایشان را به دلایل و معجزات خویش تقویت فرمود. اگر این‌ها را بدان‌های نمی‌داد هر آینه با دیگر مردمان یکسان می‌نمودند و هر کسی مقام ولایت‌الاھی را ادعا می‌کرد و حق از باطل و دانا از نادان شناخته نمی‌شد. به تحقیق این نایود کننده‌ی حق و دروغ زنده‌ی بر خدا! دروغی را ادعا کرده است و نمی‌دانم به چه حالتی امید دارد این ادعای خود را ثابت کند؟! آیا به فقه و دانشی در دین خدا (می‌خواهد آن را ثابت کند) که به خدا سوگند او حلال را از حرام تشخیص نمی‌دهد و میان خطأ و صواب فرقی نمی‌گذارد.

أربعين يوماً يزعم ذلك لطلب الشعوذة و لعل خبره قد تأدى إلىكم و

هاتيك ظروف مشكرا منصوبة و آثار عضيائه الله عز و جل مشهورة قائمة.

أم بآية؟ فليأت بها.

أم بحججة؟ فليقمعها.

أم بدلالة؟ فلينذكرها.

قال الله عز و جل في كتابه: **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* حَمَّ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ**

**مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ \* مَا خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا يَئِنَّهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَ**

**أَجَلٌ مُسَمٌّ وَالَّذِينَ كَفَرُوا عَمَّا أُنذِرُوا مُغْرِضُونَ \* قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ**

**دُونِ اللَّهِ أَرُونِي مَا ذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ أَمْ هُمْ شَرُكُ فِي السَّمَاوَاتِ اثْنَوْنِي**

**بِكِتَابٍ مِنْ قَبْلِ هَذَا أَوْ أَثَارَةٍ مِنْ عِلْمٍ إِنْ كُنْتُمْ ضَادِقِينَ \* وَمَنْ أَضَلُّ مِنْ**

**يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَهُمْ عَنِ الدُّعَائِهِمْ**

**غَافِلُونَ \* وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا هُمْ أَعْدَاءٍ وَكَانُوا يُعْبَادُهُمْ كَافِرِينَ ﴿١﴾**

**فَالْقِسْطَنْ تَوَلِّ اللَّهُ تَوْفِيقَكَ مِنْ هَذَا الظَّالِمِ مَا ذَكَرْتُ لَكَ وَأَمْسَحْتُهُ وَسَلَّهُ عَنْ آيَةٍ**

ایابه علم و دانش این ادعا را دارد با این که حق از باطل و محکم از متشابه را تشخیص نمی‌دهد و حدّ نماز و وقت آن را نمی‌داند.

آیا به خویشتن داری و پارسایی و پر هیزگاری می خواهد بر این مسند  
تکیه زند و خدا شاهد و گواه است که چهل روز نماز واجب خود را ترک  
کرد و خیال می کرد با این چله نشینی شعبده باز شود و علم سحر به دست  
آورد!

و شاید خبر او به شمار سیده باشد و خُم‌های شرابی را که کار گذاشته و آثار مركشی و معصیت او نسبت به خدای عز و جل مشهود و قطعی است.  
آیا به آیه و نشانه‌ای این ادعه را دارد؟ پس آن را پیاورد.

آیا به حجّت و دلیلی این سخن را می‌گوید؟ پس آن را اقامه کند.  
و آیا دلالتی (را بر خود شایسته می‌داند) پس آن را یاد آور شود.  
خدای عزّ و جلّ در کتاب خود می‌فرماید:

\* به نام خداوند رحمتگر مهربان \* حا، میهم \* فرو فرستادن این کتاب  
از جانب خدای ارجمند حکیم است \* (ما) آسمانها و زمین و آن چه را  
که میان آن دو است جز به حق و (تا) زمانی معین نیافریدیم؛ و کسانی که  
کافر شده‌اند، از آن چه هشدار داده شده‌اند، روی گردانند. \* بگو به من  
خبر دهید آن چه را به جای خدا فرامی خوانید به من نشان دهید که چه  
چیزی از زمین (را) آفریده یا (مگر) آنان را در (کار) آسمانها مشارکتی  
است؟ اگر راست می‌گویید کتابی پیش از این (قرآن) یا بازمانده‌ای از  
دانش نزد من آورید. \* و کیست گمراه‌تر از آن کس که به جای خدا کسی  
رامی خواند که تارو ز باز پسین او را پاسخ نمی‌دهد و آن‌ها از دعا‌یشان بی  
خبرند؟ \* و چون مردم محشور گردند، دشمنان آنان باشند و به عبادتشان  
انکار ورزند. \*

پس تو - که خداوند توفیقت دهد - از این ستمکار آن چه را برای تو ذکر

مِنْ كِتَابِ اللَّهِ يَفْسُرُهَا أَوْ صَلَاةً فَرِيضَةً يَبْيَضُ حَدُودَهَا وَمَا يَحْبُبُ فِيهَا لِتَعْلَمَ

حَالَهُ وَمِقْدَارَهُ وَيَظْهُرُ لَكَ عُوازَرَهُ وَنُقْصَانَهُ وَاللَّهُ حَسِيبُهُ حَفِظَ اللَّهُ الْحَقَّ

عَلَى أَهْلِهِ وَأَقْرَبَهُ فِي مُسْتَقْرَرِهِ.

وَقَدْ أَبَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَكُونَ الْإِمَامَةُ فِي أَخْوَينِ بَعْدَ الْمُحَسِّنِ وَ

الْمُحْسَنِ<sup>عَلَيْهِمَا السَّلَامُ</sup> وَإِذَا أَذِنَ اللَّهُ لَنَا فِي الْقَوْلِ ظَهَرَ الْحَقُّ وَأَضْمَحَلَ الْبَاطِلُ وَ

أَخْسَرَ عَنْكُمْ وَإِلَى اللَّهِ أُرْغَبُ فِي الْكِفَايَةِ وَجَمِيلُ الصُّنْعِ وَالْوَلَايَةِ وَحَسِبَنَا

اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ. (٣٨)

کردم از حجت و دلیل بطلب و او را امتحان کن و بیازمای و آیه‌ای از کتاب خدا را از او بپرس تا تفسیر کند یا حدود نماز واجب را بیان کند و آن چه برای فراگرفتن حال و مقدار نماز واجب می‌شود، (بازگوید). (اگر چنین کنی) به درستی بی سوادی و کاستی او بر تو آشکار می‌شود و خدا حساب‌کش از اوست. خدا حق را برای اهله حفظ فرموده، و آن را در جایگاهش قرار داده است.

و به تحقیق خدای عز و جل خودداری فرموده که پس از امام حسن و امام حسین علیهم السلام امامت را در دو برادر قرار دهد. و هرگاه خدا در سخن گفتن به ما اجازه فرماید، حق آشکار می‌شود؛ و باطل و کژی در هم می‌شکند؛ و (حق) بر شما آشکار می‌گردد. در کفايت کارها، و زیبایی آفرینش و ولایت، به خدار غیبت دارم که خدا ما را بس است و چه نیکو وکیلی است. و درود خدا بر محمد و خاندان محمد باد.

## حكمة شهادت

حدثنا محمد بن إبراهيم بن إسحاق الطالقاني، قال: كنت عند الشيخ أبي القاسم الحسين بن روح قدس الله روحه مع جماعة فيهم على ابن عيسى الضربي فقام إليه رجل فقال له:

أريد أن أسألك عن شيء، فقال له: سل عما يذا لك، فقال الرجل: أخبرني  
عن الحسين بن علي عليهما السلام أ هو ولد الله؟ قال: نعم، قال: أخبرني عن قاتلها أ هو  
عدوه الله؟ قال: نعم.

قال الرجل: فهل يجوز أن يسلط الله عدوه على ولد؟ فقال له أبو القاسم  
قدس الله روحه: إنهم يعني ما أقول لك، إنما:

أن الله عز وجل لا يخاطب الناس بشهادة العيان ولا يشافههم بالكلام  
ولكنه عز وجل بعث إليهم رسولا من أجناسهم وأصنافهم بشراً مثلكم.  
فلو بعث إليهم رسولًا من غير صنفهم وصورهم لنفروا عنهم ولم يقبلوا  
منهم، فلما جاءوهم وكانوا من جنسهم يأكلون الطعام ويمشون في الأسواق.

محمد فرزند ابراهیم فرزند اسحاق طالقانی ما را خبر داد؛ و گفت: من با جمعی که علی فرزند عیسای قصری نیز در میان ایشان بود، در خدمت شیخ ابو القاسم حسین بن روح - که خداوند روحش را پاکیزه گرداند - بودیم. مردی بدرو کرد و گفت:

می خواهم از شما چیزی بپرسم. فرمود: هر چه می خواهی، بپرس. آن مرد گفت: به من بگو آیا حسین بن علی (علیه السلام) ولی خدا بود؟ گفت: آری. آن مرد گفت: آیا قاتل حسین بن علی (علیه السلام) دشمن خدا بود؟ گفت: آری. آن مرد گفت: آیا رواست که خدای بزرگ و بلند مرتبه دشمن خود را بر دوست خود چیره گرداند؟

ابو القاسم حسین بن روح (نویختی) بدرو گفت: آن چه را به تو می گوییم، بفهم! بدان که:

خدای بزرگ و بلند مرتبه مردم را به طور دیدار با چشمان طرف خطاب خود قرار نمی دهد؛ و رو در روی با ایشان سخن نمی گوید. ولی (خدائی) که جلالت و بزرگی اش بلند مرتبه است؛ رسولانی از جنس خود بشر و در آفرینش بسان خودشان را به سویشان برانگیخت، که مانند آنها بودند. اگر رسولانی از غیر بشر و غیر همتایشان می فرستاد، (مردم) از ایشان می گریختند و از آنها (چیزی را) نمی پذیرفتند. چون فرستادگان خدا نزد ایشان آمدند، در حالی که از جنس خودشان بودند، و غذامی خوردند، و در بازارها می گردیدند، باز هم گفتند: شما بسان ما بشرید و از شما نمی پذیریم

قالوا لَهُمْ: أَنْتُمْ مِثْلُنَا فَلَا تَقْبِلُ مِنْكُمْ حَتَّى تَأْتُونَا بِشَيْءٍ تَعْجِزُ أَنْ نَأْتِي بِمِثْلِهِ، فَنَعْلَمَ أَنَّكُمْ تَخْصُصُونَ دُوَّنَا بِمَا لَا تَقْدِرُ عَلَيْهِ. فَبَجَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ لَهُمْ الْمُعْجِزَاتِ الَّتِي يَعْجِزُ الْخَلْقُ عَنْهَا.

فَمِنْهُمْ مَنْ جَاءَ بِالطُّوفَانِ بَعْدَ الْإِنْدَارِ وَ الْإِعْذَارِ فَغَرِقَ جَمِيعُ مَنْ طَغَى وَ تَرَكَ.

وَ مِنْهُمْ مَنْ أُتِيَ فِي النَّارِ فَكَانَتْ عَلَيْهِ بَزْدَا وَ سَلَاماً. وَ مِنْهُمْ مَنْ أَخْرَجَ مِنَ الْحَجَرِ الصَّلْدِ نَاقَةً وَ أَجْرَى فِي ضَرْعِهَا لَبَناً. وَ مِنْهُمْ مَنْ فَلَقَ لَهُ الْبَحْرُ وَ فُجِّرَ لَهُ مِنَ الْحَجَرِ الْعُيُونُ وَ جُعِلَ لَهُ الْعَصَا الْيَابِسَةُ ثُغَبَانًا فَتَلَقَّفَ مَا يَأْفِكُونَ.

وَ مِنْهُمْ مَنْ أَبْرَأَ الْأَنْكَمَةَ وَ الْأَبْرَصَ وَ أَخْبَأَ الْمُؤْقَنَ بِإِذْنِ اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ وَ أَبْنَاهُمْ بِمَا يَأْكُلُونَ وَ مَا يَدْخِرُونَ فِي يُبُوتِهِمْ.

وَ مِنْهُمْ مَنْ أَنْشَقَ لَهُ الْقَمَرُ وَ كَلَمَهُ الْهَاهِئُمُ مِثْلُ الْبَعِيرِ وَ الذُّبِّ وَ غَيْرِ ذَلِكَ.

فَلَمَّا أَتَوْا بِمِثْلِ هَذِهِ الْمُعْجِزَاتِ وَ عَجَزَ الْخَلْقُ مِنْ أَمْبِهِمْ عَنْ أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِهِ كَانَ مِنْ تَقْدِيرِ اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ وَ لُطْفِهِ بِعِبَادِهِ وَ حِكْمَتِهِ أَنْ جَعَلَ أَنْبِيَاءَهُ مَعَ هَذِهِ الْمُعْجِزَاتِ فِي حَالٍ غَالِبِينَ وَ فِي أُخْرَى مَغْلُوبِينَ وَ فِي حَالٍ قَاهِرِينَ وَ فِي حَالٍ

تا این که معجزه‌ای بیاورید، که ما از آوردن آن ناتوان باشیم، و بدانیم که شما از میان ما به رسالت خدا اختصاص دارید؛ زیرا کاری انجام می‌دهید که ما از آن ناتوانیم. خدای برای آن‌ها معجزاتی قرار داد که بشر از (آوردن) آن‌ها ناتوان بود.

یکی از ایشان پس از تبلیغ و دعوت (به خدا) طوفان را آورد، و همه‌ی طفیانگران و سرکشان و سرباز زندگان غرق شدند.  
و یک تن شان در آتش انداخته شد، و آتش (براپوش) سرد و سلامت گردید.

و یک تن شان از میان سنگ خارا، ماده شتری بیرون آورد، و از پستانش شیر جاری ساخت.

و یک تن از ایشان دریا براپوش شکافته شد و از (میان) سنگ، چشمها برای او روان گردید، و عصای خشک براپوش اژدهایی شد، که افسون آن‌ها را بلعید.

و یک تن شان کور و مبتلای به پیسی را بهبود بخشید؛ و به اجازه‌ی خدا مرده را زنده کرد؛ و بدان چه می‌خوردند و در خانه‌های خویش می‌اندوختند، بدیشان خبر می‌داد.

و یک تن از ایشان براپوش ماه بشکافت، و چهار پایانی چون شتر و گرگ و ... با او سخن گفتند.

چون (پیامبران) کارهایی انجام دادند که تمام مردمان امتنان از آوردن بسان آن ناتوان بودند، تقدیر خدای عز و جل و لطف او به بندگانش و حکمت وی چنین بود که: پیغمبران خویش را با این قدرت و معجزاتی که دارند، گاهی چیره و غالب قرار دهد، گاهی شکست خورده و مغلوب؛ گاهی قاهر باشند، و گاهی مقهور. اگر خدای آن‌ها را در همه حال غالب و چیره قرار می‌داد، و آن‌ها (هیچ) گرفتاری نمی‌داشتند و (خدا ایشان را)

مَقْهُورِينَ. وَ لَوْ جَعَلَهُمْ عَزًّا وَ جَلًّا فِي جَمِيعِ أَخْوَاهُمْ غَالِبِينَ وَ قَاهِرِينَ وَ لَمْ يَبْتَلِهِمْ وَ لَمْ يَمْتَحِنْهُمْ لَا تَخْذَلُهُمُ النَّاسُ آلهَةً مِنْ دُونِ اللَّهِ عَزًّا وَ جَلًّا. وَ لَمَّا عُرِفَ فَضْلُ صَبْرِهِمْ عَلَى الْبَلَاءِ وَ الْمَحْنِ وَ الْإِخْتِبَارِ. وَ لِكِنَّهُ عَزًّا وَ جَلًّا جَعَلَ أَخْوَاهُمْ فِي ذَلِكَ كَأَخْوَالٍ غَيْرِهِمْ لِيَكُونُوا فِي حَالِ الْمِحْنَةِ وَ الْبَلْوَى صَابِرِينَ وَ فِي حَالِ الْعَافِيَةِ وَ الظُّهُورِ عَلَى الْأَعْدَاءِ شَاكِرِينَ وَ يَكُونُوا فِي جَمِيعِ أَخْوَاهُمْ مُتَوَاضِعِينَ غَيْرَ شَامِخِينَ وَ لَا مُتَجَبِّرِينَ وَ لِيَعْلَمَ الْعِبَادُ أَنَّهُمْ إِلَهٌ هُوَ خَالِقُهُمْ وَ مُدَبِّرُهُمْ؛ فَيَعْبُدُوهُ وَ يُطِيعُوا رُسُلَهُ وَ تَكُونُ حُجَّةُ اللَّهِ تَعَالَى ثَابِتَةً عَلَى مَنْ تَجَاوَزَ الْحَدَّ فِيهِمْ وَ أَدْعَى لَهُمُ الرُّبُوبِيَّةَ؛ أَوْ عَانَدَ وَ خَالَفَ وَ عَصَى وَ جَحَدَ بِمَا أَتَتْ بِهِ الْأَنْبِيَاءُ وَ الرُّسُلُ «وَ لِيَهْلِكَ مَنْ هَلَكَ عَنْ بَيْتِنِي وَ يَخْيِي مَنْ حَيَ عَنْ بَيْتِنِي».

(الأنفال (٨) : ٤٢)

قالَ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ: فَعُدْتُ إِلَى الشَّيْخِ أَبِي الْقَاسِمِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ رُوحٍ قَدَّسَ اللَّهُ رُوحَهُ مِنَ الْغَيِّ وَ أَنَا أَقُولُ فِي نَفْسِي: أَتَرَاهُ ذَكَرًا مَا ذَكَرَ لَنَا يَوْمَ أَمْسِ مِنْ عِنْدِ نَفْسِهِ؟ فَابْتَدَأَنِي فَقَالَ لِي: يَا مُحَمَّدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ! لَا إِنْ أَخِرُ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطُفَنِي الطَّيْرُ أَوْ تَهُوِي بِي الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَقُولَ فِي دِينِ اللَّهِ تَعَالَى ذِكْرَهُ بِرَأْيِي وَ مِنْ عِنْدِ نَفْسِي. بَلْ ذَلِكَ عَنِ الْأَصْلِ وَ مَسْمُوعٌ عَنِ الْحُجَّةِ صَلَواتُ اللَّهِ عَلَيْهِ. ١٣٩١

نمی‌آزمود، مردم آنان را معبودهایی جز خدا قرار می‌دادند؛ و فضیلت صبر ایشان بر بلا و محنت و امتحان (نیز) شناخته نمی‌شد. ولی خدای عز و جل احوال آن‌ها را در این زمینه چون دیگران قرار داد، تا در محنت و گرفتاری شکیبایی ورزند؛ و در عافیت و چیرگی بر دشمن، شکر کنند؛ و در هر حال فروتن باشند؛ و گردن فرازی نکنند و تکبیر نورزنند؛ و مردم بدانند که ایشان نیز معبودی دارند که او آفریننده و مدبّرشان است؛ (تا مردم) خدا را پرسند، و از فرستادگان حضرتش فرمان برند، و حجت خدا بر کسانی ثابت گردد که نسبت بدیشان از حد (بندگی) تجاوز می‌کنند. (نیز) بر کسانی که ادعای خداوندگاری ایشان را دارند، و یا (از فرمان ایشان) سر بر می‌تابند و یا مخالفت می‌ورزنند، و عصیانگری می‌کنند، و منکر دستوراتی می‌شوند که فرستادگان و پیامبران (خدا) آورده‌اند، حجت خدا بر آنان تمام شود. «تا کسی که [باید] هلاک شود، با دلیلی روشن هلاک گردد، و کسی که [باید] زنده شود با دلیلی واضح زنده شود».

محمد فرزند ابراهیم فرزند اسحاق گفت: فردا (ی آن روز) خدمت شیخ ابو القاسم حسین بن روح رسیدم و با خود می‌گفتم: آیا آن چه دیروز برای ما بیان کرد از جانب خود می‌گفت؟! وی به من روکرد و فرمود:

ای محمد بن ابراهیم! اگر از آسمان پرتاب شوم، و پرندگان مرا بُرُبایند. و باد مرا در دره‌ی عمیقی بیفکند، برای من دوست داشتنی تر از این است که در دین خدا به نظر خود یا از پیش خود چیزی بگویم. بلکه این گفتار من (برگرفته) از اصل است، و از حضرت حجت - که درود خدا بر او باد - شنیده شده است.

## شرافت تربت

مُحَمَّدُ بْنُ الْمَسْنِ يَا سَادِهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ دَاؤِدَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمَيْرِيِّ، قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى الْفَقِيهِ عَلَيْهِ الْمُؤْمَنَةُ أَسْأَلُهُ: ... فَأَجَابَ وَ قَرَأَتُ التَّوْقِيقَ وَ مِنْهُ نَسَخْتُ:

... وَ سَأَلَ عَنْ طِينِ الْقَبْرِ يُوضَعُ مَعَ الْمَيْتِ فِي قَبْرِهِ هَلْ يَجُوزُ ذَلِكَ أَمْ لَا؟

فَأَجَابَ عَلَيْهِ:

يُوضَعُ مَعَ الْمَيْتِ فِي قَبْرِهِ وَ يُخْلَطُ بِحَنْوَطِهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ.

وَ سَأَلَ فَقَالَ: رُوِيَ لَنَا عَنِ الصَّادِقِ عَلَيْهِ الْأَكْثَرُ كَتَبَ عَلَى إِزارِ إِسْمَاعِيلَ ابْنِهِ: «إِسْمَاعِيلُ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ». فَهَلْ يَجُوزُ لَنَا أَنْ نَكْتُبَ مِثْلَ ذَلِكَ بِطِينِ الْقَبْرِ أَمْ غَيْرِهِ؟ فَأَجَابَ عَلَيْهِ:

يَجُوزُ ذَلِكَ.

وَ سَأَلَ: هَلْ يَجُوزُ أَنْ يُسَبِّحَ الرَّجُلُ بِطِينِ الْقَبْرِ وَ هَلْ فِيهِ فَضْلٌ؟

فَأَجَابَ عَلَيْهِ:

محمد فرزند حسن به سندش از احمد فرزند داود، از پدرش، از محمد فرزند عبد الله فرزند جعفر حمیری (نقل کرد. وی) گفت: به دانا ﷺ (= حضرت بقیة الله) نوشتیم و از حضرتش پرسیدم: ... پس پاسخ فرمود و من توقيع را خواندم و از روی آن نسخه برداری کردم:

و (سائل) از خاک تربت قبر مطهر (حضرت ابا عبد الله ﷺ) پرسید: اگر آن (خاک) راه همراه مرده در قبرش قرار دهند، این کار مجاز است یا خیر؟ پس آن حضرت ﷺ پاسخ فرمود: با مرده در قبرش قرار داده شود و با حنوط (= سدر و کافور) وی مخلوط گردد؛ اگر خدا بخواهد.

و باز پرسید و گفت: از حضرت صادق ؑ برای ما روایت شده است که ایشان بر کفن زیرین فرزنش نوشت: «همانا اسماعیل شهادت می دهد که معبدی جز الله وجود ندارد.»

آیا مجاز است که ما آن (عبارت) را با خاک تربت قبر (سید الشهداء ﷺ) یا غیر آن بنویسیم؟

آن حضرت ﷺ پاسخ فرمود:

آری این کار مجاز است.

و باز پرسید: آیا بر مرد مجاز است که با (تسبیح) از خاک قبر (امام حسین ؑ) تسبیح بفرستد، و آیا این کار ثواب و فضیلت دارد؟

آن حضرت ﷺ پاسخ فرمود:

يُسَبِّحُ بِهِ فَمَا مِنْ شَيْءٍ مِنَ التَّسْبِيحِ أَفْضَلَ مِنْهُ وَ مِنْ فَضْلِهِ أَنَّ الرَّجُلَ  
يَشَّى التَّسْبِيحَ وَ يُدِيرُ الشُّبُحَةَ فَيُكْتَبُ لَهُ التَّسْبِيحُ.  
وَ سَأَلَ عَنِ السَّجْدَةِ عَلَى لَوْحٍ مِنْ طِينِ الْقَبْرِ وَ هَلْ فِيهِ فَضْلٌ؟  
فَأَجَابَ عَلَيْهِ :  
يَجُوزُ ذَلِكَ وَ فِيهِ الْفَضْلُ . (٤٠)

محاجز است فرد با آن تسبیح بفرستد و هیچ تسبیحی برتر از آن نیست.  
از جمله فضیلت این گونه تسبیح‌ها آن است که: اگر ذکر گفتن را فراموش  
کنند، و تنها تسبیح را بگردانند، برایش (ثواب) ذکر سبحان الله نوشته  
می‌شود.

و از (حکم) سجده بر مهر از تربت قبر (سید الشهداء علیهم السلام) پرسید و آیا  
در این کار فضیلت و ثوابی وجود دارد؟  
آن حضرت علیهم السلام پاسخ فرمود:  
این کار جایز است، و در این عمل فضیلت و برتری وجود دارد.

## شفا بـ تربت

الشيخ إبراهيم الكفعيمي في كتاب "البلد الأمين" عن المهدى صلى الله عليه و سلم

من كتب هذا الدعاء في إناء جديده بـ تربة الحسين عليه و غسله و شربة

شيء من علته:

بـ اسم الله الرحمن الرحيم، بـ اسم الله دوائـ و الحمد لله شفاء و لا إله إلا الله

كـفـاءـ، هـوـ الشـافـيـ شـفـاءـ، وـ هـوـ الـكافـيـ كـفـاءـ، أـذـهـبـ الـبـأـسـ بـرـبـ النـاسـ شـفـاءـ لـأـ

يـغـادـرـهـ سـقـمـ وـ صـلـىـ اللهـ عـلـىـ مـحـمـدـ وـ آـلـهـ النـجـباءـ.

وـ رـأـيـتـ يـخـطـ السـيـدـ زـيـنـ الدـينـ عـلـىـ بـنـ الـحسـينـ الـحسـينـيـ رـحـمـهـ اللهـ: إـنـ هـذـاـ

الـدـعـاءـ تـعـلـمـهـ رـجـلـ كـانـ مـجاـورـاـ بـالـحـائـرـ عـلـىـ مـشـرـفـهـ السـلـامـ عـنـ المـهـدـيـ سـلامـ

الـلـهـ عـلـيـهـ فـيـ مـنـامـهـ، وـ كـانـ بـهـ عـلـةـ فـشـكـاهـاـ إـلـىـ الـقـائـمـ عـجـلـ اللـهـ فـرـجـهـ، فـأـمـرـهـ

بـكـتابـتـهـ وـ غـسلـهـ وـ شـربـهـ، فـفـعـلـ ذـلـكـ فـبـرـأـ فـيـ الـحـالـ (٤١).

شیخ ابراهیم کفعی در کتاب «البلد الامین» گفته است:

از حضرت مهدی صلی الله علیه و سلم روایت شده:

هر کس این دعا را در ظرف تازه‌ای با تربت حسین علیه السلام بنویسد و آن را بشوید و بنوشد، از مرض خود شفا می‌یابد.

به نام آن که همه در او شیدایند (آغاز می‌کنم که او) بخشندۀ مهربان است. به نام آن که همه در او شیدایند، (که آن) دوا است. و ستایش برای آن که همه در او شیدایند، (که آن) شفا و راحتی است. و نیست معبدی جز آن که همه در او شیدایند، (و او) کفايت کننده است، او برای بهبود و درمان شفا دهنده است، و او برای بستن کفايت کننده است، سختی (بیماری) را به خداوندگار مردمان شفا بخش، که مریضی به سبب او زیان نرساند؛ و درود خدا بر محمد و خاندان نجیب او باد.

وبه خط سید زین الدین علی بن حسین حسینی دیدم این دعا را به مردی (نسبت داده است) که در حائر (=کربلا) -که بر مشرّف آن جا سلام باد-

مجاور بوده (واز) مهدی سلام الله علیه (نقل کرده که آن حضرت این دعا را) در خواب بدوبیامو خست؛ زیرا به مرضی مبتلا بود. وی به خاطر مریضی خویش به حضرت قائم -که خدا فرجش را بزودی بر ساند- شکایت برد. آن حضرت او را به نوشتن این دعا (بر ظرفی) و شستن آن و آشامیدنش فرمان داد. (وی) این کار را انجام داد و از آن مرض شفا یافت.

## نماز زيارة

مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ يَأْسَانِي وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ دَاؤَدَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمَيْرِيِّ، قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى الْفَقِيهِ عَلَيْهِ الْمُؤْتَمِرُ أَسْأَلَهُ: ... فَأَجَابَ وَ قَرَأَتُ التَّوْقِيقَ وَ مِنْهُ نَسَخْتُ:

... وَ سَأَلَ عَنِ الرَّجُلِ يَرْوُرُ قُبُورَ الْأَئِمَّةِ عَلَيْهِمُ الْكَلَّا: هَلْ يَحُوزُ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى الْقَبْرِ أَمْ لَا؟ وَ هَلْ يَحُوزُ لِمَنْ صَلَّى عِنْدَ بَعْضِ قُبُورِهِمْ عَلَيْهِمُ الْكَلَّا أَنْ يَقُومَ وَرَاءَ الْقَبْرِ وَ يَجْعَلَ الْقَبْرَ قِبْلَةً، أَمْ يَقُومُ عِنْدَ رَأْسِهِ، أَوْ رِجْلَيْهِ؟ وَ هَلْ يَحُوزُ أَنْ يَتَقَدَّمَ الْقَبْرَ وَ يُصَلِّيَ وَ يَجْعَلَ الْقَبْرَ خَلْفَهُ أَمْ لَا؟ فَأَجَابَ بِيَقِنَّ:

أَمَّا السُّجُودُ عَلَى الْقَبْرِ فَلَا يَحُوزُ فِي نَافِلَةٍ وَ لَا فِرِيضَةٍ وَ لَا زِيَارَةٍ وَ الَّذِي عَلَيْهِ الْعَمَلُ أَنْ يَضَعَ خَدَّهُ الْأَمِينَ عَلَى الْقَبْرِ؛ وَ أَمَّا الصَّلَاةُ فَإِنَّهَا خَلْفَهُ وَ يَجْعَلُ الْقَبْرَ أَمَامَهُ وَ لَا يَحُوزُ أَنْ يُصَلِّيَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَ لَا عَنْ يَمِينِهِ وَ لَا عَنْ يَسْارِهِ لِأَنَّ الْإِمَامَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا يُتَقَدَّمُ عَلَيْهِ وَ لَا يُسَاوِي.

محمد فرزند حسن به سند خود از احمد فرزند داود، از پدرش، از محمد فرزند عبد الله فرزند جعفر حمیری (نقل می‌کند که وی) گفت: به دانا علیه السلام (=حضرت بقیة الله) نوشتم و از او پرسیدم: ... پس پاسخ فرمود و من توقيع را خواندم و از روی آن نسخه برداری کردم:

و (سائل) از مردی سؤال کرد که قبور ائمه علیهم السلام را زیارت می‌کند؛ آیا مجاز است بر قبر سجده کند یا خیر؟ و آیا مجاز است کسی که در نزد یکی از قبور آنان علیهم السلام نماز می‌خواند، در پشت قبر قرار بگیرد، و قبر را (میان خود) و قبله قرار دهد؟ یا در بالای سر مبارک یا پایین پای قرار گیرد؟ و آیا مجاز است که فرد از قبر پیشی گیرد و نماز بخواند، در حالی که قبر مطهر در پشت سر ش باشد یا خیر؟

آن حضرت علیه السلام پاسخ فرمود:

اما سجده بر قبر، نه در نماز نافله، و نه در نماز واجب، و نه در نماز زیارت جایز نیست؛ و کسی که بخواهد این کار را انجام دهد، باید گونه‌ی راست خویش را بر قبر بنهد. اما نماز باید در پشت سر (امام) باشد، در حالی که قبر در جلو او قرار گیرد؛ و جایز نیست که در پیش روی مبارک یا در طرف راست و یا در طرف چپ آن امام نماز گزارد؛ زیرا از امام علیهم السلام نباید پیشی جست و مساوی او هم نباید قرار گرفت.

## شراحت زیارت

در ماه رجب سال گذشته - که مشغول نگارش رساله‌ی "الجنة المأوى"<sup>(۱)</sup> بودم - برای زیارت مبعث عازم نجف شدم؛ در کاظمین خدمت سید محمد فرزند احمد فرزند حیدر کاظمینی - که خداوند او را تأیید کند - رسیدم و جد او سید حیدر، از شاگردان استاد اعظم شیخ مرتضای انصاری و صاحب کتاب‌هایی در اصول و فقه و ... بود. سید محمد از علمای بسیار پرواپیشه‌ی آن شهر بود که در صحن و حرم شریف کاظمین نماز جماعت را اقامه می‌کرد و برای زوار و ساکنان آن شهر پناه بود. از ایشان پرسیدم: آیا داستان صحیحی در باب دیدار امام زمان خود دیده یا شنیده است؟ او این داستان را نقل کرد و من نیز قبلًا آن را شنیده بودم؛ ولی اصل و سند آن را نتوشت بودم. از وی درخواست کردم آن (داستان) را به خط خود (برایم) بنویسد. او فرمود: مدتی (قبل) آن را شنیده‌ام و می‌ترسم در آن کم و زیادی صورت گیرد و باید وی را ملاقات کنم و از خودش بیرسم؛ ولی ملاقات او دشوار است؛ زیرا بعد از زمان وقوع آن داستان انس وی با مردم کم شده. وی در بغداد ساکن است و چون به زیارت کاظمین می‌آید، جایی نمی‌رود و تنها به زیارت بسنه می‌کند و برمی‌گردد. گاه می‌شود که در سال یک یا دو نوبت عبوری

---

۱ - در متن جنة المأوى است.

ملاقات می‌شود. به علاوه بنای وی بر کتمان داستان است، مگر برای برخی خواص که از نشر و پخش آن داستان از سوی ایشان در امان باشد؛ چون از تمسخر مخالفان ولادت و غیبت حضرت مهدی علیه السلام می‌هراسد و نیز می‌ترسد مردم عوام او را به فخر فروشی و خودستایی و خویشتن داری نسبت دهند.

بدیشان گفتم: تا مراجعت حقیر از نجف، استدعا دارم هر طور شده او را ببینید و قصه را از خودش بپرسید که من بدان داستان احتیاج زیادی دارم و وقت هم تنگ است.

پس از جدایی من از ایشان به اندازه‌ی دو یا سه ساعت فاصله ایشان به سوی من آمد و گفت:

از قضایای شگفت این است چون به منزل رفتم بدون فاصله کسی آمد و گفت: جنازه‌ای از بغداد آورده‌اند و در صحن گذاشته‌اند و منتظرند که بر آن نماز بگزارند. چون به صحن رفتم و بر آن نماز جنازه خواندم، دیدم آن حاجی مزبور در زمرةٰ مثایعت کنندگان است. او را به گوشه‌ای بردم و پس از امتناع وی برای بیان ماجرا، هر طوری بود وی را به بیان ماجرا فراخواندم و قصه را از او شنیدم.

من (نیز) خدا را سپاس گفتم و تمام آن ماجرا را از ایشان شنیدم و آن را نوشتم و در کتاب الجنة المأوى درج کردم.

پس از مدتی با جمیع از علمای گرانقدر و سادات بزرگوار به زیارت کاظمین علیهم السلام مشرف شدم و از آن جا برای زیارت قبور نواب چهارگانه - رضوان الله عليهم - به بغداد رفتیم. پس از ادای زیارت، خدمت جناب سید حسین کاظمینی برادر جناب سید محمد (که قبل از ذکر شد) رسیدیم. او در بغداد ساکن بود و امور شرعی شیعیان بغداد بر عهده‌ی ایشان بود. از او درخواست کردیم که جناب حاج علی را به حضور طلبند.

پس از حضور حاج علی در آن مجلس از وی درخواست کردیم که آن داستان را نقل کند. او از بیان ماجرا ابا کرد. ما

اصرار کردیم، راضی به بیان شد؛ ولی (گفت:) در مجلس دیگری بیان می‌کنم؛ چون در آن مجلس مردم بغداد نیز حاضر بودند. پس به خلوت رفیم و او مجرراً نقل کرد. این نقل با نقل پیشین در دو سه مورد اختلاف داشت. خودش نیز به سبب طول زمان از (دقّت بیان) عذر می‌خواست. از چهره‌ی او راستگویی و درستکاری به گونه‌ای آشکار بود که تمامی حاضران - با دقّتی که در امور دینی و دنیوی دارند - به راست بودن ماجراقطع پیدا کردند. حاج علی - که خدا او را تأیید کند - چنین نقل کرد:

مقدار هشتاد تومان از مال امام ع بر ذمه‌ی<sup>(۱)</sup> من بود. از این رو برای پرداخت آن به بزرگان علمای ساکن در نجف اشرف بدان جاره‌سپار شدم؛ بیست تومان از آن را به جانب علم الہی و التّقی شیخ مرتضی - اعلی‌الله مقامه -، بیست تومان به جانب شیخ محمد حسین مجتهد کاظمینی و بیست تومان هم به شیخ محمد حسن شروقی پرداخت کردم؛ اما تصفیه حساب کامل برایم ممکن نشد؛ و بیست تومان آن بر ذمه‌ام باقی ماند. تصمیم گرفتم این مقدار را در بازگشت به جانب شیخ محمد حسن کاظمینی آل یس - آیده الله - پردازم.

چون به بغداد بازگشتم، تصمیم گرفتم بدھی خود را زود پرداخت کنم؛ (اما نزدم پول نقد نبود). پس در روز پنجشنبه به زیارت دو امام بزرگوار - حضرت موسی بن جعفر و حضرت جواد ع - رهسپار شدم. پس از زیارت بر جانب شیخ - سلمه الله - وارد شدم و بدیشان گفتم: از مال امام ع بیست تومان بر ذمه‌ی من است؛ قدری از آن را پرداختم و باقی را وعده کردم پس از فروش برخی اجناس به تدریج بر من حواله کنند که به اهلش برسانم.

در اواخر روز تصمیم گرفتم به بغداد برگردم؛ چون ماندن برایم امکان نداشت؛ زیرا - در بغداد - کار مهمی داشتم. جناب شیخ خواهش کرد که بمانم. ولی عذر خواستم و گفت: باید مزد عمله‌ی کارخانه‌ی شعر بافی<sup>(۱)</sup> خود را بدهم. چون رسم چنین بود که مزد هفته را در عصر پنجشنبه می‌دادم. لذا پیاده به سوی بغداد حرکت کردم. هنگامی که یک سوم راه را رفته بودم، آقای با جلالت و هیبتی را دیدم که از طرف بغداد به سوی من می‌آمد. چون نزدیک شد، سلام کرد و دست‌های خود را برای روی بوسی با من گشود و فرمود: «اهلاً و سهلاً»<sup>(۲)</sup> و مرا در بغل گرفت و معانقه<sup>(۳)</sup> کرد؛ با یکدیگر رو بوسی کردیم. او عمامه‌ی سبز روشنی بر سر داشت و بر رخسار مبارکش خال سیاه بزرگی بود.

ایستاد و فرمود:

- حاج علی خیر است، به کجا می‌روی؟

گفت:

- کاظمین ~~علیه السلام~~ را زیارت کردم و به بغداد بر می‌گردم. (چون کار مهمی داشتم که مرا از ماندن بازداشت.)

فرمود:

- امشب شب جمعه است، برگرد.

گفت:

- ای آقای من! ممکن برای ماندن نیستم.

فرمود:

- هستی! برگرد تا برای تو شهادت دهم که از موالی‌های جدم امیر

۱ - شعر بافی: پارچه بافی

۲ - از اصطلاحات اعراب است که آن را در زمان احوال پرسی از یکدیگر بکار می‌برند.

۳ - یعنی به رسم ادب، گردن را به گردن دوست نهادن و صورت را به صورت او زدن است.

المؤمنین و از موالی‌های مایی و شیخ هم شهادت دهد. زیرا خدای متعال فرمان داده است که دو شاهد بگیرید.

و این سخن به مطلبی اشاره می‌کرد که در خاطر من بود. تصمیم داشتم از جناب شیخ خواهش کنم نوشته‌ای به من بدهد که من از موالی‌های اهل بیت‌ام و آن را در کفن خود بگذارم.

پس گفتم:

- تو چه می‌دانی و چگونه شهادت می‌دهی؟

فرمود:

- کسی که حق وی را بدو می‌رسانند، چگونه آن رساننده را نمی‌شناسد؟  
گفتم:

- چه حقی؟

فرمود:

- آن که به وکیل من رساندی.

گفتم:

- وکیل تو کیست؟

فرمود:

- شیخ محمد حسن.

گفتم:

- وکیل توست؟

فرمود:

- وکیل من است.

و (حاج علی) به جناب آقا سید محمد گفته بود: در خاطرم خطور کرد چطور این سید جلیل مرا به اسم خواند با آن که او را نمی‌شناسم. پس به خود گفتم: شاید او را می‌شناسد و من فراموشش کرده‌ام. باز در نفس خود گفتم:

این سید از من چیزی از حق سادات می‌خواهد و خوش دارم چیزی از مال امام علی<sup>علیه السلام</sup> بدو بدهم.

پس گفتم:

- ای سید من! در نزد من چیزی از حق شما باقی مانده بود در امر آن (مال) جهت ادای آن به جناب شیخ محمد حسن رجوع کردم تا حق شمارا به اذن او بپردازم.

وی به روی من تبسمی کرد و فرمود:

- آری بعضی از حق ما را به وکلای ما در نجف اشرف رساندی.

گفتم:

- آن چه ادا کردم، قبول شد؟

فرمود:

- آری!

در خاطرم گذشت که این سید نسبت به علمای اعلام می‌گوید: «وکلای ما!» و این در نظرم بزرگ آمد. با خود گفتم: علمای وکلای در قبض حقوق سادات‌اند. و مرا غفلت گرفت.

آن گاه فرمود:

- برگرد و جدم را زیارت کن.

(من همراه وی به کاظمین) برگشتم در حالی که دست راست او در دست چپ من بود. چون راه افتادیم، دیدم در سمت راست مانهر آب صافی جاری است و درختان لیمو و نارنج و انار و انگور و غیر آن‌ها همه میوه (دارند و) بر بالای سر ما سایه انداخته‌اند؛ با آن که موسم (رویدن) آن (میوه)‌ها نبود.

گفتم:

- این نهر و این درختان چیست؟

فرمود:

- هر یک از موالی‌های ما که جدّ ما و مارا زیارت کند، این‌ها با او هست.

گفتم:

- من خواهم سؤالی کنم.

فرمود:

- بپرس.

گفتم:

- شیخ عبد الرزاق مرحوم، مردی مدرس بود. روزی نزد او رفتم. شنیدم که من گفت: «کسی که در طول عمر خود، روزها روزه باشد و شب‌هارا به عبادت بسر برد و چهل حجّ و چهل عمره بجای آورد و در میان صفا و مروه بمیرد و از موالی‌های امیر المؤمنین علیه السلام نباشد، برای او چیزی نیست.»

فرمود:

- آری و الله! برای او چیزی نیست.

سپس از حال یکی از خویشان خود پرسیدم: آیا او از موالی‌های امیر المؤمنین علیه السلام است؟

فرمود:

- آری! و هر که به تو متعلق است.

گفتم:

- سیدنا! (آقای من) برایم مسأله‌ای است.

فرمود:

- بپرس.

گفتم:

- قراء تعزیه‌ی حسین علیه السلام (برای ما) چنین می‌خوانند: سلیمان اعمش نزد شخصی آمد و از زیارت سید الشهداء علیه السلام پرسید. وی گفت: بدعت است!

پس در خواب هودجی<sup>(۱)</sup> را میان زمین و آسمان دید. سؤال کرد: در آن هودج کیست؟

گفتند: فاطمه زهرا و خدیجه کبری<sup>علیهم السلام</sup> (هستند).

گفت: کجا می‌روند؟

گفتند: امشب - که شب جمعه است - به زیارت حسین<sup>علیه السلام</sup> می‌روند. دید رقعه‌هایی<sup>(۲)</sup> از هودج (بیرون) می‌ریزد و در آن نوشته است:

«أَمَانٌ مِّنَ النَّارِ لِزُوَّارِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ أَمَانٌ مِّنَ النَّارِ

يَوْمَ الْقِيَامَةِ.»

«برای زائران حسین<sup>علیه السلام</sup> در شب جمعه امان از آتش است و در روز قیامت امان از آتش می‌باشد.»

آیا این حدیث صحیح است؟

فرمود:

- آری راست و تمام است.

گفتم:

- سیدنا! (آقای من) صحیح است که می‌گویند: هر کس حسین<sup>علیه السلام</sup> را در شب جمعه زیارت کند، پس برای او امان است؟

فرمود:

- آری! و الله و اشک از چشمان مبارکش جاری شد و گریست.

گفتم:

- سیدنا! مسئله<sup>۳</sup> (آقای من سؤالی دارم).

فرمود:

۱ - هودج: کجاوه

۲ - رقعه: نامه

- بپرس!

گفتم:

- سال ۱۲۶۹ حضرت رضا ع را زیارت کردیم و در "دروت" یکی از عرب‌های شروقیه را - که از بادیه نشینان طرف شرقی نجف اشرف اند - ملاقات کردیم و او را پذیافت کردیم و از او پرسیدیم: ولایت رضا ع چگونه است؟ گفت: بهشت است. امروز پانزده روز است که من از مال مولای خود حضرت رضا ع خورده‌ام. "منکر" و "نکیر"<sup>(۱)</sup> چه حق دارند در قبر نزد من بیایند؟ گوشت و خون من در مهمانخانه‌ی آن جناب از طعام آن حضرت روییده است. آیا صحیح است علی بن موسی الرضا ع می‌آید و او را از "منکر" و "نکیر" خلاص می‌کند؟

فرمود:

- آری! «هُوَ الْإِمَامُ الضَّامِنُ». (وَاللَّهُ جَدُّهُ ضَامِنٌ است).

گفتم:

- سیدنا! (آقای من) مسأله‌ی کوچکی است، می‌خواهم بپرسم.

فرمود:

- بپرس.

گفتم:

- زیارت ما از حضرت رضا ع مقبول است؟

فرمود:

- قبول است ان شاء الله.

گفتم:

- سیدنا! مسأله<sup>۲</sup> (آقای من! سؤالی دارم).

---

۱- نام دو فرشته‌ی الاہی که در اولین شب دفن به گور مرده می‌آیند و در امور اعتقادی و اعمال دینی از او سؤالاتی می‌کنند.

فرمود:

- بسم الله.

گفتم:

- حاج محمد حسین بزرگ باشی پسر مرحوم حاج احمد بزرگ باشی،  
زیارت ش قبول است یا نه؟ و او رفیق من و شریک در مخارج راه مشهد  
رضاعلیه بود.

فرمود:

- عبد صالح زیارت ش قبول است.

گفتم:

- سیدنا! مسأله<sup>۲</sup> (آقای من! سؤالی دارم).

فرمود:

- بسم الله.

گفتم:

- فلان کس از اهل بغداد همسفر ما بود، آیا زیارت ش قبول است؟  
جواب نداد.

گفتم:

- سیدنا! مسأله<sup>۲</sup> (آقای من! سؤالی دارم).

فرمود:

- بسم الله.

گفتم:

- این کلمه را شنیدی یا نه؟ زیارت او قبول است یا نه؟  
جواب نداد.

حاج علی بغدادی نقل کرد: ایشان یکی از چند تن متوفین<sup>(۱)</sup> بغداد بودند

۱- متوفین: مردمان پول دار بی مبالغ

که در بین سفر پیوسته به لهو و لَعِب مشغول بودن و آن شخص مادر خود را کشته بود.

پس در راه به موضعی از جاده‌ی وسیعی رسیدیم که در دو طرف آن بوستان‌ها و مواجهه<sup>(۱)</sup> شهر شریف کاظمین بود و موضعی از جاده به بوستان‌هایی متصل است که طرف راست آن (راهی است که) از بغداد می‌آید و آن (بوستان‌ها) به برخی ایتم سادات تعلق داشت و حکومت به ستم آن را در جاده داخل کرده بود و مردمان متقدی و با ورع ساکن این دو شهر، همیشه از راه رفتن در آن قطعه زمین، خود داری می‌کردند. آن جناب را دیدم که در آن قطعه راه می‌رود.

گفتم:

- ای سید من! این موضع مال برخی ایتم سادات است، تصرف در آن روانیست.

فرمود:

- این موضع مال جدّ ما امیر المؤمنین علیه السلام و فرزندان او و اولاد ماست. برای موالی‌های ما تصرف در آن حلال است.

در نزدیکی آن مکان در طرف راست، باغی است که مال شخصی به نام حاج میرزا هادی است. او از متمولین معروف عجم بود که در بغداد سکونت داشت. گفتم:

- سیدنا! (آقای من) راست است که می‌گویند زمین باغ حاج میرزا هادی، مال حضرت موسی بن جعفر علیهم السلام است؟

فرمود:

- به این چه کار داری و از جواب روی بر تافت.

پس به ساقیه‌ی آبی از رود دجله رسیدیم که برای (آبیاری) مزارع و

باغهای آن حدود از جاده می‌گذرد و آن جا دو راه به سوی شهر وجود دارد: یکی راه سلطانی و دیگری راه سادات. آن جناب به راه سادات میل کرد.

گفتم:

- بیا از این راه (یعنی راه سلطانی) برویم.  
فرمود:

- نه! از همین راه خودمان می‌رویم.

پس آمدیم و چند قدمی نرفتیم که خود را در صحن مقدس نزد کفسداری دیدیم و هیچ کوچه و بازاری را ندیدیم. از طرف "باب المراد" داخل ایوان شدیم که در سمت شرقی و طرف پایین پاست. وی بر در رواق مطهر مکث نفرمود و اذن دخول نخواند و داخل شد و بر در حرم ایستاد.

پس فرمود:

- زیارت کن!

گفتم:

- من قاری نیستم!

فرمود:

- برای تو (زیارت) بخوانم؟

گفتم: آری!

فرمود:

أَدْخُلُ يَا اللَّهُ، أَسْلَامٌ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَسْلَامٌ عَلَيْكَ يَا أَمِيرَ  
الْمُؤْمِنِينَ، وَ ساقَ عَلَىٰ بَاقِي أَهْلِ الْعَصْمَةِ عَلَيْهِمُ الْحَمْدُ لِلَّهِ حَتَّىٰ وَصَلَّى إِلَى الْإِمَامِ  
الْمُحَسَّنِ الْعَشْكُرِيِّ عَلَيْهِمُ الْحَمْدُ لِلَّهِ.

ای خدای! آیا داخل شوم؟ سلام بر تو او پیامبر خدا، سلام بر تو او امیر

مؤمنان، و همچنان بر یک یک امامان سلام کرد تا به حضرت امام حسن  
عسکری علیه السلام رسید.

سپس روی مبارکش را به طرف من کرد، و در حال تبسم، (قدرتی) صبر  
کرد و فرمود:

- امام زمان خود را می‌شناسی؟

گفتم:

- چرا نمی‌شناسم؟

فرمود:

- بر امام زمان خود سلام کن.

گفتم:

- «السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ، يَا صَاحِبَ الزَّمَانِ، يَا ابْنَ الْحَسَنِ.» (سلام بر تو ای حجت خدا، ای صاحب الزمان، ای فرزند حسن.)

پس لبخندی زد و فرمود:

- «عَلَيْكَ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ.»

پس به حرم مطهر داخل شدیم و ضریح را چسبیدیم و بوسیدیم. پس به من فرمود:

- زیارت کن!

گفتم:

- من قاری نیستم.

فرمود:

- برای تو زیارت بخوانم؟

گفتم: آری!

فرمود:

- کدام زیارت را می‌خواهی؟

گفتم:

- هر زیارت که افضل است مرا بدان زیارت ده.

فرمود:

- زیارت امین الله افضل است. آن گاه مشغول خواندن شد و فرمود:

«السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَمِينَ اللَّهِ فِي أَرْضِهِ وَ حُجَّتَّهِ عَلَىٰ عِبَادِهِ ...»

در این حال چراغ‌های حرم را روشن کردند. دیدم شمع‌ها روشن است؛ ولی حرم به نور دیگری مانند نور آفتاب، روشن و منور بود و شمع‌ها مانند چراغی بود که روز در آفتاب روشن کنند. مرا چنان غفلت گرفته بود که هیچ ملتفت این آیات نمی‌شدم. چون از زیارت فارغ شد، از سمت پایین پا به پشت سر آمد و در طرف شرقی ایستاد و فرمود: آیا جدم حسین علی‌الله‌را زیارت می‌کنی؟

گفتم:

- آری! زیارت می‌کنم؛ شب جمعه است.

پس زیارت وارد را خواند و (در این هنگام) مؤذن‌ها از اذان مغرب فارغ شدند. به من فرمود:

- نماز بگذار و به جماعت ملحق شو.

پس به مسجد پشت سر حرم مطهر تشریف آورد و در آن جا جماعت منعقد بود و خود به انفراد در طرف راست امام جماعت و محاذی او ایستاد و من داخل شدم و در صف اول برایم مکانی پیدا شد. چون از نماز فارغ شدم او را ندیدم. از مسجد بیرون آمدم، او را در حرم جستم امانت دیدم. قصد داشتم او را ملاقات کنم و چند قرانی<sup>(۱)</sup> بدوبدهم و شب هم (او را نزد خودم) نگاه دارم که مهمان (من) باشد.

آن گاه به خاطرم آمد که این سید که بود؟ آیات و معجزات گذشته را  
ملتفت شدم.

- [۱] پیروی کردن من از او با وصف داشتن کار مهمی در بغداد.
- [۲] بردن نام من در حالی که او را ندیده بودم و نمی‌شناختم.
- [۳] گفتن او: «موالی‌های ما» و این که «من شهادت می‌دهم».
- [۴] سپس یادم آمد که همراهش در کنار رودی و زیر درختان لیمو راه  
رفتیم که (شاخه‌های آن) بالای سر ما آویزان بود؛ و کدام راه بغداد است که  
در حال حاضر درختان لیمو دارد.

{ [۵] این که در قلب خطور کرد از حق امام علیه السلام به او چیزی بدهم، و  
یادآور شدم که به فلان مجتهد مراجعه کرده‌ام که به اجازه‌ی او به سادات  
بدهم، و او بدون مقدمه فرمود: «آری برخی از حق ما را در نجف اشرف به  
وکلای ما دادی.»}

[۶] نیز یادم آمد که نام همراهم در زیارت حضرت رضا را به اسم برد، و  
فرمود بنده‌ی صالح و به پذیرفته شدن زیارت هر دوی ما بشارت داد.

[۷] سپس از جواب دادن پیرامون گروهی از بازاریان بغداد خودداری  
کرد که در زیارت همراه ما بودند، و من از بذكرداری آنان اطلاع داشتم، با  
این که او از اهالی بغداد نبود و از حالات آنان هم آگاهی نداشت؛ مگر این  
که از اهل بیت نبوت و ولایت باشد، و به غیب از ورای پرده‌ای نازک  
بنگرد. }<sup>(۱)</sup>

[۸] من از موقع در خواست اذن دخول فهمیدم و یقین کردم که او  
حضرت مهدی علیه السلام است؛ زیرا هنگامی که به اهل عصمت سلام می‌داد  
وقتی به آقایمان امام عسکری رسید، به من توجه کرد و گفت: تو امام زمان  
خود را می‌شناسی؟ عرض کردم: می‌شناسم. فرمود: سلام کن. چون سلام

۱ - این بخش در نقل "الجنة المأوى" وجود دارد.

کردم تبسم کرد و جواب سلام داد. و دیگر چیزها که باعث شد من یقین کنم که او امام دوازدهم است که درود خدا بر او و پدران پاکش باد و ستایش از آن خداوندگار گیتی است.

پس نزد کفشدار آمدم و از حال آن جناب سؤال کردم. گفت:

- بیرون رفت. و پرسید: این سید رفیق توست؟

گفتم:

- بلی! پس به خانه‌ی مهماندار خود رفتم و شب را بسر بردم. چون صبح شد به نزد جناب شیخ محمد حسن رفتم و آن چه دیده بودم برای او نقل کردم. او دست خود را بر دهان گذاشت و مرا از اظهار این قصه و افشاری این سرنهی فرمود. و فرمود: خداوند تو را موفق کند.

پس آن را مخفی داشتم و به احدی باز گو نکردم تا آن که یک ماه از این قصه گذشت. روزی در حرم مطهر بودم. سید جلیلی را دیدم که نزدیک من آمد و پرسید: چه دیدی؟ اشاره به قصه‌ی آن روز کرد.

گفتم: چیزی ندیدم. باز آن کلام را اعاده کرد. به شدت انکار کردم. پس از نظرم ناپدید شد و دیگر او را ندیدم. | ۴۳۱

محدث نوری در کتاب "الترجم الثاقب" در ادامه‌ی داستان  
حاج علی بغدادی می‌نویسد:

اما خبری که در زیارت ابی عبد الله علیه السلام در شب جمعه  
وارد شده، به نحوی که (او) از صحت آن سؤال کرد، حدیثی  
است که شیخ محمد بن المشهدی در "المزار الكبير" از اعمش  
نقل کرده است. گوید:

من در کوفه منزل کرده بودم. همسایه‌ای داشتم که بسیاری اوقات با او  
می‌نشستم. شب جمعه‌ای بود. بد و گفت: در مورد زیارت حسین علیه السلام چه نظر  
داری؟

گفت: (این کار) بدعت است و هر بدعتی گمراهی و هر (باعث)  
گمراهی در آتش است.

من در حالی که شدیداً غضبناک شده بودم، از نزد او برخاستم، و با خود  
گفت: چون سحر شود نزد او می‌آیم، و از فضایل حسین علیه السلام برای او نقل  
می‌کنم اگر بر عناد و دشمنی اصرار کند، او را می‌کشم. پس (نیمه شب) نزد  
او رفتم و در خانه‌ی وی را کوبیدم و او را به نام صدا زدم. ناگاه همسرش به  
من گفت:

او از اول شب قصد زیارت حسین علیه السلام کرده است.

به شتاب بیرون رفتم، و به کربلا آمدم. آن مرد را دیدم که سر بر سجده  
نهاده، و خدا را می‌خواند و می‌گرید و از خداوند بخشش و آمرزش می‌طلبد.

bedo گفت: تو دیروز می‌گفتی زیارت بدعت است، و هر بدعتی ضلالت و گمراهی، و هر صاحب ضلالت و گمراهی در آتش است؛ ولی امروز آن حضرت را زیارت می‌کنی؟

گفت: ای سلیمان! مرا سرزنش مکن؛ زیرا من برای اهل بیت علیهم السلام امامتی قائل نبودم؛ تا این که دیشب فرار سید، خوابی دیدم که مرا ترساند.

گفت: ای شیخ! چه دیدی؟

گفت: مردی را دیدم که نه خیلی بلند قد بود و نه کوتاه، نمی‌توانم زیبایی و نورانیت او را وصف کنم. او با گروهی همراه بود که گرد او را گرفته بودند.

در پیش رویش سواری بود که تاجی بر سر نهاده بود، و آن تاج چهار گوش داشت و در هر گوشه گوهری بود که مسافتی به اندازه‌ی سه روز راه را روشن می‌کرد. به یکی از همراهانش گفت: این (سوار) کیست؟

گفت: این محمد مصطفی است.

گفت: دیگری کیست؟

گفت: علی مرتضی جانشین رسول خدا علیهم السلام است. آن گاه نگاه کردم و شتری از نور را دیدم که بر بالای آن کجاوه‌ای بود، و در داخلش دو بانو نشسته بودند و آن (کجاوه) میان زمین و آسمان پرواز می‌کرد.

گفت: این شتر از آن کیست؟

گفت: به خدیجه دختر خویلد و فاطمه دختر محمد علیهم السلام تعلق دارد.

گفت: آن نو جوان کیست؟

گفت: حسن بن علی علیهم السلام است.

گفت: تصمیم دارند به کجا بروند؟

گفتند: همگی به زیارت کشته شده به ستم در کربلا حسین بن علی علیهم السلام می‌روند.

تصمیم گرفتم به طرف کجاوهای بروم که فاطمه زهرا در آن بود، ناگاه دیدم که نوشهایی در آسمان است و از بالا (به پایین) می‌ریزد.

پرسیدم: این نوشهای چیست؟

گفت: در این نامه نوشه است:

«أَمَانُ النَّارِ لِزُوَّارِ الْحُسَينِ لِلَّهِ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ.»

امان از آتش برای زائران حسین بن علی علیه السلام در شب جمعه است.

از او یک (امان) نامه (برای خودم) طلبیدم.

به من گفت: تو می‌گویی: زیارت او بدعت است؟! بدان دست نمی‌یابی مگر به زیارت حسین علیه السلام بروی و به فضل و شرف او معتقد شوی. هراسان از خواب برخاستم و همان لحظه زیارت آقایم حسین علیه السلام را قصد کردم؛ و (اکنون) به سوی خدای متعال توبه می‌کنم.

ای سلیمان! به خدا سوگند از قبر حسین علیه السلام جدا نمی‌شوم تا روح از بدنش

جدا شود. [۴۴]

## راهگشای کربلا

عالیم با جلالت و دانای با ذکاوت، مجمع فضیلت‌ها و  
والایی‌ها، فرد با صفاتی با اوفا، ملاعلی رشتی - که خاک‌مزارش  
پاکیزه باد - (این داستان را) برایم نقل کرد؛ و او دانشمندی  
نیکوکار و پروانیشه‌ای گوشه‌گیر و واجددانش‌های گوناگون  
و فردی با بصیرت و نقاد و از شاگردان استاد گران‌قدر (میرزا  
محمد حسن شیرازی) بود که سایه‌اش پایدار باد. چون  
درخواست اهالی "لار" از نواحی فارس از نداشتن عالم جامع  
نافذ الحکم بالا گرفت، (استاد معظم میرزا محمد حسن  
شیرازی) آن مرحوم را بدان جا فرستاد. وی (در آن جا) با  
سعادت زیست و باستایش مرد. من مدت‌هادر سفر و حضر  
مصاحبه‌ش بودم و در اخلاق و فضایل چون وی کم دیده‌ام.

او گفت:

یک وقتی از زیارت حضرت ابا عبد الله الحسین علیه السلام باز می‌گشتم. از راه  
فرات به نجف اشرف می‌رفتم. چون به یکی از کشتی‌های کوچک سوار  
شدم که میان کربلا و طویرج کار می‌کرد؛ دیدم افرادی که سوار کشته‌اند  
همگی از اهالی حله‌اند؛ و راه حله و نجف از طویرج جدا می‌شود. آن  
جماعت همگی به لهو و لعب و شوخی مشغول شدند، جز یک تن که او در  
کارهای آنان وارد نمی‌شد. از چهره‌اش آثار افتادگی و وقار ظاهر بود؛ ته  
شوخی می‌کرد و نه می‌خندید. آن گروه روش او را رد می‌کردند، و بر او  
عیب می‌گرفتند؛ با این حال در خورد و خوراک و آشامیدنی‌ها با ایشان

شريك بود. از او بسیار تعجب کردم؛ ولی مجال سؤال نبود؛ تا این که به جایی رسیدیم که به خاطر (عمق) کم آب، کشتی قادر به پیشروی نبود؛ لذا صاحب کشتی ما را از کشتی پیاده کرد؛ در نتیجه در کنار رود راه را پیش گرفتیم.

اتفاقاً با آن شخص همراه شدم. از علت کناره گیری وی از دوستانش و بدگویی آنان بدو، پرسیدم.

گفت: ایشان از خویشان من و از اهل سنت اند؛ پدرم نیز از ایشان است؛ ولی مادرم اهل ایمان می باشد؛ من نیز در سلک آنان بودم؛ اما خدا به برکت حضرت حجت صاحب الزمان علیه السلام به خاطر تشیع بر من منت نهاد.  
از چگونگی ایمانش پرسیدم.

گفت: نام من یاقوت است. در کنار پل حلّه روغن می فروشم. یک سالی به خاطر خریدن روغن از حلّه به اطراف و نواحی، نزد بادیه نشین‌های از اعراب بیرون رفتم؛ چند منزلی دور شدم تا آن چه خواستم، خریدم؛ و با گروهی از اهل حلّه برگشتم. در یکی از منازل فرود آمدیم و خوابیدیم؛ چون بیدار شدم کسی را ندیدم. همه رفته بودند. راه ما از صحرای بی‌آب و علفی می گذشت که درندگان بسیار داشت و نزدیک ترین آبادی (با آنجا) فرسنگ‌ها راه فاصله داشت.

پس برخاستم و بار را بر مرکب خویش نهادم؛ و در پی آنان روان شدم؛ ولی راه را گم کردم و حیران و سرگردان گشتم و از درندگان و تشنگی در طول روز ترسیدم.

پس از خلفا و مشایخ (خود) پناه خواستم، و از ایشان یاری جستم، و آنان را در نزد خدا شفیع قرار دادم، و بسیار گریستم؛ اما از ایشان چیزی آشکار نشد.

پیش خود گفت: من از مادرم می شنیدم که می گفت: ما امام زنده‌ای داریم

که کنیه‌اش "ابا صالح" است؛ او گم شدگان را به راه می‌رساند؛ و به فریاد در ماندگان می‌رسد؛ و ناتوانان را یاری می‌کند.

پس با خدای متعال پیمان بستم که اگر بد و پناه جستم، و او مرا یاری کرد، به آین مادرم درآیم. لذا او را صدازدم و بد و پناه جستم؛ ناگاه کسی را دیدم که همراه من راه می‌رود. بر سرش عمامه‌ی سبزی داشت که رنگش مانند این بود، و به علوفه‌ای سبزی که در کنار رود روییده بود، اشاره کرد؛ آنگاه راه را به من نشان داد، و به من امر کرد که به آین مادرم درآیم و کلماتی فرمود که من فراموش کرده‌ام. و فرمود:

بزودی به قریه‌ای می‌رسی که اهل آن جا همگی شیعه‌اند.

گفت: پس گفتم: ای آقای من! شما همراه من تا آن قریه می‌آید؟

سخنی فرمود که معنا یش این بود:

- خیر، زیرا هزار نفر در جاهای گوناگون از من پناه خواسته‌اند. باید ایشان را نجات دهم. این حاصل کلام آن جناب بود.

سپس از من پنهان شد. من راه زیادی نرفتم که به آن قریه رسیدم، در حالی که آن قریه در مسافت دوری بود؛ همراهان (من) یک روز بعد از من بدان جا رسیدند. چون وارد حلّه شدم، به خدمت آقای فقیهان سید مهدی قزوینی - که خاک مزارش پاکیزه باد - رسیدم و داستان را برای او نقل کردم. او دانستنی‌های دینم را به من آموخت. از او پرسیدم چه کنم تا دگر بار به دیدار حضرت‌ش<sup>علیه السلام</sup> شرفیاب شوم؟

فرمود: حضرت ابا عبد الله حسین علیه السلام را چهل شب جمعه زیارت کن.

(یاقوت) گفت: من مشغول شدم؛ شب‌های جمعه از حلّه برای زیارت بدان جا می‌رفتم، تا آن که یک (شب) باقی مانده بود؛ روز پنجشنبه بود. از حلّه به کربلا رفتم. چون به دروازه‌ی شهر رسیدم، دیدم کارگزاران ستمگران در نهایت سختگیری از واردین مجوز ورود می‌خواهند؛ من نه مجوز داشتم

ونه پول آن را. پس حیران شدم. مردم جلو دروازه مزاحم یکدیگر بودند. چند بار خواستم خود را مخفی کنم و از میان ایشان بگذرم؛ اما میسر نشد. در این حال صاحب خود حضرت صاحب الامر علیه السلام را دیدم که در قیافه‌ی طلاب عجم، عمامه‌ی سفیدی بر سر دارد، و داخل شهر است. چون آن جناب را دیدم، از ایشان یاری خواستم؛ آن حضرت از شهر بیرون آمد، و دست مرا گرفت و از دروازه عبور داد، و کسی مرا ندید. چون داخل (شهر) شدم، دیگر آن جناب را ندیدم و حیران باقی ماندم. و برخی لطایف این واقعه از خاطرم رفته است. [۴۵]

## نگاهبان زائران

آقای فقیهان، مورد استناد عالماں، دانشمند ربّانی، تأیید شده به لطف‌های پنهانی، جناب سید مهدی فزوینی - که خود نگارندهٔ کتاب‌های فراوانی است و در حلّه سیفیه ساکن است - مرا خبر داد و گفت: پدرم - که خدا مقامش را بلند پایه گرداند - مرا خبر داد و گفت:

نیمه شب روز چهاردهم شعبان از حلّه به منظور زیارت امام حسین علیه السلام بیرون آمدم. چون به رود هندیه رسیدم، و به طرف غربی آن رفتم؛ زواری را دیدم که از حلّه و اطراف آن و نجف و نواحی مختلفش برای زیارت آمده بودند؛ و همگی در خانه‌های قبیله‌ی بنی طرف و قبایل و عشایر هندیه رحل اقامت افکنده بودند؛ و برایشان راهی به سوی کربلا نبود. زیرا قبیله‌ی عنزه در سر راه فرود آمده و عبور و مرور را قطع کرده بودند و نمی‌گذاشتند احدی از کربلا خارج و یا بدان جا وارد شود، مگر این که او را غارت می‌کردند و در سختی می‌افکنندند.

گفت:

- من در نزد مرد عربی فرود آمدم. نماز ظهر و عصر را بجا آوردم و به انتظار نشستم تا ببینم کار زائران به کجا می‌انجامد. آسمان ابری بود و باران کم کم می‌بارید. ما در این حال نشسته بودیم، دیدیم تمامی زائران از خانه‌ها بیرون آمدند، و به سوی کربلا برآه افتادند. به شخصی که نزد من بود، گفتم:

- برو و سؤال کن چه خبر شده؟

پس بیرون رفت و برگشت؛ و به من گفت:

- قبیله‌ی بنی طرف با اسلحه‌ی گرم بیرون آمدند، و تعهد کردند که زائران را به کربلا برسانند، اگر چه کار به جنگ با عنزه بینجامد.

چون این سخن را شنیدم، به آنانی که همراه من بودند گفتم:

- این سخن اصلی ندارد. زیرا بنی طرف لیاقت جنگ با عنزه را در خشکی ندارند. من گمان می‌کنم این کار حیله‌ای برای بیرون کردن زوار از خانه‌هایشان است؛ زیرا مانند زائران در نزد ایشان بر آن‌ها سنگین شده؛ چراکه باید مهمانداری کنند.

در این حال بودیم که زوار به طرف خانه‌های خود برگشتند؛ و معلوم شد حقیقت مطلب همان است که من گفتم. آنان دیگر داخل خانه‌ها نشدند، و در سایه‌ی خانه‌ها نشستند؛ آسمان هم ابری بود. در این حال، رقت قلبی شدیدی بر من غلبه کرد و دل شکستگی سختی برایم پیدا شد. زیرا دیدم که زوار را از خانه‌ها بیرون کردند. پس به سوی خدای متعال دست به دعا برداشتم؛ و به پیامبر و خاندان پاکش - که درود خدا بر او و خاندانش باد - توسل جستم؛ و برای زوار به خاطر بلایی که گرفتارش شده بودند، پناهی خواستم.

در این حال بودیم که دیدیم سواری (به سوی ما) می‌آید، در حالی که بر اسب نیکویی چون آهو<sup>(۱)</sup> سوار است؛ فرد با کرامتی چون او را ندیده بودم. در دستش نیزه‌ی بلندی بود، و آستین‌ها (ی خود) را بالا زده و اسب را (به سرعت) می‌راند، تا این که بر در خانه‌ای که من در آنجا ساکن بودم، ایستاد؛ و آن خانه‌ای بود که از پشم باfte شده بود، و اطراف آن را بالا زده بودند. سلام کرد و ما (هم) جواب سلامش را دادیم.

گفت:

۱- بعض اسبی بود که در سال چهارم حیات خویش وارد شده بود.

- مولانا (اسم مرا برد) مرا فردی که به تو سلام می‌فرستد، به سوی تو برانگیخت؛ که ایشان "کنج محمد آغا" و "صفر آغا" هستند. آن دو از صاحب منصب‌های لشکر عثمانی‌اند، و می‌گویند: هر آینه زوار (به سوی کربلا) بیایند که ما عنزه را از راه دور کردیم؛ و با لشکر‌های (خود) در پشت‌هی سلیمانیه منتظر زائرانیم.

بعد گفت:

- تو تا پشت‌هی سلیمانیه با ما می‌آیی؟

گفت:

- آری.

ساعت خود را از (جیب) بغل در آوردم، دیدم تقریباً دو ساعت و نیم از روز مانده است.

گفت: اسب مرا حاضر کردند.

آن مرد عرب بیابانی - که ما در منزلش بودیم - به من چسبید و گفت: - ای مولا! من! جان خود و این زائران را در خطر نینداز. امشب را نزد ما باشید، تا کار روشن شود.

بعد گفت:

- به خاطر درک زیارت مخصوص چاره‌ای جز سوار شدن نیست. چون زوار دیدند که ما سوار شدیم، پیاده و سواره در عقب ما حرکت کردند. پس به راه افتادیم؛ آن سوار مذکور چون شیر بیشه در جلو ما بود، و ما در پشت سرش می‌رفتیم، تا این که به پشت‌هی سلیمانیه رسیدیم. آن سوار از آن جا بالا رفت؛ مانیز از او پیروی کردیم؛ سپس از آن جا پایین رفت. ما تا بالای پشت‌هی رفتیم، اثری از آن سوار ندیدیم. گویا به آسمان رفت، یا در زمین فرو شد و نه فرماندهی لشکری دیدیم و نه لشکری.

به همراه‌های گفت:

- آیا شکنی باقی می‌ماند که او صاحب الامر نباشد؟

گفتند:

- به خدا سوگند نه.

موقعی که او در جلو ما می‌رفت، تأمل زیادی کردم، گویا قبلًا او را دیده‌ام؛ ولی چیزی به خاطرم نیامد، که چه موقع او را ملاقات کرده‌ام. وقتی از ما جدا شد، یادم آمد او همان شخصی است که در حلته به منزل من آمده و مرا از واقعه‌ی سلیمانیه با خبر کرده بود.

و اما قبیله‌ی عنزه، دیگر هیچ اثری از ایشان در منزل‌ها یشان ندیدیم، و با هیچ کدامشان برخورد نکردیم؛ کسی راهم ندیدم که از حال آنان پرسیم، تنها غبار شدیدی را دیدیم که در وسط بیابان (به آسمان) بلند شده است. پس وارد کربلا شدیم. اسبانمان ما را به سرعت پیش می‌بردند، تا این که به دروازه‌ی شهر رسیدیم. لشکریانی را دیدیم که در بالای دژهای شهر مستقرند.

به ما گفتند:

- از کجا آمدید؟ و چگونه (بدینجا) رسیدید؟

آن گاه به سیاهی زائرانی (که از عقب می‌آمدند) نگاه کردند، و گفتند:

- سبحان الله! این صحراء از زائران پر شده است! پس عنزه به کجا رفتند؟!

بدیشان گفتم:

- در شهر بنشینید و روزی خویش را برگیرید که «از برای مکه مالکی است که آن را حفظ می‌کند.»

سپس وارد شهر شدیم. دیدیم "کنج محمد آغا" بر روی تختی نزدیک دروازه‌ی شهر نشسته است. بد و سلام کردم. او در مقابل من برخاست. گفتم /ز این افتخار برای تو کافی است که در آن هنگام به زبان (حضرتش) یاد

شده؟

گفت:

داستان چیست؟

من داستان را برایش نقل کردم.

گفت:

- ای آقای من! من از کجا می‌دانستم که تو به زیارت می‌آیی تا پیکی را نزد تو بفرستم؟ من و لشکرم پانزده روز است که در این شهر محاصره شده‌ایم، و از ترس عنزه قدرت بیرون آمدن نداریم.

آن گاه پرسید:

- عنزه به کجا رفته‌است؟

گفتم:

- نمی‌دانم جز این که غبار شدیدی را در وسط بیابان دیدیم. گویا غبار کوچ کردن آن‌ها بود.

آن گاه ساعت را بیرون آوردم، دیدم یک ساعت و نیم (به پایان) روز مانده، و تمام سیر ما در مدت یک ساعت انجام شده بود، در حالی که بین منزل‌های قبیله‌ی بنی طرف تا کربلا سه ساعت راه است. پس شب را در کربلا بسر بردم.

چون صبح شد از داستان عنزه سؤال کردیم؛ یکی از زارعینی که در باغ‌های کربلا بود، گفت:

- عنزه در منزل‌ها و خیمه‌های خویش بودند، ناگاه سواری - که بر اسب نیکوی فربه‌ی سوار بود - برایشان ظاهر شد و در دستش نیزه‌ی بلندی بود، به صدای رسا برایشان صحیحه زد:

يَا مَعَاشِرَ عَنْزَةَ قَدْ جَاءَ الْمَوْتُ الزُّؤَامُ. غَاسِكُ الدَّوَلَةِ الْعُثَمَانِيَّةِ  
تَجْهِيَّثُ عَلَيْكُمْ بِخَيْلِهَا وَ رَجَلِهَا، وَ هَاهُمْ عَلَى أَثْرَيِ مُقْبِلُونَ فَارِجُلُوا وَ

ما أَظْنُكُمْ تَنْجُونَ مِنْهُمْ.

ای گروه عنزه به تحقیق مرگ سریع در رسید. لشکریان دولت عثمانی همراه سواره‌ها و پیاده‌ها به شما روی کردند، آنان به دنبال من می‌آیند. پس کوچ کنید و گمان ندارم که از ایشان نجات یابید.

پس خدا ترس و خواری را بر ایشان مسلط کرد، تا حدی که مرد به خاطر شتاب در حرکت برخی اثاث منزل خود را باقی می‌گذاشت. ساعتی طول نکشید که تمام آنان کوچ کردند و رو به بیابان نهادند.

بدو گفتم:

-ویژگی‌های آن سوار را برایم وصف کن.

او نقل کرد. (پس از گفتن وی) دیدم همان سواری است که همراه ما آمد. سپاس از آن خداوندگار گیتی است و درود بر محمد و خاندان پاکیزه‌اش باد.

این را فرد کم مقدار، میرزا صالح حسینی به رشته‌ی تحریر در آورده است. [۴۶]

## آثار زیارت و گریه بر سید الشهداء

سید محمد مهدی بحر العلوم حَفَظَ اللَّهُ عَنْهُ (۱۱۵۵-۱۲۱۲ق) [۴۷] به قصد تشریف به سامرا تنها به راه افتاد. در بین راه به این مسأله فکر می‌کرد که گریه‌ی بر امام حسین لَعْنَ اللَّهِ عَلَيْهِ الْكَفَرُ وَالْمُشْكَرُ گناهان را می‌آمرزد. همان وقت متوجه شد شخص عربی سوار بر اسب به او رسید و سلام کرد. بعد پرسید:

جناب سید در چه چیز به فکر فرو رفته‌ای؟ و در چه می‌اندیشی؟ اگر مسئله‌ی علمی است بفرمایید شاید من هم اهل باشم؟

سید بحر العلوم عرض کرد:

- در این فکر می‌کنم که چطور خدای تعالی این همه ثواب به زائران و گریه‌کنندگان حضرت سید الشهداء عَلَيْهِ السَّلَامُ می‌دهد؟ مثلا در هر قدمی که در راه زیارت بر می‌دارند ثواب یک حج و یک عمره در نامه‌ی عملشان می‌نویسند و برای یک قطره‌ی اشک تمام گناهان صغیره و کبیره‌شان آمرزیده می‌شود؟

آن سوار عرب فرمود:

- سلطانی به همراه درباری‌های خود به شکارگاه از لشکریان دور شد و به سختی فوق العاده‌ای افتاد و بسیار گرسنه شد. خیمه‌ای را دید، وارد آن خیمه شد. در آن سیاه چادر، پیرزنی را با پرسش دید. آن‌ها در گوشه‌ی خیمه بز شیر دهی داشتند و از راه مصرف شیر آن بز زندگی خود را می‌گذراندند. وقتی سلطان وارد شد او را نشناختند، ولی به

خاطر پذیرایی از مهمان، آن بز را سر بریدند و کباب کردند. چون چیز دیگری برای پذیرایی نداشتند. سلطان شب را همان جا خوابید. روز بعد از ایشان جدا شد و هر طوری بود خودش را به درباری‌های رساند و جریان را برای اطرافیان نقل کرد. در انتها از ایشان سؤال کرد: اگر من بخواهم میهمان نوازی پیر زن و فرزندش را پاداش داده باشم باید چه عملی را انجام دهم؟ یکی از حضار گفت: به او صد گوسفند بدهید.

دیگری - که از وزرا بود - گفت: صد گوسفند و صد اشرفی بدهید.

دیگری گفت: فلان مزرعه را به ایشان بدهید.

سلطان گفت: هر چه بدهم کم است. زیرا اگر سلطنت و تاج و تخت را هم بدهم آن وقت مقابله به مثل کرده‌ام. چون آن‌ها هر چه داشتند به من دادند. من هم باید هر چه دارم به ایشان بدهم تا سر به سر شود.

بعد سوار عرب به سید فرمود:

- حالا جناب بحر العلوم حضرت سید الشهداء علیه السلام هر چه از مال و منال و اهل و عیال و پسر و برادر و دختر و خواهر و سر و پیکر داشت همه را در راه خدا داد. پس اگر خدا به زائران و گریه‌کنندگان آن حضرت این همه اجر و ثواب بدهد نباید تعجب کرد؛ چون خدا که خدایی‌اش را نمی‌تواند به سید الشهداء علیه السلام بدهد، پس هر کاری که می‌تواند آن را انجام می‌دهد؛ یعنی با صرف نظر از مقامات عالی خود امام حسین علیه السلام، به زوار و گریه‌کنندگان آن حضرت هم درجاتی عنایت می‌کند. در عین حال این‌ها را جزای کامل برای فدایکاری آن حضرت نمی‌داند.

وقتی شخص عرب این مطالب را فرمود از نظر سید بحر العلوم غایب

## ارزش زائران کربلا

آیة الله حاج شیخ علی اکبر نهادنی (۱۲۸۰ - ۱۳۶۹ ق.)

گوید: آقای حاج میرزا محمد علی گلستانی اصفهانی فرمود: عمومی من آقا سید محمد علی علیه السلام برایم نقل کرد:

در زمان ما در اصفهان شخصی به نام "جعفر" بود که شغل نعل بندی داشت. او بعضی حرف‌های را می‌زد که موجب طعن و رد مردم شده بود؛ مثل آن که می‌گفت: با طن الارض به کربلا رفته‌ام. یا می‌گفت: مردم را به صورت‌های مختلف دیده‌ام و خدمت حضرت صاحب الامر علیه السلام رسیده‌ام. ولی بعدها به خاطر حرف‌های مردم آن صحبت‌ها را ترک کرد.

روزی به زیارت مقبره‌ی متبرکه‌ی "تخت فولاد"<sup>(۱)</sup> می‌رفتم. در بین راه دیدم جعفر نعل بند هم به آن طرف می‌رود. نزدیک او رفتم و گفتم: میل داری در راه با هم باشیم؟

گفت: اشکالی ندارد، با هم گفت و گو می‌کنیم و خستگی راه را هم نمی‌فهمیم.

قدرتی با هم گفت و گو کردیم تا بالاخره از او پرسیدم: این صحبت‌هایی که مردم از تو نقل می‌کنند، چیست؟ آیا صحت دارد؟

گفت: آقا از این مطلب بگذرید.

اصرار کردم و گفتم: من که بی غرض؛ مانعی ندارد بگویی.

---

۱- از قبرستان‌های مهم در اصفهانی است که قبر بسیاری از اولیای خدا در آن جاست و مزاری به نام "اسعیای نبی" در آن جا وجود دارد. این قبرستان پس از "وادی السلام" در نجف اشرف از اعتبار بسیار زیادی برخوردار است.

گفت: من ۲۵ سفر از پول کسب خودم به کربلا مشرف شدم. در همهی سفرها برای (درک روز) زیارتی عرفه می‌رفتم.<sup>(۱)</sup> در سفر بیست و پنجم بین راه شخصی یزدی با من رفیق شد. چند منزل که رفتیم، مریض شد و کم کم مرض او شدّت یافت، تا به منزلی رسیدیم که ترسناک بود. به خاطر ترسناک بودن آن ناحیه، قافله را دو روز در کاروانسرا نگهداشتند، تا قافله‌های دیگر برسد و جمعیت زیادتر شود. حال این زائر یزدی هم خیلی سخت شد و مشرف به مرگ گشت.

روز سوم - که قافله خواست حرکت کند - من در کار وی متحیر ماندم که چطور او را بدین حال تنها بگذارم و نزد خدای متعال مسئول شوم؟ یا نزد او بمانم و از زیارت عرفه - که ۲۴ سال برای درک آن جذیت داشته‌ام - محروم شوم؟!

بالاخره بعد از فکر زیاد تصمیم گرفتم بروم؛ لذا هنگام حرکت قافله پیش وی رفتم و گفتم: من می‌روم و دعا می‌کنم خداوند تو را شفا ارزانی کند.

تا این سخن را شنید اشکش سرازیر شد و گفت: من یک ساعت دیگر می‌میرم؛ صبر کن وقتی از دنیا رفتم خورجین و اسباب و الاغ من مال تو، فقط مرا با این الاغ به "کرمانشاه" ببر و از آن جا هر طوری که راحت باشد، به کربلا برسان.

وقتی این حرف را گفت و من گریهی او را دیدم، دلم به حالت سوخت و همانجا ماندم و قافله رفت. مدت زمانی که گذشت آن زائر یزدی از دنیا رفت. من او را بر الاغ بستم و حرکت کردم. وقتی از کاروانسرا بیرون آمدم،

۱- از روزهای زیارتی قبر مطهر سید الشهدا - که خیلی تأکید شده - زیارت روز عرفه (نهم ذی الحجه) است. در روایت بیان شده است: خدای متعال در این روز اول به زوار قبر سید الشهدا نظر می‌کند، سپس به حاجیان در صحرای عرفات.

دیدم از قافله هیچ اثری نیست، جزگرد و غباری که از دور دیده می‌شد.  
یک فرسنگ راه رفتم؛ اما جنازه را هر طور بر الاغ می‌بستم، چون  
مقداری راه می‌رفتم، می‌افتداد و هیچ قرار نمی‌گرفت. بالاخره دیدم نمی‌توانم  
آن را ببرم. حالم خیلی پریشان شد و به خاطر تنها بی، ترس بر من مستولی  
گشت. همانجا ایستادم و به جانب حضرت سید الشهداء علیه السلام توجه کردم و با  
چشم گریان گفتم:

آقا! من با زائر شما چه کنم؟! اگر او را در این بیابان رها کنم، نزد خدا و  
شما مسئولم؛ اگر هم بخواهم او را بیاورم، توانایی ندارم.  
ناگهان دیدم چهار تن سوار پیداشدند و آن سواری که بزرگ آنها بود،  
فرمود:

«جعفر! با زائر ما چه می‌کنی؟»  
عرض کردم: آقا چه کنم؟ در کار او در مانده‌ام!  
آن سه تن دیگر پیاده شدند. یک تن از آن‌های نیزه‌ای در دست داشت،  
آن نیزه را در گودال آبی - که خشک شده بود - فرو برد؛ (از آن‌جا) آب  
جوشید و گودال پر از آب شد. آن میت را غسل دادند. بزرگ آن‌ها جلو  
ایستاد و با هم نماز میت را خواندیم و بعد هم او را محکم بر الاغ بستند و  
ناپدید شدند.

من به راه افتادم. ناگاه دیدم از قافله‌ای که پیش از ما حرکت کرده بود،  
گذشتم و جلو افتادم. کمی گذشت دیدم به قافله‌ای که پیش از آن قافله  
حرکت کرده بود، رسیدم. بعد هم طولی نکشید که دیدم به "پل سفید"  
نزدیک کربلا رسیده‌ام. در تعجب و حیرت بودم که این چه جریان و  
حکایتی است! میت را بردم و در "وادی ایمن" دفن کردم.

قافله‌ی ما تقریباً بعد از ۲۰ روز به کربلا رسید. هر کدام از اهل قافله  
می‌رسید: توکن و چگونه آمدی! من قضیه را برای برخی به اجمال و برای

برخی با شرح می‌گفتم و آن‌ها هم تعجب می‌کردند.

تا آن که روز عرفه شد و به حرم مطهر مشرف شدم؛ ولی با کمال تعجب دیدم مردم را به صورت حیوانات می‌بینم؛ از قبیل: گرگ، خوک، میمون و غیره و جمعی را هم به صورت انسان می‌دیدم!

از شدت وحشت برگشتم و مجدداً قبل از ظهر مشرف شدم؛ باز مردم را به همان حالت دیدم. برگشتم و بعد از ظهر (به حرم) رفتم و باز مردم را همان طور مشاهده کردم!

روز بعد که (به حرم) رفتم دیدم همه به صورت انسان‌اند. خلاصه بعد از این سفر، چند سفر دیگر (به کربلا) مشرف شدم؛ باز هم روز عرفه مردم را به صورت حیوانات مختلف می‌دیدم و در غیر آن روز به صورت انسان می‌دیدم. به همین جهت تصمیم گرفتم دیگر برای زیارتی عرفه مشرف نشوم.

وقتی این وقایع را برای مردم نقل می‌کردم (آنان) بدگویی می‌کردند و می‌گفتند: برای یک سفر زیارت چه ادعاهایی می‌کند؟!

لذا نقل این قضایا را به کلی ترک کردم؛ تا آن که شبی با خانواده‌ام در اصفهان مشغول غذا خوردن بودیم. صدای در بلند شد. وقتی در را باز کردم دیدم شخصی می‌فرماید: حضرت صاحب الامر ﷺ تو را خواسته‌اند.

به همراه ایشان رفتم، تا به "مسجد جمعه" رسیدم. دیدم آن حضرت ﷺ در محلی که منبر بسیار بلندی در آن بود، بالای منبر تشریف دارند و آن جا مملو از جمعیت است. حاضران همه عمامه داشتند و لباس‌هایشان مثل لباس شوستری‌ها بود. به فکر افتادم که در بین این جمعیت چطور می‌توانم خدمت ایشان برسم؛ اما حضرت ﷺ به من توجه فرمود و صدازد:

«جعفر! بیا.»

من رفتم و تا مقابل منبر رسیدم. فرمود:

«چرا برای مردم آن چه را که در راه کربلا دیده‌ای نقل نمی‌کنی؟»

عرض کردم:

آقا! نقل می‌کردم؛ از بس مردم بدگویی کردند، دیگر بیان نکردم.

حضرت فرمود:

«تو کاری به حرف مردم نداشته باش؛ آن چه را که دیده‌ای نقل کن تا مردم بفهمند ما چه نظر لطف و مرحمتی به زائر جذمان سید الشهداء<sup>علیه السلام</sup> داریم.» [۴۹]

## پی نوشت‌ها

۱- سید محمد تقی موسوی اصفهانی، مکیال السکارم فی فوائد الدعاء للقائم، ج ۲، ص ۴۶: یکی از دوستان صالحیم برایم نقل کرد که: مولایمان حضرت حجت علیه السلام را در خواب دیدار کرده بود، و حضرتش سخنی فرموده بودند که مضمونش این است: «إنِّي لَأُدْعُو لِمُؤْمِنٍ يَذْكُرُ مُصِيبَةً جَدِّيَ الشَّهِيدِ ...».

۲- سید علی بن طاووس، الهرف علی قتلی الطفوف، صص ۹۷-۹۸: «أَلَا وَإِنَّ الدَّاعِيَ أَبْنَ الدَّاعِيِّ قَدْ رَكَزَ بَيْنَ أَثْنَيْنِ بَيْنَ السَّلَةِ وَالذَّلَّةِ وَهَيَّاهَتْ لَهُ ذَلِكَ مِنِّي وَهَيَّاهَتْ مِنَ الذَّلَّةِ أَبْنَى اللَّهُ ذَلِكَ لَنَا وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ وَحُجُورُ طَابِثٍ وَطَهْرَثٍ وَأَنْوَفُ حَمِيمَةٍ وَنُفُوسُ أَبِيَّةٍ أَنْ تُؤْثِرَ طَاعَةَ اللَّئَامِ عَلَى مَصَارِعِ الْكِرَامِ».

محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۵، ص ۹: «أَلَا إِنَّ الدَّاعِيَ أَبْنَ الدَّاعِيِّ قَدْ رَكَزَ بَيْنَ أَثْنَيْنِ بَيْنَ الْقِلَّةِ [السَّلَةِ] وَالذَّلَّةِ وَهَيَّاهَتْ مَا آخَذَ الدَّيْنَةَ أَبْنَى اللَّهُ ذَلِكَ وَرَسُولُهُ وَجَدُودُ طَابِثٍ وَحُجُورُ طَهْرَثٍ وَأَنْوَفُ حَمِيمَةٍ وَنُفُوسُ أَبِيَّةٍ لَا تُؤْثِرَ مَصَارِعَ اللَّئَامِ عَلَى مَصَارِعِ الْكِرَامِ».

ابو منصور طبری، الاحتجاج، ج ۲، ص ۳۰۰: «عَنْ مُضْعِبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ لَمَّا اسْتَكَفَ النَّاسُ بِالْحُسْنَيْنِ علیه السلام رَكِبَ فَرَسَهُ وَاسْتَنَصَتِ النَّاسُ فَحَمَدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ: ... أَلَا وَإِنَّ الدَّاعِيَ أَبْنَ الدَّاعِيِّ قَدْ تَرَكَنِي بَيْنَ السَّلَةِ وَالذَّلَّةِ وَهَيَّاهَتْ لَهُ ذَلِكَ مِنِّي هَيَّاهَتْ مِنَ الذَّلَّةِ أَبْنَى اللَّهُ ذَلِكَ لَنَا وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ وَحُجُورُ طَهْرَثٍ وَجَدُودُ طَابِثٍ أَنْ يُؤْثِرَ طَاعَةَ اللَّئَامِ عَلَى مَصَارِعِ الْكِرَامِ ... همین عبارت محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۵، ص ۸۳، ح ۱۰.

ابن شعبه حرّانی، تحف العقول، صص ۲۴۱ - ۲۴۳: «أَلَا وَإِنَّ الدَّاعِيَ أَبْنَ الدَّاعِيِّ قَدْ رَكَزَ مِنَابِينَ أَثْنَيْنِ بَيْنَ الْمِلَةِ وَالذَّلَّةِ وَهَيَّاهَتْ مِنَ الدَّيْنَةِ يَأْبَى اللَّهُ ذَلِكَ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ وَحُجُورُ طَابِثٍ وَأَنْوَفُ حَمِيمَةٍ وَنُفُوسُ أَبِيَّةٍ وَأَنْ تُؤْثِرَ طَاعَةَ اللَّئَامِ عَلَى مَصَارِعِ الْكِرَامِ».

۳- محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۵، ص ۱۲: «ثُمَّ صَاحَ عليه السلام أَمَّا مِنْ مُغَيِّبٍ يَغْيِثُ لِوَجْهِ اللَّهِ! أَمَّا مِنْ ذَابٍ يَذْبَبُ عَنْ حَرَمِ رَسُولِ اللَّهِ!

همو، بحار الانوار، ج ۴۵، ص ۴۶: «... نادی هل مِنْ ذَابٍ يَذْبَبُ عَنْ حَرَمِ رَسُولِ اللَّهِ! هل مِنْ مَوْحِدٍ يَخَافُ اللَّهَ فِينَا! هل مِنْ مُغَيِّبٍ يَرْجُو اللَّهَ فِي إِغْاثَتِنَا! وَإِذْ تَفَعَّثُ أَصْوَاتُ النِّسَاءِ بِالْغَوَّيلِ».

سید علی بن طاووس، اللہوف علی قتلی الطفوف، ص : ۱۱۶: ... نادی هل من ذاچ یذب  
عن حرم رسول الله ﷺ! هل من موحد یخاف الله فینا! هل من معیت یرجو الله باغاثتنا! هل  
من معین یرجو ما عند الله فی إعانتنا! فماز تفعت أصوات النساء بالوعيل ...

۴ - علی بن عیسای اربلی، کشف الغمة، ج ۲، صص ۵۰ - ۵۱: ... وَيُحَكِّمْ يَا شِيعَةَ الشَّيْطَانِ! إِنْ لَمْ  
يَكُنْ لَكُمْ دِينٌ وَلَا تَخَافُونَ الْمَعَادَ فَكُونُوا أَخْرَارًا وَازْجَعُوا إِلَى أَنْسَابِكُمْ إِنْ كُنْتُمْ أَغْرَابًا كَمَا  
تَرَعَمُونَ أَنَا الَّذِي أَقَاتِلُكُمْ فَكَفُوا سُفْهَائِكُمْ وَجُهَالَكُمْ عَنِ التَّعَرُضِ لِحَرَمِي فِيمَا لَمْ  
يَقَاتِلْنَكُمْ.

سید علی بن طاووس، اللہوف علی قتلی الطفوف، ص ۱۱۹: فَصَاحَ وَيَلَكُمْ يَا شِيعَةَ آلِ أبي  
سَفِيَّانَ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ دِينٌ وَكُنْتُمْ لَا تَخَافُونَ الْمَعَادَ فَكُونُوا أَخْرَارًا فِي دُنْيَاكُمْ هَذِهِ وَازْجَعُوا  
إِلَى أَخْسَابِكُمْ إِنْ كُنْتُمْ عَرَبًا كَمَا تَرَعَمُونَ. قَالَ: فَنَادَاهُ شِمْرٌ لَعْنَهُ اللهُ: مَا تَقُولُ يَا ابْنَ فَاطِمَةَ؟  
فَقَالَ: إِنِّي أَقُولُ أَقَاتِلُكُمْ وَتُقَاتِلُونِي وَالنِّسَاءُ لَيْسَ عَلَيْهِنَّ جُنَاحٌ فَامْتَعُوا عَنْتَكُمْ وَجُهَالَكُمْ وَ  
طَفَاتَكُمْ مِنَ التَّعَرُضِ لِحَرَمِي مَا دُمْتُ حَيًّا.

همین مطلب با اختلاف اندکی محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۵، ص ۵۱: وَيُحَكِّمْ يَا  
شِيعَةَ آلِ أبي سَفِيَّانَ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ دِينٌ وَكُنْتُمْ لَا تَخَافُونَ الْمَعَادَ فَكُونُوا أَخْرَارًا فِي دُنْيَاكُمْ وَ  
ازْجَعُوا إِلَى أَخْسَابِكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَغْرَابًا. فَنَادَاهُ شِمْرٌ فَقَالَ: مَا تَقُولُ يَا ابْنَ فَاطِمَةَ؟ قَالَ: أَقُولُ: أَنَا  
الَّذِي أَقَاتِلُكُمْ وَتُقَاتِلُونِي وَالنِّسَاءُ لَيْسَ عَلَيْهِنَّ جُنَاحٌ فَامْتَعُوا عَنْتَكُمْ وَجُهَالَكُمْ مَا  
دُمْتُ حَيًّا.

۵ - سوری (۴۲): ۲۳.

۶ - محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۵، ص ۶۰: وَقَالَ صَاحِبُ الْقَنَاقِبِ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ:  
قُتِلَ الْحُسَيْنُ مَذَلَّةٌ ... أَقْبَلَ فَرَسُ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ وَقَدْ عَدَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ أَنْ لَا يُؤْخَذَ فَوَضَعَ  
نَاصِيَّتَهُ فِي دَمِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ ثُمَّ أَقْبَلَ يَرْكَضُ نَحْوَ خَيْمَةِ النِّسَاءِ وَهُوَ يَضْهَلُ وَيَضْرِبُ بِرَأْسِهِ  
الْأَرْضَ عِنْدَ الْخَيْمَةِ حَتَّى مَاتَ. فَلَمَّا نَظَرَ أَخْوَاتُ الْحُسَيْنِ وَبَنَاتُهُ وَأَهْلَهُ إِلَى الْفَرْسِ لَيْسَ  
عَلَيْهِ أَحَدٌ رَفَعَنَ أَصْوَاتِهِنَّ بِالْبُكَاءِ وَالْعَوْيِلِ وَوَضَعَتْ أُمُّ كُلُّهُمْ يَدَهَا عَلَى أُمُّ رَأْسِهَا وَنَادَتْ: وَا  
مُحَمَّدَاهُ! وَاجْدَاهُ! وَانْبِيَاهُ! وَابَا الْقَاسِمَاهُ! وَاعْلَيَاهُ! وَاجْعَفَرَاهُ! وَاحْمَرَتَاهُ! وَاحْسَنَاهُ هَذَا  
حُسَيْنُ بِالْعَرَاءِ، صَرِيعٌ بِكَرْبَلَاءِ، مَجْزُوزُ الرَّأْسِ مِنَ الْقَفَا، مَشْلُوبُ الْعِمَامَةِ وَالرِّدَاءِ، ثُمَّ غُشِّيَ  
عَلَيْهَا.

۷ - محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۵، صص ۵۸ - ۵۹: وَرَوَى حَمِيدُ بْنُ مُثَلِّمٍ : ... قَالَ ثُمَّ  
أَخْرَجُوا النِّسَاءَ مِنَ الْخَيْمَةِ وَأَشْعَلُوا فِيهَا النَّازَ فَخَرَجَنَ حَوَاسِرَ مُشَلِّبَاتٍ حَافِيَاتٍ بِاِبْكَيَاتٍ  
يَمْشِيَنَ سَبَّا يَا فِي أَسْرِ الدَّلَّةِ وَقُلْنَ بِحَقِّ اللهِ إِلَّا مَا مَرَزْتَنَ بِنَا عَلَى مَضَرِعِ الْحُسَيْنِ. فَلَمَّا نَظَرَتْ

- يَمْشِينَ سَبَا يَا فِي أَسْرِ الدُّلَّةِ وَ قُلْنَ يَحْقُّ اللَّهُ إِلَّا مَا مَرَّ شَمْ بِأَعْلَى مَصْرَعَ الْحُسَيْنِ. فَلَمَّا نَظَرَتِ  
النَّسْوَةُ إِلَى الْقَتْلَى صَحَنَ وَ ضَرَبَنَ وَ جَوَهَهُنَّ. قَالَ: فَوَاللَّهِ لَا أَنْسِي رَيْبَ بُنْتَ عَلِيٍّ عَلَيْهِ وَ هِيَ  
تَنْدَبُ الْحُسَيْنَ وَ تُنَادِي بِصَوْتٍ حَزِينٍ وَ قَلْبٌ كَيْبٌ: وَ أَمْحَمَّدًا صَلَّى عَلَيْكَ مَلِيكُ السَّمَاءِ....
- ۸ - سید علی بن طاووس، اللہوف علی قتلی الطفوف، صص ۱۳۳ و ۱۳۴.
- ۹ - محمد باقر مجلسی، بحار الأنوار، ج ۴۵، ص ۶۰.
- ۱۰ - ابن طیفور احمد بن ابی طاهر (۲۰۴ - ۲۸۰ ق)، بلاغات النساء، ص ۲۵ و ابن نما حلی (از ۵۶۷ - ۶۴۵)، مثیر الاحزان، صص ۱۰۱ - ۱۰۲ و ابو منصور احمد بن علی طبری (از علماء قرن ششم)، الاحتجاج، ج ۲، ص ۳۰۷ و سید علی بن طاووس، اللہوف علی قتلی الطفوف، ترجمه، صص ۱۸۱ - ۱۸۶ و محمد باقر مجلسی، بحار الأنوار، ج ۴۵، صص ۱۳۳ - ۱۳۵.
- ۱۱ - سید علی بن طاووس، الإقبال بالأعمال الحسنة فيما يُعمل مَرَّةً في السنة، ج ۳، صص ۷۳ - ۸۰ و محمد باقر مجلسی، بحار الأنوار، ج ۱۰۱، صص ۲۶۹ - ۲۷۴.
- ۱۲ - سید علی بن موسی بن جعفر بن محمد بن محمد بن طاووس از بزرگان امامیه در قرن هفتم هجری است. وی در میان دانشمندان امامیه به ابن طاووس معروف است. در جلالت قدر و صفاتی سیرت و کثرت بصیرت، چون او را کم می‌توان نشان کرد. وی پیش از ظهر روز پنجمین نیمه ماه محرم سال ۵۸۹ در شهر حلّه به جهان چشم گشود. پدرش شریف سعد الدین ابوابراهیم سید موسی بن جعفر و مادرش دختر جناب ابوالحسین ورّام بن ابی فراس بود. سید علی از طرف مادر از کُردهای ایل "جاوانی" شهر حلّه بود و از طرف پدر نسبش به داود بن حسن مثنی از اولاد حضرت امام حسن مجتبی علیه السلام می‌رسید.
- ابن طاووس در ابتدای عمر از جذش جناب ورّام و پدرش سید موسی بهره‌های دانشی و بینشی فراوان برداشت. سپس در حدود سال ۶۲۵ به شهر بغداد رسید که در آن زمان مرکز دولت عباسی در آن روزگار بود. مدت ۱۵ سال در آن شهر توقف کرد. سپس به نجف اشرف رفت و سه سال در این شهر ماند. از آن جا به کربلا هجرت کرد و سه سال نیز در این شهر سکونت گزید. آن گاه به کاظمین رفت و در آن شهر هم سه سال ماند. تصمیم داشت سه سال نیز در سامرًا زندگی کند؛ ولی شرایط حاکم بر آن شهر در آن روزگار مانع از این کار شد. وی در دوره‌ی هجوم تاتار (در سال ۶۵۲) به بغداد باز گشت و تا تصرف این شهر توسط سپاه مغول در آن جا ماند. او از علمای شیعی و سخت پای بند این مذهب بود و در هیچ شرایطی از مبانی شیعی

عدول نمی‌کرد؛ ولی به خاطر حُسن سلوک اجتماعی، سخت مورد توجه المستنصر بالله، منصور بن محمد بن احمد (جلد ۶۴۰ - ۶۲۳) خلیفه‌ی عباسی بود و خلیفه منصب وزارت را بدو پیشنهاد کرد. سید ابن طاووس در نهایت بیداری و هوشیاری در جواب خلیفه گفت: «اگر مراد خلیفه از تعیین من به این منصب این است که بر خلاف مشیت خدا و رسولش رفتار کنم؛ بدین مطلب می‌توان دست یافت و فراوان اندکسانی که به این منصب قیام کنند؛ اما اگر بر اساس مقیاس‌های شرعی عمل کنم، دشمنانم زیاد می‌شوند چون باید در کار حاکمان مقرّب نزد خلیفه با دلیل و برهان تشکیک کنم. و اگر در خلال کارگزاری برای مردم، کار به پیروی از اهل بیت علیهم السلام بینجامد، این سیره‌ای نیکو و انتصابی سلیم خواهد بود؛ نه به صورتی که اکنون حال امت بر طبق آن است.»

وی در عین اجتناب زیبا از وزارت، بر خلیفه‌ی عباسی اتمام حجت هم کرد. ابن طاووس از امکانات اجتماعی خویش در جهت حال شیعیان - که برخی از آنان امکانات زیادی در اختیار نداشتند - بهره می‌برد. داستان اسماعیل بن عیسای هرقلی شهره‌ی دوران شده است.<sup>(۱)</sup>

سید ابن طاووس گرچه بر فقهی توانا بود و مبانی شرعی تسلط داشت، ولی در پی مراجعه‌ی بزرگان به وی جهت پذیرش ریاست شرعی و مناسب دینی، از پذیرش ریاست دینی اجتناب کرد. او دلیل این اجتناب را در لابه‌لای وصیت‌های خود به فرزندش سید محمد چنین می‌نگارد:

«یکی از استادانم از من خواست که به تدریس و تعلیم مردم پردازم و در مراجعات آنان فتوی دهم و راه علمای پیشین را پیمایم. آن گاه دیدم خدای جل جلاله - در قرآن شریف به جدت محمد (علیه السلام) آن صاحب مقام والا می‌فرماید: ﴿وَلَوْ تَقُولَ عَلَيْنَا بَعْضَ الْأَقَاوِيلِ لَاَخْذَنَا مِنْهُ الْيَمِينَ ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ فَمَا لَكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ بِخَاجِزِينَ﴾<sup>(۲)</sup> آیا می‌بینی که این سخن از جانب خداوندگار گیتی برای تهدید کسی است که نزد او گرامی‌ترین موجود اولین و آخرین است؟ در صورتی که سخنی را به حق تعالی نسبت دهدا پس آن گاه که به این نکته توجه کردم؛ از مبادرت به فتوی احساس کراحت نمودم و پرهیز

۱ - علی بن عیسای اربیلی، کشف الغمة، به نقل از محدث نوری، النجم الثاقب، صص ۲۲۸ - ۲۳۱.  
۲ - حافظ (۶۹) : ۴۷ تا ۴۴؛ اگر (او) پاره‌ای گفته‌ها بر ما بسته بود، دست راستش را سخت می‌گرفتیم، سپس رگ قلبش را پاره می‌کردیم و هیچ یک از شما مانع از (عذاب) او نمی‌شد.

کردم که مبادا در کار فتوی قولی بر خلاف گویم و در پی ریاست افتم که منظور از آن تقریب به حق تعالی نباشد.» [برگرفته از: فانوس، صص ۱۶۷ - ۱۶۸]

ابن طاووس از نزدیک شدن به دستگاه عباسیان به شدت ایراز بیزاری و نفرت می‌کرد و همکاری با آنان را مایه بی‌آبرویی در سرای آخرت می‌دانست. وی در سفارش‌های خود به فرزندش محمد چنین می‌نگارد: «ای محمد فرزندم! ... بدان که اگر من در سراسر زندگانی به بیماری دیوانگی یا به مرض پیسی و خوره دچار می‌شدم بر من از گرفتاری به منصب‌های دولتی آسان‌تر بود که چهره‌ی اسلام از آن تیره گردد و چیزی از آن چه را که پیمبران و جدت محمد صلوات الله علیه و آله و سلم بنیان نهادند، ویران کنم و مایه‌ی ننگ او گردم و چنان کنم که دشمنان دین او به سرزنش، سخنان ناروا گویند و در این سوء شهرت با دشمنان یاری و همکاری کنم. زیرا در این حال دشمنان می‌گویند و می‌پندازند اگر دین جد ما محمد صلوات الله علیه و آله و سلم این چگونگی‌ها را که متصدیان مقامات دولتی دارای آن‌اند، نداشت و مشتمل بر هول و هوس بازی و هوستاکی و تظاهر به ارتکاب کارهای حرام نبود، فلانی که فرزند اوست و تظاهر به پای‌بندی به ناموس دین می‌کند، با والیان و دولتیان وارد کار نمی‌شد و در راهی که مایه‌ی اهانت به مراسم جد او و نیاکان گذشته‌ی اوست با آن‌ها همگامی نمی‌کرد و به اموری که خلاف شیوه‌ی دین او باشد، شادمان نمی‌شد و این بد نهادی را به آن دین نسبت نمی‌داد. پس بنگر که هنگام سکرات مرگ، مصیبت و ندامت من چگونه خواهد بود و در روز شمار در چه جایگاه قرار خواهم داشت و محاسبه‌ی من از چه قرار خواهد بود و نادانی و خواری من تا کجاست. با کدام چشم و با چه رو جدت محمد صلوات الله علیه و آله و سلم و پیشگامان آزادگی را بنگرم و با چه روی به آنان دیده افکنم ...». <sup>(۱)</sup>

نیز در این زمینه می‌نگارد: «نخستین دامی که شیطان تعییه کرد تا میان من و خدای جل جلاله ... جدا بی افکند، این بود که خلیفه "مستنصر" ... مرا به عادت خلفا برای فتوی دادن دعوت کرد. هنگامی که نزدیک به در ورودی خانه کسی رسیدم که از من استدعای دیدار داشت، به درگاه خدا ... تضرع کردم و از او خواستم که دین مرا و آن چه را که به من موهبت فرموده است، به ودیعت نگاه دارد و هر چه مرا به رضای حضرتش نزدیک گرداند، حفظ فرماید تا به سلامت از نزد ملک باز گردم. آنگاه به محضر او رسیدم و او با همه‌ی نیرو که داشت کوشید تا کار فتوی دادن را بپذیرم. خدای جل جلاله به من آن

نیرو داد که با آنان مخالفت کنم و هوس خود را خوار دارم و بر سر نفس سرکش پای گذارم و در نگاهداشت آن چه در طلب رضای خدای جل جلاله مالک آن بودم و اعراض از آنان، مدد فرمود. در پی آن واقعه سعایت‌های هولناک روی داد. اما خدای جل جلاله به فضل خویش مرا کفايت کرد و بر عنایات خود برم افزود ... ای فرزند اگر آن روز در این فتوای دنیوی و هوسبازی اهل دنیا و قاعده‌های بیهوده آن‌ها وارد شده بودم، تا ابد الابدین تباہ بودم و مرا در اموری داخل می‌کردند که میان من و رب العالمین جدایی می‌افکند. الحذر الحذر که در شوخی و بازی و نواوری آنان شرکت جستن، مخالفت با جدت سید المرسلین ﷺ و با پدرت سید الوصیین است. سپس خلیفه بازگشت و به وسیله "قمی" وزیر خود و دیگر بزرگان دولت، از من دعوت کرد که نقابت همه طالبین را پذیرم. سال‌ها گذشت و هم چنان پیگیری می‌کردند تا این سمت را قبول کنم و من بهانه‌های بسیار می‌آوردم. "قمی" وزیر گفت: وارد این کار شو و در آن به رضای خدا عمل کن. گفتم: پس چرا تو در وزارت خود به رضای خدای تعالی عمل نمی‌کنی؟ نیاز دولت در این کار به تو بیشتر است تا به من. اگر چنین کاری امکان داشت، همانا تو به آن رفتار می‌کردی. سپس به تهدید من پرداخت و پیوسته خدای جل جلاله مرا در مقابل آنان نیرو می‌داد و تقویت می‌کرد و تأیید و مساعدت می‌فرمود تا این که "مستنصر" به وسیله یکی از دوستان به این تکلیف دعوتم کرد و به هر چاره‌ای دست زد. روزی به من گفت: آیا تو می‌گویی "رضی" و "مرتضی" ستمکار بودند یا آنان را معذور می‌دانی؟ پس تو نیز مانند آنان وارد کار شو. بدرو گفتم: روزگار آنان روزگار آل بویه بود و زمان پادشاهان شیعه مذهب و آنان مشغول به خلفا بودن و خلفا مشغول به آنان. و سید رضی و سید مرتضی آن چه طبق رضای خدای جل جلاله می‌خواستند، آماده بود. بدان که این پاسخ من به اقتضای تقیه بود و گمان نیکو به همت موسوی آن دو؛ و گرنه من بهانه‌ی منطقی بر دخالت آنان در امور دنیا بی نداشتیم ... .» [رك. فاتح، صص ۱۷۰ - ۱۷۲]

نیز می‌نگارد: «روزی وزیری نامه‌ای به من نوشت و خواستار آن شد که به دیار او بروم. در پاسخ بدرو نوشتیم: من چگونه توانایی آن دارم که در مورد نیازهای خود و نیاز فقیران و دیگر نیازمندان با تو مکاتبه کنم در حالی که خدای تعالی و فرستاده‌ی او ﷺ و پیشوایان ﷺ مرا مکلف فرموده‌اند که از باقی ماندن تو بر کرسی فرمانروایی حثی تا رسیدن نامه‌ی من به تو اکراه داشته باشم. نیز تکلیف من این است که آرزومند باشم تا زان پیش که نامه‌ی من به تو رسد، از مقام خود معزول شده باشی.» [رك. فاتح، ص ۱۶۳]

نیز می‌نگارد: «چنین روی داد که پدر و مادرم - که خدای تعالی روانشان را تقدیس

فرماید و بر قبرشان نور بیاراند - در صدد بر آمدند که من زناشویی کنم ... این وصلت خوشایند من نبود و بیم آن داشتم که از کار صواب مرا باز دارد. این پیوند موجب آن شد که با خاندانی که وصلت کرده بودم، مصاحبیت کنم. سپس یکی از آنان در کار دولتی وارد شد و من کوشیدم که او را از آن شغل باز دارم و او آن منصب را ترک کند؛ اما موافقت نکرد که از آن کار دست بکشد. این امر به آنجا کشید که از او دوری گزینم و در شهر "حله" مجاورت آنان را خوش نداشته باشم. آن گاه به مشهد مولانا (حضرت موسی به جعفر امام کاظم) روی آوردم و در آنجا اقامت گزیدم.» [رک. فانوس، ص ۱۷۰]

با تمام این دوری جستن ابن طاووس از نزدیکی به خلیفه و ورود در دستگاه خلافت عباسی، ولی در ابتدای حمله‌ی هلاکو به عراق در عهد خلافت بنی عباس - که منجر به فروپاشی خلافت عباسی شد - وی بر جلو گیری از حمله‌ی سلطان ایلخانی به بغداد تصمیم گرفت. خودش چنین می‌نگارد:

«و ای فرزندم! ... بدان که چون سپاه تاتار و ترکان بر شهرهای خراسان پیروز شدند و در آن شهرها طمع کردند و در زمان "مستنصر" خلیفه عباسی ... تا نزدیکی بغداد رسیدند، فرمانده سپاه خلیفه امیر "قشمر" بود و با قوای خود در بیرون بغداد مستقر شده بود و هر دم بیم هجوم لشکر ترکان را داشتند و در شهر بغداد اعلام جهاد داده بودند. من به امیر "قشمر" نوشتم که نامه‌ی مرا به خلیفه عرضه کن و از او رخصت خواه که برای حال این مهم اجازت دهد به شرط آن که هر چه من می‌گویم همان بگویند و هر چه خاموشی گزینم همچنان خاموشی گزینند تا کار را باگفت و گو و تدبیر اصلاح کنم. چه کیان اسلام در خطر است و اگر کسی برای اصلاح کار مردمان اقدام نکند از سوی خدای جل جلاله معدور نباشد. در نامه‌ی خود نوشته بودم که من با زره و سلاح و سپاه به دیدار تاتار نخواهم رفت؛ بلکه با همین جامه و به شیوه‌ی معمول و عادی خود خواهم رفت و می‌خواهم برای خدا با آنان از در صلح درآیم و چنین شرط کنم که آن چه در دست شماست، در دستان باقی ماند و هر چه در توان دارم بکار برم تا صلح برقرار شود که این کار موجب رضای الاه و تقریب به آستان او جل جلاله می‌باشد. اما آنان بهانه آوردند و جز آن که من خواستم می‌خواستند. سپس نزد دوستی رفتم - که مقام وزارت دربار داشت - و بدو گفتم: از خلیفه اجازت خواه که من و رضا برادرم و فرزندان محمد بن محمد بن محمد اعجمی نزد تاتار رویم و ترجمانی با خود همراه کنیم و با الهام الاهی با آنان گفت و گو کنیم؛ امید است که خدای تعالی با قول یا فعلی یا چاره جویی و تدبیری این بلا را از سر ما رفع فرماید. به پاسخ گفت: می‌ترسم در این دیدار مراتب

شئون دولت را رعایت نکنید و چنین پندارید که سفیر ماید گفت: کسی را ما بفرستید که مورد اطمینان شما باشد تا اگر نزد تاتار اظهار کنیم، فرستاده شماییم، سر ما را برای شما بیاورد. در این صورت شما در نزد آنان معدور حواهید بود. منظور من از این ملاقات آنست که با آن‌ها بگوییم ما فرزندان صاحب دعوت نبوی هستیم و از کشور محمدی آمده‌ایم و آمده‌ایم تا پیرامون دین و کشور خود با شما گفت و گو کنیم که اگر سخن ما را نپذیرفتند نزد خدا و رسول او مستول نباشیم. آن گاه که چنین گفت، آن دوست گفت: باش تا من باز گردم. گویی می‌خواست مطلب را به اطلاع "مستنصر" خلیفه ... برساند. پس از دیری مرا طلبید و گفت: اکنون مقتضی نیست که چنین کنیم. هنگام ضرورت اجازه خواهیم داد. اینک گروهی که به کشور ما حمله آورده‌اند، لشکری متفرق و دسته‌های غیر مشکل‌اند، ریس معینی - که گوش به فرمان او باشند - ندارند تا شما با او گفت و گو کنید. گفت: اکنون ما با نیت خالص آمده‌ایم تا این کار را به پایان برسانیم. من بیم آن دارم که وقتی رخصت این کار را به ما بدهید که این همت و خلوص نیت در ما نباشد. با این همه به ما رخصت دیدار ندادند و شد آن چه شد. [برگرفته از: فاتح، صص ۲۲۳ - ۲۲۴]

در پی حمله‌ی هلاکو به عراق و قتل عام مردم این کشور - به ویژه ساکنان بغداد - تلاش‌های سید علی ابن طاووس و شیخ سید الدین یوسف بن علی المطهر پدر علامه‌ی حلی و خواجه نصیر الدین طوسی<sup>(۱)</sup> موجب شد عموم شیعیان و برخی از عالمان عامة - هم چون ابن ابی الحدید معتزلی شارح نهج البلاغه - جان سالم بدر برند. تفصیل این ماجرا در کتاب‌های تاریخ به ویژه عصر فرو پاشی خلافت عباسی مندرج

۱- در داستان ورود هلاکو به بغداد گفته‌اند: سید مجده‌الدین محمد بن حسن بن طاووس همراه سید الدین پدر علامه حلی و جمعی دیگر از علماء نزد هلاکو رفته و برای حلله امان گرفتند. صاحب ریاض العلماء از تاریخ مولی فخر الدین تباکنی نقل کرده است: سید مجده‌الدین محمد بن حسن بن طاووس حلی و سید الدین یوسف بن مطهر مکتبی نزد هلاکو فرستادند و اظهار اطاعت و انقياد بر او کردند و گفتند: ما در اخبار علی<sup>علیه السلام</sup> یافتیم که تو بر این بلاد قاهر خواهی شد و خبر روایت شده از علی<sup>علیه السلام</sup> در خروج هلاکو و غلبه‌ی او بر بغداد را نقل کردند. هلاکو ایشان را اکرام کرد و حلله را امان داد. سپه را در ناسخ التواریخ در ذکر بنی طاووس گفته است: یکی از بنی طاووس در عراق سید مجده‌الدین محمد بن حسن بن طاووس صاحب کتاب البشاره است و در آن کتاب اخبار و آثار رسیده را نقل می‌کند و غلبه‌ی مغول را بر آن بلاد و انقره ارض دولت بنی العباس را می‌نویسد. ولی شیخ حسن بن سلیمان حلی شاگرد شهید اول در کتاب منتخب بالصائر کتاب بشارت را به سید علی بن طاووس نسبت داده است. (برگرفته از: میرزا حسین نوری، النجم الثاقب، ص ۲۵۱)

است. (۱)

سید ابن طاووس در دوره‌ی مستنصر عباسی (جلد ۶۲۳ - ۶۴۰)، نقابت طالبیان را نپذیرفت؛ اما در عهد هلاکو نقیب شیعه در عراق شد<sup>(۲)</sup> و سه سال و ۱۱ ماه از دوران نقابت او گذشته بود که جهان را بدرود گفت.

صفای سیرت سید ابن طاووس باعث شد که از ناحیه‌ی مقدس حضرت بقیة الله علیہ السلام عنایات فراوانی بد و شود و توفیق بهره‌وری از شجره‌ی ولایت مهدوی در عصر غیبت برای وی تا حدودی گشوده گردد. خود در مهجع الدعوات می‌گوید:

من در سر من رأی بودم. در وقت سحر دعای حضرت صاحب الامر علیہ السلام را شنیدم. پس از دعایی که آن را خواندند و در یاد من باقی ماند، ذکر فرمودند: «الْأَخِيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ». و بعد از آن گفتند: «وَأَبْقِيهِمْ (یا آن که گفتند: وَأَخِيَّهِمْ فی عِزَّنَا وَمُلْكِنَا وَسُلْطَانِنَا وَدَوْلَتِنَا)». <sup>(۳)</sup> این حکایت در شب چهارشنبه بیست و سوم ماه ذی القعده سال ۶۳۸ هجری بود.

نیز علامه‌ی مجلسی در بحار الأنوار نقل می‌کند: سید ابن طاووس سحرگاه در سرداب مقدس از حضرت صاحب الأمر شنید که حضرتش چنین دعا می‌کرد:

«اللَّهُمَّ إِنَّ شَيْعَتَنَا خُلِقْتَ مِنْ شَعَاعِ أَنْوَارِنَا وَبَقِيَّةِ طِينَتَنَا وَقَدْ فَعَلُوا ذُنُوبًا كَثِيرَةً أَتَكَالَّا عَلَى حُبَّنَا وَوَلَائِتَنَا، فَإِنْ كَانَتْ ذُنُوبُهُمْ بِيَنَّكَ وَبَيْنَهُمْ فَاصْفَحْ عَنْهُمْ فَقَدْ رَضِيَّنَا وَمَا كَانَ مِنْهَا فِيمَا بَيْنَهُمْ فَأَصْلِحْ بَيْنَهُمْ وَقَاصِرْ بِهَا عَنْ خُمُنِنَا وَأَدْخِلْهُمُ الْجَنَّةَ وَرَحِّزْ جَهَنَّمْ عَنِ النَّارِ وَلَا تَجْمَعْ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ أَعْدَائِنَا فِي سَخْطِكَ النَّارِ». <sup>(۴)</sup>

«خدایا همانا شیعیان ما از پرتو انوار ما و باقی مانده‌ی گل وجود ما آفریده شده‌اند؛ و اینان با پشت گرمی به دوستی ما گناهان زیادی انجام می‌دهند. (خدایا) اگر گناهان ایشان بین تو و بین ایشان است، پس از ایشان درگذر، که ما از آن‌ها راضی شدیم؛ و اگر آن گناهان بین خودشان است، پس میان ایشان را

۱- تفصیل این سخن را در کتاب کشف الحق، اثر علامه‌ی حلی، کشف المحتجه اثر سید ابن طاووس، زبدة التواریخ، اثر حافظ ابرو، تاریخ شاه شجاع، اثر ابن هلال، مجالس المؤمنین، اثر قاضی نور الله شوشتری و التجم الثاقب، اثر میرزا حسین نوری، صه ۲۵۱ می‌توان یافت.

۲- بیو نامه‌ی سعادت، ترجمه‌ی کشف المحتجه، سید ابن طاووس، مقدمه‌ی عالم ر جالی، شیخ محمد رازی.

۳- یعنی: و زندگان ایشان را باقی گذاری‌آن که مردگان ایشان را در زمان غلبه و پادشاهی و ایام سلطنت و دولت ما زنده گردان.

۴- بحار الأنوار، ج ۵۳، ص ۳۰۲.

اصلاح کن و به خمس ماقصاص فرما و ایشان را به بهشت وارد کن و از آتش دور فرما و میان ایشان و دشمنان ما در آتش خشم خویش جمع نکن.  
پیوند ابن طاووس با مقام ولایت مهدوی به حدی بود که وی از اسرار داخلی حضرت بقیة الله علیه اطلاع داشت. خودش می‌گوید:

«از کسی شنیدم - که اسم او را نمی‌برم - مواصلتی میان او و مولای ما مهدی صلوات الله علیه است؛ که اگر ذکر آن را بود هر آینه چند جزو می‌شد.»<sup>(۱)</sup>

نیز ابن طاووس در ضمن بیان حالات خود گوید: «... در روز سه شنبه هفدهم ماه جمادی الآخری سال ۶۴۱ به سوی نجف اشرف رفتیم و در ظهر چهارشنبه به نجف رسیدیم ... به جهت زیارت اول رجب از نجف به سوی حله رهسپار شدیم و شب جمعه هفدهم جمادی الآخری ... بدان جا رسیدیم . در روز جمعه مذکور حسن بن بقلی بیان کرد که شخص صالحی - که او را عبد المحسن می‌گویند - از اهل سواد به حله آمده و ذکر می‌کند که مولای ما مهدی صلوات الله علیه او را در بیداری ملاقات کرده و وی را جهت پیامی نزد من فرستاده‌اند. پس قاصدی به نام محفوظ بن قرانزد او فرستادم. وی (یعنی عبد المحسن) شب شنبه بیست و یکم جمادی الآخری پیش من آمد. با او خلوت کردم. مردی صالحش شناختم و در راستگویی او شک نکردم؛ و او را فردی مستغنى از خودم یافتم. از حالش پرسیدم. گفت: از اهالی "حصن بشر" است و از آن جا به "دولاب" منتقل شده که آن محل مقابل "محوله" معروف به "مجاهدیه" قرار دارد و به "دولاب ابن أبي الحسن" معروف است و اکنون در آن جا ساکن است. وی در "دولاب" کار خاصی ندارد؛ بلکه تاجر است و شغلش خرید غله و غیر آن است.

وی گفت: غله را از "دیوان سرایر" خریدم و بدان جا آمدم تا غله را قبض کنم. شب را در "معبدیه" در موضعی معروف به "معجر" بسر بردم. چون هنگام سحر شد مایل نبودم از آب معبدیه مصرف کنم. لذا به قصد رسیدن به نهر آب از آن جا بیرون رفتم. نهر آب در طرف شرقی آن جا بود. متوجه (راه) نشدم؛ تا این که خود را در "تل سلام" دیدم که در راه مشهد امام حسین علیه السلام (یعنی کربلا) در طرف غرب واقع است. این (ماجرا) در شب پنجشنبه نوزدهم ماه جمادی الآخری سال ۶۴۱ بود؛ (یعنی همان شبی که برای من در حرم امیر المؤمنین علیه السلام حالات عجیبی رخ داده بود که قبل از گزارش کردم). عبد المحسن گفت: برای تطهیر نشستم؛ ناگاه سواری را در نزد خود دیدم که نه حضور او را حس-

---

۱ - محدث نوری، النجم الثاقب، ص ۲۵۱ به نقل از سید علی بن طاووس، المواسطة والمضايقة.

کرده بودم و نه صدای اسب وی را شنیده بودم. ماه طلوع کرده بود؛ ولی مه زیادی هوا را گرفته بود. من از قیافه‌ی آن سوار و وضع اسبش سوال کردم. گفت: رنگ اسبش سرخ مایل به سیاه بود و جامه‌ی سفید به تن داشت و عمامه‌ای (خاص) بر سر داشت و شمشیری حمایل کرده بود. گفت: آن سوار به وی گفته بود: «وقت مردم چگونه است؟» عبد المحسن گفت: من گمان کردم از این وقت سؤال می‌کند. گفتم: ابر و غبار دنیا را گرفته است. فرمود: «من این را از تو سؤال نکردم. از حال مردم پرسیدم.» گفتم: مردم در خوبی و ارزانی و امنیت در وطن خویش و در مال خود هستند. فرمود: «به نزد ابن طاووس برو و به او چنین و چنان بگو.» او آن چه را که آن حضرت برای من فرموده بود، ذکر کرد. آن گاه گفت: آن جناب فرمود: «پس وقت نزدیک شده است.» عبد المحسن گفت: پس در دلم افتاد و بر نفس معلوم شد که او مولای ما صاحب الزَّمان ﷺ است. به رو در افتادم و بیهوش شدم و به حال بیهوشی بودم تا آن که صبح طالع شد. بدو گفتم: تو از کجا دانستی که آن جناب از ابن طاووس مرا اراده کرده است. گفت: من در بنی طاووس جز تو کسی را نمی‌شناسم و در قلب ندانستم مگر آن که از این رسالت (تنها) ترا قصد کرده بود. گفتم: از کلام آن جناب چه فهمیدی که وقت نزدیک شده؟ آیا قصد کرد که وفات من نزدیک شده یا ظهور آن جناب صلوات الله علیه؟ گفت: ظهور آن جناب ﷺ نزدیک شده است.

گفت: من در آن روز به سوی کربلا (مشهد ابی عبد الله ﷺ) متوجه شدم و تصمیم گرفتم در خانه‌ی خود بمانم و خدای متعال را عبادت کنم و پشیمان شدم که چرا از چیزهایی که می‌خواستم، (از حضرتش) سوال نکردم. بدو گفتم: آیا از این حکایت کسی را آگاه کرده‌ای؟ گفت: آری؛ برخی کسانی که از بیرون رفتن من به سمت منزل "معبدیه" خبر داشتند و گمان کردند که من مسیر راه را گم کرده و هلاک شده‌ام. زیرا برگشتن من به سوی ایشان به تأخیر افتاده بود و از غشی که بر من روی داده بود و آثار آن غشی که از ترس دیدار آن جناب بر من عارض شده بود، در طول آن روز پنجه‌به در من ظاهر بود.

من بدو سفارش کردم که این حکایت را هرگز برای کسی نقل نکند؛ و بر او بعضی چیزها را عرضه کردم. گفت: من از خلق بی نیازم و مرا مال زیادی است. پس من و او برخاستیم و برایش جامه‌ی خوابی فرستادم. او شب را در نزد ما در محلی از خانه‌ای که آن محل سکونت من در حله است، بسر بردا. من با او در گوش‌های از خانه خلوت کرده بودم. چون از نزد من برخاست، من نیز از آن گوشه‌ای (دُنج) پایین آمدم تابخوابم (قبل

از خواب) از خدای متعال درخواست کردم که در همین شب در خواب این مطلب بر من بیشتر کشف شود تا آن را بفهمم. پس در خواب دیدم که گویا مولای من حضرت صادق علیه السلام هدیه‌ی عظیمی برای من فرستاده‌اند و آن هدیه در نزد من است و من قدر آن را نمی‌دانم. پس از خواب برشاستم و حمد خدای متعال را بجا آوردم و برای نماز شب به آن گوشه (ی دلچ) بالا رفتم. آن شب، شب شنبه هیجدهم جمادی الآخری بود. "فتح" ابریق<sup>(۱)</sup> را بالا آورد و نزد من گذاشت. من دستم را دراز کردم و دسته‌ی ابریق را گرفتم تا آب را بر کف دست خود بربیزم؛ ناگاه گیرنده‌ای دهان ابریق را گرفت و آن را برگردانید و مرا از استفاده‌ی از آن برای وضوی نماز باز داشت. (با خود) گفت: شاید آب نجس است و خداوند خواسته مرا از آن حفظ فرماید؛ زیرا از سوی خدای متعال برای من عطاهای بسیاری بوده است که یکی از آن‌ها مانند این رقم است و من آن (عطای)‌ها را دیده بودم. "فتح" را صدای زدم و بدو گفت: ابریق را از کجا پر کردی؟ گفت: از کنار آب جاری. گفت: شاید این نجس باشد! آن را خالی کن و آب بکش و از (آب) رودخانه پر کن. (فتح) رفت و آب را خالی کرد و من صدای (بیرون) ریختن آب را می‌شنیدم و آن را پاک کرد و از رودخانه پر کرد و آورد. و (دگر بار) خواستم از آن آب بر کف دست خود بربیزم؛ (ولی) گیرنده‌ای دهان ابریق را گرفت و از من برگرداند و از آن مانع شد. قدری صبر کردم و به خواندن برخی دعاها مشغول شدم. برای نوبت سوم به سوی ابریق روی گردم؛ ولی این بار هم به سان نوبت‌های پیشین (همان واقعه) اتفاق افتاد. دانستم که این قضیه به خاطر منع من در آن شب از خواندن نماز شب است. در خاطر من گذشت که شاید خدای متعال اراده فرموده بر من حکمی را جاری فرماید و در فردا ابتلایی (به من) برسد و نخواسته من امشب برای سلامتی از آن دعا کنم. پس نشتم و در قلب من جز این، چیز دیگری خطور نکرد. در حال نشسته خوابیدم. ناگاه مردی را دیدم که به من می‌گوید: «عبد المحسن که برای رسالت آمده بود گویا سزاوار بود تو در پیش روی او راه بروی!» از خواب بیدار شدم. در خاطرم گذشت من در احترام و اکرام او کوتاهی کرده‌ام. پس به سوی خدای متعال توبه کردم و آن چه را که توبه کننده از مثل این گناهان می‌کند، به جا آوردم. سپس اقدام به وضو کردم؛ دیگر کسی ابریق را نگرفت و مرا به عادت خود واگذشت. وضو گرفتم و دو رکعت نماز بجا آوردم که فجر طالع

۱- ابریق و سبله‌ای هم چون آفتابی کنونی بوده است که در گذشته برای دست شستن یا وضو گرفتن از آن استفاده می‌کردند.

شد. نافله‌ی شب را قضا کردم و فهمیدم به ادای حق این رسالت وفا نکرده‌ام. نزد شیخ عبدالمحسن رفتم و او را ملاقات کردم و اکرام او را به جای آوردم و از مال خاص خود شش اشرفی و از غیر مال خاص خود - که در آن مثل مال خود عمل می‌کردم - پانزده اشرفی برای او برداشتیم. با او خلوت کردم و آن‌ها را برابر او عرضه داشتم و از او عذر خواهی کردم. او از قبول آن‌ها امتناع ورزید و چیزی از آن را قبول نکرد. گفت: همراه خود صد اشرفی دارم؛ و گفت: آن را به کسی بده که فقیر است. و (از قبول آن مال) به شدت امتناع ورزید. بد و گفتم: فرستاده‌ی آن جناب صلی الله علیه راجهٔت اکرام وی - که فرستاده (شده از سوی آن حضرت) است - چیزی می‌دهند، نه به خاطر فقر و (یا) غنای او. ولی باز (از قبول) امتناع ورزید. گفتم: مبارک است! اما در آن پانزده اشرفی - که از مال خاص خودم نیست - ترا بر قبول آن مجبور نمی‌کنم؛ اما این شش اشرفی را - که مال خاص من است - ناچاری قبول کنی. نزدیک بود آن را نیز نپذیرد. من او را ملزم کردم. پس (آن شش اشرفی را) گرفت و من با او نهار خوردم و در پیش روی او راه رفتم چنان که در خواب بدان مأمور شده بودم؛ و او را به کتمان (این راز) سفارش کردم. و الحمد لله و صلی الله علی سید المرسلین محمد و آل‌ه‌ی الطّاهرین.<sup>(۱)</sup>

ابن طاووس با برخی افراد ارتباط داشته است که ایشان از خواص یاران حضرت بقیة الله بوده‌اند. وی در کتاب "فرج المهموم" می‌نویسد: «از آن جمله خبری است که راستی گفته‌ی گوینده بر من معلوم شد. وی برای من نقل کرد: از مولای خود مهدی<sup>(۲)</sup> درخواست کرده بودم که به من رخصت دهد تا از کسانی باشم که به صحبت و خدمت آن جناب در زمان غیبتش مشرف‌اند و به آنانی اقتدا کنم که ایشان به آن جناب خدمت می‌کنند و بندگان و خواص (یاران) آن حضرت‌اند. واحدی را بر این موضوع مطلع نکرده بودم. پس ابن رشید ابوالعباس واسطی در روز پنجشنبه بیست و نهم رجب المرجب سال ۶۳۵ در نزد من آمد و گفت: به تو می‌گویند ما قصد نداریم مگر مهربانی با ترا؛ پس اگر نفس خود را بر صبر منقاد می‌کنی مراد حاصل می‌شود. بد و گفتم: این سخن را از جانب که می‌گویی؟ گفت: از جانب مولای ما مهدی صلوات الله علیه.<sup>(۲)</sup>»

ابن طاووس طریق نوینی در مباحث اعتقادی بنا نهاد و آن مراجعه‌ی مستقیم به آثار امامان پاک<sup>(۳)</sup> به دور از نحله‌های فلسفی، عرفانی و کلامی بود.

۱ - محدث نوری، النجم الثاقب، صص ۲۴۵ - ۲۴۸ به نقل از سید علی بن طاووس، المواسعة والمضایقة.

۲ - محدث نوری، النجم الثاقب، ص ۲۵۳ به نقل از سید علی بن طاووس، فرج المهموم.

او در کتاب *کشف المحة*، در خطاب به فرزندش محمد گوید: «بر تو باد که کتاب *نهج البلاغة* را با تأمل مطالعه کنی و در اسرار و حکمت‌های آن به ژرفی بیندیشی و در کتاب *مفضل بن عمر* که سرور ما امام صادق علیه السلام در آثار آفرینش برای او املا فرموده‌اند، تفکر کنی و کتاب *اهلیلجه* را که عبرت‌ها در آن مسطور و منعکس است - مورد توجه قرار دهی؛ زیرا اعتنا و برخورداری از نکته‌هایی که پیامبران و جانشینان و اولیای آنان - که بر همه درود‌الاھی نشار باد - گفته‌اند با فطرت و عقل سليم منطبق است و بسی سود در بر دارد.» [رك. فاتح، ص ۱۳]

نیز گوید: «ای فرزندم! زنhar که از اندیشه‌های معتزله دوری گزینی و از آنان که از سر منزل حق و یقین بسی دورند، کناره گیری. من خود اندیشه‌های آنان را به دقت مطالعه کرده‌ام و چنین یافته‌ام که خرده‌بیان و خردگیران در عیب‌جویی سخنان آنان صواب گفته‌اند، مگر در اندکی از افکارشان که موافق واقع است ... پس چگونه تواند بود که خردمندان و صاحبدلان این نشانه‌های روشن را ندیده انگارند و به کسی که در محیط اسلامی پرورش یافته و مهر پیامبر پاک علیهم السلام در دل و جانش نشسته و بزرگواری‌ها و خلاف عادات و معجزات و احکام اسلامی دمکور جان اوست و فطرتی پاکیزه و نهادی روشن و طبیعی دارد برای رهیابی به ذات پاک خدای بی چون، از عرض و جوهر و صورت و هیولا یاری طلب و عقیده و اجتهاد را با این مطالب سست، رها کندا؟!» [رك. فاتح، ص ۱۵]

وی در بیان دلیل روی گردانی خود از راه متکلمان گوید: «ای محمد فرزندم! و ای کسانی که این کتاب را مطالعه خواهید کردا بدانید که من این سخنان را از آن روی نمی‌گویم که به علم کلام جاهل باشم و نکته‌ها و پرسش و پاسخ مطالب آن را ندانم؛ بلکه آن چه به دانستن آن حاجت است، می‌دانم و در این علم کتاب‌ها خوانده‌ام که نیاز مرا بر می‌آورد و آن را در خطبه‌ی کتاب *المحة لثمرة المحة* نوشته‌ام و آن جا گفته‌ام که چگونه به این علم اشتغال ورزیدم و آن را در محضر چه استادانی فراگرفتم و چه چیز مرا از تباہ کردن زندگانی در پیروی آنان منصرف کرد.» [رك. فاتح، ص ۲۵]

ابن طاووس با اعتراف به فطری بودن معرفت خدای متعال و عدم احتیاج به روش‌های فلسفی و کلامی در این مورد، در خطاب به فرزند خویش می‌گوید:

«اما ای محمد فرزندم! ... بدان که اگر استادی به دانشجویی بگوید: توبه معرفت الایی دست نخواهی یافت مگر این که در عرض و جوهر و جسم ... بیندیشی و حدوث جسم تنها از راه حرکت و سکون ثابت می‌گردد؛ مبتدی نیز به فطرت خود این مطالب را

درک نمی‌کند و زیادتی و تأثیر اعراض را بر اجسام - که در جهت منتقل می‌گردد - نمی‌داند و با این مطالب آشنا نمی‌باشد و با چشم هم زیادتی حرکت و سکون را بر جسمی - که از مکانی به مکانی منتقل می‌گردد - احساس نمی‌کند، مگر در تصور حدّ جسم و تصور عرض و تحقیق زیادتی آن‌ها بر جسم و حفظ آن چه به مغز و تفکر و کلام متعلق است؛ باید رنج بی شمار متحمل گردد و مجاهدت بسیار کند. بسا استاد ... نیز در بیان این الفاظ و مفاهیم پیرو دیگران و مقلد پیش‌کشوت‌ها خود باشد و در استدلال، به قول این و آن تمسک جوید و اقوال و نظریه‌های آنان را در این مطالب معتبر بشناسد و آن را دلیل و حجّت و برهان بداند. تازه اگر کسی به کمک استاد زیادتی را بر اجسام دریابد، لزوم سکون را در نمی‌یابد مگر این که رنج بسیار برد و زحمت استاد کشد و زمانی دراز بگذراند و روزگاری دراز در ظلمت و حیرت و حسرت برای دریافت مطالب بسر آورد ... و در کشاکش تناقض و تعارض احتمالات و شباهات حیران و سرگردان سیر کند تا پس از رنج بسیار، طرفی را بر طرفی و قولی را بر قولی با اعتقاد ضعیف و حدس و گمان ترجیح دهد و هرگاه به اشکالی بزرگ ... برخورد کند باز به همان حالت نخستین در آید و غرق حیرت و تردید گردد ... بنابراین تا هنگام مرگ پیوسته در تحریر و تردید بسر برد. حتی در دم مرگ نیز شاید آن چه را دلیل راه دانسته است در نظرش باطل جلوه کند. حال این که پیش از اشتغال به این علم با همان معرفت اجمالی، به مؤثر و موحد حقیقی اعتقادی کامل و ایمانی راسخ داشت و از احتمال عروض شبّه و طعن و قدح در امان بود.» [رك. فاتوس، صص ۲۵ - ۲۶]

ابن طاووس مصاحب بزرگانی را درک کرد؛ از جمله افراد زیر را می‌توان نام برد:

شیخ حسین بن محمد سوراوى، شیخ أبو الحسن علی بن یحیی بن علی حناط، شیخ نجیب الدین محمد بن جعفر بن هبة الله بن نما، تاج الدین حسن بن ذری، شمس الدین فخار بن مَعْدَ موسوی حائری (؟ - ۶۳۰)، صفائی الدین محمد بن مَعْدَ موسوی، شیخ سدید الدین سالم بن محفوظ بن عزیزة و شاح سوراوى حلّی، أبو حامد محبی الدین محمد بن عبدالله بن علی بن زهرة حسینی حلّی، نجیب الدین محمد سوراوى و کمال الدین حیدر بن محمد بن زید بن محمد بن عبد الله حسینی.

بزرگانی در مجاورت با سید ابن طاووس تربیت شدند و از او بهره برداشتند و مطالب فراوانی از او نقل کردند. از آن جمله اند: شیخ سدید الدین یوسف بن علی المظہر (پدر علامهٔ حلّی)، شیخ جمال الدین یوسف بن حاتم بن حوز عاملی شامی، علامهٔ حلّی جمال الدین حسن بن یوسف بن علی بن محمد بن مطہر حلّی (۶۴۷ - ۷۴۰)، شیخ

تقى الدین حسن بن علی بن داود جلی (۷۴۰ - ۶۴۷)، سید غیاث الدین عبد الکریم  
بن احمد بن طاووس (۶۹۳ - ۶۴۸) نگارنده فرحة الغری.

آثار ابن طاووس عبارت اند از:

الإبانة في معرفة أسماء كتب الخزانة، الإجازات لكشف طرق المفازات فيما يحصى من الإجازات، أسرار العودة في ساعات الليل والنهار، أسرار الصلاة وأنوار الدعوات، الإصطفاء في أخبار الملوك والخلفاء، إغاثة الداعي وإعانة الساعي، الأقبال لصالح الأعمال، الأمان من أخطار الأسفار والأزمان، أنوار أخبار أبي عمرو الزاهد، الأنوار الباهرة في انتصار العترة الطاهرة، البشارات بقضاء الحاجات على يد الأئمة بعد الممات، البهجة لثمرة المحاجة، التشريف بتعریف وقت التکلیف، التحصین في أسرار ما زاد على كتاب اليقین، التوفيق للوفاء بعد التفريع في دار الفناء، جمال الأسبوع بكمال العمل الم مشروع، الدروع الواقية من الأخطار في ما يُعمل في كل شهر على التكرار، ربيع الألباب، روح الأسرار ورُزْخُ الأسمار، رَبُّ الظُّمَآن من مرويٍّ محمد بن عبد الله بن سليمان، زهرة الربيع في أدعية الأسابيع، سعدُ السُّعُود للنفس منضود، السعادات بالعبدات، شفاء العقول من داء الفضول، الطراف في معرفة مذاهب الطوائف، طرف من الأنباء و المناقب، غیاث سلطان الوری لشکان الثری، فتح الأبواب بين ذوي الألباب وبين رب الأرباب، فتح محجوب الجواب الباهر في شرح وجوب خلق الكافر، فرج المهموم بمعرفة منهج الحلال والحرام من علم النجوم، فرحة الناظر وبهجة الخاطر مما رواه والدی موسی بن جعفر، فلاح السائل ونجاح المسائل، القبس الواضح من كتاب النفیس الواضح، ثواب المتسرة من كتاب مزار ابن أبي قرۃ، المجتنى من الدعاء المجتبى، محاسبة النفس، المزار، مسائلك المحتاج إلى مناسك الحاج، مصباح الزائر وختن الحسافر، المضمار، الملائم والفتن في ظهور الغائب المتظر، الملهم على قتلی الطُّفُوف، المتفي من العوذ والرُّقُى، منهج الدعوات ومنهج العنييات، مهمات في صلاح المتعبد و تتمات لمصباح المتهجد، المواسعة والمضايقة، اليقین في إمرة أمیر المؤمنین علی بن أبي طالب وكشف المحاجة لثمرة المحاجة.

کتاب کشف المحاجة در بیان اصول دین است. سید ابن طاووس نگارش این کتاب را در شهر کربلا آغاز کرد،<sup>(۱)</sup> و آن را برای فرزند خود سید صفی الدین محمد ملقب به مصطفی (۶۴۳ - ۶۴۰) نگاشت.

او در انتهای این کتاب در خطاب به فرزند خویش گوید: «... پیش از آن که پیکر پاک پیامبر بزرگوار را به خاک سپارند و بر رحلت او سوگواری برپای دارند، وی را رها کردند و به کار دنیا پرداختند! آیا پاداش آن بزرگوار علیه السلام چنین بود؟! و باید حقوق احسان و مهر او را مهمل می‌گذشتند و از یاد می‌برند؟! و پایه‌ی والای او را ناچیز می‌شمرند؟! و حق بازماندگان عزیزش را لگد مال می‌کرند؟! این کردار به خاطر هیچ کس خطور نمی‌کرد با این که آن سید کائنات علیه السلام از سوی پروردگار گیتی به آن آگاهی داده بود ... اینک آن چه برای رضای خداوند جهان جل جلاله در نوشتن این رساله در نظر داشتم به پایان رسید. پس آن را برای شرف قبول به استان واهب آن یعنی به حضور نایب آن حضرت علیه السلام عرضه داشتم و در عالم خواب پاسخ مقرون به قبول و تصویب دریافتم و در باره‌ی تو سفارش و عده احسان رسید.» [رك. فانوس، صص ۲۹۸ و ۲۹۹]

از سید علی بن طاووس دو پسر و دو دختر باقی ماند:

- ۱ - صفائی الدین محمد ملقب به مصطفی (۶۴۳ - ۶۸۰). او پس از پدر سمت نقابت را عهده‌دار شد. ابن طاووس کتاب "کشف المحة" و "كتاب التشریف بتعريف وقت التکلیف" را برای وی نگاشت.
- ۲ - رضائی الدین علی او در سال ۶۴۸ زاده شد و کتاب "زوائد الفوائد" از آثار اوست. وی پس از برادر سمت نقابت را عهده دار شد و این منصب در خاندان او باقی ماند.
- ۳ - شرف الأشرف، بنایه نقل پدر این دختر در ۱۲ سالگی قرآن مجید را حفظ کرد.
- ۴ - فاطمه.

ابن طاووس در صبح روز پنجم ماه ذی القعده سال ۶۶۴ در گذشت. در مدن او اختلاف است. برخی آرامگاه او را در کاظمین دانسته‌اند و برخی در حله نقل کرده‌اند و گروهی در نجف اشرف خوانده‌اند. <sup>(۱)</sup>

- ۱۳ - محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۱۰۲، ص ۲۷۶.
- ۱۴ - میرزا حسین نوری طبری، نفس الرحمن فی فضائل سلمان، ص ۲۵۳.
- ۱۵ - شیخ علی یزدی حائری، إلزام الناصب فی إثبات العجۃ الغائب، ج ۱، ص ۴۲۹.
- ۱۶ - میرزا أبي الفضل طهرانی، شفاء الصدور، ج ۱، ص ۲۴۲.
- ۱۷ - سید نعمة الله جزایری، نور البراهین، ج ۱، ص ۴۹.

۱ - علامه مجلسی، بحار الانوار، ج ۱، صص ۱۴۳ - ۱۴۶ و مقدمة فاضل ارجمند سید علی رضوی بر کتاب مهج الدعوات و منهج العنایات.

- ۱۸ - محمد بن المشهدی، المزار الكبير، صص ۴۹۶ - ۵۱۳.
- ۱۹ - محمد باقر مجلسی، بحار الأنوار، ج ۹۸، صص ۳۱۷ - ۳۲۷.
- ۲۰ - حضرت یحییٰ آخرین پیامبر در آیین تورات است. خدای در روزگار پیری زکریا و همسرش، یحییٰ را - که پسری پاکیزه بود - بدیشان عنایت فرمود و از همان زمان کودکی عقل سرشار و وحی و نبوت را بدرو ارزانی داشت. ولادت او شش ماه قبل از حضرت مسیح بود و مادرش خواهر حضرت مریم و دختر هارون بود. وی در سی سالگی در بیابان یهودیه مردم را بشارت داد و ایشان را به توبه و اصلاح امور دینی دعوت کرد. او با تعمید به توبه، همه را تعمید می‌داد. روزی به یحییٰ حبر رسید که "هیرودیس" حاکم فلسطین عاشق "هیرودیا" دختر برادر خود شده و تصمیم ازدواج با او را دارد و خویشاوندانش وی را در این کار کمک کرده‌اند. حضرت یحییٰ اعلام کرد: این ازدواج نامشروع و باطل و با دستور تورات مخالف است. آن گاه گفت: من این ازدواج را امضا نمی‌کنم و به مخالفت با آن قیام خواهم کرد. این مخالفت موجب زندانی شدن آن حضرت گردید. "هیرودیا" به منظور دستیابی به اهداف شوم خود تصمیم بر قتل آن حضرت گرفت. بدین منظور "سلومه" دختر خود را در روز تولد "هیرودیس" به رقص در حضور او واداشت. این رقص موجب تحریک "هیرودیس" شد و سوگند یاد کرد که این دختر هر چه بخواهد برآورده خواهد کرد. آن دختر به تحریک مادر سر حضرت یحییٰ را بر طبقی طلبید. "هیرودیس" جلاد طلبید و سر آن پیغمبر خدا را از تن جدا کرد (۱) و سر را برای آن زن فرستاد و با این کار عذاب الاهی را برای خود فراهم ساخت.
- ۲۱ - سید جعفر مرتضی، خلفیات کتاب مأساة الزهراء عليها السلام، ج ۱، ص ۲۱۱.
- ۲۲ - شیخ جلال الدین علی الصغیر، الولاية التکوینیة، الحق الطبیعی للمعصوم، ص ۲۲.
- ۲۳ - میرزا حسین نوری، الجنة المأوى، انتهای بحار الأنوار، ج ۵۳، صص ۳۲۱ - ۳۲۲.
- ۲۴ - محمد باقر مجلسی، بحار الأنوار، ج ۹۸، ص ۲۳۱.
- ۲۵ - همو، بحار الأنوار، ج ۹۸، ص ۳۲۷.
- ۲۶ - علامه حلبی، متنہی المطلب، ج ۲، ص ۲۸.

۱ - صدر الدین بلاغی، قصص قرآن، صص ۲۲۵ - ۲۲۸ و مترهای کس، قاموس کتاب مقدس، صص ۹۴۵ - ۹۴۶.

- ۲۷ - سید محمد جواد عاملی، مفتاح الكرامة، ج ۴، ص ۲۴۷.
- ۲۸ - سید جعفر مرتضی، خلیفیات کتاب مأساة الزهراء، ج ۱، ص ۲۱۳.
- ۲۹ - محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۹۸، صص ۳۲۸ - ۳۲۹.
- ۳۰ - از دانشمندان و روایان مهم شیعه و از اصحاب حضرت عسکری علیه السلام که تا سال ۲۰۷ هجری زنده بوده، و بسیاری از روایات محمد بن یعقوب کلینی در "الکافی" به نقل از اوست.
- ۳۱ - ابو جعفر محمد بن حسن طوسی، مصباح المتهجد، صص ۷۰۸ - ۷۰۹ و محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۹۸، صص ۳۴۷ - ۳۴۸، ح ۱.
- ۳۲ - طرابوزان Tarabuzan (= طرابوزن = طرابزون = طرابزونه) ولایتی است در ترکیه‌ی آسیا که از شمال به بحر اسود، از جنوب به ارزروم و سیواس، از مشرق به ارزروم و قفقاز و از مغرب به قسطمونی محدود است. مساحت آن ۱۲,۰۰۰ میل مربع و مجاور از یک میلیون تن سکنه دارد و یکی از شهرهای آن طرابوزان است که در ساحل بحر اسود واقع است و دارای ۹۷,۰۰۱ تن سکنه و آن پایتخت امپراتوری ای بود که توسط "کمنوس" (۱۲۰۴ - ۱۴۶۱ میلادی) تأسیس شده بود. [رک. دکتر محمد معین، فرهنگ فارسی، ج ۵، ص ۱۰۸۵]
- ۳۳ - ارزروم Arz\_e rum (= ارزن الروم = ارزنه الروم) یونانی آن "ثندوسیو پلیس"، از شهرهای ترکیه است که سر راه نجد ایران به آسیای صغیر قرار گرفته و ۱۶۳,۰۰۰ تن جمعیت دارد. شهری صنعتی و تجاری است. روس‌ها آن را در ۱۸۲۸، ۱۸۷۸ و ۱۹۱۶ میلادی اشغال کردند. آخرین معاہده بین ایران و عثمانی - که به جنگ‌های طولانی دو کشور پایان داد - در آن شهر امضا شد. این نام را به صورت "ارض روم" یا "ارض روم" نویسند و خطاست. [رک. دکتر محمد معین، فرهنگ فارسی، ج ۵، ص ۱۲۱]
- ۳۴ - میرزا حسین نوری، النجم الثاقب، صص ۳۴۲ - ۳۴۴، داستان هفتادم.
- ۳۵ - محمد بن حسن طوسی، مصباح المتهجد، صص ۷۱۵ - ۷۱۸.
- ۳۶ - شیخ صدق، کمال الدین، ج ۲، صص ۴۶۱ - ۴۶۵ و ابو منصور طبری، الاحتجاج، ج ۲، صص ۴۶۴ - ۴۶۵ و محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۹۸، صص ۷۸ - ۸۸، ح ۱.
- ۳۷ - حلوان شهری بزرگ و پر نعمت در عراق بوده است واقع در انتهای حدود شهر بغداد و نزدیک به کوهستان‌های آن. گویند به نام "حلوان بن عمران بن حاف بن قضاوه" - که بکی از ملوک آن سرزمین بوده - نام گذاری شده است. در کتاب "ملحمه" منسوب به بطلمیوس آمده است: طول حلوان ۷۱ درجه و ۴۵ دقیقه و عرض آن ۳۴ درجه است. ابو

زید گوید: حلوان شهر معموری است که در سرزمین عراق پس از کوفه و بصره و واسطه و بغداد و سر من رأی شهری به آبادی و بزرگی آن نیست. این شهر کوهستانی است و گاه برف در آن ریزش می‌کند. انار و انجیر آن معروف است. در اطراف آن چند چشمه از آب‌های معدنی کبریتی است که برای معالجه برخی از امراض مفید است. حلوان در سال ۱۹ یا ۱۶ هجری به دست مسلمین فتح شد. [برگرفته از: علی اکبر دمحدا، لغتنامه، ذیل حلوان]

۲۸- محمد بن حسن طوسی، الغيبة، صص ۱۸۵ - ۱۸۸ و محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۵۳؛ صص ۱۹۳ - ۱۹۶.

۲۹- شیخ صدوق، کمال الدین، ج ۲، صص ۵۰۷ - ۵۰۹، محمد بن حسن طوسی، الغيبة، صص ۳۲۴ - ۳۲۶، و ابو منصور طبری، الاحتجاج، ج ۲، صص ۴۷۱ - ۴۷۳ و محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۴۴، صص ۲۷۳ - ۲۷۴.

۴۰- ابو منصور طبری، الاحتجاج، ج ۲، ص ۴۸۹، محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۵۳، ص ۱۶۵.

۴۱- میرزا حسین نوری، الجنة المأوى، الحكاية السادسة، صص ۲۲۶ - ۲۲۷.

۴۲- ابو منصور طبری، الاحتجاج، ج ۲، ص ۴۸۹، محمد باقر مجلسی، بحار الانوار، ج ۵۳، ص ۱۶۵.

۴۳- میرزا حسین نوری، التجمم الثاقب، داستان سی و یکم، صص ۴۸۴ - ۴۹۴.

۴۴- الشیخ فخر الدین الطریحی فی «المُنتَخِب» عَن سُلَیْمَانَ الْأَعْمَشِ، أَنَّهُ قَالَ: كُنْتُ نازِلاً بِالْكُوفَةِ وَكَانَ لِي جَارٌ وَكُنْتُ آتَيْ إِلَيْهِ وَأَجْلِسُ عِنْدَهُ، فَأَتَيْتُ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ إِلَيْهِ فَقُلْتُ لَهُ: يَا هَذَا مَا تَقُولُ فِي زِيَارَةِ الْحُسَيْنِ؟ فَقَالَ لِي: هِيَ بِدُعَةٍ وَكُلُّ بِدُعَةٍ ضَلَالٌ وَكُلُّ ذِي ضَلَالٍ فِي النَّارِ. قَالَ سُلَیْمَانُ: فَقُمْتُ مِنْ عِنْدِهِ، وَأَنَا مُمْتَلِي عَلَيْهِ غَيْظًا. فَقُلْتُ فِي نَفْسِي إِذَا كَانَ وَقْتُ السَّحْرِ آتِيهِ وَأَحَدَّهُ شَيْئًا مِنْ فَضَائِلِ الْحُسَيْنِ فَإِنْ أَصْرَ عَلَى الْعِنَادِ قَتَلْتُهُ. قَالَ سُلَیْمَانُ: فَلَمَّا كَانَ وَقْتُ السَّحْرِ آتَيْتُهُ، وَقَرَعْتُ عَلَيْهِ الْبَابَ وَدَعَوْتُهُ بِاسْمِهِ، فَإِذَا بِزَوْجِهِ تَقُولُ لَيْ: إِنَّهُ قَصَدَ إِلَى زِيَارَةِ الْحُسَيْنِ مِنْ أَوْلِ اللَّيْلِ. قَالَ سُلَیْمَانُ: فَسِرْتُ فِي أَثْرِهِ إِلَى زِيَارَةِ الْحُسَيْنِ فَلَمَّا دَخَلْتُ إِلَى الْقَبْرِ فَإِذَا أَنَا بِالشَّیْخِ سَاجِدًا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ يَدْعُو وَيَتَكَبَّرُ فِي سُجُودِهِ وَيَسْأَلُهُ التَّوْبَةَ وَالْمَغْفِرَةَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ بَعْدَ زَمَانٍ طَوِيلٍ ... فَقُلْتُ لَهُ: يَا شَیْخُ! بِالْأَمْسِ كُنْتَ تَقُولُ: زِيَارَةُ الْحُسَيْنِ بِدُعَةٍ وَكُلُّ بِدُعَةٍ ضَلَالٌ وَكُلُّ ذِي ضَلَالٍ فِي النَّارِ؟! وَالْيَوْمَ أَتَيْتُ تَرْوِيَةً؟! فَقَالَ: يَا سُلَیْمَانُ! لَا تَلْفَنِي فَإِنْ مَا كُنْتَ أَثْبَتَ لِأَهْلِ الْبَيْتِ إِيمَانَ إِمامَةَ خَشَّنَ كَائِنَ لَيْلَتِي. فَرَأَيْتُ زَوْيَاءَ هَالَّثَنِي وَرَوَعْتَنِي. فَقُلْتُ لَهُ: مَا زَأَيْتَ أَيْهَا الشَّیْخُ؟ قَالَ: رَأَيْتُ

رَجُلًا جَلِيلَ الْقَدْرِ لَا بِالْطَّوْبِيلِ الشَّاهِقِ وَلَا بِالْقَصِيرِ الْمُلْاصِقِ. لَا أَفْدُرُ أَصْفَهُ مِنْ عَظَمِ جَلَالِهِ وَ  
جَمَالِهِ وَبَهَائِهِ وَكَمالِهِ، وَهُوَ مَعَ أَقْوَامٍ يَقْفَوْنَ بِهِ حَفِيفًا وَيَزِفُونَهُ زَفِيفًا وَبَيْنَ يَدَيْهِ فَارِسٌ وَ  
عَلَى رَأْسِهِ تَاجٌ، وَلِلتَّاجِ أَرْبَعَةُ أَرْكَانٍ، وَفِي كُلِّ رُكْنٍ جَوَهْرَةٌ تَضَىءُ مِنْ مَسِيرِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ.  
فَقُلْتُ لِبَعْضِ خُدَّامِهِ: مَنْ هَذَا؟ فَقَالَ: هَذَا مُحَمَّدُ الْمُضْطَفِي. قُلْتُ: وَمَنْ هَذَا الْآخَرُ؟ فَقَالَ: عَلَيْهِ  
الْمُرْتَضَى وَصَاحِبُ رَسُولِ اللهِ ﷺ. ثُمَّ مَدَدْتُ نَظَري فَإِذَا أَنَا بِنَاقَةٍ مِنْ نُورٍ، وَعَلَيْهَا هَوْدَجٌ مِنْ  
نُورٍ وَفِيهِ أَمْرَتَانٍ وَالنَّاقَةُ تَطِيرُ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ. فَقُلْتُ: لِمَنْ هَذِهِ النَّاقَةُ؟ فَقَالَ: لِخَدِيجَةَ  
الْكَبِيرِيَّ وَفَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ. فَقُلْتُ: وَمَنْ هَذَا الْغَلامُ؟ فَقَالَ: هَذَا الْحَسَنُ بْنُ عَلَيٍّ بْنِيَّةٍ. فَقُلْتُ: وَ  
إِلَى أَيِّنْ يُرِيدُونَ بِأَجْمَعِهِمْ؟ فَقَالُوا: لِرِيَاضَةِ الْمَقْتُولِ ظُلْمًا الشَّهِيدِ بِكَرْبَلَاءِ الْحُسَينِ بْنِ عَلَيٍّ  
الْمُرْتَضَى عَلَيْهِ. ثُمَّ إِنِّي قَصَدْتُ نَحْوَ الْهَوْدَجِ الَّذِي فِيهِ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءَ عَلَيْهِ وَإِذَا بِرُقَاعٍ مَكْتُوبٍ  
مِنَ السَّمَاءِ تَسَاقِطُ مِنَ السَّمَاءِ. فَسَأَلْتُ: مَا هَذِهِ الرُّقَاعُ؟ فَقَالَ: هَذِهِ رُقَاعٌ فِيهَا أَمَانُ النَّارِ لِزُوَارِ  
الْحُسَينِ عَلَيْهِ لَيْلَةَ الْجُمُوعَةِ. فَطَلَبْتُ مِنْهُ رُقْعَةً. فَقَالَ لِي: إِنَّكَ تَقُولُ زِيَارَتَهُ بِدُعَةً؟ فَإِنَّكَ لَا تَنَالُهَا  
حَتَّى تَزُورُ الْحُسَينَ عَلَيْهِ، وَتَعْتَقِدُ فَضْلَهُ وَشَرْفَهُ. فَأَنْتَبَهْتُ مِنْ نَوْمِي فَزِعًا مَرْعُوباً وَقَصَدْتُ مِنْ  
وَقْتِي وَسَاعِتي إِلَى زِيَارَةِ سَيِّدِي الْحُسَينِ عَلَيْهِ وَأَنَا تَابِعٌ إِلَى اللهِ تَعَالَى، فَوَاللهِ يَا سُلَيْمانُ الْأَ  
أَفَارِيقُ قَبْرِ الْحُسَينِ عَلَيْهِ حَتَّى يُفَارِقَ رُوحِي جَسَدي. <sup>(۱)</sup>

۴۵ - میرزا حسین نوری، الجنة المأوى، داستان چهل و هفتم.

۴۶ - همو، الجنة المأوى، داستان چهل و ششم.

۴۷ - سید محمد مهدی طباطبایی در سال ۱۱۵۴ یا ۱۱۵۵ در کربلا زاده شد. دوران کودکی را  
در کربلا سپری کرد. علوم ابتدایی را در کودکی در همان شهر آموخت. فقه را پایی درس  
پدر و درس اصول فقه را پایی درس استاد کل وحید بهبهانی و خارج اصول را پایی درس  
شیخ یوسف بحرانی صاحب الحدائق (متوفی ۱۱۸۶) خواند و به درجه‌ی اجتهداد نایل  
شد. در سال ۱۱۶۹ از کربلا به نجف اشرف رفت و از درس اساتید آن شهر نیز بهره برد  
و به مقام بلند دانش دست یافت.

سید محمد مهدی طباطبایی در طی سفری به ایران در سال ۱۱۸۶، لقب بحر العلوم را  
در خراسان از سید میرزا مهدی اصفهانی خراسانی فیلسوف ایرانی (۱۱۵۳ - ۱۲۱۷)  
دريافت کرد. وی در سال ۱۱۹۳ از خراسان به سوی نجف اشرف رفت و در اواخر  
همین سال به قصد زیارت خانه‌ی خدا و اصلاح موافق و تأسیس برخی موافیت حجج به  
مکه رفت و بیش از دو سال در آن جا سکونت گزید. به خاطر بلندای دانش و عظمت

مقامش برای وی کرسی درس اقامه کردند و صاحبان تمام مذاهب اسلامی پای درس او حاضر شدند. صاحب هر مذهبی می‌کوشید وی را به مذهب خود نسبت دهد؛ زیرا سید مذهب خویش را پنهان می‌کرد. این شعر از اوست:

مَالِكِيٌّ، لَكِنْ دِينِيٌّ شَافِعِيٌّ شَافِعِيٌّ بِدَلِيلٍ قَاطِعٍ فِي كُلِّ مَا قَالُوا بِأَمْرٍ جَامِعٍ أَرْتَضِيهِمْ لَا لِخَوْفٍ مَانِعٍ وَهُوَ عِنْدِي كَافِرٌ بِالصَّانِعِ	أَحْمَدُ جَدِّيٌّ، أَمَّا وَالْدِيٌّ وَأَغْرِيَقَادِيٌّ حَنَفِيٌّ، وَأَنَا وَأَرَائِي الْحَقُّ مَعَ السُّنَّةِ عَلَيَّ رَابِعٌ لِلْخُلُفَاءِ وَأَنَا أَلْعَنُ مَنْ يَلْعَنُهُمْ
---	---

در عبارات "أحمد جدی" منظورش چنین بود: نیای من "احمد" یعنی پیامبر اسلام است؛ ولی مردم گمان می‌کردند که احمد بن حنبل، رئیس مذهب حنبلی را می‌گوید.

در عبارت "أَمَّا وَالْدِي مَالِكِي" مرادش این بود که پدرم ملک من است؛ به استناد حدیث روایت شده که می‌گوید: «أَتَتْ وَمَا تَمَلِكَ لَأَيِّكَ» (تو و آن چه را که مالک می‌شوی از آن پدرت می‌باشد). ولی مردم گمان می‌کردند که مرادش مالک بن انس رئیس مذهب مالکی است. در عبارت "لَكِنْ دِينِي شَافِعِي" منظورش این بود که در قیامت دینش (یعنی اسلام) شفاعت کننده اوست؛ ولی مردم گمان می‌کردند که مراد وی محمد بن ادريس شافعی رئیس شافعیان است. در عبارت "وَأَغْرِيَقَادِي حَنَفِي" منظورش این بود که برآین حنفیت ابراهیمی ام و در عبارت "وَأَنَا شَافِعِي بِدَلِيلٍ قَاطِعٍ" منظورش این بود که به دلایل قطع و محکم قائل به موضوع شفاعت در روز قیامت ام همان شفاعتی که به برکت پیامبر خدا و امامان پاک پدید می‌آید؛ ولی مردم گمان می‌کردند مرادش ابو حنیفه رئیس حنفیان می‌باشد. در عبارت "وَأَرَائِي الْحَقُّ مَعَ السُّنَّةِ" منظورش این بود حق در سنت نبوی است؛ چون اهل سنت واقعی شیعیان امامیه‌اند؛ زیرا ایشان قرآن و عترت را در کنار هم پذیرفته‌اند و به سنت نبوی در نص بر وصایت امیر المؤمنین و امامان هدایت عمل کرده‌اند. ولی مردم گمان می‌کردند که مرادش اهل سنت (یعنی پیروان خلفای سه گانه) است. در عبارت "عَلَيَّ رَابِعٌ لِلْخُلُفَاءِ" منظورش حضرت علی بن حسین زین العابدین بود که ایشان چهارمین امام و وصی پس از پیامبر است و در عبارت "أَرْتَضِيهِمْ لَا لِخَوْفٍ مَانِعٍ" منظورش برگزیدن امامان هدایت همان دوازده جانشین واقعی پیامبر است. ولی مردم گمان می‌کردند که مرادش سه خلیفه اول و دوم و سوم می‌باشد و سیnd مهدی آنان را به امامت برگزیده است. در عبارت "وَأَنَا أَلْعَنُ مَنْ يَلْعَنُهُمْ" منظورش این بود: هر که دوازده امام را نفرین کند، من او را لعنت می‌گویم و در عبارت "وَهُوَ عِنْدِي كَافِرٌ

بالصانع" هر که به این خاندان جسارت کند من او را کافر به خدا می‌دانم؛ زیرا بنا بر روایات فراوان نبوی و ولوی هر که به پیامبر خدا و امامان پاک جسارت کند کافر می‌شود و حکم کفار در مورد او اجرا می‌گردد. ولی مردم گمان می‌کردند که وی مخالفان خلفای سه گانه را لعنت می‌کند و ایشان را کافر می‌انگارد.

بحر العلوم تا پایان اصلاحات در مکه و اصلاح مواقف و تأسیس برخی موافقیت، مذهب خود را پنهان می‌کرد. پس از اتمام این کار اعلام تشیع کرد؛ لذا بحث و مناظرات فراوانی میان او و علمای مذاهب در مکه رخ داد. بحر العلوم تمام دلایل مخالفان در ضدیت با مذهب خاصه را رد می‌کرد تا جایی که جملگی مخالفان بر فضل و دانش و بلندای بینش او اقرار کردند و گفتند: «إن كائِن لِلشِّيعَةِ مَهْدِيٌّ يُتَّظَرُ فَإِنَّ ذَلِكَ الْمَهْدِيُّ الْمُتَّظَرُ بِلَا رَيْبٍ». (اگر در میان شیعیان مهدی متظری باشد به حتم تو همان مهدی متظری!). [رک. الفوائد الرجالية، ج ۱، ص ۳۵ - ۳۶، مقدمه]

در ایام اقامت سید در مکه برایش تشریفی به آستان حضرت بقیة الله رخ داده است. ملا زین العابدین سلماسی در آن سفر ناظر امور سید بحر العلوم بود. او نقل می‌کند: آن جناب با آن که در شهر غربت سکونت داشت و از اهل و خویشان دور بود، در بذل و بخشش قوی القلب بود و به زیادی مخارج در مکه توجهی نداشت.

روزی دیدم هیچ چیز نداریم. به سید عرض کردم:

مخارج زیاد است و چیزی در دست نیست. ایشان چیزی نفرمود. به حسب عادت، هر روز صبح طوافی دور کعبه می‌کرد و به خانه می‌آمد و به اتفاقی که مخصوص خودش بود، می‌رفت. ما برای او قلیانی می‌بردیم. او قلیان می‌کشید و آن گاه بیرون می‌آمد و در اتفاق دیگر می‌نشست و شاگردان از هر مذهبی جمع می‌شدند. او برای هر گروه بنا بر مذهب خود آنان درس می‌گفت.

من در آن روز از تنگدستی -که روز گذشته اپراز کرده بودم -دو باره شکایت کردم. آن روز چون سید از طواف بر گشت بنا بر عادت هر روزه من قلیان را آماده کردم. ناگاه دیدم کسی در را می‌کوبد. سید به شدت مضطرب شد. به من گفت: قلیان را بگیر و از این جا بیرون ببرا خود نیز به شتاب برخاست و نزدیک در خانه رفت و در را باز کرد. شخص با جلالتی در شکل اعراب داخل شد و در اتفاق سید نشست. سید در نهایت خواری و زبونی و ادب در کنار در ورودی نشست و به من اشاره کرد قلیان را نزدیک نبرم. ساعتی نشستند و با یکدیگر سخن می‌گفتند. آن گاه آن مرد برخاست. سید با شتاب از جای برخاست و در خانه را گشود و دست او را بوسید و او را بر شتری -که در

خانه خوابانده بود - سوار کرد. او رفت و سید با رنگ پریده بازگشت و براتی به دست من داد و گفت: این حواله‌ای است بر مرد صرافی که در کوه صفات است. نزد او برو و از او آن چه در حواله است، بستان.

من آن برات را گرفتم و نزد همان مرد بردم. چون او برات را گرفت، در آن نظر کرد و آن را بوسید و گفت: برو چند تن حمال بیاور.

رفتم و چهار حمال آوردم. به قدری که آن چهار تن قوت داشتند، پول فرانسوی آورد و آن حمال‌ها آن پول‌ها را برداشتند. پول فرانسوی پنج فران و اندی به پول عجمی بود. آن حمال‌ها پول‌ها را به منزل آوردند.

ملا زین العابدین سلعاًسی گوید: روزی به سراغ آن صراف رفتم تا از حال او با خبر شوم و ببینم حواله از چه کسی بود. نه صرافی دیدم و نه دکانی. از فردی که آن جا بود از حال صراف سؤال کردم. او گفت: ما اینجا هرگز صرافی ندیده‌ایم و اینجا فلانی می‌نشینند.

ملا زین العابدین گوید: پس دانستم این موضوع از اسرار خدای علام بود.<sup>(۱)</sup> سید مردی با جلالت و هیبت بود؛ در راه رفتن با وقار و در سخن با هیبت. لذا در مقام پرسش از وی افراد حدودش را رعایت می‌کردند.

مرحوم شیخ جعفر کاشف الغطا - که خود فقیهی بزرگوار بود - غبار نعلین وی را به گوشی عمامه‌ی خویش پاک می‌کرد و بدان تبرّک می‌جست. [رج. محدث نوری، مستدرک الوسائل، ج ۳، چاپ رحلی، ترجمه بحر العلوم]

بحر العلوم در مقام عبادت بنده‌ای خاکسار و عبدی خوار و بی مقدار بود. گفته‌اند بر دعای سیفی مواظیت خاص داشت. پس از او از روی دعای وی نسخه برداری کردند و آن نسخه در میان اختیار پخش شد.

محدث نوری در بیان احوالات سید محمد مهدی بحر العلوم چنین می‌نگارد:

«او کسی است که کراماتش به تواتر ثابت شده و به دیدار حضرت بقیة الله فراوان نایل گشته است. در این موضوع کسی جز سید علی بن طاووس بر او پیشی نگرفت. ما بخشی از آن دیدارها را با سندهای صحیح در کتاب "دار السلام" و "الجنة المأوى" و "النجم الثاقب" نقل کرده‌ایم که اگر آن‌ها را به

نهایی جمع کنیم، کتابی نیکو می شود.<sup>(۱)</sup>

بحر العلوم از جمله دانشمندانی بود که در مقام هدایت خلق، تلاشی وافر داشت. وی در "ذی الکفل" - که حدود سه هزار تن یهودی در آنجا ساکن بودند - با علمای یهود مناظره کرد. به دنبال این مناظره تمام یهودیان به تدریج مسلمان شدند. بسیاری از شاگردان و معاصران سید این ماجرا را گزارش کردند؛ از آن جمله سید محمد جواد عاملی نگارنده کتاب "مفتاح الكرامة" را می توان نام برد. علاقه مندان می توانند بدان کتاب یا مقدمه کتاب "الفوائد الرجالية" مراجعه کنند.<sup>(۲)</sup>

استاید وی عبارت اند از: وحید محمد باقر بهبهانی (۱۱۱۸ - ۱۲۰۵)، شیخ محمد باقر ابن محمد باقر هزار جریبی (متوفی ۱۲۰۵)، سید حسین بن أبي القاسم جعفر موسوی خوانساری (متوفی ۱۱۹۱)، سید حسین بن امیر محمد ابراهیم بن محمد معصوم حسینی قزوینی (متوفی ۱۲۰۸)، شیخ عبد النبی قزوینی کاظمینی (متوفی ۱۲۱۳)، سید عبد الباقی حسینی خاتون آبادی (متوفی ۱۱۹۳)، شیخ محمد مهدی فتوی عاملی (متوفی ۱۱۸۳)، پدرش سید مرتضی طباطبائی (متوفی ۱۲۰۴)، شیخ یوسف بحرانی نگارنده کتاب الحدائق (۱۱۰۷ - ۱۱۸۴)، شیخ محمد تقی دورقی (متوفی ۱۱۸۶) و سید میرزا مهدی اصفهانی ساکن در خراسان (۱۱۵۳ - ۱۲۱۷).

او شاگردان زیادی داشت از آن جمله‌اند: شیخ احمد نراقی (متوفی ۱۲۴۵)، شیخ أبو علی حائری نگارنده "متهی المقال" (متوفی ۱۲۱۶)، شیخ أسد الله تستری نگارنده "المقابیس" (متوفی ۱۲۳۴)، سید أبو القاسم جذ نگارنده "الروضات الجنات" (متوفی ۱۲۴۰)، شیخ جعفر کبیر کاشف الغطا (متوفی ۱۲۲۸)، شیخ حسین نجف (متوفی ۱۲۵۱)، مولی زین العابدین سلماسی (متوفی ۱۲۶۶)، سید صدر الدین عاملی (متوفی ۱۲۶۳)، شیخ شمس الدین بن جمال الدین بهبهانی نگارنده "الحواشی" (متوفی ۱۲۴۸)، سید میر علی طباطبائی نگارنده "الریاض" (متوفی ۱۲۳۱)، سید عبد الله شبیر (متوفی ۱۲۴۲)، سید محمد جواد عاملی نگارنده "مفتاح الكرامة" (متوفی ۱۲۲۶)، سید محمد مجاهد نگارنده "المناهل" (متوفی ۱۲۴۲)، شیخ محمد مهدی نراقی (متوفی ۱۲۰۹)، شیخ محمد ابراهیم کلباسی (متوفی ۱۲۶۱)، سید محمد رضا شبیر (متوفی حدود ۱۲۳۰)، میرزا محمد اخباری (متوفی

۱ - میرزای حسین نوری، مستدرک الوسائل، جلد ۳، چاپ رحلی، ترجمه بحر العلوم.

۲ - الفوائد الرجالية، ج ۱، ص ۴۹، مقدمه.

۱۲۳۳)، شیخ محمد تقی اصفهانی نگارنده‌ی حاشیه‌ی بر کتاب المعلم (متوفی ۱۲۴۸)، شیخ میرزا حسن زنوزی، محمد رضا ازّری (متوفی ۱۲۴۰).

گرچه سید مقام علمی والایی داشت، اما از او تأیفات زیادی به یادگار نماند. آثار مکتوب باقی مانده از وی بشمار زیر است:

کتاب "المصابیح" در عبادات و معاملات، "الدرة النجفية"، منظومه‌ای در باب طهارت و نماز که بیش از دو هزار بیت است. "مشکاة الهدی"، این کتاب باز گردان "الدرة النجفية" به نشر است و تنها کتاب طهارت آن نگاشته شده. "تحفة الکرام" در تاریخ مکہ و بیت الله الحرام، "رسالة فی العصیر العنبی" ، "شرح باب الحقيقة و المجاز" از کتاب الوافیة اثر فاضل تونی، شرح برخی از احادیث کتاب تهذیب شیخ طوسی، "الفوائد الأصولیة" ، "رسالة فی تحريم العصیر الزبیبی" ، "رسالة فی مناسک الحج و العمرة" ، "رسالة فی حکم قاصد الأربعه فی السفر" ، حاشیه و شرح بر طهارت کتاب شرائع الاسلام اثر محقق حلی، "رسالة فی قواعد أحكام الشکوك" ، "حاشیة علی ذخیرة الحجۃ البیروتی" ، "رسالة فی تحقیق معنی أجمعیت العصابة علی تصحیح ما یصوّح عنهم" ، "رسالة فی انفعال ماء القلیل" ، "رسالة فی الفرق و الملل" ، "رسالة فی الأطعمة و الأشربة" ، "رسالة فی تحريم الفرار من الطاعون" ، "الدرة البهیة فی نظم بعض المسائل الأصولیة" ، "رسالة فی مناظرته للیهود" ، دیوان شعر کبیر که بیش از هزار بیت دارد و اغلب آن در مدح و رثای اهل بیت علیہ السلام است. "الفوائد الرجالیة" ، "الاثنا عشریات" در مراثی، "اجتماع الامر و النهی" ، "أرجوزة فی العمل و العقود" ، "أصلاله البرانة". برخی کتاب‌ها به زبان فارسی در آداب سیر و سلوک به سید نسبت داده‌اند، ولی صحّت این انتساب مسلم نیست.

تقریرات درس‌های او توسط شاگردانش بسیار است. از آن جمله‌اند:

۱ - تقریرات سید محمد جواد عاملی نگارنده‌ی مفتاح الكرامة، در فقه

۲ - تقریرات آغا محمد علی نجفی فرزند آغا محمد باقر هزار جریبی

سید و رای مرجعیت دینی و مشاغل اجتماعی، کارهای عام المنفعه و صدقات جاریه‌ی فراوانی از خود به جای گذاشت. برخی از آن‌ها عبارت‌اند از:

۱ - تعیین و تشییت مشاعر حج و موافیت احرام بنا بر وجه شرعی صحیح

۲ - پر کردن صحن مسجد کوفه از خاک پاک به خاطر آسان شدن آب کشی صحن مسجد، ساختن دیوارها و مقامات موجود در مسجد بر اساس جای قدیمی آن‌ها، نهادن شاخص برای تعیین وقت زوال ظهر، بنا کردن حجره‌ها برای معتکفین و دیگر کارهای عمرانی در مسجد و حوالی آن.

- ۳- تعیین و بنای مقام حضرت حجت علیه السلام در مسجد سهله، و ساختن گنبدی از کاشی آسمانی بر آن مقام. میان جای کنونی - که سید برای مقام حضرت مهدی بنانهاد - با جای سابق آن بیش از ده متر فاصله است. وی جای مقام را پس از تشرف به حضور حضرت بقیة الله در آن مکان، معین کرد؛ همان تشریفی که بخشی از آن را برای میرزا ابو القاسم قمی نگارنده‌ی کتاب "القوانين" نقل فرمود.
- ۴- تعیین قبر مختار بن أبي عبیدة ثقیلی در نزدیکی قبر جناب مسلم بن عقیل.
- ۵- تعیین و بنای مرقد حضرت هود و حضرت صالح در "وادی السلام" نجف. مکان کنونی با جای قبلی آن حدود ۱۰ متر اختلاف دارد. سید فرمان داد بنای اولیه را خراب کنند و بنای تازه‌ای در جای جدید بنهند.
- ۶- تعیین و بنای مقام حضرت مهدی علیه السلام در "وادی السلام" نجف، چنان که امروز معروف است.
- ۷- بنای مئذنه صحن شریف علوی در سمت جنوب و تعمیر دیوارهای صحن و غرفه‌های آن.
- چون سید دید صحن شریف خراب است، نامه‌ای به فتح علی شاه قاجار پادشاه وقت ایران نوشت و از او خواست برای ترمیم حرم امیر المؤمنین اموالی بفرستد. پادشاه ایران نیز دستور سید را اجابت کرد و اموال زیادی به نجف فرستاد.
- ۸- تجدید بنای مسجد جامع شیخ طوسی و توسعه‌ی آن و افزودن مراکز لازم براین جامع. [رک. الفواند الرجالیة، ج ۱، صص ۶۶ - ۹۷، مقدمه]
- ۹- تعیین جای سر مطهر امام حسین علیه السلام در مسجد الرأس واقع در رواق بالا سر حرم مولا علیه السلام و منع کردن مردم از پای نهادن بر آن مکان گرامی.<sup>(۱)</sup> سید سال ۱۲۱۲ق. در گذشت؛ پیکر او را در حرم امیر المؤمنین علیه السلام دفن کردند.
- ۴۸- علی اکبر نهادنی، عقری الحسان، ج ۱، ص ۱۱۹، س ۱۱. به نقل از برکات حضرت ولی عصر (حکایات عقری الحسان)، صص ۲۲۶ - ۲۲۷، داستان ۱۲۰.
- ۴۹- همو، عقری الحسان، ج ۲، ص ۸۰، س ۱۶. به نقل از برکات حضرت ولی عصر (حکایات عقری الحسان)، صص ۲۳ - ۲۶، داستان ۳، با ویرایش ادبی مختصر.

۱- مشهد الإمام علي في النجف، ص ۱۵۴.

## كتاب فاته

- قرآن كريم.
- آل محبوبه، الشيخ باقر، ماضي النجف و حاضرها، مطبعة الآداب ، سنة ١٣٧٨ق، بيروت - لبنان .
- ابن أثير، ابو الحسن علي بن أبي الكرم محمد بن محمد بن عبد الكريم بن عبد الواحد شيباني جزری ملقب به عز الدين (متوفى ٦٤٣)، الكامل في التاريخ، دار الكتب العربي، الطبعة السادسة، بيروت .
- ابن طاووس، سيد على، الإقبال بالأعمال الحسنة فيما يُعمل مرة في السنة، چاپ سنگی، دار الكتب الاسلامية، قطع رحلی، تهران.
- همو، اللھوف علی قتلی الطفووف (ترجمه: آھی سوزان بر مزار شهیدان)، قطع رقعي، تهران.
- همو، جمال الأسبوع، چاپ سنگی، مکتبة الداوري، قطع رقعي، قم.
- همو، کشف المهجحة، (ترجمه: فانوس)، مترجم: دکتر اسد الله مبشری، دفتر نشر فرهنگ اسلامی، تهران .
- ابن طيفور احمد بن ابی طاهر (٢٠٤ - ٢٨٠)، بلاغات النساء ، یک جلد، انتشارات شریف رضی، قم .
- ابن نما حلی (٥٦٧ - ٦٤٥)، مثیر الأحزان ، یک جلد، انتشارات مدرسه امام مهدی (ع)، ١٤٠٦ هجری، قم .
- ابو مخنف ازدی، مقتل الحسين، یک جلد، منشورات المکتبة العامة لحضررة العلامة آیة الله العظمی شهاب الدين النجفی، محرم الحرام ١٣٨٩، قم .

- اربیلی، بهاء الدین علی بن عیسی (متوفی ۶۹۳ق)، کشف الغمة فی معرفة الأئمة، دو جلدی، سال ۱۳۸۱ق، مکتبة بنی هاشمی، تبریز .
- ابن المشهدی، شیخ أبو عبد الله محمد، از اعلام قرن ششم، المزار الكبير، تحقیق: جواد قیومی اصفهانی، نشر القیوم، الطبعة الاولی، رمضان المبارک ۱۴۱۹، تهران .
- بحر العلوم، سید محمد مهدی طباطبائی (۱۱۵۵ - ۱۲۱۲)، رجال السید بحر العلوم معروف بـ «الفوائد الرجالیة»، حققه و علّه علیه: محمد صادق بحر العلوم و حسین بحر العلوم، مکتبة الصادق، ۱۳۶۳ ش، تهران .
- بلاغی، صدر الدین، قصص قرآن، انتشارات امیر کبیر، چاپ نهم، ۱۳۵۴ ش، تهران .
- تهرانی، احمد، ویژگی‌های حضرت سید الشهدا علیہ السلام، هیئت قائمیه تهران، قطع رقیعی، ۱۳۶۴ ش، تهران.
- الحلی، الحسن بن یوسف بن علی بن المطھر، (۶۴۸ - ۷۲۶)، منتهی المطلب فی تحقیق المذهب، الخط و الإخراج الحافظ علاء البصری، الطبعة الاولی، ۱۴۱۲ق، مجتمع البحوث الإسلامية، مشهد مقدس .
- دهخدا، علی اکبر، لغت نامه، دانشگاه تهران ، سال ۱۳۵۱ ش ، تهران .
- شمس الدین، محمد مهدی، انصار الحسین علیہ السلام (ترجمه : شهیدان کربلا)، مترجم: هوشنگ اجاقی، قطع رقیعی، نشر آفاق، چاپ: ۱۳۶۱ ش، تهران.
- شیخ صدق، محمد بن علی بن حسین، کمال الدین و تمام النعمه، دار الكتب الاسلامیه، قطع وزیری، دو جلدی، تهران .
- الصغیر، جلال الدین علی، الولاية التکوینیة ، الحق الطبیعی للمعصوم علیہ السلام، طبعة ثانية، ۱۴۱۹ق - ۱۹۹۸م، دار الأعراف للدراسات، بیروت .
- الطبرسی، ابو منصور احمد بن علی بن ابی طالب (از علمای قرن ششم)، الإحتجاج، نشر المرتضی، ۱۴۰۳ق، مشهد مقدس .

- الطبری، ابو جعفر محمد بن جریر، تاریخ الطبری تاریخ الامم و الملوك، دار الكتب العلمیة، الطبعة الثانية، ۱۴۰۸ق - ۱۹۸۸م، بیروت.
- الطووسی، ابو جعفر محمد بن حسن، الغیبة، مکتبة الداوری، قطع وزیری، قم.
- همو، مصباح المتهجد، چاپ سنگی، از روی نسخه‌ی مؤلف در سال ۴۵۵، قطع وزیری.
- طهرانی، حاج میرزا ابو الفضل، شفاء الصدور، تحقیق و پاورقی: سید علی موحد ابطحی، چاپخانه‌ی امیر المؤمنین، قطع وزیری، دو جلدی، چاپ سوم، مهر ۱۳۷۰، قم.
- العاملی، السيد جعفر مرتضی، خلوفیات کتاب مأساة الزهراء علیها السلام، الطبعة الاولی، دار السیرة، بیروت.
- العاملی، السيد محمد جواد الحسینی (المتوفی ۱۲۲۶ق)، مفتاح الكرامة فی شرح قواعد العلامة، حقّقه و علق علیه الشیخ محمد باقر الخالصی، مؤسسة النشر الإسلامي التابعه لجامعة المدرسين، الطبعة الاولی، ۱۴۲۹ق، خمسة اجزاء، قم.
- عماد زاده، زندگانی سید الشهداء، خطی، قطع وزیری، موجود در کتابخانه آستان قدس رضوی در مشهد مقدس.
- قمی، عباس، مفاتیح الجنان، خطاطی، افست مرکز معارف اسلامی، آلمان.
- کفعی، ابراهیم، المصباح، خطاطی، قطع وزیری، افست، قم.
- همو، البلد الأمین، چاپ سنگی، قطع وزیری، قم.
- گلبرگ، إitan، کتابخانه ابن طاووس و احوال و آثار او، مترجمان: سید علی قرائی و رسول جعفریان، ناشر: کتابخانه آیت الله مرعشی، قم.
- مجلسی، محمد باقر، بحار الأنوار الجامعة للدُّرِّ أخبار الأئمَّةِ الأطهَّار، دار الكتب الاسلامية، قطع وزیری، تهران.
- همو، زاد المعاد، چاپ سنگی، قطع وزیری.

- همو، تحفة الزائر، چاپ سنگی، تاریخ چاپ ۱۳۶۱ق، قطع وزیری.
- معین: محمد، فرهنگ فارسی، انتشارات امیر کبیر، چاپ هفتم، ۱۳۶۴ش، تهران.
- نوری، میرزا حسین، الجنة المأوى، دار الكتب الإسلامية، قطع وزیری، تهران.
- همو، دار السلام، انتشارات المعارف الإسلامية، قطع وزیری، چهار جلدی، قم.
- همو، النجم الثاقب، انتشارات مسجد مقدس جمکران، قطع وزیری، چاپ پنجم، پاییز ۱۳۸۱، شابک: ۹۶۴-۸۷۰۵-۰۵-۷، قم.
- همو، نفس الرحمن في فضائل سلمان، نشر آفاق، تهران.
- معلم، سید جواد، برکات حضرت ولی عصر علیه السلام، (حكایات عقری الحسان في أحوال مولانا صاحب الزمان، آیة الله حاج شیخ علی اکبر نهاوندی)، انتشارات تکسوار حجاز، شابک: ۹۶۴-۸۱۰۰-۸-۶، چاپ اول، بهار ۱۳۸۲، مشهد مقدس.
- موسوی اصفهانی، محمد تقی، مکیال المکارم في فوائد الدعاء للقائم، المطبعة العلمية، قطع وزیری، دو جلدی، قم.
- الموسوي الجزائري، السيد نعمة الله (۱۰۵۰ - ۱۱۱۲ق)، نور البراهین او أئیس الوحید في شرح التوحید، مؤسسة النشر الإسلامي التابعة لجماعة المدرسين، دو جلدی، قم.
- مستر هاکس، قاموس کتاب مقدس، انتشارات اساطیر، چاپ دوم، سال ۱۳۷۷ شمسی، تهران.